Nr indeksu 350052 PL ISSN 0137-9089

ROK LII Nr 13
(15 679)
Wydanie I
Nakład 67 000 egz.

DZIENNIK POLSKI

KRAKÓW
Wtorek 16 I 1996
Cena 60 gr/6 000 zł



Rosyjscy żołnierze podchodzą pod wieś Pierwomajskoje Fot. PAP/CAF

Krwawy szturm wojsk rosyjskich na pozycje Czeczenów

Dramat Radujewa

W wyniku operacji wojskowej przeprowadzonej wczoraj przez specjalne jednostki rosyjskie w wiosce Pierwomajskoje zabito około 60 bojowników Sałmana Radujewa – poinformował przedstawiciel rosyjskiej Federalnej Służby Bezpieczeństwa. Przywódca czeczeńskich bojowników miał oświadczyć, że to, co dzieje się w Pierwomajskoje, jest wielkim dramatem walczących tu ludzi i jego osobistym dramatem, gdyż „woli zginąć niż poddać się Rosjanom".

Rosyjski MSZ donosił o uwolnieniu 9 zakładników oraz o 15 ciężko rannych wśród Czeczenów. Tymczasem AFP, powołując się na informacje rosyjskiego MSW, donosi o 4 ofiarach śmiertelnych wśród żołnierzy rosyjskich. Strona czeczeńska informowała o 34 ofiarach śmiertelnych wśród żołnierzy jednostek rosyjskich, przyznając się do 7 ofiar śmiertelnych po swojej stronie.

Szczegóły – str. 8

Lech Wałęsa przerwał polityczny urlop

Powrót do korzeni

(INF. WŁ.) W poniedziałek, o godz. 9.50, do siedziby Komisji Krajowej „Solidarności" w Gdańsku przybył Lech Wałęsa. Do pracy. Codziennie przez dwie godziny będzie przyjmował interesantów. Na razie w godzinach 11 – 13. Później, kiedy wróci do pracy w Stoczni Gdańskiej, po południu. Były prezydent nie będzie otrzymywał z „Solidarności" żadnych pieniędzy.

– *Żyję z trzymiesięcznej odprawy prezydenckiej i z przekazów pocztowych, za które chciałbym bardzo podziękować ludziom dobrej woli. Gdyby był w Polsce system prezydencki i wszystko zmierzałoby, jak teraz, w złym kierunku, to gotowy jestem znowu ubiegać się o prezydencki fotel* – powiedział wczoraj Lech Wałęsa.

Tym razem w klapie marynarki byłego prezydenta oprócz wizerunku Matki Boskiej Częstochowskiej, wpięty był znaczek „Solidarności".

Dokończenie – str. 3

Deklaracja Kwaśniewskiego

W 1989 roku Polska dokonała historycznego wyboru, ten wybór jest nieodwracalny

Prezydent Aleksander Kwaśniewski spotkał się wczoraj z akredytowanymi w Polsce przedstawicielami obcych państw.

Podsumowując ubiegły rok, prezydent powiedział, że *„był to rok ważny, nasycony wydarzeniami, korzystny dla gospodarki, otwierający nowe perspektywy"*. Aleksander Kwaśniewski podkreślił, że mijający rok miał w życiu politycznym Polski swoją dramaturgię spowodowaną wyborami prezydenckimi. – *W 1989 roku Polska dokonała historycznego wyboru, ten wybór jest nieodwracalny, niezależnie od zmian na politycznej scenie* – deklarował prezydent, dodając, że suwerenność w polityce zagranicznej, demokracja i reguły państwa prawa oraz mechanizmy rynkowe w gospodarce to *„zasady określające rozwój naszej ojczyzny dziś i jutro"*. Aleksander Kwaśniewski podkreślił, że integracja Polski z NATO i Unią Europejską to wyzwanie dla naszego kraju, a także wielka szansa współczesnego pokolenia Polaków, *„mądrych doświadczeniami naszej historii i świadomie tworzących przyszłość"*.

W imieniu przedstawicieli zagranicznych państw w Polsce głos zabrał nuncjusz apostolski, arcybiskup Józef Kowalczyk. **(PAP)**

Premier u prezydenta

Prezydent RP Aleksander Kwaśniewski spotkał się wczoraj w godzinach przedpołudniowych z premierem Józefem Oleksym, ministrem spraw zagranicznych Dariuszem Rosatim, ministrem spraw wewnętrznych Jerzym Koniecznym i ministrem obrony narodowej Stanisławem Dobrzańskim, w celu omówienia aktualnych spraw kraju – poinformowało Biuro Prasowe Prezydenta.

Premier zaprosił prezydenta do udziału w dzisiejszym posiedzeniu Rady Ministrów, poświęconym omówieniu tegorocznych prac rządu.

Premier się nie boi „białej księgi"– str. 3

Bojownicy czy terroryści?

(INF. WŁ.) Bojownicy czeczeńscy nie widząc szans w otwartej walce przeciwko Rosjanom coraz częściej sięgają po metody charakterystyczne dla terrorystów; podkładają bomby, atakują obiekty cywilne, biorą zakładników.

Kim więc są żołnierze Dżohara Dudajewa? Bojownikami, którym Adam Mickiewicz zadedykowałby dzisiaj zdanie: *„Bo dzieło zniszczenia w słusznej sprawie jest święte jak dzieło tworzenia"*, czy też godnymi potępienia terrorystami? Partyzantami czy rebeliantami?

Na nasze pytania odpowiadają językoznawcy, politycy i dyplomaci – str. 3

Wielkie sprzątanie Wawelu

Zygmunt na kobyłce

(INF. WŁ.) Wczoraj na Wawelu rozpoczęło się wielkie sprzątanie. W ciągu dwóch tygodni wszystkie eksponaty, które są udostępniane dla zwiedzających, będą gruntownie czyszczone i konserwowane. Porządki rozpoczęto od obrazów i dywanów. Dziś czyszczone będą meble i arrasy. – *Po konserwacji tych eksponatów, przez następne dwa tygodnie będziemy czyścili Skarbiec i Wystawę Wschodu* – powiedział nam Jerzy Holc, kierownik pracowni konserwacji na Wawelu.

Konserwację rozpoczęto na drugim piętrze. Do Sali Pod Przeglądem Wojsk przyniesiono odkurzacze, szmatki i wszystkie instrumenty potrzebne konserwatorom: pędzle, farby, werniksy itd. Na środku sali rozłożono drewniane kobyłki. Pierwszy ze ściany został ściągnięty Stefan Batory. Później tej sam los spotkał Zygmunta Starego i Annę Jagiellonkę. – *Na kobyłkę z nim* – wydali „komendę" pracownicy dźwigając ogromnego Zygmunta Starego. *Reportaż – str. 4*

GUS o płacach w grudniu

Średnio 925,95 zł

W grudniu ub. roku przeciętne miesięczne wynagrodzenie w sektorze przedsiębiorstw wyniosło brutto 925,95 zł – poinformował wczoraj Główny Urząd Statystyczny.

Średnia płaca, ale liczona bez wypłat z zysku i nadwyżki bilansowej w spółdzielniach, wyniosła w ub. miesiącu 920,34 zł, co oznacza, że była ona wyższa niż w listopadzie ub. r. o 7 procent. Grudniowy wzrost płac był znacznie wyższy od wzrostu cen towarów i usług w tym miesiącu. W grudniu ub.r. inflacja wyniosła 1,5 proc.

W całym czwartym kwartale przeciętne miesięczne wynagrodzenie w przedsiębiorstwach wyniosło 866,08 zł; inflacja wyniosła 5,3 proc.

(PAP)

Nasze uczucia

Rozmowa z Krystyną Jandą – str. 2

Zapraszamy do tańca!

Gra Orkiestra Glenna Millera

Wielkim balem w hotelu „Forum" zakończymy jubileusz 50-lecia „Dziennika Polskiego"

Glenn Miller Orchestra to jedyny na świecie zespół muzyczny upoważniony do noszenia imienia kompozytora i aranżera, którego orkiestra zasłynęła na przełomie lat 30. i 40.

Tajemnicza śmierć bandleadera nie przerwała kariery orkiestry; reaktywowano ją, na skutek nalegań publiczności, w 1956 roku, zachowując naturalnie i „Miller sound", i repertuar. I znów świat usłyszał na żywo „Moonlight Serenade", „In the Mood", „Sun Valley Jump", „Stardust" i dziesiątki innych.

Obecnie orkiestra daje około 300 występów rocznie, grając w salach koncertowych i na balach. Zapragnęliśmy i my mieć taki bal; wspaniała orkiestra akurat będzie w Polsce, a my kończymy jubileusz 50-lecia „Dziennika".

Zapraszamy 10 lutego do sali hotelu „Forum" na wielki, wspaniały – jak już teraz ośmielamy się przewidywać – bal z udziałem tej słynnej amerykańskiej orkiestry. Dochód z niego przekażemy wybranym krakowskim fundacjom zdrowia.

Szczegółowe informacje i zamówienia biletów – telefon: 23 – 01 – 48, w godz. 9 – 15.

Wszystkich, którzy potrafią docenić możliwość tańca przy tak swingującym zespole, zapraszamy do tańca. Gra Orkiestra Glenna Millera!

Dymisja wiceministra Bogusława Dautera

Odejście fachowca

(INF. WŁ.) Wiceminister sprawiedliwości Bogusław Dauter odchodzi ostatecznie z resortu z dniem 31 stycznia. Jego podanie o zwolnienie leży już na biurku premiera – dowiedzieliśmy się nieoficjalnie. Mimo iż szef resortu Jerzy Jaskiernia próbował odwieść go od dymisji, Bogusław Dauter twierdzi, że jego decyzja jest ostateczna.

Wiceminister nie godzi się z kontrowersyjnymi zmianami kadrowymi, wprowadzanymi przez Jerzego Jaskiernię, a zwłaszcza z niedawnym odwołaniem Andrzeja Kuby – dyrektora Departamentu Kadr i Szkolenia, powołanego na to stanowisko w 1992 r. Andrzej Kuba, uważany w resorcie za bardzo dobrego fachowca, był ostatnim – po odwołanym wcześniej Waldemarze Smardzewskim, dyrektorze Departamentu Prokuratury – wysokim rangą urzędnikiem Ministerstwa Sprawiedliwości powołanym na stanowisko w czasach rządów postsolidarnościowych.

Bogusław Dauter został powołany w sierpniu ubiegłego roku na stanowisko podsekretarza stanu w Ministerstwie Sprawiedliwości. Wcześniej był prezesem Sądu Wojewódzkiego w Siedlcach i członkiem Prezydium Krajowej Rady Sądownictwa. W ministerstwie był odpowiedzialny za sprawy sądownictwa.

W czasie swego krótkiego urzędowania opracował m.in. nowelizację prawa o ustroju sądów powszechnych, wprowadzającą na przykład przedłużenie okresu aplikacji i asesury sądowej. Wśród sędziów uchodził za jednego z najlepszych fachowców w Ministerstwie Sprawiedliwości. – *Jego odejście jest przyjmowane w środowisku sędziowskim z ogromnym żalem* – mówi sędzia Włodzimierz Olszewski, członek Prezydium Krajowej Rady Sądownictwa.

Bogusław Dauter ma 40 lat. Jest żonaty i ma dwie córki. Żona jest asesorem w Siedlcach i wkrótce, na wniosek Krajowej Rady Sądownictwa, ma zostać powołana na stanowisko sędziego. Bogusław Dauter jest bezpartyjny i nie związany z żadną partią polityczną. Zamierza wrócić do pracy w Sądzie Wojewódzkim w Siedlcach.

(KOS)

Kraj

■ **KIEDY KONSTYTUCJA?** Połowa Polaków orientuje się, jaki jest stan prac nad nową konstytucją. 12 proc. ma mylne przekonanie, że parlament zakończył już przygotowywanie projektu ustawy zasadniczej – wynika z sondażu przeprowadzonego przez CBOS w dniach 26–29 października ub.r. Najlepiej zorientowani w materii konstytucyjnej są potencjalni wyborcy UPR (89 proc.), UW (70 proc.), SLD (67 proc.) BBWR (66 proc.) i KPN (65 proc.). Spośród ugrupowań reprezentowanych w parlamencie najmniej orientacji wykazują w tej kwestii zwolennicy PSL.

■ **POSIEDZENIE SENATU.** Prezydium Senatu zwołało 64. posiedzenie Senatu na 18 i 19 stycznia 1996 r. Przewidywany porządek dzienny posiedzenia obejmuje: stanowisko Senatu w sprawie ustawy o zmianie kodeksu postępowania cywilnego, rozporządzeń prezydenta Rzeczypospolitej – prawo upadłościowe i prawo o postępowaniu układowym, kodeksu postępowania administracyjnego, ustawy o kosztach sądowych w sprawach cywilnych oraz innych ustaw; inicjatywę ustawodawczą Senatu – projekt ustawy o zmianie ustawy o ochronie i kształtowaniu środowiska; stanowisko Senatu w sprawie ustawy o zmianie ustawy – prawo o stowarzyszeniach.

■ **MINISTER ZDROWIA APELUJE.** Minister zdrowia i opieki społecznej Jacek Żochowski zaapelował o zaprzestanie *„obciążania pacjentów szpitali kosztami realizacji świadczeń zdrowotnych”*. Szef resortu zdrowia zwrócił się w tej sprawie do wojewodów, rektorów akademii medycznych i dyrektorów instytutów resortowych po interwencji rzecznika praw obywatelskich prof. Tadeusza Zielińskiego.

■ **MILIONY TON ODPADÓW.** Nad projektem ustawy o odpadach dyskutowali wczoraj w Katowicach specjaliści i posłowie tego regionu. Dokument wpłynął do Sejmu w połowie grudnia ub. r. Najprawdopodobniej za miesiąc znajdzie się on w pierwszym czytaniu. Corocznie w Polsce odprowadza się na wysypiska śmieci ok. 41 mln ton odpadów komunalnych stałych i ok. 15 mln ton – płynnych.

Trzy w jednym

Kiedy referendum?

Nie wiadomo nie tylko jakie miałyby być pytania, lecz nawet czy termin 31 marca jest w ogóle realny

(INF. WŁ.) Prośba marszałka Sejmu skierowana do prezydenta o przesunięcie terminu referendum uwłaszczeniowego wydaje się trudna do zrealizowania – dowiedzieliśmy się nieoficjalnie w Państwowej Komisji Wyborczej.

Jak wiadomo, marszałek Józef Zych zwrócił się do prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego z prośbą o przesunięcie terminu referendum uwłaszczeniowego z 18 lutego na 31 marca – na ten dzień bowiem zaplanowano referendum przedkonstytucyjne.

W przypadku przesunięcia terminu referendum uwłaszczeniowego – ogłoszonego przez prezydenta – zmieniłby się również termin referendum zarządzonego przez Sejm w sprawie prywatyzacji majątku państwowego. Zgodnie z uchwałą Sejmu, ma się ono odbyć w tym samym dniu, co referendum prezydenckie. Marszałek Sejmu chciałby, aby trzy referenda (prezydenckie, sejmowe i przedkonstytucyjne) odbyły się w jednym terminie, co pozwoliłoby zminimalizować koszty ich przeprowadzenia (koszt jednego referendum to kilkaset miliardów starych zł).

Niestety, zmiana terminu referendum prezydenckiego oznaczałaby dezorganizację działań Państwowej Komisji Wyborczej, która już rozpoczęła przygotowania do przeprowadzenia referendum 18 lutego.

Pieniądze „w błoto”

Na razie wciąż obowiązuje zarządzenie Lecha Wałęsy wyznaczające termin referendum uwłaszczeniowego na 18 lutego. Ruszył już kalendarz przygotowań.

Jeśli decyzja o przesunięciu referendum uwłaszczeniowego nie zostanie podjęta w ciągu najbliższych dni, znaczna część pieniędzy zostanie wyrzucona „w błoto” i przygotowania do referendum trzeba będzie zacząć od nowa.

Nieaktualny stanie się spis wyborców przygotowany na 18 lutego, gdyż 31 marca prawo do wzięcia udziału w referendum nabędą osoby, które do tego czasu będą już pełnoletnie oraz np. osoby pozbawione dotąd praw publicznych czy też ubezwłasnowolnione.

Naczynia połączone

Decyzję o przesunięciu terminu referendum uwłaszczeniowego, tak, aby odbyło się ono w tym samym czasie co referendum przedkonstytucyjne, może podjąć tylko prezydent. Tymczasem jednak nie wiadomo nie tylko jakie miałyby być pytania do referendum przedkonstytucyjnego, lecz nawet czy termin 31 marca jest w ogóle realny. Uchwałę o zarządzeniu referendum przedkonstytucyjnego podejmuje Zgromadzenie Narodowe bezwzględną większością głosów, przy obecności co najmniej połowy ustawowej liczby członków. Zgromadzenie musi również oprócz terminu referendum ustalić treść pytań (co, biorąc pod uwagę dotychczasowe rozbieżności w tej sprawie między ugrupowaniami parlamentarnymi, będzie trudne).

Jeżeli zatem parlament nie podejmie w najbliższym czasie uchwały o zarządzeniu referendum przedkonstytucyjnego i nie przygotuje treści pytań, prezydent może nie zgodzić się na przesunięcie terminu referendum uwłaszczeniowego.

Referendum niejasności

Referendum prezydenckie przewiduje tylko jedno pytanie: – *Czy jesteś za powszechnym uwłaszczeniem obywateli?*

W referendum sejmowym mamy odpowiedzieć na cztery pytania:

1. Czy jesteś za tym, aby zobowiązania wobec emerytów i rencistów oraz pracowników sfery budżetowej wynikające z orzeczeń Trybunału Konstytucyjnego były zaspokojone z prywatyzowanego majątku państwowego?

2. Czy jesteś za tym, aby część prywatyzowanego majątku państwowego zasiliła powszechne fundusze emerytalne?

3. Czy jesteś za tym, aby zwiększyć wartość świadectw udziałowych wchodzących do Narodowych Funduszy Inwestycyjnych przez objęcie tym programem dodatkowych przedsiębiorstw?

4. Czy jesteś za uwzględnieniem w programie uwłaszczeniowym bonów prywatyzacyjnych?

Zdaniem Państwowej Komisji Wyborczej, tak sformułowane pytania zwierają wiele niejasności. PKW zwróciła się do prezydenta i Sejmu o wyjaśnienie treści pytań. Nie wiadomo na przykład czy opowiedzenie się za powszechnym uwłaszczeniem wiąże się z otrzymaniem jakiejkolwiek części majątku narodowego oraz kto, ile i w jakiej formie otrzymałby część tego majątku. Nie wiadomo również jak duży ma być prywatyzowany majątek (w związku ze wzrostem inflacji, poprzednie szacunki są już nieaktualne) i czy należy brać pod uwagę jego wartość rynkową czy księgową majątku.

– *To właśnie na PKW spada obowiązek wyjaśnienia treści pytań. W tym celu ustawa zapewnia nam bezpłatny czas antenowy* – mówi Miłosz Wilkanowicz. – *Jak jednak mamy propagować ideę referendum, skoro nie mamy podstawowych informacji na temat treści zawartych w pytaniach?*

PKW zwróciła się do prezydenta i Sejmu z prośbą o udzielenie niezbędnych wyjaśnień. Jeśli inicjatorzy referendów nie uczynią tego w najbliższym czasie, przeprowadzenie referendów będzie niemożliwe, bo PKW nie będzie mogła wywiązać się z ustawego obowiązku wytłumaczenia sensu pytań.

Pod pręgierzem terminu

Referendum będzie ważne wówczas, jeśli weźmie w nim udział co najmniej 50 proc. uprawnionych do głosowania. Jeśli tak się nie stanie lub Sąd Najwyższy orzeknie, że referendum było nieważne, wówczas nie będzie miało ono mocy wiążącej.

W takim przypadku w ciągu czterech lat nie może być przeprowadzone referendum w tej samej sprawie.

Jeśli Sąd Najwyższy zadecyduje, że referendum było ważne, wówczas organa państwowe muszą w ciągu 60 dni od daty ogłoszenia w Dzienniku Ustaw uchwały SN o ważności referendum wydać stosowne akty prawne „dla realizacji wyniku referendum”.

JAROSŁAW KOSTRZEWA

Nasze uczucia

Rozmowa z Krystyną Jandą, reżyserką i odtwórczynią głównej roli w filmie „Pestka”



Fot. Anna Kaczmarz

– Nie obawiała się Pani, że poruszając w swoim filmie trudny problem zdrady, małżeńskiego „trójkąta” spowoduje Pani, że ktoś liczył będzie na to, iż Pani film da mu prostą receptę na to, jak postępować w podobnej sytuacji?

– Reżyser byłby szaleńcem, gdyby chciał dać taką receptę, albo gdyby chciał powiedzieć, że czegoś widzowi nie wolno, że coś jest dobre, a coś złe. Ja po prostu chciałam się zwierzyć, że istnieje taki problem w kraju, gdzie wszyscy mówią, że są katolikami i gdzie jednocześnie jest tak dużo rozwodów.

– A gdyby Pani przyjaciółką była główna bohaterka tego filmu, jak rozmawiałaby Pani z nią, gdyby zwierzyła się ze swego dramatu?

– Myślę, że cały problem tego filmu polega na tym, że nie wolno nikogo krzywdzić, nie zastanawiając się nad konsekwencjami. Myślę, że w takiej sytuacji nie można nikomu radzić, gdyż jest to zawsze bardzo indywidualna sprawa. W „Pestce” cała tragedia właściwie się zaczyna w momencie, gdy mężczyzna się wyprowadza od żony i dzieci.

– Niektórzy widzowie mają Pani za złe, że do melodramatu dopisała Pani szalenie melodramatyczne zakończenie.

– Dopisałam je, gdyż takie zakończenie jest w książce. Wydawało mi się, że warto je wpisać również w ten film. Bez samobójstwa historia ta nie brzmiałaby dostatecznie silnie.

– Nie odnosi Pani wrażenia, że w naszym mocno zbrutalizowanym świecie takie normalne odruchy, które mają przyzwoici ludzie, zaczynają należeć do rzadkości?

– Być może, tylko że ja żyję wśród ludzi, którzy mają ciągle takie odruchy i chciałabym, żeby taki był świat. I wie pan, sądzę również, że młodzi ludzie też chcą żyć w takim świecie, który ma jakieś reguły, zasady – wynikające z wiary, uczciwości czy z czegokolwiek innego.

– Jednak zawsze istnieje prawdopodobieństwo, że ludzie z zasadami spotkają na swej drodze kogoś, kto zasad takich nie uznaje. Istnieje przecież dużo kobiet, które z pełną świadomością wkraczają w cudze życie i uważają, że nic wielkiego się nie stało...

– Wiem i dlatego zrobiłam ten film. Wydawało mi się, że warto tę historię przedstawić na ekranie. Zrobiłam to w sposób najdelikatniejszy w jaki potrafiłam, aby każdy mógł się zidentyfikować.

– Pani jest osobą, którą widz łączy z rzeczywistością zdominowaną przez politykę, tymczasem poprzez swoje realizacje prezentuje się Pani jako osoba bardzo refleksyjna...

– Być może dzieje się tak, dlatego że czasy się zmieniły, że nareszcie mogę być sobą – człowiekiem, a nie żyć ideami. Poprzednio robiliśmy filmy, w których dialogi brzmiały tak papierowo, że cały wysiłek koncentrował się na uprawdopodobnieniu pokazywanych sytuacji. A teraz możemy zajmować się tym, co naprawdę jest istotne – naszymi uczuciami.

Rozmawiał: JANUSZ MICHALCZAK

Przychodnia profesorów i docentów „MEDICINA”
Doc. dr hab. D. Karcz
◆ gastroskopia (wycinki, helicobacter),
◆ konsultacje.
Tel. 21-79-27.

BONARKA Kraków Łagiewniki ul. FREDRY 4
CEGIELNIA
SKŁAD BUDOWLANY
DACHÓWKI CERAMICZNE
tel. 66 36 98, 66 46 16.
m2844

Prognoza pogody



Temperatura (min.,max)

Bielsko	-5	-12	Nowy Sącz	-5	-14
Częstochowa	-4	-9	Przemyśl	-9	-16
Kasprowy Wierch	-10	-15	Rzeszów	-9	-16
Katowice	-3	-9	Tarnów	-6	-14
Kraków	-5	-12	Zakopane	-6	-17
Krosno	-8	-16	Warszawa	-6	-13

Sytuacja baryczna

Polska znajduje się pod wpływem mroźnego wyżu znad Rosji.

Prognoza pogody

Zachmurzenie małe lub bezchmurnie, lokalnie zachmurzenie duże. W nocy miejscami silne zamglenia i mgły. Temperatura maksymalna od -5 na zachodzie do -10 na wschodzie. Temperatura min. w nocy od -10 na zachodzie do -15 st. na wschodzie, a lokalnie w kotlinach górskich i na wschodzie możliwe spadki poniżej -20 st. Wiatr słaby przeważnie południowo-wschodni i wschodni.

Prognoza orientacyjna na następną dobę

Pogoda bez większych zmian (bez opadów, miejscami silne zamglenia, a rano mgły). Mroźno. Temperatura min. w nocy od -10 do -15 st., a lokalnie niższa (poniżej -20 st.). Temperatura maks. w dzień od -7 do -12 st. Wiatr słaby zmienny z przewagą wschodniego.

Sytuacja biometeorologiczna

Na ogół korzystna. Sprawność psychofizyczna utrzyma się w fizjologicznej równowadze. Jedynie u osób o niskim ciśnieniu wystąpi obniżona sprawność działania i senność.

Uwaga kierowcy

Widzialność rano lokalnie ograniczona, utrudniająca ocenę odległości. Nawierzchnie dróg miejscami oblodzone, nawet przy braku pokrywy śnieżnej.

Ciśnienie atmosferyczne (wczoraj o godz. 15.00)

1010 hPa, tj. 758 mm Hg. Tendencja spadowa.

Całkowita zawartość ozonu

330 Dobsonów, średnia wieloletnia dla stycznia wynosi 350 Dobsonów.

5-dniowa prognoza dla Polski

17.01. Słonecznie. Temp. min. od -15 na wschodzie do -6 st. na zachodzie. Temp. maks. odpowiednio od -7 do -2 st. Wiatr słaby, zmienny.

18–20.01. Na Mazurach, Podlasiu i Mazowszu pogodnie. Początkowo na Pomorzu, a później także w Wielkopolsce, na Śląsku i w Małopolsce pochmurno i mglisto. Temp. min. od -18, -20 st. na krańcach wschodnich do -5, -2 st. na zachodzie. Temp. maks. odpowiednio od -12 do -1 st. Wiatr słaby, południowy i południowo-wschodni.

21.01. Pochmurno z przejaśnieniami na wschodzie. Liczne mgły i zamglenia. Temp. min. od -12 do -1 st., a temp. maks. od -7 do 0 st. Wiatr słaby, południowy.

Grubość pokrywy śnieżnej

Szczyrk miejscami, Kubalonka niestała, Istebna Stec. niestała, Rycerka Górna miejscami, Wadowice 5, Jabłonka 10, Łopuszna 8, Szaflary 13, Kowaniec 15, Ratułów 14, Witów 27, Białka Tatrzańska 15, Poronin 20, Hala Ornak 27, Kościelisko-Kiry 21, Zakopane 18, Kuźnice 20, Kasprowy Wierch 79, Hala Gąsienicowa 59, Bukowina 36, Krościenko miejscami, Ochotnica Górna 9, Rabka 9, Luboń Wielki 5, Obidowa 4, Nowy Sącz miejscami, Krynica 21, Wysowa 12, Dwernik 9, Rzeszów 14, Tarnów 4, Bochnia 7, Wieliczka 5, Kraków 9, Dobczyce 4, Kielce 6.

Powrót do korzeni

(INF. WŁ.) Już od piątku, trwały przygotowania do przyjęcia Lecha Wałęsy w siedzibie KK „Solidarności". – *Nie mieliśmy jeszcze pewności, czy pan prezydent przyjmie propozycję Mariana Krzaklewskiego, a już zgłaszało się do nas wiele osób, pragnących sfinansować urządzenie gabinetu i biura Lecha. Z oficjalną propozycją zwróciło się nawet Królestwo Danii za pośrednictwem jego gdańskiego konsula honorowego* – usłyszeliśmy od jednego z pracowników „krajówki".

Przygotowania na przyjęcie w siedzibie Komisji Krajowej byłego prezydenta RP trwały do ostatniej sekundy. Dosłownie. Lech Wałęsa musiał kilka minut poczekać w gabinecie Mariana Krzaklewskiego, aż przeznaczone dla niego dwa pokoje opuści ekipa remontowa.

Lech Wałęsa będzie miał sekretarkę. – *Jest mi niezmiernie przyjemnie, że będę pracowała z panem prezydentem* – mówi 25-letnia Ludmiła Kaczorowska. – *Na razie trudno przewidzieć, jak będzie wyglądał kalendarz Lecha Wałęsy. Dopiero zaczynamy współpracę*

– *Polskie dziewczyny? Wiadomo, że zawsze mają najwięcej witaminy...* – ocenił swoją nową sekretarkę były prezydent.

Marian Krzaklewski nie obawia się ze strony Lecha Wałęsy żadnej konkurencji. – *Prezydent będzie uczestniczył w obradach Komisji Krajowej, normalnych pracach związku, będzie pomagać w nawiązywaniu kontaktów zagranicznych* – mówi przewodniczący „Solidarności". – *Nie chcemy traktować go, jako gościa honorowego, lecz zdecydowanie na zasadzie roboczej. Myślę, że lepszego konsultanta w pracach związku trudno byłoby sobie wymarzyć. Sądzę, że jak tylko dojdzie do rejestracji Instytutu Lecha Wałęsy w Warszawie, tutaj w Gdańsku powstanie jego filia.*



W nowym gabinecie Lecha Wałęsy rzuca się w oczy przede wszystkim duży krzyż i dwa pamiątkowe zdjęcia, z papieżem Janem Pawłem II i z wizyty w Kongresie USA. Meble? Jak przed pięciu laty. To samo biurko, słynny fotel i kanapka. Ostatnio służyły Marianowi Krzaklewskiemu, ale szef „Solidarności" w ubiegłym tygodniu sprawił sobie nowe meble.

Wałęsa podkreślał, że nie zamierza pełnić w związku funkcji „superprzewodniczącego". Nie chce mieszać się w prace „Solidarności". Będzie na posiedzeniach „krajówki" reprezentował swój osobisty punkt widzenia. Chce przede wszystkim pomagać. – *Tematów jest bardzo wiele* – mówi były prezydent. – *Na początek trzeba kontynuować te, które zainicjowaliśmy wspólnie z „Solidarnością", czyli zająć się uwłaszczeniem.*

Lech Wałęsa potwierdził raz jeszcze swój powrót do Stoczni Gdańskiej. – *Byłem oddelegowany ze stoczni do pracy w „Solidarności". Stamtąd trafiłem do Warszawy. Jeżeli chcę być wierny swoim zasadom i narodowi, to nie mam innego wyboru. Muszę przejść tę samą drogę. Tak naprawdę, to właśnie jako elektryk byłem najskuteczniejszy i najwięcej zrobiłem dla Polski. Jako prezydent pracowałem jeszcze ciężej, ale większość czasu zajmowały mi różne oficjalne, wynikające z urzędu, obligatoryjne spotkania. Jak choćby wręczanie nominacji profesorskich lub medali...*

Były prezydent nie chciał komentować pierwszej zagranicznej wizyty Aleksandra Kwaśniewskiego w Niemczech, ani też „sprawy Oleksego". – *To zbyt poważny temat* – mówił o premierze. – *Polska była zniewolonym krajem. Co prawda odesłaliśmy wojska sowieckie, ale cała agentura została tutaj. Jeżeli słyszę teraz, że ktoś miał i nadal ma przyjaciela z tamtych kręgów – i to w dodatku za pieniądze – to dla mnie jest patologia.*

Lech Wałęsa stwierdził, że ma kaca moralnego z powodu jego „sprawy podatkowej", jak to określił. – *To wstyd, żeby żądać pieniędzy od człowieka, który jako prezydent oddał Polsce w tamtym czasie 10 miliardów. Zastanówmy się raczej, kto zabierał pieniądze i kto je teraz ma oraz kto je oddawał. Kiedy stawałem do pierwszych wyborów, moja żona miała mercedesa, a ja volkswagena. W tej chwili nie mamy nic. Jestem w skarpetach i nawet gdyby Urząd Skarbowy chciał wyegzekwować ode mnie jakieś rzekome należności, to nie będzie miał z czego zabrać. Prawda jest taka, że do prezydentury trzeba w Polsce dołożyć. Ja dołożyłem bardzo dużo.*

Propozycję ministra pracy Leszka Millera, by przyznać byłemu prezydentowi jakąś „honorową emeryturę", Lech Wałęsa ocenił jako niepoważną i śmieszną. – *Gdyby to było unormowane systemowo, tak jak w innych demokratycznych krajach, nie byłoby problemu...*

Lech Wałęsa oświadczył, że od „Solidarności" również nie weźmie ani grosza. Mało tego, będzie się starał o pozyskiwanie dodatkowych środków dla związku.

– *Od razu mógłbym, w trzy godziny, zarobić półtora miliona dolarów. Otrzymałem propozycje, by wystąpić w reklamówkach trzech firm zagranicznych. Nie biorę jednak tego poważnie pod uwagę. Takie rzeczy nie przystoją prezydentowi* – powiedział.

Z czego żyje obecnie Lech Wałęsa? – dopytywali się dziennikarze. – *Nie jest tak źle. Tym bardziej że nie mam wygórowanych potrzeb. Nie jem dużo, chociaż tak dobrze wyglądam... Mam rzesze przyjaciół, którzy o mnie nie zapomnieli. Otrzymałem nawet kilka przekazów pocztowych, za które pragnę serdecznie podziękować wszystkim ludziom dobrej woli. Naprawdę się tego nie spodziewałem* – odparł były prezydent.

Dzisiaj były prezydent weźmie udział w posiedzeniu Prezydium Komisji Krajowej „Solidarności" w Gdańsku.

ANDRZEJ DUNAJSKI

24 godziny

■ **PREZYDENT W BELGII.** Prezydent Aleksander Kwaśniewski od dziś przebywa z trzydniową wizytą w Belgii. Kwaśniewskiemu towarzyszy m.in. szef polskiej dyplomacji Dariusz Rosati, przewodniczący Biura Bezpieczeństwa Narodowego Jerzy Milewski oraz Longin Pastusiak i doradca prezydenta ds. międzynarodowych Wojciech Lamentowicz.

■ **LAMENTOWICZ ZREZYGNOWAŁ.** Wojciech Lamentowicz zrezygnował z członkostwa w partyjnych i klubowych strukturach Unii Pracy. O swojej decyzji poinformował w liście do lidera UP Ryszarda Bugaja.

■ **ZASŁUŻENI DLA RENOWACJI POWĄZEK.** Jerzy Waldorff, prezes Społecznego Komitetu Opieki nad Starymi Powązkami wręczył wczoraj w Warszawie medale osobom i reprezentantom instytucji zasłużonych dla renowacji zabytkowego cmentarza. Otrzymali je prezydent stolicy Marcin Święcicki, aktor Gustaw Holoubek, prezydent firmy Curtis Zbigniew Niemczycki, dyrektor „Ursusa" Janusz Ściskalski i szef Warszawskiego Ośrodka Telewizyjnego Piotr Radziszewski.

■ **PROCES W SPRAWIE PRZEMYKA.** W kolejnym dniu procesu trzech byłych milicjantów oskarżonych o śmiertelne pobicie Grzegorza Przemyka w maju 1983 r. zeznawał świadek Jerzy K. Uczestniczył on w posiedzeniach specjalnego zespołu koordynującego działania milicji w sprawie śmierci Przemyka, na którego czele stał ówczesny komendant główny MO. Świadek zeznał, że przed tzw. okazaniem milicjantów świadkowi Cezaremu F. komendant główny polecił, by w tej grupie funkcjonariuszy byli *„ci dwaj, co bili, ten, co trzymał Cezarego F., i ten, co pisał notatkę"*.

■ **OKRADLI KAPLICZKĘ.** Figurę Matki Boskiej z Dzieciątkiem Jezus nieznany sprawca ukradł z kapliczki przy ul. Chopina w Krośnie. O świętokradztwie poinformował wczoraj policję właściciel posesji, na której stoi kapliczka wzniesiona przed 107 laty. Najprawdopodobniej rzeźbę liczącą około 50 centymetrów wysokości skradziono z górnej niszy kapliczki jeszcze w nocy z 12/13 bm. po wybiciu szyby. Właściciel posesji powiedział też, że 3 miesiące temu skradziono z dolnej części kapliczki figurę św. Józefa z Dzieciątkiem. (bh)

Rzecznik bez opcji

Antoni Styrczula – od zakonu jezuitów, przez Wolną Europę do Kancelarii Prezydenta

Antoni Styrczula, dyrektor i redaktor naczelny Informacyjnej Agencji Radiowej, został wczoraj rzecznikiem prasowym prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego. – *Przychodzą do Kancelarii prezydenta jako człowiek do wynajęcia* – powiedział Styrczula na pierwszej konferencji prasowej, zastrzegając, że nie reprezentuje żadnej opcji politycznej.

Zdaniem Styrczuli, prezydent będzie od niego oczekiwał profesjonalizmu oraz tego, aby obie strony darzyły się zaufaniem i lojalnością. – *Za wcześnie mówić o tym, jak będzie wyglądała polityka informacyjna prezydenta* – mówił Styrczula.

Rzecznik prezydenta powiedział, że dyrektor Instytutu Nauk Ekonomicznych PAN, prof. Marek Belka został wczoraj powołany na doradcą prezydenta ds. ekonomicznych.

Antoni Styrczula ma 39 lat, jest żonaty i ma jedno dziecko. Studiował na wydziale filozoficznym uczelni Towarzystwo Jezusowe w Krakowie. Przez 5 lat był też w zakonie jezuitów. Pracował w Radiu Wolna Europa oraz w Radiu „Solidarność". Od 1994 r. dyrektor i redaktor naczelny Informacyjnej Agencji Radiowej. Nie należy do żadnej partii.

***

– *Prezydent Aleksander Kwaśniewski i ja uznaliśmy, że przede wszystkim z moich powodów rodzinnych i osobistych, nawiązanie współpracy jest niemożliwe* – oświadczył wczoraj Karol Małcużyński. – *Propozycję prezydenta, bym został rzecznikiem prasowym przyjąłem jako dowód jego deklaracji, że ma zamiar nawiązywać współpracę z ludźmi, którzy nie pochodzą z jego środowiska politycznego* – stwierdził Małcużyński. **(PAP)**

Marszałek Zych: „Na tym stanowisku mógłby być Kołodko"

Premier się nie boi „białej księgi"

Premier Józef Oleksy, zapytany wczoraj przez dziennikarzy o komentarz do żądania ZChN i „Solidarności", aby wraz ze swym rządem podał się do dymisji, powiedział, że nie zamierza tego uczynić.

– *Obecnie* – powiedział premier – *sprawa moja schodzi na plan dalszy. Chodzi tu o rząd i koalicję.* Zaakcentował, że jest gotów poddać się demokratycznym procedurom i zaapelował ponownie do wszystkich o wstrzymanie się od wypowiadania się na powyższy temat przed wyjaśnieniem sprawy przez powołane w tym celu organy.

***

Premier Oleksy nie miałby nic przeciwko temu, gdyby tylko były możliwości prawne, aby powstała i została opublikowana „biała księga", w której znalazłyby się dokumenty przekazane przez UOP Prokuraturze Wojskowej i z którymi zapoznaje się komisja sejmowa – powiedziała wczoraj rzecznik prasowy rządu Aleksandra Jakubowska. Dodała, iż premier *„nie obawia się żadnego z tych dokumentów"*.

Zdaniem Jakubowskiej premier nie jest człowiekiem, dla którego najważniejszą sprawą jest fotel, który zajmuje. Dodała, że należy założyć także wariant, jeden z wielu, że może dojść do sytuacji, gdy cele wyższe – dobro państwa lub dobro koalicji – będą zmuszały do podjęcia odpowiednich decyzji.

Zdaniem marszałka Sejmu Józefa Zycha, w przypadku ewentualnego ustąpienia premiera Józefa Oleksego, na tym stanowisku powinien zastąpić go polityk z autorytetem, fachowiec, z którym liczyłby się parlament oraz prezydent i ministrowie. Zych przyznał, że taką osobą mógłby być np. wicepremier Grzegorz Kołodko, gdyż spełnia wszystkie wymogi.

Zych stwierdził, że *„nie można dziś sięgnąć do trzeciego garnituru – jeżeli taki jest"* i postawić na czele rządu kogoś, kto będzie miał mniej doświadczenia od ministrów. Marszałek powiedział, że nie sądzi, aby *„problem jednej osoby, gdyby nawet chodziło o premiera, spowodował rozbicie koalicji"*.

***

Zdaniem Jana Olszewskiego, lidera Ruchu Odbudowy Polski, zarzuty wobec premiera nie są „jednostkową sprawą". – *Mamy do czynienia ze zjawiskiem, które jest używane do tego, aby stworzyć zasłonę dymną dla jasnej i jednoznacznej prawnej oceny sytuacji. Trudno mówić o dosłownej współpracy wywiadowczej, skoro wiadomo, że pewne stanowiska polityczne w systemie PRL wymagały nieustannego kontaktu z przedstawicielami KGB* – mówił Olszewski. **(PAP)**

Bojownicy czy terroryści?

Prof. WALERY PISAREK, Instytut Badań Prasoznawczych: – *Wymienne używanie tych określeń to klasyczny przykład pozornie obiektywnej informacji dziennikarskiej. Każde z tych słów jest nacechowane emocjonalnie, określa nasz stosunek do opisywanych zjawisk, a jednocześnie sugeruje sposób ich interpretacji. Jeżeli chcielibyśmy być obiektywni, powinniśmy używać takich określeń jak „siły zbrojne", „żołnierze". Sformułowania „partyzanci" i „rebelianci" nie odpowiadają sytuacji w Czeczenii. Natomiast określenie „terroryści" tylko w potocznym języku jest negatywnie nacechowane. Faktycznie to określenie pewnych sposobów walki. Dopuszczałbym więc używanie go zarówno w stosunku do pewnych akcji Rosjan, jak i Czeczenów.*

Dr JOLANTA ANTAS, językoznawca, pracownik naukowy Instytutu Filologii Polskiej UJ: – *Określanie walczących Czeczeńców jako terrorystów jest moim zdaniem niewłaściwe. „Terrorysta" to słowo o nacechowaniu bardzo negatywnym, często używane przez zaangażowanych w konflikt po przeciwnej stronie. „Rebeliantami" nazywa się ludzi, którzy walczą z przedstawicielami własnego narodu, buntują się przeciwko panującemu władcy, monarsze. Najbardziej odpowiednimi określeniami są moim zdaniem „bojownik" i „partyzant". To ostrożne, w miarę neutralne sformułowania. Proponuję także używanie słowa „walczący". Nie jest ono nacechowane ani pozytywnie, ani negatywnie.*

BOGDAN KLICH, prezes Międzynarodowego Centrum Rozwoju Demokracji: – *Armię Dudajewa możemy nazywać partyzantami, ponieważ walczą na swoim terenie, przeciwko obcej ingerencji. Natomiast „komando" Szamila Basajewa nie wahałbym się określić mianem terrorystów. Posługują się metodami terroru, biorąc zakładników i traktując ich jak ruchome tarcze.*

PAWEŁ DOBROWOLSKI, rzecznik prasowy Ministerstwa Spraw Zagranicznych: – *Nazewnictwo będzie tu zależało od punktu widzenia. Jedna strona będzie mówić o sobie partyzanci, druga użyje inwektyw. Nie można jednej etykietki zastosować do wszystkiego, co się tam dzieje. Słowo bojownik w tym przypadku zapewne jest kalką terminu „bojownik islamski". W naszym zaś języku często było nadużywane, zwłaszcza w minionej epoce, i nie do końca ma szlachetne skojarzenia. Wracając do tego co się dzieje w Czeczenii, rozumiemy motywy, ale nie popieramy metod. Wystawianie ludności cywilnej jako żywych tarcz, to metody niedopuszczalne i bardzo niebezpieczne, to jest terroryzm.*

WALERY CYBUKOW, konsul generalny Federacji Rosyjskiej w Krakowie: – *W kontekście tego co się dzieje w Pierwomajskoje, nie ma innego określenia jak terroryści. Natomiast w odniesieniu do ogólnej sytuacji w Czeczenii na pewno można używać słowa bojownicy. Nasza prasa w Rosji używa określenia: „nielegalne uzbrojone jednostki". Jednak z chwilą, kiedy dopuszczają się aktów terroru są po prostu terrorystami.*

CZYNGISCHAN ZUBAJRAJEW, prezes Czeczeńskiego Ośrodka Informacji w Krakowie: – *Najpierw należałoby odpowiedzieć na pytania kim są Rosjanie z wojsk federalnych, które najechały nasz kraj, zniszczyły miasta i wsie, zabiły dziesiątki tysięcy ludzi. Ja bym to nazwał terroryzmem państwowym skierowanym przeciw narodowi czeczeńskiemu. Taki terror musi rodzić terror. Normalnie myślący ludzie na całym świecie nazwaliby nas obrońcami swego narodu, a to co się wydarzyło w Pierwomajskoje; to jest przeciwstawienie się naszych bojowników ludobójstwu rozpoczętemu przez Rosję.*

***

Największe rozbieżności w słownikach języka polskiego dotyczą słowa „bojownik". Nie ma natomiast wątpliwości co do znaczenia innych określeń:

* bojownik

– *„człowiek walczący o coś słowem czynem (nie „bronią")* [Słownik poprawnej polszczyzny pod red. Witolda Doroszewskiego]

– *„człowiek walczący o jakąś sprawę, dawniej: biorący udział w walce"* [Mały słownik języka polskiego pod red. Stanisława Skorupki]

Według słownika Stanisława Skorupki:

* partyzant – *„uczestnik walki zbrojnej na tyłach nieprzyjaciela, działający w oddziałach ochotniczych"*

* terrorysta – *„uczestnik, organizator aktów terroru"*

* terror – *„metoda walki polegająca na stosowaniu przemocy, gwałtu w celu zastraszenia przeciwnika"*

* rebeliant – *„uczestnik rebelii, buntownik, powstaniec"*

* rebelia – *„dziś z odcieniem negatywnym, zbrojny spisek przeciwko rządowi panującemu itp.; bunt, powstanie"*

(AM, AWA)

Wielkie sprzątanie Wawelu

Zygmunt na kobyłce

(INF. WŁ.) Wczoraj na Wawelu rozpoczęło się wielkie sprzątanie.

– *Obraz trzeba przede wszystkim oczyścić z kurzu. Zawsze zaczynamy od „pleców", gdyż tam gromadzi się go najwięcej* – tłumaczy nam Anna Kostecka, kierownik pracowni konserwacji malarstwa, rzeźby i rzemiosła artystycznego na Wawelu. Konserwatorzy rozpoczynają odkurzanie. Spod ramy wymiatają wszystkie brudy specjalnymi wąskimi pędzlami. Po wyczyszczeniu „pleców" uzupełniają korek, który znajduje się pomiędzy blejtramem a ramą. – *Korek jest najlepszym materiałem. Blejtram czy rama rozciąga się lub kurczy, a korek to amortyzuje. Ale najlepsze korki są te prawdziwe – z wina albo szampana* – podkreśla Stanisława Kostecka z pracowni konserwacji, pokazując klasyczny korek od butelki. – *Na wszystkich przyjęciach łapiemy korki i chowamy je do kieszeni – mogą się przydać.*

Specjaliści z pracowni konserwatorskiej zbierają także inne rzeczy. Niektórzy się przyznają do gromadzenia miękkich, cienkich drucików, inni starają się znaleźć cienkie szmatki, które nie zostawiają pyłków. – *To pozostałość po starych czasach. Teraz można wszystko kupić, ale my i tak zbieramy* – dodaje Stanisława Kostecka.

Zygmunta Starego ostrożnie przewrócono twarzą do góry. Grupa konserwatorów zaczyna się zastanawiać, jakich zabiegów wymaga płótno. Najpierw czyszczone jest całe lico obrazu – suchymi miękkimi ściereczkami. – *Powinny być batystowe, albo takie, które nie zostawiają włosków* – tłumaczy Stanisława Kostecka. Po dokładnym wyczyszczeniu konserwatorzy pokrywają werniksem matowe plamki – zaczynając od stóp po głowę. Pędzelek delikatnie muska brodę Zygmunta, włosy i czapkę.

Kosmetycznych zabiegów wymaga także rama obrazu. Farbami akrylowymi na miodzie uzupełniane są braki kolorystyczne w drewnie.

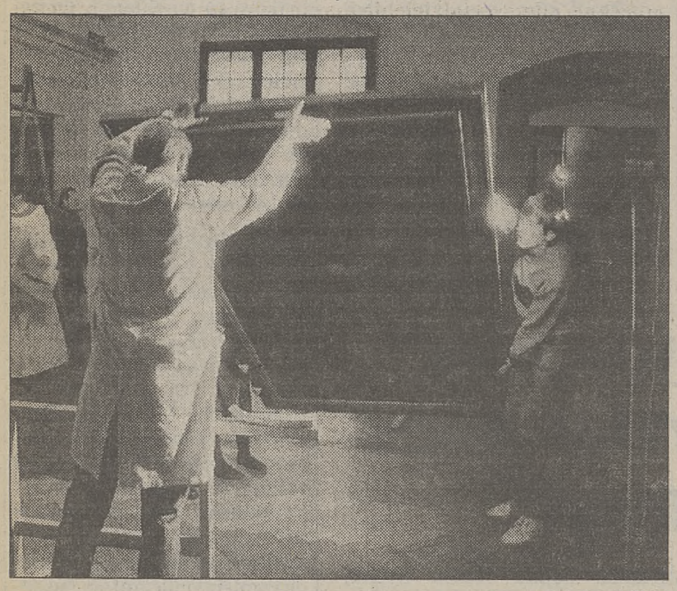
Posadzki parkietowe na Wawelu są czyszczone specjalnymi pastami, których opary zabijają drewnojady. Połysku nabierają dzięki specjalnym froterkom. – *Gdy dostaliśmy te froterki pięć lat temu, jedna maszyna była w cenie nowego „malucha". Wtedy powiedziałam moim koleżankom, że najpierw trzeba zrobić prawo jazdy na froterkę, a dopiero potem jeździć po posadzkach* – żartuje Dorota Adamska.

Najwięcej kłopotu sprawiają tkaniny. Niektóre z nich są już dość mocno nadszarpnięte przez czas. Dywany odkurza się z dwóch stron odkurzaczem wodnym. Te bardziej wątłe przykrywa się najpierw specjalną plastikową siatką. – *Technika poszła tak do przodu, że mamy coraz mniej kłopotu z czyszczeniem* – mówi Dorota Adamska.

Grupa konserwatorów pochyla się nad wielkim dywanem. Dyskutują, co zrobić. – *Trzeba go odkurzyć przez siatkę, jest zbyt wątły* – decyduje Jerzy Holc. Pracownicy szybko rozwijają siatkę.

Po południu w komnatach II piętra mieszają się zapachy różnych środków czystości. Do tego dochodzi jeszcze woń farb i werników. – *Jak zaczną konserwować meble, to dopiero będą zapachy. Człowiek się nawącha przez te dni, że na rok wystarczy* – śmieje się Dorota Adamska.

AGNIESZKA MALATYŃSKA-STANKIEWICZ

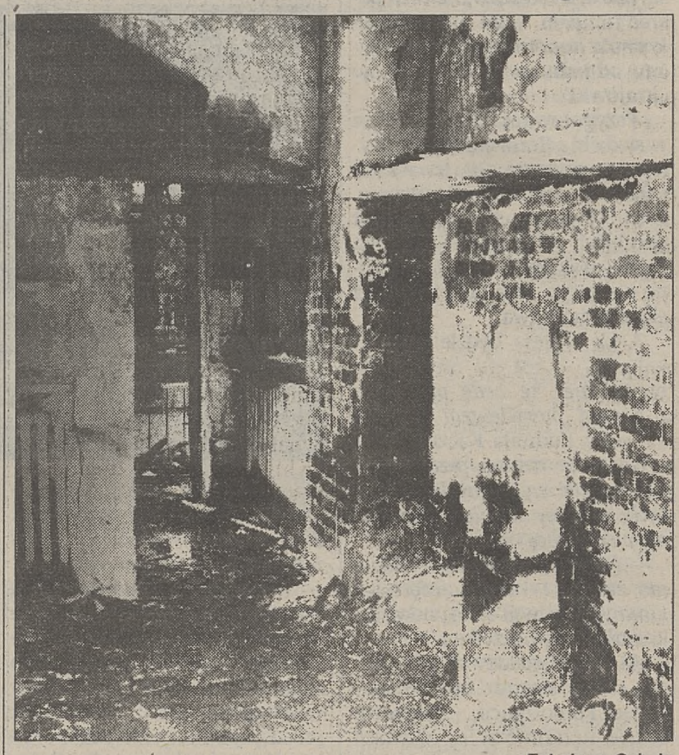


Fot. Anna Głód

Pożar w Grybowie

Ukradli komputery i podpalili szkołę?

(INF. WŁ.) Wczoraj około godz. 2.30 w Grybowie koło Nowego Sącza zaalarmowano straż pożarną, że pali się Szkoła Podstawowa nr 1. Do akcji przystąpiło siedem jednostek ratowniczych. Bardzo gęsty dym wydobywający się z pomieszczeń na parterze utrudniał gaszenie. Po ponad trzech godzinach pożar opanowano. Po przeszukaniu pomieszczeń okazało się, że zniknęły dwa komputery.



Fot. Jerzy Cebula

– *Dla nas najgorsze jest to, że spaliła się dokumentacja dotycząca finansów wszystkich szkół z terenu gminy* – powiedział Józef Krok, zastępca dyrektora szkoły. – *Największe straty poniosła jednak nasza szkoła. Szacujemy, że szkody wynoszą nie 100 mln starych zł, jak twierdzą strażacy, ale wielokrotnie więcej. Zniszczeniu uległy praktycznie wszystkie ściany i sufity w budynku. Trzeba malować obiekt wielkości ponad 3600 metrów kwadratowych. Do wymiany jest większość szyb w oknach, drzwi, posadzek z PCW. Wstępnie liczymy, że to będzie kosztowało przynajmniej pół miliarda starych złotych, a może więcej. Bez pomocy innych nic nie zrobimy. Wszyscy, od nauczycieli po uczniów sprzątają w szkole, aby doprowadzić ją do jako takiego wyglądu.*

Od rana w szkole obecni byli burmistrz Grybowa Kazimierz Bandyk, kurator oświaty Jerzy Nalepka, senator Jerzy Chronowski, przedstawiciele miejscowych zakładów pracy.

– *W całym tym nieszczęściu cieszy nas to, że do akcji pomocy włączyli się w Grybowie wszyscy* – powiedział burmistrz miasta. – *Zakłady pracy przekazują nieodpłatnie sprzęt i środki czystości. Przyszli pomagać uczniowie z innych szkół. Najtrudniejsze dla miasta jest to, że nie mamy w budżecie pieniędzy, aby wyłożyć na remont. Jakby tego było mało, dach na szkole przecieka tak, że w czasie deszczu trzeba podkładać naczynia. Apelujemy do wszystkich o pomoc, bez której szkoła będzie miała ogromne kłopoty. Nie jest to pierwszy taki przypadek w Grybowie. Trzy miesiące temu w Szkole Podstawowej nr 2 także było włamanie, tylko wtedy nie podpalono szkoły.*

Kurator Jerzy Nalepka obiecał jak najdalej idącą pomoc: – *Jeszcze dziś zwrócimy się o pomoc do ministra oświaty. Są w budżecie MEN pieniądze na takie cele. Na kilka dni przerwiemy zajęcia, aby doprowadzić obiekt do użytku. W takich warunkach jakie panują tutaj, obecnie nie ma mowy o nauce. Także senator Jerzy Chronowski obiecał pomoc w poszukiwaniu pieniędzy na remont obiektu. Martwi mnie ogromnie fakt, iż spłonęły doszczętnie wszystkie dokumenty, na podstawie których np. naliczamy emerytury. Jak je teraz odtworzyć, doprawdy nie wiem. Jest to dla nas nauczka, że ich kopie powinny znajdować się gdzie indziej*

Zdaniem policji, pożar najprawdopodobniej został wzniecony po to, aby zatrzeć ślady włamania i kradzieży komputerów. **(JEC)**

Co wolno wojewodzie

Wiktor Sowa łączy... lewicę z prawicą

(INF. WŁ.) Pierwsze dwa tygodnie stycznia w Nowym Sączu przyniosły zaskakujące wydarzenia. Oto wojewoda nowosądecki Wiktor Sowa, z rodowodem solidarnościowym, układa się z lewicą i PSL, aby utrzymać stanowisko. Kupuje też dla urzędu luksusowy samochód służbowy, co oburza wiele osób. Obie sprawy spowodowały wrzenie wśród lokalnych działaczy politycznych. Partie postsolidarnościowe wydały już specjalne oświadczenie w tej sprawie. Równie wzburzona jest sądecka lewica.

W piśmie nadesłanym do redakcji czytamy: *„Rada Wojewódzka SdRP w Nowym Sączu nie czuje się współodpowiedzialna za poczynania wojewody nowosądeckiego, który dawał niejednokrotnie publicznie dowody na to, że z tą koalicją jest mu nie po drodze. Już od ponad roku zwracamy uwagę na nieprawidłowości w funkcjonowaniu Urzędu Wojewódzkiego, czego dowodem jest nasz wniosek do URM (z maja 1995 r.) w sprawie odwołania wojewody. Krytycznie i surowo oceniamy niegospodarność wojewody nowosądeckiego. Domagamy się jego natychmiastowej rezygnacji z zajmowanego stanowiska. W sytuacji braku pieniędzy na wyżywienie i lekarstwa w szpitalach, poważnego zadłużenia służby zdrowia i wielu innych niedostatków finansowych, wojewoda demonstruje luksus posiadania kolejnego samochodu, wydając tak znaczną kwotę na jego zakup (700 mln starych zł, razem z ubezpieczeniem koszt samochodu wyniósł ponad 860 mln zł). Taki zakup wskazuje na konieczność przeprowadzenia kontroli innych decyzji finansowych wojewody. Dziś nasze racje wspierane są również uzasadnionym stanowiskiem prawicy nowosądeckiej."*

Pismo zostało wysłane do Rady Naczelnej SdRP, szefa URM, wojewody oraz ZW PSL.

Jak dowiedzieliśmy się nieoficjalnie, gdyby okazało się, że pieniądze na kupno lancii pochodziły z konta przeznaczonego na potrzeby szpitali, przychodni lub na pomoc społeczną, wtedy prawdopodobnie nowosądecka służba zdrowia wystąpi do premiera o odwołanie wojewody. **(JEC)**

Rośnie skala przestępczości w Małopolsce

Gonimy czołówkę

(INF. WŁ.) Województwo krakowskie nie należy jeszcze do ścisłej czołówki najbardziej niebezpiecznych województw w naszym kraju, jednak stopniowo ją dogania. Statystyki sporządzone przez policję i prokuraturę w ciągu ostatnich kilku lat wskazują m.in. na wzrost takich przestępstw, jak: zabójstwa, gwałty, kradzieże, rozboje i wymuszenia rozbójnicze – twierdzi Włodzimierz Wolny, prokurator apelacyjny w Krakowie.

W ubiegłym roku w Krakowskiem dokonano 22 zabójstw, podczas, gdy w 1994 roku było ich 13. Policji nie udało się wykryć tylko jednego sprawcy. Większość zabójstw została dokonana na tle konfliktów rodzinnych, chociaż część z nich stanowiła też formę wyrównania rachunków (jaka dokładnie część, nie wiadomo, gdyż statystyki nie zawierają takich szczegółów).

W zeszłym roku w stosunku do 1994 o 58 proc. wzrosła też ilość rozbojów z bronią w ręku (w całym kraju zanotowano ich o 14 proc. więcej). Ukradzionych zostało o 21 proc. więcej samochodów (w 1994 roku – około 1300, w 1995 – około 1600), z czego policji udało się odzyskać zaledwie 10 proc. Jeszcze mniejsza była wykrywalność złodziei kieszonkowych – zaledwie 5 proc.

W okręgu należącym do Prokuratury Apelacyjnej w Krakowie, obejmującym województwa: krakowskie, tarnowskie, nowosądeckie i kieleckie, zanotowano wpłnięcie ponad 106 tys. spraw – 437 z nich do tej pory nie zostało załatwionych. Akty oskarżenia do sądu skierowano przeciwko 35 tys. osób. Poręczenie majątkowe zastosowano wobec 679 osób. Aresztowano 2651 osób, spośród których sądy pierwszej instancji uniewinniły i wypuściły na wolność 26. **(OLA)**



Nasi klienci: właściciele działającej, przynoszącej zyski hurtowni artykułów spożywczych i alkoholi do 18%, położonej w dobrym miejscu miasta oferują jej sprzedanie.

Hurtownia jest czynnym nie zadłużonym podmiotem gospodarczym jako spółka cywilna i jako taka oferowana do sprzedaży. Potencjalni nabywcy hurtowni wchodzą w aktywną zorganizowana strukturę gospodarczą z pracującym personelem, kontaktami z dostawcami oraz klientelą.

Orientacyjna cena do negocjacji 130 tys. zł.

Oferty prosimy kierować:

Zespół Ekspertów i Doradców „PE-SYNDROMEX"
31-038 Kraków, ul. Starowiślna 1/1 p.

209555



Dzieci chore na białaczkę i inne nowotwory – oczekują Twojej pomocy!

Fundacja Przyjaciół Dzieci z Chorobą Nowotworową „Wyspy Szczęśliwe" działająca przy Klinice Hematologii Dziecięcej PAIP CM UJ w Krakowie

PKO I O. Kraków
Nr 35510-164294-132-3

Urzędnik jak spowiednik

Nawet prokurator nie ma prawa żądać od statystyków danych osobowych

(INF. WŁ.) W gmachu Urzędu Statystycznego w Krakowie od kilku tygodni kłębi się tłum ludzi. Właściciele spółek stoją potulnie w kolejce, aby uzyskać dla swojej firmy statystyczny numer ewidencyjny REGON. Za brak REGON-u można zapłacić grzywnę ale przede wszystkim jest on podstawą do otrzymania numeru identyfikacji podatkowej – NIP, wydawanego przez urzędy skarbowe.

Tylko np. 29 grudnia WUS wydał prawie tysiąc numerów ewidencyjnych. Tymczasem właśnie na przełomie grudnia i stycznia pracownicy urzędu mają najwięcej pracy, bo zbierają sprawozdania roczne, w których aż roi się od błędów. Statystycy żartują, że ze sprawozdań można wywnioskować, iż pojawiła się „trzecia płeć", bo proste zsumowanie liczby mężczyzn i kobiet często nie daje ogólnej liczby pracowników danego zakładu.

Na pytanie, ile mamy obecnie tzw. podmiotów gospodarczych w województwie, nawet pracownicy WUS nie potrafią precyzyjnie odpowiedzieć. Do Urzędu Statystycznego w Krakowie nadchodzą sprawozdania z około tysiąca dużych zakładów (zatrudniających powyżej 50 osób) i z około 10 tysięcy średnich (od 5 do 20 pracowników). W prawie 100 tys. małych firm (do 5 pracowników), statystycy przeprowadzają badania reprezentacyjne na losowo wybranej próbie 5-procentowej.

Wojewódzki urząd powstał w 1962 r. jako jeden z pierwszych w kraju. Jako jeden z ostatnich otrzymał pieniądze na poprawę swoich warunków lokalowych. Od roku, po wykupieniu za 3,5 mld starych zł sporego gmachu po dawnym PTHW, krakowscy statystycy pracują w komfortowych warunkach: przestronne, jasne pomieszczenia biurowe, nowoczesne meble, pięknie wyflizowane toalety. Dyrektor krakowskiego WUS Andrzej Binda jest zdania, że „wizytówką" urzędu administracji państwowej niekoniecznie musi być odrapana lamperia na ścianie i cuchnące „wucety".

Zmieniły się nie tylko materialne warunki pracy statystyków. Dyrektor Binda, który zaczynał swoją pracę w WUS jako zwykły urzędnik w 1987 r. pamięta, iż wtedy, prócz rutynowych opracowań *„ile czego na głowę, robiło się rozliczenie jednostek według wykonania planu. Te rozliczenia szły do komitetu partii a tam dopiero dorabiano ideologię."* Dyrektor zaprzecza, gdy próbuję sugerować, iż w owych czasach informacje wygładzano.

– *To kwestia interpretacji* – mówi szef krakowskiego WUS. – *Przyzna pani, że inaczej brzmi, gdy powiemy, że butelka jest w połowie pełna a inaczej, gdy powiemy, że w połowie pusta. Na szczęście, teraz statystykę uprawia się*

nie dla komitetów, ale dla ludzi

dając im informację o społeczeństwie, w którym żyją, o regionie, o kraju, wskazując jakie są powiązania ekonomiczne, społeczne pomiędzy różnymi zjawiskami. Ta informacja musi oczywiście dotrzeć również na biurko władzy, ale interpretacja tych danych jest jednoznaczna.

GUS to jedna z pierwszych firm w kraju całkowicie skomputeryzowanych. Jeszcze do niedawna pracowano tu używając rosyjskich, wielotonowych tabulatorów. Teraz w pokojach statystyków można zobaczyć wyłącznie mikrokomputery.

Zmieniły się także metody. Nastąpiło odejście od badań całościowych, kompleksowych, na rzecz analiz typu reprezentacyjnego. Np. co kwartał są prowadzone badania rolnicze, raz do roku na losowo wybranej próbie prowadzi się badania w małych przedsiębiorstwach, w taki sam sposób analizuje się budżety rodzinne, ceny. GUS korzysta także z materiałów i opracowań urzędów administracji, choć w ograniczonym zakresie. Statystykom marzy się, aby jak najszybciej skomputeryzowały się urzędy skarbowe. Wówczas mogliby korzystać z tak cennego źródła informacji jakim są PIT-y.

Informacje na temat prywatnego życia obywatela, zawsze były

chronione tajemnicą

Natomiast ustawowe zapisy na temat dostępu do informacji o działalności gospodarczej danej osoby, w starej ustawie o statystyce publicznej były dość pokrętne i niejednoznaczne. W 1989 r. wprowadzono pewne obostrzenia co do dostępu do danych indywidualnych obywateli. Wedle nowej ustawy o statystyce publicznej, która weszła w życie 25 czerwca ubiegłego roku, statystykowi nie wolno udostępniać danych osobowych nikomu, nawet prokuratorowi, pod groźbą odpowiedzialności karnej.

Art. 10 ustawy mówi wprost, że *„dane te są poufne i podlegają szczególnej ochronie. Mogą być wykorzystywane jedynie do celów statystycznych, sprawozdawczych"*. Za ujawnienie tych danych można stanąć przed sądem i dostać wyrok nawet trzech lat więzienia, a gdy sąd udowodni, iż ktoś osiągnął dzięki temu korzyści majątkowe, ustawa przewiduje karę do pięciu lat odosobnienia.

Pojęcie „tajemnicy statystycznej" jest nowością w polskim prawodawstwie. Nawet prokurator nie ma prawa żądać od statystyków danych osobowych. Kilka lat temu, gdy jeszcze obowiązywała stara, choć już znowelizowana ustawa o statystyce publicznej, dyrektor Binda zapłacił grzywnę nałożoną nań przez kolegium ds. wykroczeń za odmowę udostępnienia prokuratorowi danych, które widniały w jednym z wniosków o nadanie REGON-u. – *Podejrzewam, że jestem pierwszym w Europie urzędnikiem statystyki ukaranym mandatem* – śmieje się dyrektor przypuszczając, że teraz coś takiego już się nie zdarzy.

W WUS opowiadają – i nie jest to bynajmniej dowcip – że do dyrektora Bindy przyszedł niedawno pewien człowiek mówiący z obcym akcentem i zapytał jakie dane może uzyskać w tym urzędzie. – *Żadnych* – odpowiedział dyrektor. – *Przyjechałem z Francji, zajmuję się wywiadem gospodarczym. U nas dane statystyczne są objęte tajemnicą, myślałem, że tu w Polsce mi się uda...* – skomentował rozczarowany Francuz.

GRAŻYNA STARZAK

W polskich wsiach

Wielkie liczenie

(INF. WŁ.) O ilości gospodarstw rolnych w Polsce na pewno wiadomo tylko jedno – że jest ich za dużo. Różne źródła podają różne liczby, wahające się od 1,9 do 2,2 mln. Ten brak konkretów wynika z faktu, że ostatni pełny spis rolny został sporządzony w 1988 roku. Od tego czasu coś niecoś się w naszym kraju zmieniło, staramy się o przyjęcie do Unii Europejskiej, a członkowie tego ekskluzywnego klubu chcą dokładnie wiedzieć, z kim mają do czynienia. Toteż m.in. ze względu na te wymagania Unii, w czerwcu będzie przeprowadzony na terenie całego kraju spis rolny.

Jak poinformował nas Andrzej Binda, dyrektor Wojewódzkiego Urzędu Statystycznego w Krakowie, badania obejmą wszystkie gospodarstwa rolne w Polsce; na terenie woj. krakowskiego ankieterzy odwiedzą więc ok. 70 tysięcy gospodarstw. Rolnicy będą pytani o sposób użytkowania gruntów (pola orne, łąki, pastwiska, tereny zalesione itp.), powierzchnie poszczególnych zasiewów, ilość zwierząt gospodarskich. W ankietach znajdą się też pytania na temat budynków mieszkalnych i gospodarskich oraz posiadanych pojazdów i urządzeń rolniczych. Właściciele gospodarstw rolnych będą odpowiadać na pytania dotyczące ich działalności gospodarczej, także pozarolniczej oraz źródeł utrzymania. Takie same dane będą zobowiązane podać wszystkie osoby zamieszkujące wraz z właścicielem bądź użytkownikiem gospodarstwa.

– *Wyniki spisu pozwolą wreszcie na dokładne ustalenie struktury produkcji rolnej, obszarów leżących odłogiem, rzeczywistej liczby osób pozostających na wsi bez pracy* – mówi dyrektor Binda. Przypomnieć trzeba, że zgodnie z nową ustawą o statystyce publicznej odmowa udzielenia informacji ankieterowi spisowemu jest traktowana jak występek i podlega karze. Jednocześnie informacje zapisywane w ankietach są całkowicie anonimowe i podlegają absolutnej ochronie. Nie mogą więc być udostępniane żadnym instytucjom ani osobom – również pod groźbą poważnych konsekwencji prawnych.

Spis rolny będzie przeprowadzony przy udziale władz gminnych, które otrzymają na ten cel pieniądze z Głównego Urzędu Statystycznego; w projekcie tegorocznego budżetu zarezerwowano 60 mln zł. Na tę sumę składają się pieniądze z Ministerstwa Rolnictwa, Ministerstwa Pracy oraz z funduszy Unii Europejskiej, która w ten sposób zaznacza zainteresowanie naszym rolnictwem.

(MAT)

Opłatek „pijarów"

Stowarzyszenie Wychowanków Katolickiego Liceum im. ks. Konarskiego Zakonu Pijarów w Krakowie organizuje w sobotę, 27 stycznia, tradycyjne spotkanie opłatkowe. Zgłoszenia przyjmuje i bliższych informacji udziela sekretariat liceum. Telefony: 12-33-63 oraz 48-53-13 (w godzinach wieczornych).

Caritas Archidiecezji Krakowskiej

Dla ofiar przemocy

(INF. WŁ.) Schronisko dla ofiar przemocy w Nowej Hucie ma nowego gospodarza. Komisja składająca się z 5 pracowników MOPS i 4 ekspertów, na posiedzeniu 8 stycznia wybrała ofertę złożoną przez Caritas Archidiecezji Krakowskiej.

Autorką projektu przygotowanego przez Caritas jest Maria Malinowska, absolwentka Teologicznego Studium Rodziny i wieloletnia pracownica Duszpasterstwa Rodzin.

Caritas jako organizacja kościelna szczególny nacisk położy na integrację rodziny i opiekę nad dziećmi. – *Schronisko jest miejscem pobytu czasowego. W tym czasie trzeba znaleźć właściwy sposób rozwiązania konfliktu* – mówi Maria Malinowska.

Przypomnijmy, że MOPS, niezadowolony z prowadzenia schroniska przez Towarzystwo Interwencji Kryzysowej, rozwiązał z nim umowę w grudniu 1995. Przyczyną konfliktu była odmienna koncepcja prowadzenia domu dla bitych kobiet. Jednym z kandydatów do ogłoszonego przez MOPS konkursu na nowego gospodarza było Stowarzyszenie „Kobiety Przeciw Przemocy", w skład którego wchodziły mieszkanki schroniska. Stowarzyszenie zostało formalnie zarejestrowane dopiero 28 listopada 1995, więc nie mogło wziąć udziału w pierwszej turze konkursu 16 listopada (było faktycznie niezarejestrowane, a nie jak napisaliśmy: „zdaniem MOPS").

Dyrektor MOPS upoważnił Janinę Bojdę (przepraszamy za przekręcenie nazwiska w poprzedniej publikacji) do przejęcia mienia i dokumentacji schroniska.

Dzisiaj zostanie podpisana umowa pomiędzy MOPS a Stowarzyszeniem Caritas dotycząca zasad prowadzenia schroniska i powołania nowego kierownika tej placówki.

(AM)

Dowcip za milion

Codziennie, od soboty do piątku, w rubryce „Dowcip za milion" publikujemy kilka liter. W piątek, kiedy będą już znane wszystkie litery, posłużą one Państwu do ułożenia **dowcipnego hasła lub wierszyka.** Wygrywa ten z Czytelników, którego żart uznamy za najśmieszniejszy.

Oczywiście mogą Państwo użyć tylko tych liter i w takiej ilości, jaka w ciągu tygodnia została wydrukowana w naszej rubryce. To znaczy, jeśli w poniedziałek wybraliśmy litery „A" i „B", możecie ich Państwo użyć tylko jeden raz, chyba że powtórzymy je innego dnia w tym samym tygodniu. Litery z jednego tygodnia nie mogą być użyte w innym.

Rozwiązania prosimy nadsyłać na kartkach pocztowych, z hasłem ułożonym z wyciętych i naklejonych liter, najpóźniej w poniedziałek pod adresem: Kraków, ul. Wielopole 1, z dopiskiem „Dowcip za milion" (decyduje data stempla pocztowego).

Nagroda wynosi 100 zł (czyli 1 milion starych złotych).

A oto dzisiejsze litery:

ENCYORAZ
WOŁEAEĘZ
KĄGTJYEM

Horoskop codzienny

BARAN (21 III – 20 IV): W łodzi podwodnej trzeba zachować rygory: spokój, pragmatyzm, dyscyplinę. – *Peryskopowa!* Oglądamy... Czas wynurzenia jest już bliski.

BYK (21 IV – 21 V): Mimo wszystko, na przekór złym okolicznościom – ostro, twardo, dynamicznie. Pędzisz, za Tobą sfora psów. Żywopłot wciąż się zbliża.

BLIŹNIĘTA (22 V – 21 VI): W sztabie panuje zamieszanie. Czołgi wędrują po makiecie. Meldunki mało precyzyjne, kalkulacje chybione – przyszedł czas dla Ciebie. Zarysuj śmiałą wizję. Pułapka, uderzenie.

RAK (22 VI – 22 VII): Po owocach ich, poznacie ich. W ogromnej szklarni hodujesz orchidee. Jeszcze kilka cięć, kilka dni – pąki strzelą. Kwiaty w całości należą do Ciebie.

LEW (23 VII – 22 VIII): Dużo maleńkich satysfakcji – jeśli się umiesz cieszyć. Czajnika gwizd, wódka z sąsiadem – o sprawach wielkich ciche gwarzenie.

PANNA (23 VIII – 22 IX): Moskwa nie wierzy łzom. Więc biadolić – próżno. Moskwa czeka na mocny ruch. Zaciśnij pięść. Unieś w górę.

WAGA (23 IX – 22 X): Coraz lepiej. Cieplej, spokojniej, radośniej – a i marzenia jak obłoki kłębiaste – fruną z wiatrem. Słońce wschodzi.

SKORPION (23 X – 21 XI): Procesor poci się i przegrzewa. Sto tysięcy pomysłów na minutę. Słychać mielenie twardziela, takt zegara: 0,1,0,1,1,1 – komputerowa poezja. Informatyczna magia.

STRZELEC (22 XI – 21 XII): Sie wstaje, sie myje, sie idzie do pracy, sie gada, sie je, sie wraca do domu, sie patrzy w telewizje. Taki porządek świata, taki ład moralny.

KOZIOROŻEC (22 XII – 20 I): Na Szocie tak już jest – gładko, przestrzennie, twardo. Pustynia. Kto przez nią przeszedł, dostaje patent (szczęściarza, czasem – bohatera). Kto przejechał – dostaje patent hochsztaplera.

WODNIK (21 I – 20 II): Gra ostra raczej, lecz jej finał – nie dziś. To napomnienie. Va banque zaryzykujesz wkrótce, idzie wyraźne ocieplenie.

RYBY (21 II – 20 III): Dobrze, spokojnie, cicho – sprawy się same załatwiają. Układasz wielki plan. Przyszłość należy do Ciebie. Amen.

ASTROLOGUS

Kto urodził się 16 stycznia...
Ostrożny, w kontaktach szorstki, choć uroczy. Z upływem lat zyskuje. Pracoholik.

Na żywo Zadzwoń
Tysiące osób codziennie na linii.
Wesoła linia
Znajdź nowych przyjaciół
0-700 11121
WPI, Skr. 6, 00-963 Warszawa 81, 0-800 20003. Non stop z całej Polski. zł 1,49/min (14 900).

HOROSKOP 0-700 710+
21 BARAN 25 LEW 29 STRZELEC
22 BYK 26 PANNA 30 KOZIOROŻEC
23 BLIŹNIĘTA 27 WAGA 31 WODNIK
24 RAK 28 SKORPION 41 RYBY
ZAWSZE AKTUALNY HOROSKOP ZADZWOŃ
I CHING Tajemna wiedza wschodu 0-700 71402
Horoskop Miłości 0-700 71401 Czy pasujemy do siebie? Kochu czy nie kochu?
TAROT magiczne karty przemówią 0-700 71400
MAGICZNA LINIA 0-700 714 07 JEDEN TELEFON ODMIENI TWOJE ŻYCIE. POZNAJ PRAWDĘ O SOBIE
WPI, skr. poczt. 6, 00-963, W-wa. 81, 0-800 20003. Non stop z całej Polski. zł 3,70/min (37 022).

Co miesiąc SUPER NAGRODA! 10 000 pzn losowane wśród wszystkich grających.
ZADZWOŃ I WYGRAJ
ABSOLUTNA NOWOŚĆ
3.70zł/min. z VAT (37 022)
U NAS TYSIĄCE ZŁOTYCH DO WYGRANIA
TELEZDRAPKA 0-700 71 548
Formularz bezpłatnego udziału w konkursie po wysłaniu zwrotnie zaadresowanej koperty ze znaczkiem i dopiskiem "TELEZDRAPKA" WPI. skr.p.104; 00-963 Warszawa 81; 0-800 20003

Gospodarka

■ **MNIEJ MIESZKAŃ.** W 1995 r. oddano do użytku 58 364 mieszkania, czyli o 23,3 proc. mniej niż w roku poprzednim - poinformował GUS. W okresie 1986-1990 oddawano co roku klucze do ok. 170 tys. nowych mieszkań, a w latach 1981-1985 - nawet do 190 tys.

■ **BLIŻEJ OECD?** Komitet Ekonomiczny Rady Ministrów pracował wczoraj nad zmianą ustawy o spółkach zagranicznych. Projekt nowej ustawy zakłada, że zmniejszą się różnice w traktowaniu inwestorów polskich i zagranicznych. Jest to jeden z warunków przystąpienia do OECD.

■ **BOOM NA ŚWIADECTWA.** Od początku dystrybucji, tj. od 22 listopada ub.r., do 13 bm. wydano ok. 4,67 mln powszechnych świadectw udziałowych - poinformowało Ministerstwo Przekształceń Własnościowych.

■ **MAROKAŃSKIE SZANSE.** Polsko-marokańskie kontakty gospodarcze były tematem wczorajszych rozmów delegacji rządowych. Omawiano m.in. możliwości udziału Polski w marokańskich projektach budowy 1000 km autostrad oraz linii kolejowych.

■ **ZGODA NBP.** Bank Przemysłowo-Handlowy otrzymał wczoraj zgodę prezesa NBP na podwyższenie sumy kredytów i innych wierzytelności dla Fiat-Auto Poland S.A. i spółek powiązanych kapitałowo z FIAT AUTO SpA w Turynie do wysokości 50 proc. funduszy własnych na okres do 31 grudnia 1996 r.

■ **MINTAJ W ZAWIESZENIU.** 18 trawlerów przedsiębiorstw połowów dalekomorskich i usług rybackich - „Odra" i „Gryf" - zawiesiło połowy mintaja w rosyjskich strefach ekonomicznych Morza Ochockiego i Morza Beringa, oczekując na ustalenia dotyczące cen tych ryb.

■ **PRYWATYZACJA BEZPOŚREDNIA.** W latach 1990-1995 skierowano do prywatyzacji bezpośredniej 1.192 przedsiębiorstwa państwowe - poinformowało w poniedziałek biuro promocji i informacji MPW.

(PAP)

Inflacyjne szanse

Ceny towarów i usług konsumpcyjnych w całym 1995 r. były średnio wyższe o 27,8 proc. w porównaniu z 1994 r., natomiast inflacja liczona grudzień 1995 r. do grudnia 1994 r. wyniosła 21,6 proc. Wzrost cen był więc niższy niż w 1994 r., jednak wyższy niż zakładano w ustawie budżetowej na ub.r. - poinformował wczoraj Główny Urząd Statystyczny.

Według GUS, w okresie styczeń-grudzień 1995 r. najbardziej podrożały usługi (wzrost ich cen o 29,3 proc.) i napoje alkoholowe (o 28,6 proc.). Poniżej średniego wskaźnika inflacji wzrosły natomiast ceny artykułów nieżywnościowych (o 27,3 proc.) oraz żywności (o 27 proc.).

Informacje dotyczące skali inflacji w ub.r. pozwalają przypuszczać, że w br. inflacja ukształtuje się na poziomie zakładanym przez resort finansów - powiedział wczoraj dyrektor departamentu informacji i prognoz Centralnego Urzędu Planowania Tadeusz Chrościcki. Zdaniem Chrościckiego, przyszłoroczne wskaźniki inflacji - w ustawie budżetowej założono, że ceny w grudniu br. będą wyższe niż w grudniu 1995 r. o 17 proc., zaś inflacja średnioroczna wyniesie 19,8 proc. - *„są po raz pierwszy bardzo realnie ustawione"*.

Chrościcki powiedział, że jeszcze w styczniu 1996 r. ceny mogą wzrosnąć w dość wyraźnym stopniu. Przewiduje on, że inflacja w pierwszym miesiącu br. wyniesie ok. 2 proc. Jednak już od lutego br. wzrost cen towarów i usług powinnien być coraz niższy. W lutym inflacja ukształtuje się prawdopodobnie na poziomie ok. 1,5-1,7 proc., a w marcu - ok. 1 proc.

Chrościcki zauważył, że zmniejszenie ceł oraz podatku granicznego przyczyni się do zwiększenia konkurecji na naszym rynku, a w konsekwencji - do wzrostu podaży i obniżania cen. Z drugiej jednak strony czynnikami inflacjogennymi będą decyzje dotyczące podwyżek cen regulowanych (m.in. energii, gazu, wody i przejazdów PKP).

(PAP)

Dewizowe straty

Od stycznia do grudnia 1995 r. wzrost kursów dolara amerykańskiego i marki niemieckiej był znacznie niższy od wzrostu inflacji - poinformował wczoraj Główny Urząd Statystyczny.

Dolar amerykański w grudniu 1995 r. kosztował średnio (kurs bankowy) 2,5098 zł, co oznacza, że w ciągu ub.r. jego cena wzrosła zaledwie o 3,2 proc. Średni kurs marki niemieckiej w końcu ub.r. wyniósł natomiast (kurs bankowy) 1,7412 zł, tj. o 12,7 proc. więcej niż w styczniu ub.r. Oszczędzanie w walutach obcych było w 1995 r. nieopłacalne. Wszyscy, którzy odkładali swoje pieniądze na kontach walutowych, więcej bądź mniej, ale stracili. **(PAP)**

Kredyty dla rolników

Większe wsparcie dla rolników i firm inwestujących na wsi przewiduje projekt rządowego rozporządzenia w sprawie szczegółowych kierunków działania Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa. Wczoraj Komitet Ekonomiczny Rady Ministrów rekomendował rządowi to rozporządzenie.

Wiceminister rolnictwa i gospodarki żywnościowej - Maria Zwolińska poinformowała, że KERM zaakceptował podwyższenie puli kredytów przyznawanych na modernizację gospodarstw do 500 tys. zł (dotychczas było 300 tys. zł), a na rozwój przetwórstwa rolno-spożywczego - do 2 mln zł (dotychczas 1 mln zł). Uruchomiona ma być specjalna linia kredytowa na rozwój działalności pozarolniczej na terenach wiejskich. **(PAP)**

Sztuczna inteligencja inwestora

(INF. WŁ.) Wczoraj w Krakowie odbyła się prezentacja nowego programu komputerowego Neuro Makler, który wspierać ma giełdowe decyzje inwestycyjne. Reklamowany jest on jako *„sieć neuronowa ukierunkowana na prognozowanie kursów giełdowych"*. Spotkanie specjalistów z krakowskich biur maklerskich odbyło się w Szkole Zarządzania Uniwersytetu Jagiellońskiego, a jego organizatorem była firma K'TRIX.

Program dla inwestorów opracowany został na bazie doświadczeń nad stworzeniem tzw. sztucznej inteligencji. Wspomniana już tzw. sieć neuronowa to bardzo uproszczony komputerowy model mózgu. Ta skomplikowana struktura składa się z kilkudziesięciu tysięcy elementów przetwarzających informacje. Dzięki umiejętności „uczenia się" system taki może prognozować kierunek trendu i tworzyć własne rekomendacje inwestycyjne (kupuj-sprzedaj). **(Ł.K.)**

Emeryci składają wnioski do ZUS

Co z waloryzacją?

Od kilku tygodni do oddziałów Zakładu Ubezpieczeń Społecznych w Łodzi, Krakowie, Szczecinie, Wrocławiu, Warszawie emeryci i renciści gremialnie składają wnioski o waloryzację świadczeń za okres od 1 marca 1992 r. Chodzi o wyrównanie strat, zgodnie z orzeczeniem TK, za spóźnioną o jeden miesiąc waloryzację wraz z odsetkami. W centrali ZUS poinformowano jedynie, że waloryzacja dokonywana jest z urzędu i jeżeli zapadną decyzje w sprawie realizacji orzeczenia TK wszyscy emeryci i renciści, którzy byli uprawnieni do waloryzacji w marcu 1992 r. otrzymają rekompensaty, więc składanie wniosków jest zbędne.

W listopadzie ub.r. Rada Ministrów przyjęła założenia do ustawy o wykonaniu niektórych orzeczeń Trybunału Konstytucyjnego dotyczących pracowników sfery budżetowej oraz emerytów i rencistów (także orzeczenia w sprawie wyżej opisanej sprawy).

Obecnie istnieją cztery orzeczenia TK przyjęte przez Sejm RP, z których wynika obowiązek zrekompensowania emerytom i rencistom oraz pracownikom sfery budżetowej strat wynikających ze stosowania przepisów niezgodnych z Konstytucją. Rekompensaty nie będą jednak wypłacane w gotówce, a w papierach wartościowych. W Ministerstwie Przekształceń Własnościowych trwają prace nad projektem tej ustawy.

Jednakże w zapowiadanym na 18 lutego br. referendum w sprawie rozdysponowania majątku państwowego, zarządzonego przez Sejm, pierwsze pytanie ma brzmieć: - czy zobowiązania wobec emerytów, rencistów i pracowników sfery budżetowej, wynikające z orzeczeń TK, powinny być zaspokojone z prywatyzowanego majątku państwowego.

Wysocy urzędnicy państwowi, pragnący zachować anonimowość, wskazywali na niespójność w działaniu parlamentu. Z jednej strony Sejm uznaje, że roszczenia emerytów są słuszne, ale ponieważ stan finansów państwa nie pozwala na zadośćuczynienie poszkodowanym więc uchwala, że należy zrekompensować te straty w inny sposób (papiery wartościowe, bony prywatyzacyjne). Następnie chce zaś pytać społeczeństwo o zgodę na takie rozwiązanie.

(PAP)

Bank Zachodni przejmuje Rolbank

Kasy otwarte

Bank Zachodni z Wrocławia wznowił wczoraj działalność wszystkich placówek przejmowanego Banku Rozwoju Rolnictwa Rolbank. Dawny szyld Rolbanku został zastąpiony nowym: *„Rolbank w likwidacji. Przejmującym jest Bank Zachodni S.A."* - poinformowała rzecznik prasowy BZ, Lidia Wietrzyńska.

Kasy Rolbanku zostały zamknięte 27 lutego ub.r. Prezes NBP skierowała do sądu wniosek o ogłoszenie jego upadłości. Ponieważ Bank Zachodni S.A. z Wrocławia zadeklarował chęć zakupu Rolbanku, wniosek został przez NBP wycofany. Prezes NBP stworzyła tym samym warunki do sfinalizowania transakcji kupna. Rolbank uchronił się przed upadkiem, a klienci przed utratą zdeponowanych pieniędzy.

W otwartych kasach można od wczoraj dokonywać wpłat i wypłat. Udzielane są kredyty dla ludności - gotówkowe i ratalne, na zasadach obowiązujących w Banku Zachodnim. Zarząd Banku Zachodniego przewiduje, że scalanie byłego Rolbanku z Bankiem Zachodnim potrwa do końca września br.

Nowy właściciel Rolbanku zajmuje 4 miejsce w rankingu polskich banków. W ub.r. osiągnął zysk o 40 proc. wyższy niż w 1994. BZ powstał w 1989 r. jako jeden z 9 banków wydzielonych z NBP. Miał wówczas 49 placówek, głównie na Dolnym Śląsku. Obecnie BZ dysponuje 106 placówkami, a po przejęciu Rolbanku będzie ich w całej Polsce 158.

BZ realizuje własną strategię rozwoju, powiększając swą sieć m.in. poprzez przejmowanie innych banków. Do tej pory przejął 4 banki. Pod koniec br. rozpocznie się proces prywatyzacji BZ z udziałem inwestora zagranicznego.

(PAP)

Opolska giełda

Wczoraj podpisano akt notarialny powołujący do życia Opolską Giełdę Rolno-Towarową SA. 14 udziałowców z województw: opolskiego, katowickiego, krakowskiego i częstochowskiego wniosło do spółki kapitał w wysokości 300 tys. zł, podzielony na 30 udziałów.

Największym udziałowcem jest skarb państwa, reprezentowany przez wojewodę opolskiego - Ryszarda Zembaczyńskiego. Jak powiedział Zembaczyński, jego rola *„ogranicza się do podniesienia poprzeczki dla następnych udziałowców. Za jakiś czas sprzedamy udziały skarbu państwa innym udziałowcom i jestem pewien, że będzie to sprzedaż po korzystnym kursie"*.

Zainteresowanie zakupem *„znaczącej części udziałów"* spółki zadeklarował - w imieniu swego banku - dyrektor Banku Gospodarki Żywnościowej w Opolu, Krzysztof Pieroń.

Zdaniem dyrektora Regionalnej Agencji Rynku Rolnego w Katowicach - Mieczysława Kuzy, opolska giełda w ciągu najbliższych lat osiągnie obrót rzędu 100 mln zł i stanie się wiodącą na rynku rolnym w skali makroregionu, a nawet kraju. Według prezesa zarządu spółki - Mieczysława Nowackiego, przed opolską giełdą stoi obecnie zadanie stworzenia warunków pracy dla biura maklerskiego, co powinno nastąpić w ciągu najbliższych kilku tygodni. **(PAP)**

Więcej punktów dystrybucji

Agresywne jednostki w sieci

(INF. WŁ./PAP) Od wczoraj jednostki uczestnictwa Pioneera III nazywanego Funduszem Powierniczym Agresywnego Inwestowania, znajdują się w sprzedaży w ogólnopolskiej sieci dystrybucyjnej Pioneera. Już od 18 grudnia ub.r., jednostki uczestnictwa tego Funduszu są natomiast dostępne w czterech Regionalnych Biurach Usług Finansowych Pioneera - m.in. Rzeszowie. Prawdopodobnie w niedługim czasie agresywny fundusz Pioneera doczeka się konkurenta w postaci nowego stosującego podobną strategię inwestycyjną funduszu Korony.

Umowy o dystrybucji od 15 bm. jednostek uczestnictwa Funduszu Akcji podpisało 15 bankowych i niezależnych biur maklerskich.

W Pioneerze III 85 proc. środków stanowią akcje. Reszta środków inwestowana jest w bony skarbowe, co zapewnić ma płynność funduszowi. Taka polityka zwiększa ryzyko inwestycji, ale jednocześnie stwarza możliwość uzyskania większych zysków.

Prezes zarządu Pierwszego Polskiego Towarzystwa Funduszy Powierniczych Pioneer S.A., Alicja K. Malecka poinformowała w czasie wczorajszej konferencji prasowej, że przy doborze akcji do portfela inwestycyjnego Funduszu Towarzystwo będzie poszukiwać korzystnych inwestycji, dążąc do zakupu akcji spółek nie docenianych przez innych inwestorów, a które rokują średni- lub długoterminowy wzrost ich wartości.

- *Ubiegły rok był trudnym okresem dla Pioneera, ze względu na słabe wyniki giełdy. Dużą konkurencją dla Funduszu były depozyty bankowe i obligacje jednoroczne* - stwierdziła Malecka. Jednak w tym okresie oferta Pioneera wzbogaciła się o dwa fundusze, Pioneer Fundusz Powierniczy Wierzycielskich Papierów Wartościowych i Pioneer Fundusz Powierniczy Agresywnego Inwestowania oraz Zakładowy i Indywidualny Plan Emerytalny. Plany Emerytalne cieszą się dużym zainteresowaniem - powiedziała Malecka. Według niej już około 10 tys. osób bierze w nich udział.

Przypomnijmy, że w Polsce działa także Towarzystwo Funduszy Powierniczych Korona. Na razie zarządza ono jednym funduszem, którego strategia porównywalna jest z Pioneerem I. Można spodziewać się, że już niedługo na rynku pojawi się kolejny fundusz Korony - prawdopodobnie właśnie agresywnego inwestowania.

Nie wiadomo, ile będziemy musieli jeszcze poczekać na wejście następnych funduszy powierniczych. Latem zeszłego roku byliśmy dosłownie zasypywani najprzeróżniejszymi pogłoskami o kolejnych szykujących się do startu funduszach. Na razie jednak możliwości wyboru są mocno ograniczone.

(Ł.K./PAP)

Sądeczanie najlepsi w Łodzi

(INF. WŁ.) Market place - jest oryginalną symulacją komputerową opracowaną na Uniwersytecie Tennesse w 1989 r. Określana jest mianem wszechstronnej zintegrowanej symulacji biznesu. Stosowana jest już przez polskie uczelnie kształcące przyszłych biznesmenów.

Studenckie Koło Naukowe Marketingu „Robis" przy Katedrze Marketingu Uniwersytetu Łódzkiego wraz z Fundacją Edukacyjną Przedsiębiorczości było gospodarzem spotkania kół naukowych na ogólnopolskim seminarium ph. *„Poczuć rynek"*. Łodzianie wyzwali swoich gości do komputerowo - biznesowego pojedynku. Wśród pięciu reprezentacji szkół wyższych nie do pokonania w tej rozgrywce byli studenci Wyższej Szkoły Biznesu - NLU z Nowego Sącza.

(SAW)

PKO
PIONNIER
FUNDUSZ POWIERNICZY
AGRESYWNEGO INWESTOWANIA
DOSTĘPNY JUŻ W BDM PKO BP
(ul. WIELOPOLE 19, tel. 22-09-21).
132k

Na giełdzie

Indeksy zniżkują

Na wczorajszej sesji GPW, na rynku akcji, spadły ceny 39 notowanych walorów. Wzrosła wartość 11 walorów, a kolejnych 16 nie zmieniła się. Akcje trzech spółek z rynku podstawowego – Elektrimu, Petrobanku, Polifarbu Wrocław osiągnęły nowe maksima cenowe. Spadły ceny większości akcji. Znalazło to odbicie w zmianie poziomu indeksów. WIG zmniejszył swoją wartość o 1,0 proc. i wyniósł 8.834,8 pkt, a WIG 20 obniżył się o 0,5 proc. i osiągnął poziom 920,0 pkt. Wartość indeksu rynku równoległego zmniejszyła się natomiast o 2,8 proc. i wyniosła 1.043,5 pkt. Obroty na rynku podstawowym zmalały o 46.5 proc. do 62.929 tys. zł, a na równoległym o 21.7 proc. do 4.789 tys. zł.

W dogrywkach dwustronnych uczestniczyły akcje 39 giełdowych spółek. Po ich zakończeniu, na 12 papierach pozostały nie zrealizowane oferty kupna, a na 26 – oferty sprzedaży. Dogrywka na walorach Krosna zakończyła się całkowitą równowagą strony popytowej i podażowej. W przypadku 27 papierów, ogłoszona przez maklera specjalistę oferta nie doprowadziła do stanu równowagi i nie brały one udziału w dogrywce. Taki przebieg tej części dogrywki dwustronnej zaowocował 8 nadwyżkami kupna i 19 sprzedaży.

Na rynku obligacji wzrosły ceny 2 pożyczek, 5 spadły, a 6 nie zmieniły się. Obroty zwiększyły się o 89,5 proc. i wyniosły 4.434 tys. zł. W poniedziałek miało miejsce także pierwsze notowanie obligacji rocznych o terminie wykupu: wrzesień 1996 roku. W wyniku poniedziałkowej transakcji pozasesyjnej sprzedano 45645 sztuk PPOS 1099 oraz 1360 sztuk PPOS 0200. Cena każdego papieru była równa odpowiednio: 89,9 oraz 87,9 proc. wartości nominalnej.

Przedstawicel giełdy poinformował, że GPW nie będzie publikować – jak dotychczas, stanu ofert po zakończeniu dogrywek. Ma to zapobiec błędom oraz dawaniu dużych zleceń pod koniec dnia. **(PAP)**

Fundusze powiernicze

Fundusze	Wartość	Zakup
Pioneer	53,07 (53,34)	56,16 (56,44)
Pioneer (papiery dłużne)	11,31 (11,30)	11,54 (11,53)
Pioneer (Agresywnego Inwestowania)	10,97 (11,04)	11,61 (11,68)
Korona	54,73 (54,77)	57,92 (57,96)

* W nawiasach podajemy poprzednie notowania; Wartość – wartość aktywów netto na jednostkę uczestnictwa; Zakup – maksymalna cena zakupu

Powszechne Świadectwa Udziałowe

Skup	Sprzedaż
50 zł (PKO bp)	–
53 zł (kantory)	57 zł
52,1 zł (KDM) [1]	56,9 zł
54,6 zł (DM Penetrator) [1]	56 zł
53 zł (RDM Polonia)	59,5 zł
56 zł (BM Arabski i Gawor) [1]	57 zł

[1] – tablica ofert

15 stycznia 1996 r.

Notowania walutowe

Tabela NBP nr 10/96	Kurs średni	zmiana w %
Australia 1 AUD	1,8544	- 0,22
Austria 1 ATS	0,2455	- 0,04
Belgia 100 BEF	8,4012	0,00
Dania 1 DKK	0,4466	0,02
Finlandia 1 FIM	0,5710	- 0,04
Francja 1 FRF	0,5044	0,06
Hiszpania 100 ESP	2,0545	- 0,07
Holandia 1 NLG	1,5418	0,00
Irlandia 1 IEP	3,9910	0,22
Japonia 100 JPY	2,3782	0,41
Kanada 1 CAD	1,8299	- 0,16
Luksemburg 100 LUF	8,4012	0,00
Norwegia 1 NOK	0,3938	0,13
Portugalia 100 PTE	1,6670	0,14
RFN 1 DEM	1,7270	0,00
USA 1 USD	2,4960	0,00
Szwajcaria 1 CHF	2,1453	0,09
Szwecja 1 SEK	0,3794	0,37
W. Brytania 1 GBP	3,8596	0,11
Włochy 100 ITL	0,1587	0,19
ECU 1 XEU	3,1943	- 0,13

Kursy w kantorach – w starych złotych

■ **KRAKÓW** – dolar, skup: **24.800**, sprzedaż: **24.900**, marka, skup: **17.170**, sprzedaż: **17.270–17.300**, funt, skup: **37.800–38.000**, sprzedaż: **38.300–38.500**, frank szw., skup: **21.100–21.200**, sprzedaż: **21.300**, frank fr., skup: **5.000–5.010**, sprzedaż: **5.050–5.060**.

■ **NOWY SĄCZ** – dolar, skup: **24.700–24.800**, sprzedaż: **24.850–25.100**, marka, skup: **17.100–17.200**, sprzedaż: **17.250–17.350**, frank fr., skup: **4.800–5.000**, sprzedaż: **5.000–5.070**, frank szw., skup: **21.200–21.200**, sprzedaż: **21.380–21.400**, funt, skup: **37.950–38.100**, sprzedaż: **38.200–38.300**, korona czeska, skup: **895–900**, sprzedaż: **950**, korona sł., skup: **780–800**, sprzedaż: **850**.

■ **TARNÓW** – dolar, skup: **24.820–24.850**, sprzedaż: **24.900–24.920**, marka, skup: **17.150–17.180**, sprzedaż: **17.240–17.280**, funt, skup: **37.700–37.900**, sprzedaż: **38.000–38.200**, frank fr., skup: **4.950–4.980**, sprzedaż: **5.000–5.030**, frank szw., skup: **21.000–21.170**, sprzedaż: **21.200–21.300**.

(Ł.K.),(IWO),(JT)

15 stycznia 1996 r. sesja nr 735

Notowania giełdy papierów wartościowych

Kurs 52 tyg. Min. zł	Kurs 52 tyg. Max zł	AKCJE	KURS Bieżący zł	KURS Bieżący uwagi	KURS Poprzedni zł	KURS Poprzedni uwagi	Zmiana %	OBRÓT Wolumen (sztuki)	OBRÓT Wartość (tys zł)	Proc. emis. (%)	P/BV C/WK	P/E C/Z	OFERTY K/S	OFERTY Oferta pocz. szt.	OFERTY Real. %	DOGRYWKI (szt.)
Akcje – rynek podstawowy																
18,70	37,00	Agros	26,20		25,30		3,6	20 456	1 072	0,24	1,70	10,90	K	4236	100	
17,90	25,20	Animex	23,40		22,70	nk37	3,1	13 573	635	0,46	1,03	6,24	=			
22,30	25,50	Bank Gdański	24,10		24,50		-1,6	6 910	333	0,04	0,94	4,81	K	826	100	
1,20	2,10	BIG	1,46		1,47		-0,7	419 472	1 225	0,26	0,66	3,44	S	85428	100	22772
51,00	103,00	BPH	76,00		78,00		-2,6	12 347	1 877	0,12	1,12	3,10	K	455	100	2470
26,30	45,50	BRE	45,50		45,50	nk43	0,0	46 133	4 198	0,32	1,69	6,52	=			
73,00	167,00	BSK	161,00		166,00		-3,0	6 612	2 129	0,07	1,84	4,94	=			245
8,10	28,20	Budimex	19,50		19,50		0,0	105 002	4 095	1,52	1,73	6,72	S	11902	100	2937
3,00	5,90	BWR	3,25	nk68	3,35		-3,0	33 137	215	0,27	0,57	8,64	K	20563	0	
41,40	74,00	Bytom	47,00	ns74	46,50		1,1	1 735	163	0,35	0,63	9,01	S	892	0	
32,50	46,80	ComputerLand	44,50		44,80		-0,7	8 677	772	0,54	3,14	10,80	=			5000
14,90	41,30	Dębica	41,30	ns46	41,30		0,0	29 926	2 472	0,30	1,53	10,26	S	1867	0	
7,05	11,00	Elektrim	11,10		11,00		0,9	334 491	7 426	0,50	1,84	15,71	=			54996
12,00	33,20	Espebepe	12,90		13,90		-7,2	8 592	222	0,54	0,63	31,87	=			1500
10,40	36,30	Exbud	32,60		35,00		-6,9	12 532	817	0,16	2,23	24,04	=			
45,20	78,00	Górażdże	78,00	ns72	78,00		0,0	8 912	1 390	0,12	1,98	8,94	S	8559	0	
18,80	35,30	Irena	29,90	ns80	29,70		0,7	8 545	511	0,27	1,73	12,45	S	4420	6,5	
21,10	34,30	Jelfa	32,70		32,50	ns61	0,6	14 467	946	0,27	1,07	8,82	K	2078	100	1900
11,00	43,50	Kable BFK	41,60		42,00		-1,0	9 746	811	0,19	1,36	13,56	K	2650	100	
20,00	37,20	Kable	35,00	ns50	35,00		0,0	8 354	585	0,42	1,43	11,54	S	3143	0	
5,35	11,80	Kredyt Bank	5,90		6,25	ns23	-5,6	13 535	160	0,12	0,58	9,72	=			1878
15,00	45,00	Krosno	43,50		44,00	ns54	-1,1	6 860	597	0,21	1,33	17,85	=			
4,40	7,90	Mostalexp	5,35	ns33	5,35	ns72	0,0	149 601	1 601	0,33	1,87	14,46	S	67229	46,7	
5,30	7,25	Mostalgd	6,70		6,80	nk45	-1,5	17 351	233	0,67	1,01	12,54	=			4700
5,35	8,60	Mostalwar	6,60		6,45		2,3	58 709	775	1,30	0,80	13,18	S	1309	100	15188
4,00	10,70	Mostalzab	10,50		10,70		-1,9	41 704	876	0,40	2,81	14,84	=			2850
7,75	15,90	Novita	8,60		9,10		-5,5	27 361	471	0,70	0,63	10,74	=			4985
46,80	89,00	Okocim	60,50	ns46	60,50	nk74	0,0	4 635	561	0,15	1,60	19,69	S	590	0	
23,40	42,50	Optimus	27,10	nk89	28,00	ns54	-3,2	8 187	444	0,19	1,81	9,90	K	10974	1,2	
13,20	39,90	PBR	15,00	ns 100	15,00	ns 9	0,0	138	4	0,00	0,77	9,70	S	3581	0	
16,50	21,00	Pekpol	20,50		20,80		-1,4	15 427	633	1,17	0,57	5,10	=			600
7,10	9,60	PetroBank	9,80	ns93	9,10		7,7	10 724	210	0,10	1,15	9,80	S	23449	0	
23,80	39,70	Polfa Kutno	32,00	ns95	32,00		0,0	1 456	93	0,08	0,77	6,52	S	1452	0	
8,50	14,00	Polifarb C.	12,00	nk82	12,50		-4,0	23 824	572	0,12	1,46	11,92	K	61337	0	
3,40	9,10	Polifarb W.	9,25	nk63	8,80		5,1	111 889	2 070	0,51	2,35	12,39	K	157871	27,4	
9,70	38,40	PPABank	15,20		15,90		-4,4	3 767	115	0,10	1,96	15,69	=			810
11,70	27,60	Próchnik	14,30		14,90	ns76	-4,0	1 567	45	0,10	0,79	8,97	K	128	100	
9,00	26,30	Rafako	23,80		24,20		-1,7	46 977	2 236	0,50	1,78	10,45	K	725	100	13020
6,40	13,50	Remak	11,00	ns59	11,10		-0,9	11 204	246	0,56	1,36	10,35	S	8558	12,2	
20,40	64,00	Rolimpex	59,00		60,00		-1,7	12 274	1 448	0,31	1,56	6,45	K	964	100	1200
1,64	3,00	Sokołów	2,15		2,20		-2,3	237 768	1 022	0,86	0,76	8,23	=			64600
18,00	38,80	Stalexport	28,00	ns65	28,00		0,0	42 321	2 370	0,48	0,85	5,39	S	14973	3,7	
19,00	29,00	Stomil Olsztyn	28,50		28,50		0,0	80 360	4 581	0,30	2,28	9,89	S	6661	100	11500
9,70	29,00	Swarzędz	10,80	ns94	10,80		0,0	19 675	425	0,56	0,45	16,37	S	30226	2,3	
11,40	25,10	Tonsil	15,20	ns83	15,50		-1,9	15 138	460	1,01	0,94	20,41	S	2027	0	
5,95	12,70	Universal	8,10		8,10		0,0	279 085	4 521	1,21	0,97	21,03	K	3750	100	45456
7,70	15,80	Vistula	9,60		9,70		-1,0	35 894	689	0,60	0,74	6,40	K	3515	100	6835
37,60	84,50	Warta	43,50	ns59	43,50		0,0	4 635	403	0,13	1,26	7,43	S	1883	0	
4,05	7,50	WBK	6,00	ns 4	5,90		1,7	191 514	2 298	0,28	1,15	4,46	S	14327	69,7	
81,50	159,00	Wedel	93,00		95,00		-2,1	1 461	272	0,03	1,78	19,78	K	128	100	82
19,90	33,00	Wólczanka	23,90	ns80	24,10		-0,8	6 071	290	0,29	0,98	6,57	S	3317	0	
5,00	7,20	Zasada	7,00	ns43	7,00	nk 7	0,0	11 961	167	0,02	2,34	29,39	S	1572	6,3	
127,50	213,00	Żywiec	181,00	nk70	190,00	ns70	-4,7	408	148	0,01	2,34	19,06	K	218	0	
		RAZEM						2 603 100	62 929							
5 904,70	9 396,90	WIG	8 834,80		8 926,20		-1,0									
577,80	929,10	WIG 20	920,00		924,70		-0,5									
Akcje – rynek równoległy																
13,60	31,00	AmerBank	17,00		18,00	ns51	-5,6	2 478	84	0,09	1,19	7,80	=			100
17,50	39,00	Beton Stal	22,90		23,00	ns16	-0,4	1 537	70	0,70	0,98	67,12	K	907	100	
11,20	27,00	Dom-Plast	14,50		15,20	ns28	-4,6	2 531	73	0,08	1,43	10,78	=			129
18,40	31,80	Drosed	28,50	nk79	29,40		-3,1	1 565	89	0,10	1,47	7,40	K	5006	19,9	
11,80	28,70	Efekt	18,00		18,30		-1,6	14 707	529	1,31	1,06	6,32	=			100
1,26	3,50	Elektroex	1,50		1,50		0,0	27 218	82	0,31	0,57	70,75	K	1630	100	
19,60	28,60	FarmFood	24,20		24,60		-1,6	22 624	1 095	0,79	1,28	5,58	K	2681	100	6370
7,65	13,90	Indykpol	8,90	nk73	9,50	ns45	-6,3	5 431	97	0,17	0,82	11,36	K	3939	7,6	
37,00	56,00	Jutrzenka	52,00		54,00		-3,7	7 746	806	0,60	2,46	7,02	K	314	100	1936
7,50	13,60	KPBP-BICK	9,75		9,90		-1,5	36 077	704	2,00	0,82	10,82	S	5681	100	48
3,40	8,10	KrakChemia	4,30	nk66	4,40	ns80	-2,3	13 096	113	0,44	0,69	140,98	K	16685	5	
34,20	36,00	PPWK	35,20	ns67	34,20		2,9	10 900	767	1,85	1,98	6,92	S	2498	20	
4,40	10,90	Prochem	5,00		5,10		-2,0	27 941	279	0,56	0,89	8,61	K	13402	100	1150
		RAZEM						173 851	4 789							
818,00	1334,80	WIRR	1 043,50		1 073,30		-2,8									

Notowania na rynku powszechnym obligacji

Seria	Kurs bież. %	Kurs uw	Kurs poprz. %	Kurs uw	Zmiana pkt	Odsetki skum. zł	Cena rozl. zł	Obrót wolumen szt.	Obrót wartość tys. zł
IR-0396	99,8		99,8	nk40	0,0	24,54	124,34	329	82
IR-0696	100,1	nk29	100,1	nk76	0,0	14,5	114,60	1940	445
IR-0996	98,9					7,75	106,65	6635	1 415
PPTIII	100,0	nk81	100,0		0,0	5,4	105,40	280	59
PPTIV	101,1		101,1	ns99	0,0	5,33	106,43	2543	541
PPTV	101,3		101,1		0,2	5,33	106,63	142	30
PPT VI	102,0		102,0		0,0	5,33	107,33	526	113
PPT VII	102,1	nk67	102,3		-0,2	5,33	107,43	500	107
PPT VIII	102,1		102,3		-0,2	5,33	107,43	1711	368
TZ-0298	102,3		102,3		0,0	5,03	107,33	1094	235
TZ-0598	102,5		102,4		0,1	5,03	107,53	400	86
TZ-0897	102,3		102,6	ns59	-0,3	5,03	107,33	844	181
TZ-0898	102,2	nk75	102,4		-0,2	5,25	107,45	1656	356
TZ-1197	102,1		102,3		-0,2	5,03	107,13	1941	416

pw - po wymianie
bp - bez prawa poboru
nk - nadwyżka kupna
ns - nadwyżka sprzedaży
rk - redukcja kupna
rs - redukcja sprzedaży
ok - oferta kupna
os - oferta sprzedaży
= - bez dogrywki
K - specjalista kupuje
S - specjalista sprzedaje
z - zawieszenie notowań
zp - z prawem poboru
zd - z dywidendą
bd - bez dywidendy

Statystyka sesji

RYNEK	AKCJE - PODSTAWOWY	AKCJE - RÓWNOLEGŁY	OBLIGACJE
liczba zleceń	27.149	2.222	2.360
średnia zmiana ceny	1,9%	2,7%	0,1
liczba papierów	53	13	14
rosnących	10	1	2
bez zmian	15	1	6
malejących	28	11	5
W TYM:			
OFERTA			
liczba zleceń	78	22	2
wartość obrotu (tys.)	3.487	644	9
udział w obrocie (%)	5,5	13,5	0,2
DOGRYWKA			
liczba zleceń	280	41	12
wartość obrotu (tys.)	5.522	533	630
udział w obrocie (%)	8,8	11,1	14,2

Tabela przygotowana przez Dom Maklerski MAGNUS Kraków ul. św. Filipa 25 tel. 23-22-21 Rynek Gł. 9 (Pasaż Bielaka)

MAGNUS DOM MAKLERSKI

Świat

■ **SPOTKANIA PAPIEŻA Z PATRIARCHĄ MOSKWY NIE BĘDZIE.** Rzecznik prasowy Stolicy Apostolskiej Joaquin Navarro-Valls oświadczył w poniedziałek, że „nie dojdzie do spotkania Jana Pawła II z patriarchą Aleksijem II w opactwie Pannonhalma na Węgrzech". Dodał, że do spotkania może dojść w miejscu i terminie, które pozostają do ustalenia. Do złożenia wizyty w opactwie - w br. obchodzi ono 1000. rocznicę założenia - zaprosił papieża i patriarchę opat Pannonhalma.

■ **CHINY PLANUJĄ PRZEPROWADZENIE PRÓBY NUKLEARNEJ.** Chiny planują przeprowadzenie 19 lutego podziemnej próby nuklearnej - pisze „Hong Kong Economic Journal". Gazeta powołuje się na japońską agencję prasową Jiji oraz dziennik „Tokyo Shimbun"

■ **LITEWSKI AMBASADOR PRZECIWKO PREMIEROWI.** Litewski ambasador w Londynie Raimundas Rajeckas poddał ostrej krytyce premiera Adolfasa Szleżevicziusa za „ohydne zachowanie" w związku z aferą bankową. Ambasadorowi grozi teraz odwołanie z placówki w Londynie.

■ **GHALI ZA POWSZECHNYM PODATKIEM NA RZECZ ONZ.** W wywiadzie dla rozgłośni BBC sekretarz generalny ONZ Butros Ghali przedstawił rewolucyjną propozycję wprowadzenia przy sprzedaży biletów lotniczych powszechnego „podatku międzynarodowego" na rzecz zapewnienia niezależności Narodom Zjednoczonym, które po 50 latach istnienia popadły w bezprecedensowy kryzys finansowy.

■ **ŚMIERĆ W PŁONĄCEJ CIĘŻARÓWCE.** W tajlandzkiej ciężarówce spaliło się żywcem 22 nielegalnych robotników z Birmy (Myanmaru). Rannych zostało 57 dalszych. Birmańczyków przerzucono nielegalnie do Tajlandii w zamkniętej na głucho ciężarówce. Pożar wybuchł od palącego się papierosa. Kierowca niczego nie zauważył.

■ **AUSTRIA MA NOWY PARLAMENT.** Wczoraj, cztery tygodnie po wyborach, ukonstytuował się - wśród ostrych sporów - nowy austriacki parlament (Rada Narodowa). Powodem kontrowersji były słowa pochwały pod adresem weteranów Waffen SS, wygłoszone w listopadzie ub. roku przez przewodniczącego nacjonalistycznej FPOe Joerga Haidera. Podczas gdy przewodniczącego i pierwszego wiceprzewodniczącego Rady Narodowej wybrano zdecydowaną większością głosów, kandydat FPOe do prezydium parlamentu poniósł w pierwszym głosowaniu klęskę.

■ **OPERACJA PRZECIWKO CAMORRZE: 88 ARESZTOWANYCH.** Policja włoska zatrzymała wczoraj 88 osób powiązanych z działającym w rejonie Neapolu od początku lat 80. klanem camorry - miejscowej organizacji mafijnej. Operacja policyjna pod kryptonimem „Spalona ziemia" skoncentrowana była w rejonie położonym na północ od Neapolu, w okolicach gmin Giuliano, Melito Sant'Antimo Cassandrino i Calvo.

Stan wyjątkowy w Groznym

Pierwomajskoje w ogniu

Korespondencja „Dziennika" z Rosji

Wczoraj o godzinie 9 rano rosyjskie oddziały wojsk federalnych rozpoczęły szturm na osadę Pierwomajskoje w Dagestanie, gdzie partyzanci czeczeńscy pod dowództwem Sałmana Radujewa trzymali około 100 zakładników. Podczas szturmu zginęło prawdopodobnie ponad 60 osób. Wieczorem, chwilowo wstrzymano ogień, aby pomiędzy stronami wymienić zwłoki poległych.

Służba prasowa Federalnej Służby Bezpieczeństwa (FSB) poinformowała, że wszystkie możliwości pokojowego załatwienia sprawy zostały wyczerpane. Bezpośrednim powodem do szturmu stała się rzekomo informacja o tym, że bojownicy czeczeńscy stracili 12 zakładników - 6 OMON-owców z Nowosybirska i 6 seniorów dagestańskich, którzy próbowali pośredniczyć w sprawie uwolnienia zakładników. Przed rozpoczęciem szturmu, do ludzi Radujewa, dowodzący całą operacją szef FSB Michaił Barsukow wystosował ultimatum. Bojownikom proponowano w ciągu 10 minut zwolnienie zakładników, złożenie broni i opuszczenie osady. Ultimatum zostało odrzucone.

Z miejsca wydarzeń docierają sprzeczne informacje. Szturm rozpoczął się od ostrzału artyleryjsko-rakietowego (między innymi z helikopterów) osady Pierwomajskoje. Według źródeł rosyjskich prowadzono ogień tak, by przypadkiem nie trafić w budynki szkoły i meczetu, gdzie bojownicy trzymali zakładników. Minister prasy i informacji w rządzie prezydenta Czeczenii Dżochara Dudajewa, Mawladi Udugow twierdzi jednak, że o żadnym celowaniu nie było mowy. Udugow twierdzi również, że ostrzał rozpoczęto po tym, jak ludzie Radujewa odbili pierwszy atak wojsk rosyjskich.

Rosyjskie źródła oficjalne nie podają żadnych szczegółów, dotyczących przebiegu operacji. Według niektórych informacji oddziałom rosyjskim po ostrych walkach udało się przełamać stanowisko obronne bojowników i rozdzielić ich na kilka odrębnych grup. Rosyjscy komandosi przeczesują podobno Pierwomajskoje w poszukiwaniu bojowników próbując odciąć ich od budynków, gdzie znajdują się zakładnicy i uniemożliwić im ucieczkę. Jak twierdzą dziennikarze, znajdujący się na miejscu wydarzeń, osada stoi w płomieniach. Pali się co trzeci dom. Według strony rosyjskiej, operacja miała się zakończyć w momencie zapadnięcia zmroku. Kiedy jednak ściemniło się, wprowadzono chwilę przerwy pomiędzy ostrzałami, by wymienić ciała około 60 poległych żołnierzy, po czym walki jeszcze bardziej się nasiliły. Komandosom FSB udało się rzekomo przedostać do centrum Pierwomajskiej.

Według innych źródeł wieczorem odbyło się ich „przegrupowanie", co - jak twierdzą komentatorzy - może oznaczać, że wojska rosyjskie wycofały się z osady, aby w nocy przygotować się do nowego ataku. Według nie potwierdzonych informacji udało się uwolnić 9 zakładników.



„Terroryści w Czeczenii zostaną wycięci w pień" - powiedział wczoraj prezydent Rosji Borys Jelcyn. Fot. CAF

Prezydent Rosji Borys Jelcyn, który jest na bieżąco informowany o przebiegu operacji oświadczył, że szturm był nieunikniony, ponieważ bojownicy odrzucali wszystkie propozycje pokojowego uregulowania sprawy. - *Terroryści* - według prezydenta - *będą bezlitośnie tępieni, żeby inni się nawet nie ważyli* (na taki czyn). Tymczasem znany obrońca praw człowieka Sergiej Kowaliow to, co się dzieje w Pierwomajskiej nazwał *„operacją mordowania zakładników"* i zwrócił się do Borysa Jelcyna z apelem, by natychmiast położył kres tej krwawej jatce.

Czeczeńska wojna rozgorzała też wczoraj na nowo w stolicy kraju - Groznym. Wczoraj rano żołnierze rosyjscy i milicjanci zablokowali centralną część Groznego a przedstawiciel resztek prorosyjskiego rządu, który po zajściach w Kizlarze rozwiązał się, minister spraw wewnętrznych Chamid Inałow wprowadził w Groznym stan wyjątkowy. Od wczoraj w mieście obowiązuje bezwzględny zakaz używania wszelkich środków transportu, do których, po godz. 19.00, otwierany będzie ogień bez jakiegokolwiek ostrzeżenia. Nad wschodnimi przedmieściami Groznego krążą śmigłowce wojskowe i słychać odgłosy wybuchów. Poważna eksplozja słyszana była tam w południe. Przypuszcza się, że na centrum miasta w okolicy kina „Kosmos", spadła rakieta typu ziemia-ziemia. Bliższych informacji o tej eksplozji brak. Wiadomo jednak, że części oddziałom partyzantów czeczeńskich udało się wczoraj przeniknąć do Groznego, i że na obrzeżach miasta toczą się ciężkie walki.

Grupą partyzantów w Groznym prawdopodobnie dowodzi Szamil Basajew, dowódca polowy wojsk Dżochara Dudajewa, który przed 7 miesiącami przeprowadził, podobną do obecnej w Kizlarze, operację w Budionnowsku, która wówczas zmusiła stronę rosyjską do przeprowadzenia rozmów pokojowych z Czeczenami.

DARIA SYLWAŃSKA-PAWŁOWA (MOSKWA)

★★★

W związku z obecnymi wydarzeniami w Dagestanie grecka telewizja Mega podała wczoraj sensacyjną wiadomość jakoby komanda czeczeńskie szkoliły się od kilku miesięcy na północy Cypru w okupowanej przez Turcję Kyrenii. Według TV, oddziały były wspierane finansowo przez związek zawodowy hutników w Kyrenii i jednego z przywódców mafii tureckiej Mustafę Esbeka.

Pomimo wyraźnych sympatii Turków do Czeczenów, sensacyjnym wiadomościom greckiej telewizji, bez szczegółowej weryfikacji, nie można jednak zaufać. Kyrenia bowiem znajduje się w „Tureckiej Republice Cypru Północnego", uznanej jedynie przez Turcję i okupowanej przez Turków od podziału wyspy w 1974 r., a Grecja robi wszystko aby tę część wyspy odzyskać i przy okazji podkopać autorytet Ankary na arenie międzynarodowej.

SAD

Spór o renty

Korespondencja „Dziennika" z Bonn

Od niedzieli przebywa w Niemczech z oficjalną wizytą prezydent Izraela, Ezer Weizman. Wizyta ta była dwukrotnie odkładana. Prezydent Weizman w niedzielę pierwsze kroki skierował na teren obozu koncentracyjnego Sachsenhausen, odwiedził także w Berlinie willę nad jeziorem Wannsee, gdzie w 1942 roku zapadła decyzja o eksterminacji Żydów.

Przed odlotem do Bonn, wczoraj rano prezydent Weizman odwiedził miejsce pamięci narodowej w berlińskiej dzielnicy Plotzensee, dawne koszary SS, w których zamordowano uczestników zamachu na Hitlera w lipcu 1944 roku. W Niemczech oceniono to jako szczególny gest i pierwszy wyraz uznania Izraela dla antyhitlerowskiego ruchu oporu.

Natomiast kontrowersje, także wśród niemieckich Żydów wywołała wypowiedź prezydenta w czasie odbytej w poniedziałek wieczorem w Centrum Judaicum Nowej Synagogi berlińskiej dyskusji z młodzieżą. Weizman powiedział, że nie wyobraża sobie, aby jako Żyd mógł mieszkać w Niemczech i dodał, że Żyd może być Żydem tylko w Izraelu. Wywołało to dyskusję o różnicy między integracją i asymilacją i o ważności istnienia żydowskiej mniejszości w Niemczech dla pojednania i zrozumienia między obu narodami.

Wczoraj w południe prezydent Ezer Weizman przyjęty został na rozmowach politycznych przez kanclerza Helmuta Kohla. Obaj politycy stan stosunków niemiecko-izraelskich ocenili jako doskonały. Istnieje 80 umów o partnerstwie między miastami niemieckimi i izraelskimi, ze sponsorowanej przez rząd RFN wymiany młodzieży skorzystało około 2 milionów młodych Niemców i Izraelczyków. Niemcy przekazali Izraelowi 5 miliardów marek pomocy rozwojowej i 36 miliardów odszkodowań, nie licząc kwot ustalonych umową restytucyjną z 1952 roku. Prezydent Weizman wysoko ocenił niemiecką pomoc dla palestyńskich władz autonomicznych, którą określił jako ważny wkład w proces pokojowy. Z okazji wizyty Weizmana w Bonn zaczęto gorączkowo przygotowywać przyspieszone przeprowadzenie w Bundestagu ustawy o rentach dla Żydów, którzy przetrwali terror hitlerowski w Europie Wschodniej. Renty dla tej kategorii Żydów obiecał w 1989 roku kanclerz Helmut Kohl podczas wizyty w Izraelu. Umowę o rentach zawarły rządy RFN i Izraela wiosną 1995 roku. Ustawa ratyfikacyjna nie mogła być jednak uchwalona na skutek oporu posłów chadeckich. Wczoraj przewodniczący frakcji chadeckiej Schauble zapowiedział ratyfikację jeszcze w tym miesiącu. Koszty rent dla około 35 tysięcy Żydów mieszkających w Izraelu i USA wyniosą 2,3 miliarda marek w ciągu 10 lat.

MACIEJ RYBIŃSKI

(Nie)czyste ręce

Korespondencja „Dziennika" z Rzymu

Prezydent Włoch Oscar Luigi Scalfaro rozpoczął wczoraj konsultacje w sprawie powołania premiera i utworzenia nowego rządu. Zdawałoby się, że na dyskusje z przedstawicielami 25 ugrupowań politycznych długim cieniem powinien kłaść się rozpoczynający się w najbliższą środę proces Silvio Berlusconiego, telewizyjnego magnata i właściciela koncernu Fininvest, a równocześnie przywódcy ugrupowania Forza Italia, lidera centroprawicy i byłego premiera Włoch. Ale sprawa przed sądem w Mediolanie o nadużycia i łapówki, jakich dopuścił się i jakie rzekomo polecił zapłacić Berlusconi, została w opinii publicznej znacznie złagodzona dzięki publikacji dokumentów kompromitujących słynnego śledczego Antonio Di Pietro.

Jak wynika z przytoczonych przez włoskie dzienniki rozmów telefonicznych, „Tonino", do niedawna bohater narodowy, który trzy lata temu rozpoczął śledztwo w sprawie nielegalnych funduszy włoskich polityków, w rzeczywistości miał na uwadze przede wszystkim własną karierę. Zamierzał stanąć na czele ugrupowania, które całkowicie zmieniłoby we Włoszech aktualny rozkład sił i umożliwiło sprawowanie władzy zupełnie nowym partiom, powstałym na gruzach dotychczasowego systemu.

Antonio Di Pietro jednak chciał we Włoszech zmienić zbyt wiele. W rezultacie potencjalni sojusznicy obrócili się przeciwko niemu, a w niedzielę wieczorem trzej redaktorzy naczelni najpoważniejszych włoskich dzienników ogłosili oficjalnie wyrok skazujący. Kompromitacja Di Pietro dezawuuje całą grupę dochodzeniową prowadzącą w prokuraturze w Mediolanie słynne śledztwo, opatrzone kryptonimem „Czyste ręce". Również więc i we Włoszech okres burzliwych zmian wydaje się dobiegać końca.

ANNA T. KOWALEWSKA

Bośniacki pokój

Nadzieje i rzeczywistość

Wczorajszy dzień na Bałkanach, mógł zapisać się jako najbardziej przełomowy w jugosłowiańskim „zaprowadzaniu" pokoju. Nadzieje polityków jednak gwałtownie zderzyły się z szarą rzeczywistością wojny.

Prezydent Chorwacji Franjo Tudjman w przemówieniu do narodu ogłosił co prawda wczoraj koniec wojny i zapowiedział, iż administracyjnie należące do Chorwacji tereny wschodniej Slawonii, które wciąż znajdują się pod kontrolą chorwackich Serbów, powrócą pod jurysdykcję Zagrzebia bez rozlewu krwi, ale natychmiast ripostowali serbscy liderzy zapowiadając, że „prędzej zginą niż oddadzą Tudjmanowi swoje ziemie".

Przeszło stu ekspertów z 20 krajów świata rozpoczęło wczoraj w Sztokholmie spotkanie w sprawie przeprowadzenia wolnych i demokratycznych wyborów w Bośni i Hercegowinie, ale fakt, że nikt już nie jest w stanie powstrzymać exodusu setek tysięcy bośniackich Serbów, którzy opuszczając domostwa pod Sarajewem palą swój dobytek, wyraźnie wskazuje, iż o spokojnym życiu po „wolnych wyborach" w Bośni rozważają jedynie zachodni politycy.

Wczoraj też mógł się rozpocząć proces uwalniania jeńców wojennych, gdyby nie oświadczenie bośniackiego rządu, że Serbowie... nadal pozostaną jeńcami. Przeszło 900 Chorwatów, Serbów i Muzułmanów, którzy wczoraj mieli być uwolnieni, nadal pozostanie więc w celach więziennych, bowiem największa wymiana miała nastąpić w poniedziałek w Bośni środkowej między Serbami bośniackimi a muzułmańskimi wojskami rządowymi.

Na froncie mógłby też panować militarny spokój, gdyby nie fakt, iż bośniackie siły rządowe naruszyły rozejm w Gorażde otwierając ogień do pozycji zajmowanych przez Serbów, a Serbowie odpowiedzieli tym samym Muzułmanom.

Również w podzielonym przez Chorwatów i Muzułmanów Mostarze, pod naciskiem wojskowym i dyplomatycznym, można było umocnić federację, stanowiącą podstawę procesu pokojowego w Bośni, gdyby nie ostre konflikty między żołnierzami zwaśnionych - choć w świetle porozumienia z Dayton zaprzyjaźnionych - stron i wczorajsze oświadczenie burmistrza chorwackiej części miasta Mijo Brajkovicia, iż opowiada się za utrzymaniem dzielnic o „większości chorwackiej", co jest jednoznaczne z odrzuceniem powrotu Mostaru do miasta wielonarodowościowego.

Gdyby dodatkowo polityczne chęci mediatorów, w tym prezydenta USA Billa Clintona, znalazły swoje odzwierciedlenie w terenie, żołnierze międzynarodowych sił pokojowych mogliby czuć się w Bośni bezpieczni.

Tymczasem strzały snajperów i porozrzucane w terenie miny wyraźnie wskazują, że trzej żołnierze skandynawscy, którzy zostali w niedzielę ranni, kiedy ich transporter opancerzony najechał na minę koło Maglaju w północnej części Bośni oraz tych kilku, którzy „przez przypadek" zostali ranieni przez snajperów - to tylko preludium konfliktu pomiędzy nadziejami polityków i surową rzeczywistością wojny w Bośni.

ANDRZEJ NOWOSAD

Sezon śmierci

Połowa zimowych pożarów wybucha z powodu wad urządzeń, w połowie winni są ludzie

W jednym z mieszkań w Łodzi 46-letni mężczyzna zasnął przy włączonej kuchence elektrycznej i poniósł śmierć w płomieniach. W Sierpcu (woj. płockie) 60-letni mężczyzna dogrzewał mieszkanie piecykiem na propan-butan. Spłonął wraz z domem. Strażacy wynieśli z pogorzeliska jeszcze 3 butle z gazem. W Świętochłowicach (woj. katowickie), na skutek zwarcia przeciążonej instalacji elektrycznej, powstał pożar, w którym 3 osoby odniosły rany i doznały zatrucia tlenkiem węgla. W Truchlinku (woj. gdańskie) z powodu nieszczelności przewodu kominowego spłonęły zabudowania gospodarcze...

Wszystkie wymienione zdarzenia, związane z sezonem grzewczym, strażacy odnotowali w pierwszych trzech dniach nowego roku. W tym czasie śmierć zbiera obfite żniwo, a wielu ludzi traci swój dobytek i dach nad głową. W płomieniach lub na skutek zaczadzenia giną całe rodziny, w wielu przypadkach pozostawione bez opieki dzieci. Te wypadki nazywa się losowymi, ale w rzeczywistości nie mają one nic wspólnego z piętnem losu.

Cichy zabójca

100 mg tlenku węgla w metrze sześciennym powietrza po 2 godzinach daje pierwsze objawy zatrucia. Zgon może nastąpić już przy 1800-2300 mg CO, po upływie 1-1,5 godziny. Śmierć następuje w wyniku uduszenia lub niedotlenienia, które powoduje zmiany w ośrodkowym układzie nerwowym.

Wczesną wiosną ub.r. w Jasieniu (woj. zielonogórskie) śmiertelnemu zaczadzeniu w czasie snu, uległa czteroosobowa rodzina. Na początku listopada ub.r. w Łomży śmiertelnemu zatruciu uległa kobieta i dwóch mężczyzn. 1 stycznia br. w Siemianowicach Śl. śmiertelnemu zaczadzeniu ulegli 21-letnia kobieta i 38-letni mężczyzna.

W ostatnich miesiącach minionego roku odnotowano kilka szczególnie tragicznych przypadków zaczadzenia, w których śmierć poniosły całe rodziny.

– *Nie posiadamy odrębnych danych na temat ofiar zaczadzenia* – mówi kpt. Witold Maziarz z Komendy Głównej Państwowej Straży Pożarnej. – *Rejestrujemy ofiary pożarów, które umierają również na skutek zaczadzenia. To są bardzo częste przypadki, kiedy czad zabija, a ogień dokonuje reszty zniszczenia.*

Wiedzy na temat ofiar czadu należałoby szukać w różnych miejscach. Na pewno znajdują się w rejestrach szpitalnych i policyjnych statystykach. Nie zawsze zaczadzenie kończy się śmiercią. Nie zawsze też zaczadzeni zawiadamiają pogotowie ratunkowe.

– *Najczęściej zaczadzeniu ulegają mieszkańcy budynków komunalnych, tych z piecami kaflowymi i gazowymi junkersami* – mówi naczelnik Wydziału ds. Profilaktyki KG PSP brygadier Aleksander Kuch. – *Stąd najwięcej tego typu zdarzeń rejestruje się na przykład w Łodzi i Krakowie, a mniej w Warszawie.*

Tragedie dla ubogich

Najwięcej pożarów w sezonie grzewczym powstaje w mieszkaniach z piecami na paliwo stałe (węgiel itp.), w tym głównie z piecami kaflowymi. Lokatorami takich mieszkań są przeważnie ludzie starzy i uboższe warstwy społeczeństwa. W sezonie grzewczym 1994 r. odnotowano aż 2500 tego typu wypadków. Liczba ta każdego roku utrzymuje się na podobnym poziomie.

– *Mniej więcej połowa z tych pożarów powstaje z powodu wady urządzeń, a druga połowa spowodowana jest nieodpowiednią obsługą* – mówi brygadier Aleksander Kuch. – *W sumie zawsze winę ponoszą sami użytkownicy i administratorzy budynków.*

Strażacy opowiadają o niesamowitych przypadkach bezmyślności wśród lokatorów i różnorakich „fachowców". Bardzo często w zupełnie dowolny sposób przeprowadza się przeróbki przewodów kominowych i wentylacyjnych, stosując np. podłączenie przewodu spalinowego do przewodu wentylacyjnego, przez który poprowadzona jest belka stropowa. W takiej „instalacji" pożar może powstać nawet po kilku latach „prawidłowego" funkcjonowania.

Nowe prawo budowlane mówi, że wszystkie przewody kominowe i wentylacyjne w budynkach powinny być poddawane corocznej kontroli. Natomiast rozporządzenie ministra spraw wewnętrznych zobowiązuje właściciela budynku do czyszczenia przewodów dymowych i spalinowych 4 razy do roku.



Fot. Jadwiga Rubiś

– *Nie chodzi tylko o sztywne trzymanie się przepisów* – mówi A. Kuch. – *Potrzeba odrobinę wyobraźni i dużo dbałości. Szczególnie ważne jest to w bardzo starych budynkach, gdzie można spodziewać się, że fragmenty instalacji uległy znacznemu zużyciu.*

Dogrzewanie do czerwoności

Przyczyną ok. 900-1000 pożarów rocznie jest niewłaściwe używanie elektrycznych urządzeń grzewczych lub stosowanie tego typu urządzeń z wadami.

– *Często po otwarciu drzwi mieszkania okazuje się, że pożaru właściwie nie było, a człowiek nie żyje* – mówi kpt. Witold Maziarz. – *Wystarczy, że lokator postawił maszynkę elektryczną na wykładzinie, która uległa stopieniu, wydzielając przy tym toksyczne substancje. Zwyczajną głupotą jest suszenie ubrań na piecach akumulacyjnych lub pozostawianie na nich różnych przedmiotów. Dwa lata temu zginęła trójka dzieci tylko dlatego, że ich matka pozostawiła na piecu akumulacyjnym torebkę z kosmetykami.*

Grzechem głównym jest częste używanie elektrycznych urządzeń grzewczych niezgodnie z instrukcją, pozostawianie ich bez nadzoru i zasypianie przy włączonych kuchenkach lub farelkach. Spać spokojnie można jedynie przy właściwie konserwowanym piecu akumulacyjnym podłączonym do zegara. Słoneczka, kuchenki, farelki lub – co gorsza – urządzenia grzewcze wykonane domowym sposobem wymagają nadzoru i zachowania ostrożności.

Problemem, szczególnie na wsi, jest wytrzymałość instalacji elektrycznej. Zwiększenie poboru prądu w sezonie grzewczym powoduje zwarcia i w konsekwencji pożary lub zaczadzenia.

Zwiększa się liczba wypadków z piecykami na propan-butan. Zdarzenia z ostatnich miesięcy pokazały, że są to bardzo niebezpieczne urządzenia. Stosuje się je wbrew instrukcji producenta. Piecykami na propan-butan ogrzewa się kioski i wnętrza ciężarówek, zapominając o tym, że w każdej chwili grozi to pożarem lub zatruciem. Wstawianie butli z gazem zawsze powoduje zagrożenie. Szczytem nieostrożności jest spanie w pomieszczeniu z włączonym piecykiem na propan-butan. (*PAI*)

ANNA WIEJOWSKA

Na szaro

Szara strefa – to nie tylko negatywy...

„Szara strefa" gospodarki jest często przez zwykłych zjadaczy chleba utożsamiana z działalnością o wyraźnie przestępczym charakterze: narkotykami, przemytem, aferami gospodarczymi, a nawet wymuszeniami i zwykłym rozbojem. Rzeczywistość odbiega od tego czarnego schematu: jej podstawą jest masowa i w gruncie rzeczy pożyteczna aktywność produkcyjna i usługowa – dająca zatrudnienie setkom tysięcy ludzi i dostarczająca produkty i usługi, na które jest efektywny popyt rynkowy.

Czym więc jest szara gospodarka i jakie są jej faktyczne rozmiary we współczesnej Polsce? Próbę naukowej odpowiedzi na te pytania podjął ostatnio – na zlecenie Centralnego Urzędu Planowania – Zakład Badań Statystyczno-Ekonomicznych GUS i PAN.

Źródło korupcji

Nie są „szarą strefą" rozmaite przestępstwa i afery gospodarcze, choć z jej istnieniem z pewnością wiąże się cały pakiet negatywnych konsekwencji moralno-gospodarczych. Jak dobrze wiadomo – bywa ona źródłem korupcji organów administracji państwowej i samorządowej. Wywiera również wielostronnie demoralizujący wpływ na stosunki społeczne między innymi dlatego, że utrudnia wykrystalizowanie się ducha zdrowej prywatnej przedsiębiorczości. A bez tego – jak uczy doświadczenie – trudno o normalne, cywilizowane działanie gospodarki rynkowej.

Zgodnie z przyjętymi ostatnio międzynarodowymi normami statystycznymi (konwencja Systemu Rachunków Narodowych), do obszaru „szarej strefy" zalicza się: po pierwsze – legalną działalność produkcyjną i usługową podmiotów gospodarczych nie zarejestrowanych; po drugie – ukrytą dla sprawozdawczości i fiskusa część działalności podmiotów gospodarczych zarejestrowanych; po trzecie – nielegalną „działalność gospodarczą" tego rodzaju, jak produkcja i sprzedaż narkotyków, fałszowanie pieniędzy, przemyt itp. Ten ostatni segment stanowi jednak stosunkowo niewielki margines „szarej strefy", w związku z czym GUS w swych szacunkach nie brał go pod uwagę.

Apogeum za nami?

Prof. Leszek Zienkowski – dyr. Zakładu Badań Statystyczno-Ekonomicznych – uważa, że tak rozumiana „szara strefa" gospodarki ukształtowała się w roku 1992 na poziomie ok. 19 proc. ponad ujęty statystycznie produkt krajowy brutto, by w latach 1994-95 nieco zmaleć, do ok. 17 – 18 proc. Jeśli ta spadkowa tendencja utrzymałaby się – a wiele zjawisk na to właśnie wskazuje – znaczyłoby to, że apogeum szarej gospodarki mamy już za sobą.

Gdzie, w jakich branżach szarość rozprzestrzeniła się najszerzej?

Okazuje się, że 40 proc. szarej gospodarki umiejscowiło się w handlu, szczególnie w handlu drobnym. Obecnie te niewielkie interesy są coraz częściej wypierane z rynku przez duże, dysponujące znacznym kapitałem organizacje handlowe, co powinno sprzyjać stopniowemu ograniczaniu „szarej strefy" w tej branży. Sporo szarej gospodarki jest również w przemyśle i budownictwie. Trudną do oszacowania masę stanowią wszystkie te osoby, które – najczęściej poza swymi normalnymi zajęciami zawodowymi – podejmują z ominięciem fiskusa dodatkowy trud świadczenia swym bliźnim rozmaitych, pożytecznych na ogół usług.

Koło napędowe

Autorzy GUS-owskich badań są zdania, że nasza wychodząca z kryzysu gospodarka rozwijała się w ostatnich latach za sprawą „szarej strefy" w istocie rzeczy znacznie szybciej niż wynika to z danych statystycznych. Według oficjalnych danych w ubiegłym roku zaledwie zbliżyliśmy się do poziomu PKB z roku 1989. Natomiast uwzględniając wartość wytworzoną w szarej gospodarce, okazuje się, że w roku 1995 poziom ów przekroczyliśmy już o ponad 5 proc.

Z danych porównawczych, zgromadzonych przez GUS, wynika, że nasze 17-18 proc. szarej gospodarki sytuuje Polskę w strefie „międzynarodowych stanów średnich": w dość bliskim sąsiedztwie takich krajów, jak Szwecja czy Belgia (12-13 proc.), nieco poniżej Grecji, Hiszpanii i Włoch (20-30 proc.), ale dość znacznie powyżej Austrii (7-8 proc.).

Prof. Władysław Sadowski – z rozmaitych punktów widzenia oceniając te dane – zadaje nieco prowokacyjne pytanie: „szara strefa" – przekleństwem jest czy błogosławieństwem dla naszej gospodarki?

Z pewnością trudno, aby lubili ją wszyscy ci, którzy tak czy inaczej „skazani są" na budżet. Przecież samą jej istotą jest uchylanie się od wszelkich zobowiązań płatniczych wobec państwa (podatki, ZUS), co ogranicza środki budżetowe, pogłębiając trudności w należytym finansowaniu takich życiowo ważnych dziedzin publicznych, jak oświata i nauka, służba zdrowia czy policja. Jest też „szara strefa" – nie da się tego ukryć – jedną z przyczyn deficytu budżetowego.

Kara za uczciwość

Nie mogą pokochać „szarej strefy" również biznesmeni z normalnej części gospodarki. Wszak to w wyniku uchylania się od zobowiązań płatniczych „szara strefa" obniża sobie koszty jednostkowe produkowanych towarów i świadczonych usług. Takim to nieprawym sposobem poprawia konkurencyjność swych produktów, co oczywiście poważnie utrudnia życie legalnie działającym podmiotom gospodarczym, karząc je jakby za uczciwość.

W ekonomicznej makroskali – zauważa prof. W. Sadowski – powstaje nader niefortunne sprzężenie zwrotne, a właściwie – samonapędzające się błędne koło. Dziura w dochodach budżetu jest powodem nacisku na wzrost opodatkowania zarejestrowanych podmiotów gospodarczych. To zaś – wobec trudności ze zbytem legalnie wytwarzanych dóbr – nawet zaprzysięgłych legalistów skłania do przynajmniej częściowej ucieczki w szarość.

Druga strona medalu

Nie lekceważąc żadnego z ujemnych skutków szarej gospodarki, prof. W. Sadowski zwraca wszakże uwagę również na drugą stronę medalu. „Szara strefa" dostarcza miejsc pracy ponad 2 milionom osób, spośród których dla ok. miliona jest to praca główna. Tym samym wydatnie redukuje ona rozmiary rzeczywistego bezrobocia. Odgrywa też ważną rolę w łagodzeniu trudnej sytuacji materialnej takich rodzin, które nie tylko na skutek bezrobocia, ale i bardzo niskich płac realnych (lub emerytur) rozporządzają dochodem niższym od godziwego życiowego minimum.

W obu tych dla milionów ludzi życiowo ważnych dziedzinach – zatrudnienia i dochodów realnych – „szara strefa" pełniła i nadal pełni rolę swoistego amortyzatora, łagodzącego najdotkliwsze społecznie skutki zmian systemowych w naszej gospodarce.

„Szara strefa" – zdaniem autorów GUS-owskich badań – jest zjawiskiem, w którym jak rzadko gdzie splatają się ze sobą elementy bardzo negatywne z elementami niezmiernie pozytywnymi.

Nie wylewać dziecka z kąpielą!

Z tych właśnie względów przestrzegają: ostrożnie z „szarą strefą"! Likwidując jej szarą formę – pod żadnym pozorem nie niszczmy treści, a więc samej działalności gospodarczej. Wysiłek państwa powinien iść w kierunku osłabiania ekonomicznej atrakcyjności działań podejmowanych na szaro, a w konsekwencji – ich ujawniania i legalizacji. Środki represyjne o charakterze karno-skarbowym oczywiście powinny być również stosowane, ale bez przesady, bardzo oględnie.

Zdaniem prof. W. Sadowskiego „«szara strefa» potrzebuje przede wszystkim polityki, a nie policji". (*PAI*)

M.B.

Kultura

List do Anny Polony – Jubilatki

Z okazji 35-lecia pracy artystycznej



Fot. Wiesław Kogut

HANIU DROGA!

Nie chciałaś, żeby jubileusz 35-lecia Twojej pracy artystycznej stał się sprawą publiczną i chciałaś fetę świętować wśród przyjaciół i studentów, co nie bardzo się udało, bo jak to w naszym miasteczku, zaraz wszyscy wiedzą wszystko... Więc i ja ten list półprywatny na łamy wsadzam, boć przecież jako „były narzeczony" wtrąciłem w Twe życie i moje przysłowiowe 3 grosze...

Debiutowaliśmy razem w Teatrze Słowackiego, w „Królowej przedmieścia". Ty – jako aktorka „specjalistka" od ról subretek i pokojówek (któż wtedy by pomyślał, że wyrośnie z Ciebie aktorka tragiczka?!), ja – jako dziecko-statysta, jeździłem na karuzeli, tworząc tak zwane tło, *couleur locale* Półwsia Zwierzynieckiego. Wcale nie przeczuwaliśmy, że ***los*** nas zetknie na tak długo i tak poważnie...

Wychowywałem się na wielkich przedstawieniach Starego Teatru i Twoich wielkich rolach, których było dziesiątki. Ale z tamtego czasu, kiedy jeszcze Stary Teatr okryty był dla mnie wielką tajemnicą, pamiętać będę zawsze i to głównie dzięki Tobie „Żegnaj Judaszu" Iredyńskiego w reżyserii Konrada Swinarskiego i „Gody życia" Przybyszewskiego w reżyserii Wandy Laskowskiej. Byłem wtedy początkującym recenzentem teatralnym i początkującym „człowiekiem teatru". Chodziłem na te przedstawienia wielokrotnie i podglądałem Twoje aktorstwo, które było dla mnie wielką szkołą wrażliwości (może nawet, jak to oceniam teraz, **przewrażliwienia**). W Młodej Bladej z „Judasza" potrafiłaś przedziwnie połączyć naiwność z głębokim poczuciem tragedii a jako Hanka Bielska dokonywałaś ekwilibrystyki rzadko właściwie widywanej: grałaś postać i swój do niej stosunek, współczesność i pastisz epoki, aktorkę grającą tę postać i Hankę Polony, która grała to wszystko. Zdumiewające wydarzenie.

Potem już było nasze spotkanie na reżyserii, gdzie jako studence kazałem Ci czytać „Doktora Faustusa", no i już **nasze** lata aż do dzisiaj. Sobotni bal raz jeszcze udowodnił, jak jesteś kochaną w teatrze (od aktorów, po zespół techniczny). Choć trudno Cię nazwać aniołem i cierpliwości, i samozaparcia trzeba mieć sporo, żeby Twe wybuchy złości wytrzymać. Na szczęście masz ***rzadkie*** poczucie humoru na własny temat i po burzy, szybko sama się śmiejesz, że ją wywołałaś...

Bal był nadzwyczaj okazały i może nawet szkoda, że nie zaprosiłaś nań swych fanów, których masz w widzach z całej Polski. Ale, żeby ciekawości publicznej stało się zadość, trochę uchylę rąbka sobotniej nocy. Zafundowałaś nam nadmiar obfitości a dzięki wspaniałej robocie kawiarni „Pod Chochołami", stoły się uginały. Rafał Jędrzejczyk, Jurek Święch i Andrzej Mrowiec przygotowali zabawne, no powiedzmy „laurki", ja też wygłosiłem poemat, którego fragment (bo poemat długi) za chwilę wydrukuję. Był też film o Tobie, dopiero co ukończony przez TV – nadzwyczajnie udany! A to rzecz bardzo trudna, bo masz charakter kameleona (od nostalgii po wybuchy wściekłości) i trudno się „dobrać" do Twojej właściwej natury. Jerzy Binczycki wpadł na wspaniały pomysł, żeby pokazać szkolny film Jurka Jogały (z 1972 roku), w którym kreujesz a z offu „Puchowy śniegu tren" śpiewa Ewa Demarczyk... Ileż wspomnień!

Impreza jednak nie była nadmiernie nostalgiczna, raczej rozpasana; tańce, swawole. Bawiliśmy się świetnie i wierzę głęboko, że Ty także (byleś tylko – jak Solski – nie pobiegła na Rynek sprzedać ton kwiatów i prezentów, którymi zostałaś obrzucona).

Teraz fragmenty mojego „wierszyka":

„Do Haneczki przyszedł Żuk, w okieneczko puk, puk, puk...

Grzeczny, miły i pachnący, kaset pęk jej przynoszący...

Szurnął nogą, zdjął melonik, wąs siwizną przyprószony...

W białą rączkę chciał ją cmoknąć – nagle się otwarło okno

I krzyk srogi ucho przeszył: „Mogłbyś więcej już nie grzeszyć!

Mam cię dosyć, intryg, bajek, te studenty twoje" – ależ

(chciałem wtrącić) – „ŻADNE ALEŻ!" – i tupnęłaś nóżką białą.

I znowuż mi się dostało – pomyślałem – za co przecie?...

„Jam największa aktorka na świecie! Jakim prawem krytykują?!

Smarkacze! Wielkości nie czują! Ty nie lepszym jesteś stworem!

Zostań, Żuczku, dyrektorem" – ton zmieniła – wtedy sobie

Większą pensyjkę zarobię. Będę wąchać kwiatki wonne,

Muzyk słuchać w Lanckoronie. Siedzieć będę wesolutka,

Mój Żukuniu, dobram, słodka... Gdzie na świecie taką spotkasz?"

Naleweczką już częstuje i z radości podskakuje.

Ale – mówię... „Znowu ALE, parasolką ci przywalę!"

Żuk serwuje się ucieczką, gubi kaset pęk muzycznych(...)

Haniu Droga! ***JUBILATKO!*** *– Zachowywać się tak hadko, nie wypada.*

JUBILEUSZ *wszak obchodzisz! Niechaj teatralne bogi*

Czci przydadzą Ci dostatniej, wielkie role sprawią łacniej

W encyklopedyi świata zapisanie.

Muzo, Młoda Blada, Ofelio, Ewo, Hanko Bielska, Heleno...

Niech Cię nie opuszcza wena!

Bądź rozsądna wreszcie! słodka! A nic złego Cię nie spotka.(...)"

Wierzę zresztą, że Konrad Swinarski siedział z nami gdzieś na chmurce, bawił się świetnie – a potem, z właściwym sobie, chichotem – krzyknął: Hanka! dość zabawy! **NA SCENĘ!!!**

Całuję Cię mocno, objedzony z Twojej winy nieludzko

ŻUK OPALSKI



Słowo na F

Kiedy w r. 1948 Norman Mailer opisał swoje wojenne przeżycia na Pacyfiku w książce „Nadzy i martwi", Ameryka była zszokowana otwartością i językiem młodego debiutanta. Autor powstrzymał się jednak przed wyraźnym wyartykułowaniem tylko jednego słowa – namówiony przez wydawcę zmienił jego pisownię, choć słowo to używane było przez jego kolegów sto razy na dzień dla wyrażenia stanów emocjonalnych lub bezmyślnie. U nas ma ono odpowiednik na literę „p", zastępowany z jeszcze większą częstotliwością w żargonie ulicy przerywnikiem na „k".

Angielskie „fuck" uchodziło w Ameryce i uchodzi nadal za słowo obsceniczne i w kręgach towarzyskich nadal nie jest tolerowane. Stwierdził to 27-letni Jesse Sheidlower, który postawił sobie za cel udokumentowanie historii tego wyrazu i na 236 stronach wydał w Nowym Jorku „Słownik jednego słowa" w setkach jego wariantów, zaczerpniętych z potocznego języka. Łącznie z odkrytymi przezeń rzadkimi odmianami, jak np. gwarowe określenie na przypalanie papierosa od papierosa.

Słowo jest pochodzenia niemieckiego, po angielsku wymienione po raz pierwszy w r. 1475. Do r. 1795 figurowało w leksykonach, skąd następnie zostało wyrzucone aż do lat 60. bieżącego stulecia. Szekspir krążył wokół niego aluzyjnie, ale go nie użył. Jeszcze w r. 1958 bywało wykropkowane, jakkolwiek wydrukowano je w „Ulyssesie" Jamesa Joyce'a, zakazanym w USA do r. 1933. Sheidlower cytuje obficie listy Ernesta Hemingwaya, jak i prace Henry Millera, Jacka Kerouaca i D. H. Lawrence'a (którego „Lady Chatterley" nie mogła ukazać się w Ameryce do r. 1959) i naturalnie Mailera, który przez eufemizm w zmianie pisowni wyrazu naraził się na kpiny.

Pierwszy nakład książki, wydanej w renomowanym Random House, wyniósł 50 tys. egzemplarzy – trochę dużo, ponieważ nie wzięto pod uwagę niechętnej postawy niektórych księgarń, jakkolwiek autor poddał się tradycyjnej pruderii i na okładce umieścił tylko napis „Słowo na F". Chociaż reżyserzy filmowi – tacy jak Martin Scorsese czy Spike Lee – od dawna pozwalali swym bohaterom niecenzuralnie przeklinać, to w telewizyjnych talk shows słówko „fuck" jest w dalszym ciągu blokowane piskliwym dźwiękiem (jak np. w naszym magazynie policyjnym „Gliny").

W piosenkach rapowych i w muzyce rockowej (wprowadzone w Woodstock) funkcjonuje ono na centralnym miejscu, ale w gazetach i magazynach publikowane jest wciąż z kropeczkami lub kreseczkami po pierwszej literze. Nawet tak daleko nie posuwa się „New York Times", który dopuszcza na swoje łamy wszystkie wyrażenia języka codziennego – poza tym jednym wyjątkiem, rygorystycznie przestrzeganym od lat nawet w cytatach.

(C. – ze „Spiegla")

Amerykański sen

KATARZYNA FIGURA o swojej pracy w Hollywood i planach polskich

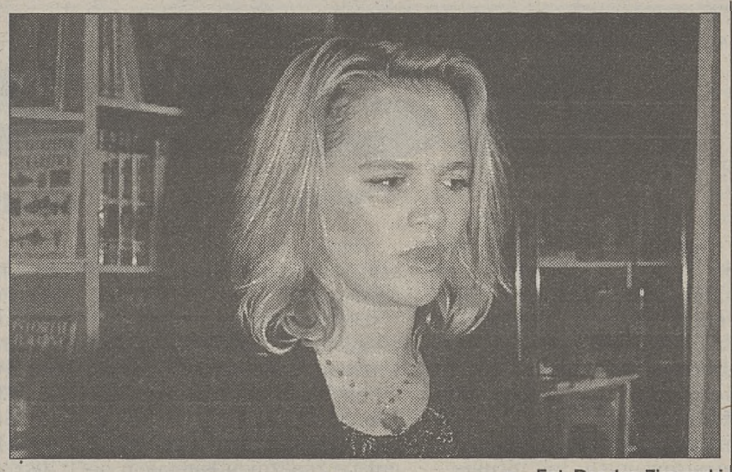
– Ma Pani za sobą podróż do Hollywood: rzeczywistą a nie filmową. Czy czuje się Pani aktorką, której się powiodło?

– Nie mogę w żadnej mierze powiedzieć, że robię karierę. Tego nie można tak nazwać – choć słyszałam podobne określenia. Próbuję osiągnąć coś z bólem, z dużym nakładem sił, wędrując po ciernistej drodze. Z pewnością mój przypadek nie jest tak spektakularny jak Izabeli Skorupko. Również starałam się o rolę w „Goldeneye", uczestniczyłam w zdjęciach próbnych, ale rolę otrzymała Izabela, której wróżę wielką karierę. Iza jest piękną dziewczyną, a „Bond" to film o niezwykłym wymiarze, dający ogromną popularność, co przy urodzie, fotogeniczności i talencie Skorupko nie będzie trudno jej zdyskontować.

– Nie można powiedzieć tego samego o skutkach Pani pracy z Robertem Altmanem?

– „Pret A Porter" to naturalnie bardzo wielki film. Pomiędzy ostatnim „Bondem" a filmem Altmana są jednak duże różnice. „Pret A Porter" to z pewnością nie obraz komercyjny. Nieporównywalne jest też miejsce, które zajmujemy w obu tych filmach. Izabela gra rolę główną, ja występuję w epizodzie. Wysoko jest dziś Joasia Pacuła, która kręci w USA film za filmem, a debiutowała na Zachodzie głośnym obrazem „Gorky Park". Porównując dokonania zestawiałabym raczej Skorupko z Joasią. Jeśli o mnie chodzi, to w dalszym ciągu próbuję zmieniać się, rozwijać, ewoluować. To co mówię, jest wyrazem uznania, a nie zazdrości czy zgorzknienia. Przeciwnie – wybrałam swoją drogę, która układa się tak a nie inaczej.

– Jak wyglądał Pani start w USA? Otrzymała Pani jakieś wsparcie ze strony przebywających tam polskich aktorów?



Fot. Bogdan Zimowski

– Nie, nie mam żadnych kontaktów, nawet z emigracją polską. Moją kartą wizytową był mój dorobek w Polsce oraz później to, co zrobiłam podczas stypendium w Paryżu – role w filmach produkcji amerykańsko-francuskiej i francuskiej. Decydujące znaczenie miał jednak „Pociąg do Hollywood" Radosława Piwowarskiego, który w najpełniejszy sposób pokazał moje ewentualne uzdolnienia.

– Altman obiecywał Pani rolę kilkakrotnie...

– Tak, i spełniły się te obietnice dopiero za trzecim razem. Wcześniej miałam wystąpić w „Graczu", co jednak okazało się trudne do spełnienia. Teraz Altman przygotowuje film z Al Pacino; liczę, że ponownie dojdzie do naszej współpracy.

– Tak więc kalendarz z Pani zdjęciami, jaki się ostatnio pojawił, nie oznacza, że wraca Pani do kraju... Skąd pomysł, by zaistnieć w taki sposób?

– Na Zachodzie wielu znanych aktorów oraz przedstawicieli świata mody, w tym tzw. top-modele, posiada swoje kalendarze. W którymś momencie pomyślałam, że skoro doszłam do pewnej pozycji w Polsce – a wcześniej bardzo wiele firm zwracało się do mnie, bym użyczyła swojej twarzy do kalendarza czy posteru – to warto to wykorzystać. Przygotowując kalendarz odwołałam się w nim do wrzawy wokół mojego pobyty w Hollywood i dałam mu tytuł: *„Amerykański sen"*. Intencją moją było zażartowanie z mediów. Kalendarz nigdy nie jest sprawą poważną, a w tym jest trochę uśmiechu i żartu.

– Media, z których Pani żartuje, z sympatią odkryły obecność Katarzyny Figury na tegorocznym festiwalu w Gdyni.

– Byłam po raz pierwszy na tym festiwalu. Pojawiłam się przede wszystkim dlatego, że była to impreza jubileuszowa, dwudziesta. Dla mnie duże znaczenie miał dodatkowo fakt, że uczestniczyłam w premierze filmu Andrzeja Kondratiuka „Wrzeciono czasu", który uważam za dzieło absolutnie wyjątkowe. Obraz ten – jak wiadomo – dostrzegło gdyńskie jury i wyróżniło nagrodą specjalną. Na festiwalu poczułam się dostrzeżona przez wszystkich. Otrzymałam sporo ofert. Jedna z nich wyszła od Juliusza Machulskiego, zwycięzcy festiwalu. Zaczynam też zdjęcia do filmu Andrzeja Kondratiuka pod roboczym tytułem „Powrót córy marnotrawnej".

– Czy i ten obraz powstanie w gospodarstwie Igi Cembrzyńskiej i jej męża?

– Tak. Zanosi się, że spędzimy w domu Kondratiuka i Cembrzyńskiej dłuższy czas. Dostałam też kilka innych propozycji. Zaproponowano mi m.in. rolę w teatrze telewizji w spektaklu, który wyreżyseruje Mariusz Treliński oraz w filmie, którego scenariusz powstał na podstawie dramatu „Niemcy".

– Nie przeszkadza Pani, że reżyserzy dostrzegają w Pani przede wszystkim aktorkę komediową?

– Swą karierę rozpoczęłam od „Trzech sióstr" Czechowa – a zatem rolą dramatyczną. Teraz rzeczywiście przeważają propozycje ról komediowych. Ale tak, między Bogiem a prawdą, komedia jest moim żywiołem. Co wcale nie przeszkadza mi płakać. Związana jest z tym nawet pewna anegdota. Grając w filmie zachodnim mówiłam czasem w komentarzu do jakiejś filmowej sytuacji, że w tej chwili powinnam się rozpłakać, że powinna mi popłynąć łza. Słyszałam wówczas odpowiedź: *„Nie bądź taka polska, słowiańska."* I ta dusza, myślę, rzeczywiście jest gdzieś we mnie.

Rozmawiał:
JANUSZ MICHALCZAK

Podróże z DZIENNIKIEM

ŚWIAT DLA KAŻDEGO REDAGUJĄ ELŻBIETA I ANDRZEJ LISOWSCY Nr 50

Serdecznie witamy Was na Orawie, w przepięknej i malowniczej krainie do nieba sięgających gór, głębokich dolin, bystrych i wartkich potoków i strumieni, wzniosłych szczytów, malowniczo kolorowych hal, pól i łąk. Przyroda obdarzyła Orawę nieprzebranym pięknem, ładnymi widokami i krajobrazami. Znajdziecie tu środowisko, które wzmacnia zdrowie człowieka oraz oczarowuje go. Daje mu spokój, który napełnia duszę człowieka szczęściem, inspiruje go i zmusza do zamyślenia... **– zachęca informator Regionu Orawa, wydany po polsku przez regionalne służby turystyczne, a pochwały można odnieść do całej Słowacji, kraju górskiego i pięknego, tak chętnie odwiedzanego przez Polaków.**

Informacja turystyczna: w nowo otwartym w Warszawie INSTYTUCIE SŁOWACKIM (00-270 Warszawa, ul. Krzywe Koło 8-14 a. Kierownik działu informacji turystycznej – pan Ján Bošnovič, tel. **0 22/635 84 27** lub **635 77 74**) czynnym codziennie prócz sobót i świąt w godz. 10.00-16.00 znajdziemy pełny serwis informacyjny, prospekty, mapy. Można tam także załatwić zakwaterowanie.

Na Słowacji: w jego tatrzańskiej centrali w Starym Smokowcu w słowackim narodowym biurze turystycznym *SATUR*. Można tu uzyskać wszelkie informacje i zakwaterowanie (w dowolnych terminach) na terenie całych Tatr Słowackich. **Po polsku mówią i pozdrawiają NASZYCH CZYTELNIKÓW panie Bożena Hatašowa i Bożena Ovronkowa.** Telefon: **0 042/969/ 2710** i **0 042/969/2497** fax: **0 042/969/32 15**. Biuro czynne codziennie prócz niedziel w godz. od 8.00 do 16.00, w soboty od 8.00 do 12.00.

Informacji dotyczących **Tatr Zachodnich** (Zuberec, Zwierowka, Orawice, Rohacze) – udziela SATUR w Liptowskim Mikulaszu, po polsku mówi pani Helena Ilavska, tel. **0 042/849/227 11, 227-12.** a także SATUR Dolny Kubin – tel. **0 042/845/31 96,35 84.**

Tatry Wysokie

PRZEJŚCIA GRANICZNE w rejon Tatr, Orawy i Spisza: ● Piwniczna – droga na Starą Lubownię, Poprad ● **Niedzica** (uwaga: tylko dla Polaków i Słowaków) – droga na Czerwony Klasztor, Kieżmark ● **Konieczna** – droga na Bardejów, Koszyce ● **Łysa Polana** (polecamy!) – droga na Poprad, w Tatry Słowackie, (Smokowiec, Tatrzańska Łomnica, Szczyrbskie Jezioro) ● **Chochołów** (uwaga: tylko dla Polaków i Słowaków) – droga na Dolny Kubin, Liptowski Mikulasz) ● **Chyżne** – droga na Liptowski Mikulasz Budapeszt, Wiedeń, kierunek na Tatry Zachodnie (Zuberec).

Przejścia z wyjątkiem Chochołowa, Koniecznej, Niedzicy – czynne są całą dobę.

Komunikacja

Niestety do tej pory nie ma bezpośrednich kursów autobusowych z Krakowa do Popradu przez Smokowiec. Należy więc dojechać do Zakopanego i stamtąd ruszyć do Popradu, Tatrzańskiej Kotliny, Tatrzańskiej Łomnicy czy Smokowca. Dalej wzdłuż całego łańcucha słowackich Tatr Wysokich od Łomnicy po Szczyrbskie Jezioro można jechać popularną *Elektrycką* (kolejką elektryczną) lub miejscowym autobusem.

Kursy z Zakopanego o godz. **6.35** i o **13.05.** Powrót z Popradu o godz. **9.20** i **16.50.** Ze Starego Smokowca – 15 min. później.

ADAM DOMAŃSKI

Narty na Słowacji



Cena biletu do Smokowca – **4.80 zł**, do Popradu – **6.20 zł**. Nie ma zniżek, ale też nie ma dodatkowych opłat za narty i bagaż. W kasach zakopiańskiego PKS można kupić bilet powrotny na dowolny kurs (bardzo ważne). W czasie wzmożonego ruchu (okresy świąteczne, ferie) autobus kursuje codziennie, w pozostałym czasie tylko w piątki, soboty i niedziele. Informuje o tym zakopiański PKS: tel. **0 165/146 03**.

Waluta

Słowacka korona (Sk) ma 100 halerzy (*halierov*). Najlepszy kurs (z dolara) uzyskamy w banku smokowieckim (koło domu towarowego tuż przy stacji autobusów lub w biurze *Satur* (uwaga: pobierana jest niewielka prowizja).

Kurs korony słowackiej w dniu 2 stycznia wynosił: **1 USD – 29 Sk; 1 DEM (marka) – 20 Sk.**

Ceny wyciągów

Ośrodki narciarskie podzielono na grupy:

● Szczyrbskie Jezioro (Štrbske Pleso)* Stary Smokowiec, Tatrzańska Łomnica, Hrebienok, Zdziar (Ždiar), Bachledowa Dolina, Čučoriedky, Jamy ● Łomnicki Staw (Skalnaté Pleso).

W każdym z tych rejonów ceny są różne w zależności od okresu miesiąca, czasu jazdy itd. Jeden bilet (*listok*) ważny jest w obrębie jednego ośrodka przez cały dzień, pół dnia, dwa dni, trzy, cztery i pięć. Bilety 6-dniowe ważne są we wszystkich ośrodkach i we wszystkich terminach (kosztują – **1190 Sk**). Dzieci do lat 6 w towarzystwie dorosłych jeżdżą bezpłatnie. Dzieci od 6 do 12 lat płacą o 30 proc. mniej.

A oto ceny (w Sk) wyciągów i kolejek.

W terminie **7 I – 27 I** oraz **10 – 15 III** w rejonie:

● Szczyrbskiego Jeziora karnet jednodniowy kształtuje – **290 Sk,** pięciodniowy – **1190 Sk**

● Smokowca, Łomnicy karnet jednodniowy – **160 Sk**, pięciodniowy – **750 Sk**

● Łomnickiego Stawu karnet jednodniowy – **390 Sk**, pięciodniowy – **1170 Sk**

W terminie 28 I – 9 III w rejonie:

● Szczyrbskiego Jeziora karnet jednodniowy kształtuje – **360 Sk,** pięciodniowy – **1290 Sk**

● Smokowca, Łomnicy karnet jednodniowy – **260 Sk**, pięciodniowy – **1090 Sk**

● Łomnickiego Stawu karnet jednodniowy – **490 Sk**, pięciodniowy – **1330 Sk**

Koleje linowe

Ceny kolei linowej (tam i z powrotem) Tatrzańska Łomnica – Łomnicki Staw – **300 Sk;** Łomnicki Staw – Łomnicki Szczyt – **300 Sk.**

Dziecięca szkółka narciarska

W Tatrzańskiej Łomnicy szkółka jest czynna codziennie od 9.00 – 16.00. Nauka trwa od godz. 10-12 i po przerwie obiadowej od 13-15. Dzieci od 6 do 12 lat płacą: * 1 cały dzień – **300 Sk**, pół dnia – **200 Sk**. * 4 dni – **800 Sk**, za 4 razy po pół dnia – **710 Sk**. W cenę wliczony jest wyciąg, nauka i przekąska.

Nauka indywidualna jest oczywiście droższa – 1 dzień kosztuje – **990 Sk**, nauczyciel prywatny – **450 Sk** za 1 godz. Dzieci poniżej 6 lat mogą być uczone jedynie indywidualnie.

Informacje i zapisy: tel. Stary Smokowiec 0-042 969 3200, 2370; Tatrzańska Łomnica **0 042 969 967 161**; Szczyrbskie Jezioro **0 042 969 922 53.**

Zakwaterowanie

W sezonie zimowym, w wybranych **hotelach** (pokój z łazienką i śniadaniem) w zależności od okresu kosztuje: W terminie **od 27 I do 16 III:**

● **Szczyrbskie Jezioro** pokój jednoosobowy w hotelu *Panorama*. **27 USD,** duosobowy – **43 USD**, dostawka – **14 USD** * w hotelu *Patria* pokój dwuosobowy – **57 USD** dostawka **16 USD**

● **Stary Smokowiec** i **Nowy Smokowiec** w hotelu *Grand* pokój jednoosobowy – **36 USD,** dwuosobowy – **57 USD**, dostawka – **16 USD.** Hotele bez łazienek (łazienka i WC na korytarzu)

● **Górny Smokowiec** pokój jednoosobowy w hotelu *Sport*. **13 USD**, dwuosobowy – **23 USD**, dostawka – **10 USD**

● **Tatrzańska Łomnica** w hotelu *Łomnica* pokój dwuosobowy – **33 USD,** dostawka **8 USD**

W okresie od **16 III do 25 V** cena noclegu wynosi ok. 30 a nawet 40 proc. mniej.

● **Hotele górskie i schroniska: ● Bilikova Chata – hotel górski** (Hrebienok k. Smokowca) – w pełni sezonu – pokój 1-os. z łazienką – **26 USD**, 2-os. **40 USD**, 3-os. **60 USD**, w okresach 16 III do 25 V – ok. 30 proc. – 40 proc. mniej. Całoroczne wyżywienie kosztuje **12 USD**:

● **Hotel Górski „Sliezsky dom" (Śląski Dom)** (pod Gerlachem) (uwaga! bez dojazdu) – pokój 2-os. z prysznicem i śniadaniem (WC na korytarzu) – **36 USD**, dostawka – **11 USD**. Po 16 III cena jest niższa o 30 proc.

SCHRONISKA: ● Chata kpt. Morawki przy Popradzkim Stawie – łóżko w pokoju wieloosobowym **12 USD** (cena całoroczna).

● **Sliezsky dom (Śląski dom)** – część turystyczna, pokoje wieloosobowe (od 4 do 8 osób), przy pokojach prysznic – łóżko **od 6 do 12 USD**.

● **Chata Tery'ego (Teryho Chata)** – łóżko **6 – 7 USD**, śniadanie i obiad – **5 USD,**

● **Zbójnicka Chata (Dol. Staroleśna)** – łóżko **7 USD**, śniadanie i obiad – **6 USD**

Brncalova Chata (Dol. Kieżmarska) – łóżko od **8 do 9 USD,** wyżywienia (śniadanie i obiad) – **5 USD**.

W Tatrzańskiej Łomnicy polecamy pobyt **w Eurocampie FICC.** Do dyspozycji bungalowy 4-osobowe, pełny komfort (łazienka, WC, telewizja itd.)

Ceny całego bungalowu: – **52 USD** (wyżywienie – **6 USD**). Po **16 III** cena wynosi **32 USD,** a w okresie od 1 IV do 25 V – **20 USD**.

Hotel **„Pod lesom" przy Eurocampie FICC** – (standard turystyczny) – cena za pokój 2-os. – ok. **16 USD**.

Tatry Zachodnie

Idealne warunki zimowej turystyki narciarskiej w centrum sportów zimowych – Spalena (8 km od Zubereca). Zakwaterowanie w prywatnych pensjonatach w Zubercu i w prywatnych kwaterach. Taniej i „luźniej" niż w modnych kurortach tatrzańskich. Okolice przepiękne, spokój, cisza. Dla zmęczonych – warunki idealne do odpoczynku!

Polecamy **prywatny pensjonat** *U Michala* – pokoje 2-, 3-, 4-osobowe, pełny komfort. Tel. 0.042/847/395 314. Na miejscu restauracja. W okolicy wiele innych pensjonatów i restauracji. W pobliżu oczywiście wyciągi narciarskie.

J A S N A – (Niskie Tatry)

Bardzo popularne centrum sportów zimowych w Niskich Tatrach, u podnóża popularnej góry Chopok. Południowe i północne stoki Chopoka należą do najpopularniejszych zimowych ośrodków w Europie.

Ceny **wyciągów narciarskich:** w terminie **od 13 stycznia do 10 kwietnia** (bilet całodzienny) – dorośli **300 Sk,** dzieci **150 Sk;** tygodniowy – dorośli – **1.600 Sk**, dzieci – **800 Sk**.

Zakwaterowanie w pięknych **turystycznych hotelach**:

● hotel *Liptov Jasna* (jedna osoba ze śniadaniem) – od **38** do **48 DEM** * hotel *Grand Jasna* (jedna osoba ze śniadaniem) – od **60** do **80 DEM** * hotel *Kosodrevina Hopok* od **30** do **40 DEM.**

Kwatery prywatne: w Demanovej – ok. **10 – 15 DEM.**

●

W 1793 r. w pobliżu źródełka wody mineralnej na zboczu Sławkowskiego Szczytu powstał domek myśliwski należący do ówczesnego właściciela dóbr miejscowych – hrabiego Stefana Csáky. Pierwsi jego goście od razu byli zauroczeni pięknem okolicy, walorami klimatycznymi i – wodami mineralnymi. Tak powstała myśl o założeniu uzdrowiska. W cztery lata później – w 1797 r. powstało pierwsze kąpielisko *Kysle Vody*, po polsku Kwaśne Wody.

W r. 1818 nazwę zmieniono na *Smokowiec*. W r. 1875 Smokowiec już był Starym Smokowcem, bo powstawał – Górny, Dolny, a potem powstała osada Szczyrbskie Jezioro, wkrótce zmieniona w uzdrowisko. Następnie były Wyżne Hagi, Tatrzańska Łomnica. Tu ciekawostka: rząd węgierski planował nawet uczynić Łomnicę letnią stolicą Węgier...

Pod koniec XIX wieku stworzono sieć kolei elektrycznych łączących wszystkie miejscowości pod Tatrami.

Propozycje na ferie

W następnym wydaniu *Podróży z Dziennikiem* **(wtorek, 23 stycznia)** znajdą Państwo blok praktycznych informacji dotyczących możliwości i kosztów wypoczynku w czasie ferii zimowych w polskich górach (ceny wyciągów, schronisk, hoteli) i m.in. nad Bałtykiem.

Zapraszamy do lektury!

Świat w pigułce

Spotkanie z Tybetem

Rekomendujemy Państwu kolejny wykład z interesującego cyklu *Tybet – legenda i rzeczywistość*. Tym razem będzie on poświęcony Dalaj Lamie – duchowemu przywódcy Tybetu. Jak zwykle spotkanie prowadzi Marek Kalmus – filozof i geolog, uczestnik wypraw do Tybetu, autor zorganizowanej przed kilku laty w Krakowie wystawy fotograficznej poświęconej Tybetowi.

Wykład odbędzie się dzisiaj **(wtorek, 16 stycznia)** o godz. 18.00 w ***Wojewódzkim Ośrodku Kultury w Krakowie*** (Rynek Gł. 25).

Trzej Tenorzy w Wiedniu

Wielkim wydarzeniem artystycznym roku 1996 będzie w Wiedniu koncert Trzech Tenorów – Placido Domingo, Luciano Pavarottiego i Jose Carrerasa.

Odbędzie się on **13 lipca** na stadionie Wiener Prater. Bilety można zamawiać w Carta Austria, Wiedeń, fax: 0043/1/53 46 267, tel: 0043/1/53 601.

Park Przygód

Latem 1995 roku na *Costa Dorada* w Hiszpanii otworzono pierwszy w tym kraju park tematyczny. Oferuje on 30 atrakcji. Szczególnie dużą popularnością cieszą się *Tutki Splash* – zapożyczony z Polinezji spływ wodny oraz pochodzące z Dzikiego Zachodu *Silver River Flume* i *Grand Canyon Rapids*. Zwiedzający chętnie także odwiedzają egzotyczne restauracje i bary.

Bilet dzienny dla dorosłych kosztuje **3800 pesetów**. W przyszłym roku dla dzieci i emerytów przewidziane są zniżki.

Zwiedzanie zakładów Volvo

Fabryka Volvo w Goeteborgu jest jedną z najlepiej zautomatyzowanych zakładów montujących w Europie. Co roku z fabryki wyjeżdża 170 000 nowych samochodów. „Niebieski pociąg" objeżdża w ciągu godziny cały zakład. Zwiedzanie kończy się pokazem półgodzinnego filmu.

Polacy na Słowacji

Co trzeci Polak odwiedzający Słowację spędza u naszych południowych sąsiadów w górach zimowe wakacje.

Okazuje się, że nasi rodacy (kilka milionów przyjazdów) są najliczniejszą grupą gości zagranicznych, zaraz po Czechach. Dopiero za nami są Niemcy i Austriacy.

Bez wiz do RPA

Polacy planujący nie przekraczający 30 dni pobyt turystyczny w Republice Południowej Afryki nie muszą posiadać wiz. Na czas dłuższy udzielane są bezpłatne wizy.

Trzeba jednak pamiętać, że wybierając się do RPA musimy być przygotowani na okazanie na granicy biletu powrotnego z datą wyjazdu i co najmniej 500 USD na każdy zadeklarowany tydzień pobytu.



Wędrówki po Anglii

Londyńskie herbaciarnie i zaginione ogrody Kornwalii

Anglia – konserwatywna i szalona. Młodzieżowe i artystyczne centrum muzyki i sztuki, wspaniałe muzea, galerie i teatry. Przejście przez główną ulicę Londynu to niczym podróż przez różne klimaty. Afryka, Azja, Ameryka Południowa obecna jest w modzie, kuchni, sztuce i... ludziach. Lecz choć typowych angielskich meloników jest coraz mniej, nad całą tą egzotyczno-ekscentryczną mieszanką czuwa nieco konserwatywny angielski duch. Zanurzenie się w tej atmosferze jest wspaniałą lekcją zarówno z historii, kultury i sztuki Europy, jak i dalekich cywilizacji.

Z czym kojarzy się Anglia? Ze wspaniale utrzymanymi trawnikami i ogrodami, znakomitymi starymi szkołami i uniwersytetami, herbatą...

Zwyczaj picia herbaty o piątej po południu jest celebrowanym od 150 lat i nawet dziś jest ważnym towarzyskim wydarzeniem. To bardzo mądra tradycja – pozwala oderwać się od spraw bieżących, stresów, pośpiechu. Jest chyba czymś w rodzaju brytyjskiej medytacji.

Będąc w Anglii warto więc choć raz wypić popołudniową herbatę w prawdziwie angielskiej atmosferze. Usiąść w pięknych wnętrzach, wygodnym fotelu, wziąć do ręki kruchą filiżankę wypełnioną aromatycznym napojem, skosztować świeżego, specjalnie na *five* przygotowanego ciasta...

Gdzie zatem iść? W Londynie warto wybrać się do *Hotelu Claridge* przy Brook Street. Herbatę (wraz z doskonałymi wypiekami) podaje się tutaj codziennie w niedawno odnowionym salonie – czytelni. To miłe popołudnie będzie nas kosztowało – **15.50 £**. W *Ritzu* (chyba najsłynniejszy five w Anglii) kontemplacja przy filiżance herbaty i cieście oraz towarzyszący jej koncert na harfę lub fortepian kosztuje – **16.50 £**.

Tym, którzy pragną potańczyć radzimy w soboty i niedziele wybrać się do hotelu *Waldorf*. Herbata i tańce, do których przygrywa zespół big bandowy kosztuje **20.50 £** (bez tańców, ale z utworami granymi na fortepianie – **13.50 £**). Taniej jest w słynnym sklepie *Harrodsa* (five odbywa się tu od 15.00 do 17.15 w restauracji *Georgia)* i kosztuje – **11.50 £**.

Prawdziwie angielską atmosferę, znakomitą herbatę i wypieki (za jedyne **7,50 £**) znajdziemy także przy *24 Cale Street* w *Jane Asher Shop*. W tańszych herbaciarniach i salonach herbacianych za ten wspaniały napój trzeba zapłacić nie mniej niż **5 £**.

Po spełnieniu herbacianego obrządku, uspokojeni i w doskonałym nastroju możemy wpaść na godzinkę do *British Museum* (wstęp bezpłatny) lub wybrać się do ponownie otwartego *Wellington Museum* (remont kosztował 6 milionów funtów) – domu brytyjskiego generała, który pokonał Napoleona pod Waterloo.

Budynek zbudowany przez Roberta Adama w latach 1771–78 posiada dużą kolekcję dzieł malarskich pochodzących zwłaszcza z hiszpańskiej kolekcji królewskiej. Znajdziemy tu obrazy Velázqueza, Correggia, Rubensa. Nad schodami umieszczono potężnych rozmiarów statuę Napoleona dłuta Canovy. W muzeum znajduje się także zastawa stołowa z Sevre, zamówiona przez wielkiego wodza dla cesarzowej Józefiny. *Muzeum Wellingtona* czynne jest codziennie prócz poniedziałków, bilet dla dorosłych kosztuje **3 £**, dla dzieci **1.50 £**

Wędrówkę po mieście można zakończyć lub przerwać w którymś z pubów (czynne są zwykle od 11.00 do 23.00). W Londynie jest ich ponad pięć tysięcy. Prawie każdy mieszkaniec miasta ma pub, do którego zagląda niemal codziennie, spotyka znajomych, rozmawia lub milczy sącząc piwo. Zanim znajdziemy „nasz pub" radzimy zajrzeć do tych najstarszych i najsłynniejszych.

Z pubu *Angel*, którego tradycja sięga XV wieku rozlega się wspaniały i nieco nostalgiczny widok na rzekę. W położonym niedaleko Tamizy siedemnastowiecznym pubie *Dove* (*19 Upper Mall*) piwo popijał Grahame Green i Ernest Hemingway. Mark Twain, Samuel Pepys i Karol Dickens bywali w *Ye Olde Cheshire Cheese (145 Fleet Street)*. Jest to zarazem jeden z niewielu pubów, który zachował stary wystrój wnętrza (kominek, stoły, małe salki). Także w maleńkim szesnastowiecznym *Lamb and Flag* (*33 Rose Street*) znajdziemy stare, prawie nie zmienione wnętrze.

Londyn ze swymi 6 milionami ludzi jest miastem, które wydaje się nie spać nigdy. Fascynuje i działa jak narkotyk. Wciąż napływają tu nowi ludzie. Tacy, którzy pragną tylko przeżyć i tacy, którzy chcą zmienić świat. Przynoszą odmienne zwyczaje i tradycje, nowe pomysły. Cała ta różnorodność znajduje swoje odbicie w londyńskich galeriach, teatrach i na ulicy. Ale Anglia to nie Londyn. Aby jej posmakować trzeba wyjechać choć na chwilę. Do Beaulieu, Cunterbury, Rochester, Brighton... Wszędzie tam znajdziemy spokój, zieleń, nieco angielskiej mgły, piękne katedry, pałace pośród lasu, senne uliczki, ogrody...

Tym wszystkim, którzy właśnie lubią przechadzki po ich tajemniczych ścieżkach radzimy koniecznie odwiedzić „Zaginione Ogrody" w Heligan.

Heligan leży w Kornwalii. W XVIII wieku założono tu jeden z największych w Europie ogrodów, prawdziwe dzieło sztuki. 70 lat temu miejsce podupadło. Bujne chwasty, i bluszcz zamieniały wypieszczone rabatki w zielony gąszcz. Jednak pod osłoną wawrzynu, jeżyn, bluszczu i przewróconych pni wiele starych roślin przetrwało.

Niedawno ogród ożył na nowo. Kilka kilometrów ścieżek biegnie przez pełen ziół i przypraw ogród kuchenny, kryształową grotę oraz dwudziestosiedmioakrową dżunglę pełną palm, paproci, bambusów, egzotycznych drzew i krzewów. Wstęp kosztuje **2.80 £** (dorośli) i **1.60 £** (dzieci).

Jeśli będziecie podróżować Państwo po angielskiej prowincji samochodem i znajdziecie się niedaleko *Buttermere Valley* (Lake District) warto przenocować na farmie *Pickett Howe*. Małżeństwo Edwardsów kilka lat temu kupiło podniszczony budynek i w 1990 roku przekształciło go w posiadłość, która w 1995 roku otrzymała tytuł „lokalu z najlepszym łóżkiem i śniadaniem roku".

W grubych ścianach odkryli palenisko i piec, przeszukali całą okolicę, aby znaleźć odpowiednie stare łóżka, zamówili meble odpowiednie dla dziwnie wyglądających sypialni z pochylonymi ścianami i sufitem pokrytym dębowymi belkami. Na farmie znajdują się cztery sypialnie dla gości (dwie z nich pochodzą z XVII, a dwie z XVIII wieku) i biblioteka pełna ciekawych, starych i nowych książek o okolicy.

Nocleg wraz ze śniadaniem (bardzo bogate menu) kosztuje **35 £**. Taniej jest, gdy zatrzymamy się tu na dłużej – za dwa noclegi ze śniadanie i obiadem zapłacimy – **55 £**. Koszt trzech do siedmiu nocy (ze śniadanie) wynosi – **53 £**. Sześciodniowy obiad, opierający się na lokalnych wyrobach kosztuje **20 £**. Państwo Edwardsowie organizują także piknik – **4 £** od osoby.

E. A. LISOWSCY



BIURO TURYSTYKI „DEMEL"
Kraków, ul. Głowackiego 22
tel.: 36-21-11, 36-16-00
fax 36-45-43
czynne pon. - pt. 8 - 17,
sobota 8 - 14.

DEMEL ITS TUI

ZAPRASZAMY DO KORZYSTANIA Z NASZEJ OFERTY SPRZEDAŻ KATALOGOWA NIEMIECKICH BIUR PODRÓŻY TUI, ITS, UNGER, INTER CHALET ZAGRANICZNE WYJAZDY POBYTOWE I OBJAZDOWE

EUROPA: Szwajcaria, Francja, Hiszpania, Portugalia, Włochy, Austria (tydzień już od 90 DEM/osobę).
JUŻ W SPRZEDAŻY: zima w Alpach (tydzień już od 100 DEM/osobę).
AZJA: Chiny, Hong Kong, Malezja (tydzień od 1407 DEM/osobę).
AFRYKA: Egipt, Kenia, Safari (tydzień od 999 DEM/osobę).
AMERYKA: USA, Kanada, Meksyk, Karaiby
(tydzień od 1197 DEM/osobę).
IMPREZY STUDYJNE OBJAZDOWE: Azja, Afryka, Ameryka.
KRAJ: wczasy pobytowe z psem.

m-19

Wyniki konkursu *Linguae Travel* i *Podróży z Dziennikiem*

Weekend w Londynie

W grudniu ubiegłego roku pisaliśmy o zagranicznych kursach językowych i w ogóle o niezbędnej w czasie każdej podróży znajomości obcych języków. Wtedy też ogłosiliśmy konkurs z nagrodą – wycieczką do Wielkiej Brytanii. Otrzymaliśmy wiele kartek z wyciętymi kuponami.

W czasie komisyjnego losowania w naszej redakcji rolę sierotki Marysi pełniła pani Bożena Klimowska, a los się uśmiechnął do pana **AUGUSTYNA LEŚNIAKA** z Nowego Sącza (zam. ul. Armii Krakowej 9/6), który pod kuponem napisał, że jest stałym czytelnikiem *Dziennika Polskiego* od 1945 roku.

Serdecznie Gratulujemy!

Zwycięzca ma zapewniony przejazd autobusem do Londynu, 3 noclegi (bez wyżywienia) w studio (rodzaj apartamentu – pokój z łazienką i kuchnią) w prestiżowej dzielnicy miasta Kensington – blisko Hyde Parku i Muzeum Historii Naturalnej. Może też zabrać ze sobą osobę towarzyszącą, która będzie miała bezpłatne noclegi w stolicy Wielkiej Brytanii, ale sama będzie musiała pokryć koszty podróży.

Fundatorem nagrody jest warszawska firma ***LINGUAE TRAVEL*** **(tel. 0–22 620–90 –49)** kierowana przez **Marcina Garwackiego.** Firma ta legitymuje się pięcioletnim doświadczeniem na polskim rynku, kartoteką 5 tysięcy klientów, kontaktem z 55 zagranicznymi szkołami językowymi w 11 krajach (m.in. w Wielkiej Brytanii, Francji, USA, Niemczech i Austrii).

Laureata konkursu prosimy o kontakt z dyrektorem Garwackim w celu uzgodnienia terminu wyjazdu. Pod wyżej podany telefon mogą też dzwonić wszyscy zainteresowani zagranicznymi kursami językowymi. Jednocześnie informujemy wszystkich Czytelników, że krakowskim agentem *LINGUAE TRAVEL jest BT UNIKAT* (tel. 21–73–41).

Zachęcamy wszystkich miłośników podróży do uczestnictwa w zagranicznych kursach językowych. W międzynarodowych grupach, w gronie słuchaczy reprezentujących podobny poziom językowy, z możliwością poznania walorów kraju i nawiązania bliskiego kontaktu z rodziną uczy się na pewno łatwiej i przyjemniej.

GRAŻYNA MURAWSKA

Samochodem, samolotem, jachtem, koleją...

20 lat w podróży

W Gdyni powstaje filia ogólnoświatowej fundacji globtroterów o nazwie *CENTRUM WAGABUNDY (The Vagabond Center)*, której główna siedziba znajduje się w Phoenix w USA. Zadaniem tej organizacji jest umożliwienie osobom niepełnosprawnym rewalidacji poprzez aktywne podróżowanie, osobiste przeżywanie piękna świata...

Vagabond Center założył polski emigrant **Andrzej Sochacki** – z wykształcenia inżynier, z zamiłowania podróżnik, który od dwudziestu lat kręci się (dosłownie!) dookoła świata, wykorzystując coraz to inne środki lokomocji. Wszędzie upowszechnia idee braterstwa i wzajemnej pomocy globtroterów, bez względu na rasę, płeć, stan konta, język (dobrze znać wiele), wykształcenie, a przede wszystkim stopień sprawności fizycznej. Słowianin o błękitnych oczach i chłopięcym uśmiechu, chętnie nazywany przez dziennikarzy *Wagabundą*, które to określenie przyjęło się na równi z jego oficjalnym imieniem, lub *„podróżnikiem świata" (worldwide traveler)*, zasłynął jako pionier idei wyprowadzenia NIEPEŁNOSPRAWNYCH na podróżnicze szlaki.

Takie zadania przyświecają też gdyńskiej fundacji, która zarejestrowana została w Warszawie pod nazwą *Centrum Wagabundy dla Niepełnosprawnych*. Jest jedną z ponad 20 filii organizacji amerykańskiej, a ma w przyszłości pełnić funkcję centrali dla Polski i krajów byłego ZSRR. I tam bowiem dotarła już ta inicjatywa – oraz sam Andrzej Sochacki...

Zgodnie ze statutem fundacja ma sprawować wszechstronną opiekę nad osobami niepełnosprawnymi w kraju i na obczyźnie, udzielać pomocy materialnej, prawnej, medycznej, duchowej dla inwalidów, poprzez organizację podróży, obozów rehabilitacyjnych i sportowych, kursów zawodowych, imprez kulturalnych, wydawnictw, odczytów i sesji naukowych, wystaw artystycznych itp., oraz kontaktować ich z pokrewnymi organizacjami na świecie.

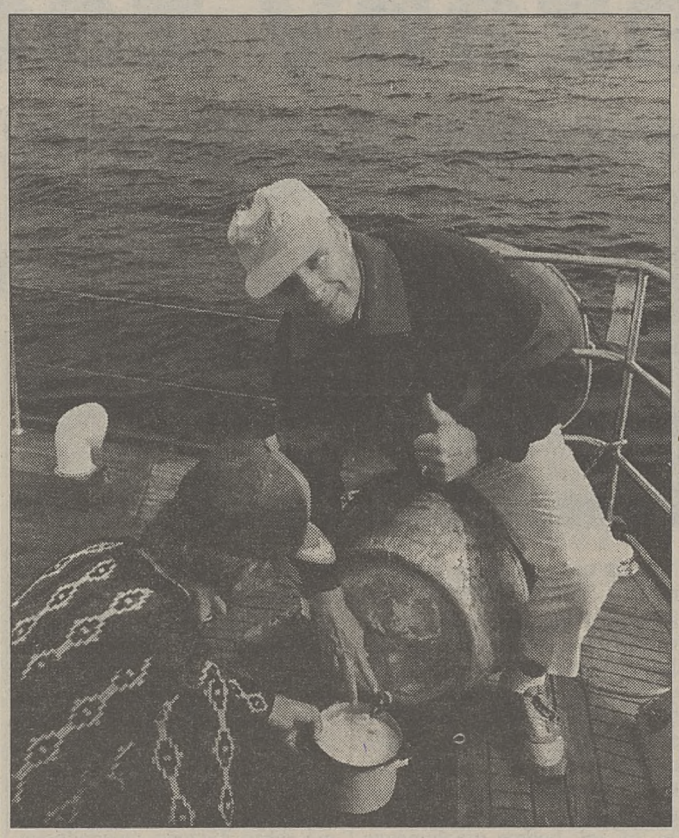
***

Jednym z pierwszych i zarazem głównych przedsięwzięć gdynian jest (przygotowania w toku!) zorganizowanie dla żeglarzy niepełnosprawnych rejsu dookoła świata. Pomysł, trasę (z Polski do Polski) wieloletniej wyprawy podzielonej na etapy z częstą wymianą załogi – opracował sam *Wagabunda*. W tym celu w latach 1993/1994, nie będąc uprzednio żeglarzem (!), odbył rejs wielkim kręgiem kilkoma różnymi jachtami – m. in. na. *„White Eagle"* naszego sławnego kanadyjskiego rodaka Tadeusza Jakubowskiego, laureata zeszłorocznej nagrody Rejs Roku.

Aktualnie trwają w kraju poszukiwania jednostki odpowiedniej do trudów zamierzonej podróży, a także kapitana (kapitanów?) rejsu, do rozpoczęcia którego fundacja przymierza się już w tym roku. Z sondaży wynika, że na całym świecie jest znaczne zainteresowanie tym przedsięwzięciem. W pierwszej podróży – która byłaby początkiem stałej rewalidacji żeglujących inwalidów – a jest ich wielu! – uczestniczyliby Polacy i polonusi, zaś następnie żeglarze zagraniczni. Sochacki, dla którego podróż jachtami była trzecią z kolei na wokółziemskiej trasie, wszędzie – od władcy Królestwa Tonga po papieża Jana Pawła II – przyjmowany był z entuzjazmem. Zdobył przychylność dla swej idei, co równie ważne – pierwsze fundusze umożliwiające założenie kont bankowych dla potrzeb przyszłego rejsu, a także konkretne oferty pomocy żeglarzom.

***

Niemal pięćdziesięcioletni *Wagabunda* jest szczególnym typem osobnika dążącego za swoimi marzeniami, którymi – odkąd pamięta – były zawsze podróże. Mówi, że ma zakodowaną w genach żyłkę globtrotera. (Po dziadku, który ongiś wypuścił się koleją żelazną przez Europę i napisał książkę o tej niezwykłej przygodzie). Swoją karierę rozpoczął na emigracji, w połowie lat siedemdziesiątych. Wyjechał z kraju po nieudanych pertraktacjach z FSO, gdzie jego pomysł podróży wokółziemskiej fabrycznym samochodem, uznano za niegodny producenta tej klasy... Wybrał się więc wkrótce 10-letnim już wtedy volkswagenem-garbusem, o wdzięcznym imieniu *Pryszcz*. Fabryka zapewniła mu serwis techniczny i przewozy międzykontynentalne. Była to sensacyjna podróż. Trwała dwa lata i wiodła przez 50 krajów, z Nowego Jorku do Nowego Jorku. Przyniosła Sochackiemu międzynarodową sławę, zaś wysłużonemu *Pryszczowi* trwałe miejsce w muzeum Volkswagena w *Wolfsburgu*. Gdy samochód pokonywał oceany w statkowych ładowniach, jego kierowca nie tracąc czasu odbył podróż dookoła świata samolotami. W ten sposób dwukrotnie zaliczył wielki krąg, trafiając przy okazji do księgi *Guinnessa*.



Wagabunda na jachcie.

Fot. Marek Chróścielewski

***

Trzecią wokółziemską wyprawą *Wagabundy* był wspomniany rejs jachtami w ściśle określonej SPRAWIE. Rozwijała się już bowiem działalność założonej przez niego w Arizonie, popularnej początkowo w amerykańskich środowiskach polonijnych, a teraz na całym świecie, fundacji *Centrum Wagabundy*. W Phoenix, gdzie – jeśli to można tak nazwać?! – Andrzej Sochacki mieszka na stałe, rozwija też z powodzeniem działalność zawodową. Jest uznanym inżynierem-mechanikiem (nostryfikował w USA polski dyplom), zaś własna firma pozwala mu na gromadzenie oszczędności w przerwach między podróżami. W domu pojawia się bowiem dopiero wtedy, gdy już przejeździ wszystkie fundusze...

W każdej eskapadzie, jeśli to tylko możliwe, nawiązuje kontakty z miejscową Polonią. Szczególnie udana była pod tym względem podróż morska, ale dopiero pod koniec lata tego roku, CZWARTA WYPRAWA DOOKOŁA ŚWIATA – KOLEJĄ ŻELAZNĄ!, zadowoliła (przecież nie na stałe!) Sochackiego. – Pojechałem trochę dalej niż mój dziadek – stwierdził.

***

Wyruszył z WARSZAWY w czerwcu ub. roku. Via *Moskwa- Czelabińsk – Irkuck* dotarł do *Władywostoku*. Na trasie często zbaczał do różnych miejscowości (zwłaszcza na Syberii, w Kazachstanie, Kirgizji) zamieszkalnych przez Polaków. Nawiązał ogromnie dużo wspaniałych przyjaźni, które teraz będą kontynuowane poprzez gdyńską filię fundacji. Następnie udał się przez Mongolię do Chin – z odskokiem do Korei Płn., skąd nie pozwolono mu na wyjazd do Korei Płd., powrócił więc do Chin i via *Szanghai – Macao – Hongkong – Filipiny – Tajwan* – udał się do Japonii. Stamtąd odleciał do USA, lądując w Los Angeles, skąd na kilka tygodni wyskoczył pomieszkać w Phoenix. Dalsza trasa podróży, którą podjął już w roku 1995, wiodła do Chicago i Nowego Jorku, zaś po przebyciu samolotem Oceanu Atlantyckiego, do *Dublina – Londynu – Brukseli – Berlina – Warszawy*.

We wszystkich krajach, poza koniecznymi przeprawami przez morza i oceany, wykorzystywał wyłącznie transport kolejowy. Część podróży przez Rosję odbył sławnym ekspresem transsyberyjskim. Z Londynu na kontynent europejski przeprawił się tunelem pod *Kanałem La Manche*. Pewnie jako pierwszy włączając go do trasy podróży wokółziemskiej?

Spędził w pociągach ponad 700 godzin, przebywając (z uwzględnieniem przelotów) grubo ponad 20 tys. mil. Przeżył mnóstwo przygód: wesołych, tragicznych, wzruszających. Wydał ok. 7.000 USD, ale mówi, że z powodzeniem zmieściłby się w 5.000. Zawsze podróżował II klasą, mieszkał jak najtaniej – często korzystając z gościny prywatnych osób poznanych na trasie (to osobny temat!).

W Polsce przebywał krótko. Przez kilka dni bawił w Gdyni, pomieszkał w Warszawie – skąd wypuścił się do Białorusi, aby założyć tam kolejny oddział swej fundacji. A także do Niemiec, gdzie z kolei pertraktował w sprawie... następnej wyprawy wokółziemskiej.

Do Ameryki poleciał na początku października ubiegłego roku, tym razem na dłużej. Musi bowiem nie tylko odłożyć większą sumę, czego wymagają zarówno jego plany globtroterskie, jak i osobiste, ale także popracuje nad doktoratem na temat turystyki trampingowej. Będzie też jak zawsze kierował pracą fundacji, oraz przygotowywał się do piątej podróży wokółziemskiej MOTOCYKLEM! Z takimi planami wsiadł w Warszawie na pokład samolotu...

Powodzenia, Wagabundo!

Poszukiwani kandydaci do pracy dydaktycznej!

Międzynarodowa Szkoła Turystyki i Hotelarstwa

Ciekawość świata naszych przodków wciąż znajduje kontynuację wśród mieszkańców wszystkich kontynentów. Podróże, które przecież współtworzyły historię, uczyły nowych wzorów, technologii, zachowań stały się jednak dziś tak masowe, że można już mówić o wielkim przemyśle turystycznym. Przemyśle zapewniającym byt nie tylko pewnym kręgom ludzi, ale i wielu krajom.

Okazuje się, że turystyka może być, co udowodniono na przykład we Francji, bardziej dochodowa niż rolnictwo. Około 25 milionów turystów odwiedzających rocznie 9-milionową Austrię przynosi jej ponad 170 miliardów szylingów wpływów dewizowych. Z turystyki żyje Hiszpania, Grecja, Włochy...

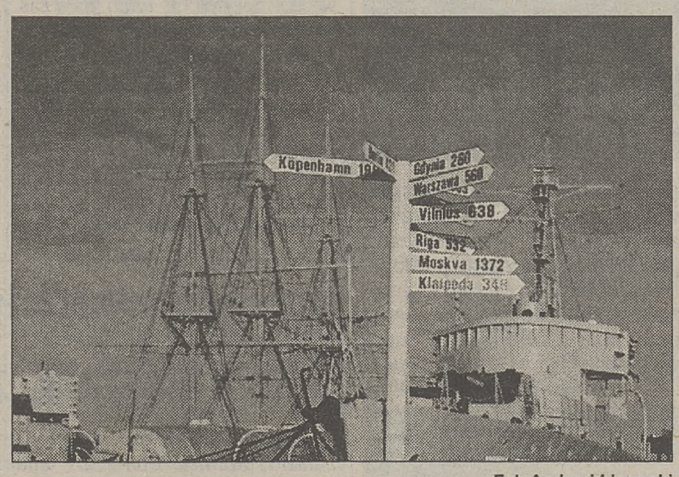
Konkurencja na rynku jest jednak duża. Zaistnienie i sukces wymagają więc jak największej profesjonalizacji, w tym – co ma ogromne znaczenie – właściwego przygotowania kadr do pracy w turystyce. Konieczna jest nie tylko znajomość zasad marketingowych czy swobodnego poruszania się w światowych systemach rezerwacji, ale i prawdziwa pasja...

Wśród młodych ludzi chętnych do nauki na szczęście nie brakuje, co potwierdza corocznie, wielokrotnie przewyższający liczbę miejsc, napływ kandydatów na kierunki ze specjalnością turystyka działające na Akademii Wychowania Fizycznego i na Akademii Ekonomicznej w Krakowie.

Nowe perspektywy, w ogóle nową jakość w kształceniu kadr dla turystyki ma szanse wnieść rodząca się właśnie w Krakowie ***MIĘDZYNARODOWA SZKOŁA TURYSTYKI I HOTELARSTWA***. Wykładowcami będzie wielu znawców problemu m.in. z USA, Wielkiej Brytanii i Francji. Studenci będą odbywać praktyki u liczących się w świecie przewoźników powietrznych, w renomowanych hotelach zagranicznych. Duży akcent ma być położony na naukę obcych języków, co umożliwi m.in. prowadzenie wielu wykładów i seminariów w języku angielskim. Razem z Polakami studiować będą studenci zza granicy.

Rangę nowo powstającej szkoły podkreśla przynależność do ***AKADEMICKIEJ FUNDACJI TURYSTYKI*** (w sądzie złożone są do rejestracji odpowiednie dokumenty), którą tworzą fundatorzy – założyciele:

AKADEMIA EKONOMICZNA, AKADEMIA ROLNICZA, AKADEMIA SZTUK PIĘKNYCH, AKADEMIA WYCHOWANIA FIZYCZNEGO, POLITECHNIA KRAKOWSKA, UNIWERSYTET JAGIELLOŃSKI, WYŻSZA SZKOŁA PEDAGOGICZNA, INSTYTUT TURYSTYKI (Warszawa) i AGENCJA ROZWOJU REGIONU KRAKOWSKIEGO. Inicjatywą bardzo interesuje się *URZĄD KULTURY FIZYCZNEJ i TURYSTYKI*. Duże znaczenie ma także osobiste zanagażowanie w założenie szkoły ze strony wojewody krakowskiego – Jerzego Millera. Nieprzypadkowo bowiem właśnie wojewoda był gospodarzem (27 grudnia ubiegłego roku) spotkania, podczas którego podpisano akt notarialny dotyczący powołania Akademickiej Fundacji Turystyki. Na pełniącego obowiązki prezesa fundacji wybrano **dr. Lesława Piecucha** – dyrektora działającej przy Akademii Ekonomicznej w Krakowie *Free Enterprise Transition Center*, która do momentu zarejestrowania *Akademickiej Fundacji Turystyki* będzie zajmowała się wszystkimi działaniami dotyczącymi nowej szkoły.



Fot. Andrzej Lisowski

***

Pomysł narodził się w 1994 roku na Akademii Ekonomicznej. Pierwsi studenci rozpoczną naukę (trzyletnie studia na poziomie licencjackim) w październiku 1997 roku. Jest już harmonogram niezbędnych działań, powstaje wzorcowy program nauczania, w przygotowaniu jest konkurs na podręczniki i dużą akcję promocyjną. Nawiązywane są kolejne kontakty z uczelniami i firmami za granicą. Wszystko praktycznie powstaje od nowa, bez odwoływania się do dotychczasowych doświadczeń polskiego systemu szkolnictwa w dziedzinie turystyki. Międzynarodowa Szkoła Turystyki i Hotelarstwa będzie bowiem pracować w sieci uczelni i według obowiązujących obecnie standardów europejskich.

Najważniejszy jest jednak teraz nabór przyszłych pracowników dydaktycznych. I wiąże się to z wielką szansą, zwłaszcza dla młodych ludzi.

Zgłaszać się mogą nie tylko wykładowcy z wyższych uczelni i praktycy z branży turystycznej, ale i studenci z ostatnich dwóch lat dowolnego kierunu studiów. Niezbędna jest biegła znajomość języka angielskiego i predyspozycje do pracy dydaktycznej.

Ci, którzy zakwalifikują się wezmą udział w dwuletnim szkoleniu (finansowanym m.in. przez Amerykański Korpus Pokoju), w ramach którego będą nie tylko seminaria, ale i zagraniczne praktyki. Od końca lutego do lipca br. odbędzie się 5 tygodniowych (po jednym w miesiącu) seminariów.

Pierwsze zorganizowane zostanie w końcu lutego we współpracy ze Szkołą Turystyki, Hotelarstwa i Rekreacji w Luton (Wielka Brytania). Także w końcu lutego odbędzie się seminarium – dyskusja programowa wykorzystująca dydaktyczne doświadczenia – w dziedzinie turystyki – Gdańska, Poznania, Wrocławia i Krakowa

***

Międzynarodowa Szkoła Turystyki i Hotelarstwa jest wielką szansą dla naszego regionu, w którym turystyka prędzej czy później musi zdobyć pierwszoplanową pozycję.

Będzie, miejmy nadzieję, uczyć nowego, profesjonalnego myślenia o turystyce. To także szansa dla młodych ludzi, którzy w Krakowie będą mogli zdobyć atrakcyjny zawód.

ANDRZEJ LISOWSKI

UWAGA! *Wszystkich zainteresowanych uczestnictwem w seminariach, które wyłonią kadrę nowej uczelni informujemy, że szczegółowe informacje można uzyskać pod krakowskimi numerami telefonów: 22-60-12 i 22-10-67.*

SPOTKANIE INFORMACYJNE *– 2 lutego, godz.16.00 (stara aula budynku głównego Akademii Ekonomicznej w Krakowie – ul. Rakowicka 27). Kandydaci muszą ze sobą przynieść: curiculum vitae, dyplom ukończenia wyższej uczelni (lub indeks czy też zaświadczenie o studiowaniu na przedostatnim-ostatnim roku studiów) i zaświadczenie potwierdzające znajomość języka angielskiego.*

KRONIKA KRAKOWSKA

Notujemy

■ **POCISK W ODKURZACZU.** W niedzielę rano właściciel mieszkania przy ul. Jaremy zgłosił policji, że nieznani sprawcy wybili mu dwie szyby w pokoju dziecięcym. W czasie przeprowadzonej wizji lokalnej okazało się, że szyby zostały... przestrzelone. Po dokładnym przeszukaniu pokoju znaleziono w odkurzaczu pocisk o kalibrze 7,61 mm. (kar)

■ **NAPAD DLA SZALIKA.** Przy ul. Mała Góra pięciu nieznanych młodych ludzi napadło na 16-latka. Chłopak został pobity, odebrano mu żółto-czerwony szalik z napisem „Forza Roma" o wartości 20 zł. W Świniarach w gminie Drwinia bawiący w jednym z domów mężczyzna zauważył około godz. 22, że ktoś odjeżdża jego fiatem 126p. Właściciel samochodu wybiegł z domu, nie zdołał jednak zatrzymać złodzieja. Wyręczyły go w tym zaspy, w których ugrzązł 300 m dalej niefortunny porywacz - jak się okazało, 29-letni mieszkaniec jednej z sąsiednich miejscowości. Z al. Krasińskiego skradziono jeepa granda w kolorze zielony metalik, o wartości 100 tys. zł. Ford transit zginął natomiast z ul. Wysłouchów. Samochód wart był 40 tys. zł, ale w środku znajdowały się elektronarzędzia, które wyceniono na 20 tys. zł. Włamywacze dostali się do sklepu spożywczego i wypożyczalni kaset video przy ul. Królowej Jadwigi i ukradli artykuły monopolowe, kasety video i telewizor „Sanyo". Straty oceniono na 5 tys. zł. Policja ujęła 3 włamywaczy. (kar)

■ **ZATRZYMANI NA GORĄCYM UCZYNKU.** W minionym tygodniu nie dokonano żadnego zabójstwa, natomiast doszło do 13 rozbojów, tyluż bójek, jednego gwałtu i 14 oszustw. Włamywano się 237 razy, w tym 28 razy do sklepów, 23 do mieszkań i 86 do samochodów. Na gorącym uczynku zatrzymano 14 sprawców, prokuratura zastosowała areszt tymczasowy w stosunku do 12 osób; pogotowie policyjne interweniowało 1446 razy. Na drogach doszło do 37 wypadków, w których zginęła 1 osoba, a 46 odniosło obrażenia. (kar)

Radni dobiegli

W sobotnim biegu „Piastów" Radę Miasta Krakowa reprezentowali Barbara Bubula i Aleksander Braś. Według jeszcze nieoficjalnych klasyfikacji, radny Braś uplasował się w pierwszej 200, zaś radna Bubula w pierwszej 700 (w najbliższym czasie otrzymają komputerowy wydruk z miejscem na mecie). Barbara Bubula za największy sukces uznała to, że dobiegła do mety, ale już myśli o zorganizowaniu biegów narciarskich na Błoniach. Pomysł ten poparł przewodniczący RMK Stanisław Handzlik, który przypomniał sobie, że jest w posiadaniu aż dwóch par biegówek. Liczymy, że przynajmniej jedną z nich wykorzysta. **(GEG)**

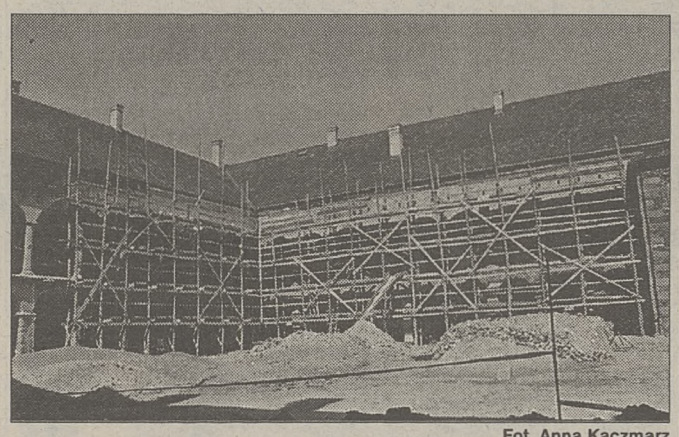
SKOZK nie może dać ani grosza - zaleciła Kancelaria Prezydenta RP

Zakazany zamek

„Jestem zrozpaczony. Byłaby to historyczna klęska zamku, który zresztą nigdy nie miał szczęścia. W ostatnich trzech latach zaczął powracać do świetności. Jeśli przerwie się prace - znów zacznie popadać w ruinę. To byłaby katastrofa; baliśmy się, że zmiany polityczne mogą zakłócić ten proces" - mówi arch. Józef Dutkiewicz, pełnomocnik koordynatora prac przy odnowie zamku w Niepołomicach.

W ostatnich dniach z Kancelarii Prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego nadeszło zalecenie, by Społeczny Komitet Odnowy Zabytków Krakowa nie przeznaczał pieniędzy, z przekazywanych przez kancelarię funduszy, na Kopalnię Soli w Wieliczce i odnowę zamku w Niepołomicach. Przypomniano, iż - zgodnie z ustawą - środki z NFOZK mogą być wydawane tylko na to, co jest w samym Krakowie. Kancelaria prezydenta Lecha Wałęsy zezwalała jednak na odstępstwo - ze względu na wagę obu zabytków.

„Jest to zamek ściśle związany z Krakowem, to był Mały Wawel - mówi Józef Dutkiewicz. - Jego budowę rozpoczęto za Kazimierza Wielkiego. Najdłużej bywał tu Władysław Jagiełło i Zygmunt Stary. Zamek jest oczkiem w głowie burmistrza



Fot. Anna Kaczmarz

Niepołomic. Gmina dokłada corocznie 25 proc. środków. Liczyliśmy, że w ciągu 2 lat zakończone zostaną podstawowe prace. Już zrekonstruowano arkady, dziedziniec, przeprowadzno roboty konstrukcyjne, odtworzono sklepienia w piwnicach, salach renesansowych na I piętrze, zakonserwowano wiele kamiennych detali. Mieliśmy nadzieję, że ten rok będzie przełomowy; konieczne jest jeszcze m.in. zabezpieczenie dachu, wykonanie elewacji. Obiektem już interesuje się wiele instytucji kulturalnych, w tym Fundacja Mozartowska".

„Zamek był straszliwie zniszczony, po wojnie nie zdołano naprawić nawet tego, co zniszczyli Niemcy. Zamek wiąże się z Krakowem i to odstępstwo uznawaliśmy za uzasadnione. Prowadzone prace oceniam bardzo wysoko. Przerwanie robót grozi popadnięciem w ruinę" - mówi dr Andrzej Fischinger, z-ca dyr. Zamku Królewskiego na Wawelu, konsultant prac prowadzonych w Niepołomicach.

„Tak, dostałem zalecenie, by nie robić niczego niezgodnego z ustawą o NFOZK; sam popierałem inicjatywę burmistrza Niepołomic - mówi prof. Tadeusz Chrzanowski - przewodniczący SKOZK. - Ostatni raz prowadzono konserwację w tym zamku w czasach austriackich. Dopiero obecny burmistrz się tym zajął i to skutecznie. W ciągu 2 lat przeznaczyliśmy na ten cel ok. 9 mld starych zł. Bez tych pieniędzy samej gminie nie udałoby się ruszyć, a za parę lat posypałyby się arkady. Kopalnia w Wieliczce może liczyć na pieniądze z innych źródeł, Niepołomice nie. W tym roku przewidywaliśmy przekazanie 5-6 mld starych zł (w sumie do dyspozycji być może będzie ok. 240 mld). Nie wydajemy pieniędzy pochopnie, zawsze plan ustalany jest po długiej dyskusji. Ja teraz mam związane ręce. Może resort kultury mógłby wspomóc Niepołomice, w przeciwnym razie wszystko się zatrzyma. Burmistrz przy tej okazji rozwiązywał także inny problem, gdyż dawał zajęcie bezrobotnym."

„Nie znam tej decyzji. SKOZK występował do ministra finansów o pieniądze, mając na uwadze także Wieliczkę i Niepołomice. Poproszę więc o te pieniądze, by zostały przesłane bezpośrednio nam - skoro zakazuje się przekazania ich w inny sposób. Poruszę niebo i ziemię, ja się nie poddam" - mówi burmistrz Niepołomic Stanisław Kracik. Jest on posłem Unii Wolności i niektórzy sądzą, że być może to właśnie jest podstawowym problemem dla Kancelarii Prezydenta.

JANUSZ ŚWIĘS

Liczniej niż przed rokiem

Sześciu posłów Ziemi Krakowskiej uczestniczyło wczoraj w spotkaniu z przedstawicielami samorządu krakowskiego: prezydentem Józefem Lassotą, wiceprezydentami, dyrektorem Urzędu Miasta i in. Na początku lampką wina przywitano tylko posła SLD prof. Aleksandra Krawczuka, Piotra Czarneckiego z Unii Pracy oraz Andrzeja Gaberle z Unii Wolności. Stwierdzono, że i tak jest lepiej niż w zeszłym roku, kiedy na spotkaniu nie zjawił się żaden parlamentarzysta, a jedynie niektórzy przysłali swych przedstawicieli. Już po rozpoczęciu obrad doszli: Andrzej Urbańczyk z SLD oraz Leszek Zieliński z BBWR, wreszcie poseł i radny UW - Jan Okoński. Prezydent Józef Lassota przedstawił jedno z większych osiągnięć Zarządu Miasta - plan społeczno-gospodarczy na najbliższe 5 lat, prosząc posłów o zgłaszanie ich uwag i wskazówek, które mogą być uwzględnione przy corocznych modyfikacjach. Poruszono bardzo istotną dla miasta i dla całej Polski Płd. kwestię budowy autostradowego obejścia Krakowa, na co w tegorocznym budżecie centralnym nie przeznaczono nawet złotówki, koncentrując się na rozbudowie autostrady z Katowic na zachód. Posłowie zobowiązali się, że zajmą się tą sprawą w Warszawie. „Najpierw zaczniemy pokojowo, a jeśli nie uda się w ten sposób, to będziemy hałaśliwsi" - zapewnił Andrzej Urbańczyk. **(KAR)**

Dzieci + świeczka = pożar

Około godziny 10.30 w bloku nr 10 na os. Centrum A wybuchł groźny pożar. W tym czasie w mieszkaniu znajdowała się jedynie trójka dzieci: dwie 11-letnie dziewczynki oraz 5-letni chłopiec. O pożarze powiadomiła straż osoba postronna. W akcji gaszenia mieszkania, która trwała prawie 3 godziny, brało udział 38 strażaków, dysponujących 9 wozami specjalistycznymi. Na miejscu pracowali obok aspirantów Szkoły Pożarnictwa strażacy ze Śródmieścia oraz z Podgórza, którzy przyjechali z ciężkimi wozami z drabinami. Dzieci po przebadaniu przez lekarza zostały przewiezione na obserwację do szpitala Żeromskiego, z podejrzeniem nieznacznego zatrucia tlenkiem węgla; żadnych innych obrażeń nie odniosły. Uratowane wyposażenie mieszkania oszacowano na 100 tys. złotych, natomiast wstępnie oceniono straty na blisko 50 tys.; spaleniu uległo wyposażenie pokoju, przedpokoju oraz kuchni. Straty zapewne okażą się większe, gdyż podczas gaszenia pożaru woda zalała prawie całe mieszkanie, które usytuowane jest nad przewiązką (pod nim na szczęście jest tylko wolna przestrzeń). Już w trakcie akcji woda lała się na zewnątrz przez przemoczoną podłogę. Prawdopodobną przyczyną pożaru było zaprószenie ognia przez dzieci od świeczki, którą się bawiły. **(AKA)**



Fot. Anna Kaczmarz



Ruchome wały pod Wawelem

Wczoraj w Urzędzie Miasta Krakowa jedna z austriackich firm zaprezentowała ruchomy system zapór przeciwpowodziowych, możliwych od zainstalowania w ciągu 12 godzin. Według pokazanego rozwiązania, długość ścianki przeciwpowodziowej może wynosić ponad 600 m (najbardziej zagrożony odcinek - od mostu Dębnickiego do wzgórza Wawelskiego - ma ok. 350 m), a jej wysokość mieści się w granicach 1,6-2,6 m. Wały podwyższane byłyby tylko na czas zagrożenia powodzią, a po nim składano by je w specjalnych magazynach. Na stałe musiałby zostać postawiony niewysoki mur ze specjalnymi uchwytami na stojaki, a jeszcze wcześniej należałoby uszczelnić podłoże ziemne przy pomocy ścianek szczelnych, dodatkowo pokrytych folią.

Według pułkownika Stanisława Balawendera, szefa Wojewódzkiego Inspektoratu Obrony Cywilnej, „ruchome wały" to bardzo dobre rozwiązanie, gdyż można je postawić tam, gdzie potrzeba, a więc w miejscu, gdzie istnieje największe zagrożenie przerwania wałów. Zdaniem Jadwigi Pauli-Wilgi, zastępcy dyrektora Wydziału Ochrony Środowiska UMK, zaprezentowane ścianki przydałyby się w Krakowie, ale gminy nie stać na wyłożenie tak ogromnej sumy (800-metrowa ściana w mieście Stein kosztowała ok. 400 mld starych zł). - *Poza tym ochrona przeciwpowodziowa jest zadaniem państwa, a nie gminy* - dodała dyrektor Wilga. - *My możemy tylko apelować do władz centralnych o środki na ten cel.* Jak na razie Kraków, pomimo kilku prób, robi to bezskutecznie. **(GEG)**

Noworodek nie przeżył

Nie wiedziała, że jest w ciąży

Nie wiadomo, czy dziecko urodziło się już nieżywe, czy też zmarło później. Rodzina i znajomi matki noworodka nie mieli w ogóle pojęcia, że dziewczyna jest w ciąży. Jak utrzymuje sama Monika N., 17-letnia uczennica II klasy szkoły zawodowej, ona również nie zdawała sobie sprawy, że znajduje się w odmiennym stanie. Ojcem noworodka był poznany wiosną na dyskotece chłopak, którego nigdy już później nie widziała. Przez następne miesiące po bardzo krótkiej miłości dziewczyna czuła się dobrze, nic nie wskazywało, że jest w ciąży, tylko „trochę przytyła". Kiedy w minioną sobotę rano do kuchni, w której sypiała, weszła jej matka, zastała dziewczynę leżącą w kałuży krwi, a obok niej nieżywe dziecko - ważącego prawie 3 kg chłopczyka. Jak się okazało, nad ranem Monika N. poczuła silne skurcze i zaczęła rodzić - wedle jej wersji wydarzeń chłopczyk urodził się już martwy. Obecnie zwłoki dziecka są badane przez specjalistów, by wyjaśnić przyczyny śmierci, matka przebywa w szpitalu im. Narutowicza. **(KAR)**

500 zł na członka

Znowelizowana ustawa o samorządzie terytorialnym mówi, że „radni mogą tworzyć kluby radnych, działające na zasadach określonych w statucie gminy", więc możliwe jest także finansowanie działalności tych klubów (podobnie jak to ma miejsce w parlamencie). W Krakowie od początku obecnej kadencji istnieją kluby, jednak do tej pory (przed nowelizacją) gmina nie przeznaczała żadnych środków na ten cel. W projekcie tegorocznego budżetu zostanie zarezerwowane 37,5 tys. zł na pokrycie kosztów obsługi klubów. - *Spotykałem się z głosami, że tę sprawę należy uregulować* - powiedział prezydent Józef Lassota. - *Nie ma żadnych przeszkód, by do nowych zadań uruchomić potencjał Urzędu.* Prezydent Lassota obiecał wygospodarować dla klubów 3 dodatkowe pomieszczenia (po wydziałach przenoszących się do budynku przy al. Powstania Warszawskiego), w których odbywałyby się posiedzenia i gromadzono by dokumenty. Na swą działalność kluby otrzymają po 500 zł na każdego członka. 72 proc. rezerwowanej kwoty będą stanowić wydatki płacowe osób zatrudnionych do obsługi klubów, które w ramach etatu lub umowy zlecenia byłyby zobowiązane m.in. do przygotowywania posiedzeń i ich obsługi, prowadzenia dokumentacji oraz prowadzenie spraw biurowych. Kluby będą miały także do dyspozycji niewielką kwotę na wydatki rzeczowe (na telefony, wyjazdy służbowe i materiały biurowe). **(GEG)**

Biologicznie – czyli bez kar

Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji zaproponowało podwyżkę z dniem 1 marca za świadczone przez siebie usługi. Według projektu MPWiK, za metr sześcienny dostarczonej wody gospodarstwa domowe płaciłyby 1 zł (dotychczas 77 gr), podmioty prowadzące działalność gospodarczą – 1,9 zł (do tej pory 1,6 zł). Zdrożeć ma także odprowadzanie ścieków: dla gospodarstw domowych do 65 gr (obecnie 49 gr), dla podmiotów gospodarczych – 1,15 zł (teraz 90 gr). Zarząd Miasta kilkakrotnie dyskutował nad projektem uchwały w tej sprawie, ale nie podjął jeszcze żadnej decyzji. – Trwa analiza dokumentów przedstawionych przez MPWiK, my ze swej strony zleciliśmy wykonanie dodatkowych prac – powiedziała Barbara Bubula, członek ZMK. Projekt podwyżki ma być jeszcze konsultowany ze związkami zawodowymi i dopiero po tym trafi pod obrady Rady Miasta, która musi zaakceptować nowe ceny.

Według Wojciecha Studnickiego, prezesa MPWiK, planowana podwyżka nawiązuje do ubiegłorocznej uchwały RMK w sprawie polityki inwestycyjnej i taryfowej wodno-ściekowej do roku 2004 (uchwała ta przewiduje wzrost opłat w tym roku o 31 proc.). – *Podwyżka rzędu 28-30 proc. jest konieczna ze względu na aktualizację polityki inwestycyjnej przedsiębiorstwa* – argumentuje prezes Studnicki. – *Dotyczy to głównie przyspieszenia realizacji oczyszczalni ścieków „Kujawy", którą powinniśmy zakończyć w pełnym wymiarze, a więc także z oczyszczaniem biologicznym, w połowie przyszłego roku.* Pierwotnie rozpoczęcie inwestycji w zakresie oczyszczania biologicznego w oczyszczalniach Płaszów i Kujawy planowano dopiero po roku 2004. Wcześniejszy termin MPWiK motywuje chęcią uniknięcia wysokich kar za odprowadzanie nie oczyszczonych ścieków. Tylko w roku 1995 krakowskie Wodociągi zapłaciły z tego tytułu kilkanaście miliardów zł (w tym roku kary wzrosną o 29 proc). Do tegorocznych, niezbędnych działań MPWiK zalicza także dokładniejsze oczyszczanie wody metodą koagulacji solami glinu i żelaza na ujęciu Rudawy, ozonowanie wody, które ma likwidować skutki „zakwitów" wody na zbiorniku w Dobczycach. Wprowadzenie wyższych opłat pozwoli też na pokrycie kosztów eksploatacji, konserwacji i remontów sieci i urządzeń wodociągowych.

(GEG)

Odkręcili koła policjantowi

Kiedy trzej mężczyźni wyszli wieczorem 19 grudnia ub. roku z treningu i podeszli do zaparkowanego przy ul. Na Błonie fiata 126p, stwierdzili ze zdumieniem, że samochód ma odkręcone dwa koła i leżą one równo ułożone opodal. W czasie gdy stali obok malucha zastanawiając się, kto też mógł być sprawcą psikusa, od strony szkoły, w której odbywał się trening, nadjechał wolno polonez z czterema pasażerami, którzy przyjrzeli się scenie, pojechali kawałek dalej i zaparkowali samochód na poboczu. Pasażerowie poloneza udali się następnie w kierunku pawilonu handlowego na osiedlu, zaś kierowca został, by zamknąć auto. Grupą z poloneza zainteresowali się niedoszli pasażerowie malucha; traf chciał, że jednym z nich był policjant. Po wylegitymowaniu się nakazał kierowcy poloneza otworzenie bagażnika – znaleziono tam kilka radioodbiorników, gaśnic samochodowych i taksówkowego „koguta". Kierowca miał niejakie problemy z wyjaśnieniem, skąd pochodzą te przedmioty, zrzucał winę na kolegę. Podczas przesłuchania wyszło też na jaw, że to właśnie pasażerowie poloneza odkręcili koła w maluchu. Skorzystali z faktu, że stał w źle oświetlonym miejscu, lecz zostali w połowie roboty spłoszeni przez przechodniów. Licząc jednak, że maluch należy do mieszkańca bloku, który nie będzie już zeń w nocy korzystał, wrócili po godzinie.

Po przesłuchaniu zatrzymano Marcina B., 20-latka uczącego się w szkole dla pracujących, ustalono także personalia pozostałych członków grupy, która – jak wynikało z zeznań Marcina B., dokonała kilkudziesięciu włamań do samochodów. Wkrótce zatrzymano niespełna 18-letniego Pawła K., ucznia Zespołu Szkół Mechanicznych oraz trzech 15-latków (w tym dwóch nadal uczących się w szkołach podstawowych): Artura K., Michała K. i Grzegorza Sz. Wobec Pawła K. i Marcina B. zastosowano dozór policyjny, sprawa nieletnich została przekazana odpowiedniej sekcji KRP Kraków-Zachód. Grupa przyznała się do dokonania wspólnie kilkudziesięciu włamań; łupy sprzedawano na placach i giełdach. W mieszkaniach podejrzanych odnaleziono to, czego nie zdążyli się pozbyć: radia, gaśnice, koła zapasowe i akumulatory.

(KAR)

Krzyże na przetop?

Trudno określić dokładny termin działalności złodziei, którzy okradli groby na cmentarzu przy al. Waszyngtona na Salwatorze. W niedzielę komisariat policji na Kleparzu powiadomiony został o tej kradzieży przez osobę, której bliscy są tam pochowani. Mężczyzna, który zgłosił przestępstwo, ostatni raz był na cmentarzu w listopadzie; kiedy pojawił się tam w styczniu, stwierdził, że z grobu zniknął pomalowany na czarno mosiężny krzyż, o wartości 150 zł. Jak się okazało, nie był to jedyny okradziony grób. Wstępnie określono, że sprawcy nie dokonali żadnych dewastacji, zniknęło natomiast 35 krzyży. Głównie ginęły mosiężne krzyże – być może złodzieje zamierzali je sprzedać lub przetopić. Zadanie ich nie było zbyt trudne – cmentarz nie jest bowiem zamykany na noc, a z jednej strony brakuje mu w ogóle ogrodzenia. Śledztwo utrudnia dość duża rozpiętość czasu, w którym mogło być dokonane przestępstwo. Przed niedzielnym zgłoszeniem nie było żadnych innych sygnałów na temat kradzieży na tym cmentarzu.

(KAR)

„Dostał nerwa"

„Nie mogę sobie wyobrazić, jak mogłem się aż tak zdenerwować i zrobić taką głupotę. Nie mogłem się pohamować... Dostałem nerwa" – powiedział w czasie przesłuchania na policji Jerzy Ż., 38-letni mieszkaniec Porąbki w gminie Trzyciąż, podejrzany o zamordowanie swojej 80-letniej ciotki. Do zabójstwa, jak już informowaliśmy, doszło w sobotę 6 stycznia br. Ofiara – Janina Ż., chora i od pewnego czasu nie wychodząca z domu, mieszkała wraz ze swym siostrzeńcem, który nie był nigdzie zatrudniony, utrzymywał się z 2-hektarowego gospodarstwa i pracy dorywczej. W dniu zabójstwa Jerzy Ż. przebywał poza domem, pomagał sąsiadom w pracach gospodarskich i raczył się alkoholem. Jak wynika z zeznań, wraz z sąsiadem wypili 1,5 litra wódki. Do domu powrócił około godz. 1 w nocy, całkiem pijany. Wszedł do mieszkania staruszki, która – jak powiedział – na pół siedziała na łóżku i rozpoczął rozmowę, w trakcie której doszło do awantury. Podejrzany nie pamięta dokładnie wydarzeń, twierdzi, że widocznie ciotka mu ubliżyła, co wywołało jego agresję. Pamięta, że wziął coś do ręki – być może była to odzież starszej pani i... oprzytomniał, gdy staruszka leżała w kałuży krwi. Następnie wybiegł, zaczął krzyczeć, pobiegł do remizy strażackiej, gdzie włączył alarm. „Jurek zwariował" – stwierdzili sąsiedzi. Komisariat policji w Skale został powiadomiony o zdarzeniu o godz. 6 nad ranem. Staruszka miała głęboką na 8 cm ranę kłutą szyi i poprzecinane narządy szyjne, przyczyną śmierci było wykrwawienie. Narzędziem zbrodni na pewno nie był nóż, istnieje przypuszczenie, że mężczyzna pchnął ciotkę na rozbitą szybę i ostre szkło spowodowało ranę. Jerzy Ż. nie umie wskazać motywów zbrodni, powtarza, że ofiara musiała mu ubliżyć. W czasie przesłuchań wyrażał żal i skruchę, z ciotką mieszkał przez 7 lat i podobno się lubili. Na pewno nie chodziło o pieniądze – w skarpetce ofiary znaleziono 5,2 mln starych zł. Jerzy Ż. został aresztowany, będzie badany przez biegłych psychiatrów.

(KAR)

Warto wiedzieć i skorzystać...

KONCERT KOLĘD I PASTORAŁEK w wyk. zespołu „Śląsk" pod dyrekcją Stanisława Hadyny odbędzie się dziś o godz. 17 w kościele Bożego Ciała, ul. Bożego Ciała 26. Wstęp wolny, przewidziana kwesta na dzieci chore na białaczkę.

„DALEJ PO KOLĘDZIE Z RADOSNĄ NOWINĄ" – przesłuchania dziecięcych grup konkursowych odbywają się codziennie do 18 stycznia, w godz. 9 – 13, w budynku Muzeum Etnograficznego, pl. Wolnica 1.

W RAMACH „GALICYJSKICH WIECZORÓW Z PIOSENKĄ", dziś o godz. 20 w klubie „Rotunda", ul. Oleandry 1, wystąpią: Jacek Wójcicki, kabaret „Po żarcie", zespoły „No No" i „Kroke", Dominik Kwaśniewski i Lidia Jazgar z zespołem „Galicja". W programie ponadto smakołyki, nauka tańca i inne atrakcje.

KURS SAMOOBRONY DLA DZIEWCZĄT I KOBIET rozpocznie się dziś o godz. 17.10 w Staromiejskim Centrum Kultury, ul. Wietora 15. Zapisy i informacje tel.: 56-01-54 lub 56-15-93.

„NAJWIĘKSZY KUPIEC KRAKOWA POŁOWY XVII W. – WILHELM ORSETTI" – na odczyt prof. Janiny Bieniarzówny zaprasza dziś o godz. 18.15 Towarzystwo Miłośników Historii i Zabytków Krakowa, ul. św. Jana 12, I p.

NA „IMPRESJE GITAROWE" – w ramach Wtorkowych Spotkań Muzycznych – zaprasza dziś o godz. 19 restauracja Dworku Białoprądnickiego, ul. Papiernicza 2.

Zadzwonili dla zabawy

Kiedy 10 stycznia w jednej ze szkół w Nowej Hucie odebrano telefon z ostrzeżeniem, mało kto uwierzył, że została tam podłożona prawdziwa bomba. „To nie są żarty" – powiedział dzwoniący mężczyzna i odłożył słuchawkę. Lekcje zawieszono i wezwano policję, która przeszukała szkołę i nic nie znalazła. Dla autorów telefonu sprawa ta jednak nie skończy się na żarcie. Jak się okazało, o rzekomym podłożeniu ładunku wybuchowego ostrzegli uczniowie tejże szkoły – 17-letnia dziewczyna i o rok starszy chłopak. Tego dnia spotkali się w mieszkaniu dziewczyny, gdzie oglądali filmy video, w pewnym momencie chłopak postanowił dla żartu zadzwonić do szkoły. Zaraz potem udali się do szkoły, by zobaczyć, co się będzie dalej działo – rzeczywiście zajęcia zostały zawieszone. Policja nie poinformowała, w jaki sposób trafiono na ślad autorów telefonu. Na razie trwa postępowanie wyjaśniające. Na pewno sprawcy będą zmuszeni pokryć koszty akcji policyjnej – ok. 1–1,5 tys. zł. Za powiadomienie o niepopełnionym przestępstwie – czyli fałszywy alarm – grozi kara pozbawienia wolności do 5 lat.

(KAR)

Libacja z dwulatkiem

Państwo R. znani byli w swoim bloku przy ul. Wrocławskiej z zamiłowania do kieliszka, toteż odgłosy libacji dochodzące z ich mieszkania w ubiegłym tygodniu nikogo nie dziwiły. Zaniepokojenie sąsiadów wzbudził dopiero fakt, że „zabawa", przerywana głośnymi awanturami, trwała już kilka dni, zaś w mieszkaniu przebywały małe dzieci państwa R. 11 stycznia mieszkańcy wezwali policję. W mieszkaniu funkcjonariusze zastali pijaną do nieprzytomności Ewę R., jej męża, także w stanie upojenia alkoholowego, ale zachowującego kontakt z otoczeniem oraz dwóch innych mężczyzn, mieszkańców podkrakowskiej wsi. Cała czwórka przewieziona została do izby wytrzeźwień. Prócz nich, w brudnym i zadymionym pomieszczeniu, na przykrytym szmatami barłogu, przebywały dwie córki państwa R. – 8-letnia Kasia i 2-letnia Agata. Lekarz po zbadaniu dziewczynek stwierdził, że są niedożywione, zawszone, blade i apatyczne, a ich stan ogólny jest zły. Wydanym w trybie pilnym wyrokiem sądu dla nieletnich Kasia została umieszczona w Państwowym Pogotowiu Opiekuńczym w Witkowicach, zaś Agata w Domu Małego Dziecka w Krakowie. Jak się okazało, czworo starszych dzieci państwa R. także przebywa w różnych domach dziecka. Alarm na temat sytuacji w tej rodzinie podnosili niejednokrotnie sąsiedzi oraz ojciec Ewy R., domagający się pozbawienia jej praw rodzicielskich. Po rozdzieleniu rodziny państwo R. nieco „przystopowali" (ostatnia interwencja policyjna w tym mieszkaniu miała miejsce w roku 1991) – aż do ostatniej libacji. Następnego dnia, po opuszczeniu izby wytrzeźwień, Adam R. udał się na policję, chcąc odebrać dzieci, życzenia jego jednak nie spełniono. Na razie państwo R. oczekują na rozprawę sądową.

(KAR)

Z kroniki wypadków

Na skrzyżowaniu ul. Piłsudskiego z Alejami Trzech Wieszczów została potrącona przez tramwaj starsza kobieta, która odniosła ogólne obrażenia ciała. W jednym z mieszkań przy ul. św. Krzyża 17 spaliła się część wyposażenia kuchni. Przyczyną pożaru było pozostawienie włączonej grzałki. Straty oceniono na 5 tys. zł. Policja Drogowa interweniowała w 4 wypadkach i 6 kolizjach.

KLUB stałego CZYTELNIKA

MIESZKANIE W KRAKOWIE
Główna Nagroda w II edycji
Klubu Stałego Czytelnika

FIRMA INWEST-BUD JERZY RUPIKOWSKI
Kraków, ul. Długa 67, tel./fax 33-57-42

Liczne nagrody, niespodzianki i wiele atrakcji w II edycji konkursu
„Klub Stałego Czytelnika Dziennika Polskiego".

Konkurs będzie prowadzony na prawie takich samych zasadach jak poprzedni. Czytelnicy otrzymają nowe karty klubowe, a później certyfikaty. Karty oprócz tego, że wezmą udział w cotygodniowym losowaniu nagród, będą też miały funkcję rabatową. Przygotowaliśmy nowe upominki, niespodzianki, zaproponujemy Klubowiczom udział w ciekawych imprezach. Przypominamy, warunkiem otrzymania karty jest dostarczenie 20 kuponów z jednego miesiąca (każdy musi być z innego dnia).

Zwracamy się do firm, które dotychczas z nami współpracowały lub chciałyby włączyć się do konkursu i udzielać naszym Klubowiczom rabatów, o nawiązanie kontaktu z Klubem w celu podpisania nowych umów. Jesteśmy do dyspozycji w godz. od 10 do 13.

Czytelnicy, którzy zadzwonią do nas dziś o godz. 11.45, będą mogli otrzymać bilety

♦ DO KRAINY ZABAW DZIECIĘCYCH **„ANIKINO"** (ul. Nieduża 4, za D.T. Hermes, tel. 11-30-07), która zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 9 – 21 dzieci do lat 12 (bilet dla dwojga dzieci uprawniający do jednej godziny zabawy).

KLUB STAŁEGO CZYTELNIKA „DZIENNIKA POLSKIEGO" ma swą główną siedzibę w Krakowie przy ul. Basztowej 23. Kod pocztowy 31-156. Nasz telefon 22-19-45.

KLUB stałego CZYTELNIKA DZIENNIK POLSKI STYCZEŃ '96 10 Kupon nr

BAL AGENTÓW
czyli wielka wsypa na Zamku w Przegorzałach
20 stycznia 1996 roku godz. 20.00
Inwigilują: RMF FM DZIENNIK POLSKI
TOP production tel. 22 20 36
Restauracja i Kawiarnia "U Ziyada"
ŻYWIEC

WYTNIJ!
PRZECIWWŁAMANIOWE
DRZWI Z IZRAELA
RATY!
ZNIŻKI W UBEZPIECZENIU
Zapraszamy codziennie 8 - 18, w soboty 8 - 12
Kraków, ul. M. Konopnickiej 21 (vis a vis Hotelu Forum)
209265
ZACHOWAJ!

20% taniej
KRAK TAXI
67-67-67
RADIO TAXI
666-999
TAXI bagażowe
pomoc drogowa
MEBLOWÓZ - kompleksowe przeprowadzki

Impresariat BETSAIDA Artystyczny
POKAZ MODY
Nie daj się zaskoczyć
Centrum Sztuki i Techniki Japońskiej "Manggha"
sobota 20. 01. 1996. godz. 18.00
Bilety w CSiTJ "Manggha" w Krakowie, ul. M. Konopnickiej 26 w godz. 10-18
Impreza
CITROËN
DZIENNIK POLSKI
RADIO alfa KRAKÓW
PIWNICE WIN IMPORTOWANYCH W KRAKOWIE

16 stycznia

wtorek

Marcela, Włodzimierza

Dyżury aptek

Ul. Mogilska 21, tel.: 21-04-42. **Ul. Dunajewskiego 2,** tel.: 22-65-04. **Pl. Wszystkich Świętych 11,** tel.: 22-91-39. **Ul. Garczyńskiego 19,** tel.: 11-45-40. **Os. Centrum A bl. 3,** tel. 44-17-36. **Os. Kolorowe 10,** tel.: 43-64-19. **Os. Boh. Września 26,** tel.: 48-59-62. **Ul. Ujastek HTS,** tel.: 44-73-20. **Ul. Komorowskiego 12,** tel.: 21-23-04. **Ul. Nałkowskiego 10,** tel.: 36-08-68. **Ul. Balicka 18 Widok,** tel. 23-74-17. **Ul. Kobierzyńska 93,** tel.: 67-21-13. **Ul. Imielna 30,** tel.: 58-69-76. **Rynek Podgórski 9,** tel.: 56-46-91.

*

KRZESZOWICE, ul. Krakowska 1. MYŚLENICE, ul. 3 Maja 14a. PROSZOWICE, „Na Zagrodach", ul. Królewska. SKAWINA, ul. Głowackiego 7. WIELICZKA, Rynek Górny 13.

Dyżury szpitali

CHIRURGII OGÓLNEJ, CHIRURGII URAZOWEJ - Lea (Szpital Kolejowy). **CHIRURGII DZIECIĘCEJ** - Wielicka 265 (Instytut Pediatrii CMUJ). **LARYNGOLOGICZNY** - Kopernika 23a (Klinika Laryngologii CMUJ). **OKULISTYCZNY** - Witkowice (Krakowski Szpital Okulistyczny). **UROLOGICZNY** - Grzegórzecka 10 (Klinika Urologii CMUJ).

MYŚLENICE - Szpitalna 2.

PROSZOWICE - Kopernika 2.

Inne oddziały szpitali wg rejonizacji.

Pogotowia

Św. Łazarza 14: 999 - wezwania do wypadków, zachorowań i przewozy: 22-29-99, **Centrala:** 22-36-00, **Lotnisko Balice:** 11-19-99.

Teligi 8: 58-59-99, 58-59-79. **Rynek Podgórski:** 56-59-99. **Nowa Huta:** 44-49-99. **Krowodrza, Piastowska 32:** 33-39-80, **Alarmowy:** 33-39-99, **Białoprądnicka 8:** 34-39-99. **Skawina:** 999, tel.: 76-14-44. **Wieliczka:** 78-12-89, 22-33-54, **Alarmowy:** 999. **Myślenice:** 999. **Jerzmanowice:** 384, 48. **Niepołomice:** 811-999. **Iwanowice:** 88-40-99 (alarmowy), 88-41-99. **Krzeszowice:** 99. Podstacja Pogotowia Ratunkowego **Słomniki,** tel.: 64 lub 67 czynna całą dobę. **Proszowice:** 999, **Zachorowania przewozy:** 86-21-35. **Woj. Kolumna Transportu Sanitarnego:** 22-35-29.

***

DOMOWA POMOC LEKARSKA lekarzy specjalistów, EKG, 585-664.

NAGŁA POMOC LEKARSKA specjalistów, EKG, tel.: 66-80-00.

„MEDICINA" - wizyty domowe lekarzy, tel.: 11-13-78.

„LEKARZ" - wizyty domowe pediatrów i internistów, EKG - codziennie: 8-22, tel.: 58-49-59.

DOMOWE WIZYTY LEKARZY szpitali krakowskich (również odtruwanie, esperal) - „MEDICUS", tel.: 47-43-18 (9-22).

CAŁODOBOWA pomoc lekarska: 66-14-71.

Krakowska antena

TV DAMI

17.15 **Wiadomości Nowohuckie** 17.35 **Na ratunek** 17.55 **Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy w Instytucie Pediatrii w Prokocimiu** 18.05 „Potęga miłości" (98) - telenowela kolumbijska 19.00 Filmowe spotkania z przyrodą - polskie filmy przyrodnicze 19.30 To jest kino 20.00 **Poczta video (2) - polski program publ.** 20.30 Muzyka z MCM 21.00 Niszcząca siła: „Amfibie" - serial dokum. USA 22.00 **„Na zachód od marzeń" (2) - serial obycz. USA** 22.45 **Gazeta telewizyjna**

Polska Telewizja Kablowa 2

16.50 **Robin Hood:** „Niepewna przeszłość" (2/11) - serial dla dzieci 17.15 Program lokalny 17.30 **Denver „Denver na wystawie psów" (2/17) - serial dla dzieci** 18.00 „Kreskówki" - serial dla dzieci 18.30 Muzyczne nowinki 19.00 **„Marzenia o przestworzach" (2/3) - serial dokumentalny** 19.30 „W małym domku" (1/13) - serial komediowy 20.00 **„Mocne uderzenie" - polski film muzyczny, 1966, reż. Jerzy Passendorfer, wyk. Magdalena Zawadzka, Jerzy Turek, muzyka A. Zieliński. J. Millian** 21.20 Disco Polo Mix 22.00 Program lokalny 22.20 **„Maria"** (2/118) - telenowela 23.05 **„Lato w bikini" - komedia, USA, 1991, reż. Robert Vaze, wyk. M. Amstrong, D. Millbern** 0.35 Muzyczne dobranoc

RAI UNO

6.00 Euro News **6.45** Magazyn poranny **9.30** Dziennik **9.35 „Dzikie wody"** - film belgijski, w rol. gł. Marianne Hold, Corny Collins **11.15** Zielony poranek **11.30** Dziennik **12.25** Prognoza pogody **12.30** Dziennik **12.35 „Morderstwo to jej hobby"** - serial kryminalny USA, w rol. gł. Angela Lansbury **13.30** Dziennik **14.00** Ekonomia **14.05** Halo? Salon gier - gry **15.45 Program dla dzieci** (15.50 „Fantastyczny świat Richarda Scarry", 16.10 „Vivat, Disney", 16.40 „Reboot", 17.30 „Zorro") **18.00** Dziennik **18.10** Włochy wieczorem - magazyn **18.50** Lunapark - program rozrywkowy **19.35** Prognoza pogody **20.00** Dziennik **20.30** Sport **20.50 Numer jeden** - program rozrywkowy **23.15** Dziennik **23.20** Night express - program muzyczny **24.00** Dziennik i pogoda **0.30** Zobaczyć i poznać: program dokumentalny (Maestrissimo, Kronika mody) **1.00** Półgłosem **1.15** „Z otchłani" - film francuski, w rol. gł. Jean Gabin, Danielle Darrieux **2.45** Zostało w mej pamięci - program rozrywkowy **3.20** Dziennik **3.50** Doc music club **4.30** Uniwersytet telewizyjny

Radio ALFA

tel.: 11-98-47

Serwisy informacyjne BBC co godz. **od 6.00 do 15.00 i od 18 do 23.00** 10-minutowy serwis informacyjny BBC: **16.30** Serwis informacyjny w języku angielskim: **19.00** Serwisy lokalne: **11.30, 17.00** Wiadomości kulturalne: **16.00** Serwisy drogowe: **7.15, 8.15, 9.15, 13.15, 14.15, 15.15** Repertuar kin i teatrów: **14.30** Serwis giełdowy: **7.35** Notowania giełdowe: **11.55** (nieoficjalne) **13.35** (oficjalne i komentarz)

6.05 - 9.00 **Poranny budzik** 9.05 - 11.00 **Przedpołudnie z Radiem Alfa;** w tym 10.00 - 11.00 Porady prawne 11.05 - 19.00 Muzyka non stop; w tym 18.25 **„Coca Cola is the music"** 19.05 - 21.00 Porozmawiajmy o tym co ciebie dotyczy 21.05 - 23.00 **Rockorama** 23.05 - 24.00 Retransmisja Voice of America 24.00 - 6.00 Muzyka non stop

Radio Blue Kraków

Tel.: (0-12) 81-22-33 (całodobowy)

Serwis informacyjny z kraju i ze świata - 8.30, 10.30, 12.30, 14.30, 16.30, 18.30 **Serwis lokalny z Krakowa i okolic** - 7.30, 9.30, 13.30, 19.30 **Blue w korku - serwis informacyjny dla kierowców** - 6.20, 7.40, 8.20, 10.20, 12.20, 14.20, 15.40, 16.20 **Serwis kulturalny** - 10.05, 14.05, 18.05 **Serwis komercyjny** - 9.15, 10.15, 18.15, 20.15 **Serwis kinowo-teatralny** - 8.45, 14.45 **Danie dnia** - 6.00, 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 **Serwis muzyczny** - 7.00 - 13.00, 19.00.

6.00 - 12.30 **Dzień za dniem** - muzyka lekka, łatwa i przyjemna dla ucha czyli jak wstać rano z łóżka, przegląd prasy, horoskop, propozycje do listy przebojów 12.30 - 18.05 Popołudniówka Radia Blue Kraków - program informacyjny 18.05 - 21.00 Radioaktywne - piguła techno 21.00 - 1.00 Blue max czyli audycja hartrockowa (na zmianę z audycją) Noc żywych trupów 1.00 - 6.00 Music from London

Radio ŁAN

Serwis z kraju i ze świata, prognoza pogody: 6.15, 8.15, 9.15, 10.15, 12.15, 14.15, 16.15 **Wiadomości lokalne:** 7.00, 10.00, 13.00, 18.00, 20.00 **Informator kulturalny:** 8.45, 13.45, 17.45 **Wiadomości sportowe:** 17.15 **Notowania cen produktów rolnych:** 6.30, 12.45 **Notowania giełdowe:** 15.30 **Dyżury aptek** 22.00

6.00 - 9.00 Wstawaj! Twoje Radio Gra! 9.00 - 12.00 Do 12 z Radiem Łan; w tym konkursy, quizy, porady 10.30 „Buduj z nami" 11.30 Sonda uliczna, relacje reportera 12.00 - 15.00 **One Music;** w tym 14.30 „W zgodzie z naturą" 15.00 - 19.30 W naszym regionie; w tym informacje, relacje 18.15 **Bardzo Fajny Magazyn Radiowy,** muzyka 19.30 - 19.45 Bajka dla dzieci 20.00 - 21.00 **Muzyczne marzenia (tel. 86-21-97)** 21.00 - 22.00 **„Wrzaski i oklaski" - prowadzi Grzegorz Cichy** 22.00 - 6.00 Tylko muzyka

Radio Mariackie

tel.: 67-29-00

Wiadomości Radia Mariackiego: 6.15, 7.00 - 11.00, 12.05, 13.00 - 19.00, 21.00 **Wiadomości giełdowe:** 13.10, 16.50 **Wiadomości kulturalne:** 8.40, 17.15 **Serwis drogowy:** 7.30, 8.30, 11.30, 14.30, 16.30.

6.00 Godzinki **6.15 Poranek Mariacki** (6.30, 7.30, 8.30 - Wizytówki dnia, 7.20 Konkurs: „Moje pytanie - Twoje śniadanie") 9.10 Powtórzenie 25. odcinka powieści Wilhelma Hinermanna pt. „Święty i diabeł" 9.15 **Eteryczne Rendez-vous:** 9.15 „Muzyczny Antykwariat", czyli stare, ale jare 9.25 English no problem, czyli angielski bez problemu (11) 10.10 **Zagadki przyjemne i pożyteczne** 11.30 Program dnia 11.45 „600 sekund dla klasyki" 11.55 Ewangelia dnia 12.00 Modlitwa „Anioł Pański" 12.15 „Powróćmy jak za dawnych lat", czyli stare polskie przeboje **13.00 Sjesta:** 14.25 English no problem, czyli angielski bez problemu (11) **16.00 Kurier Krakowski** 17.45 Dziennik Radia Watykańskiego **18.00 Bliżej Ciebie:** 18.00 Półka z książkami 19.10 Kolejny 26. odcinek powieści Wilhelma Hinermanna pt. „Święty i diabeł" 19.25 English no problem, czyli angielski bez problemu (11) 19.30 Bajki Zwierza Mariackiego 19.45 Kalejdoskop sportowy 20.00 Wieczorna audycja Radia Watykańskiego 20.30 Pułapki historii 20.50 Wieczorna refleksja 21.00 Wiadomości dnia **21.15 Rozmowy przy muzyce:** Bez kadzidła - dialogi o Kościele **22.00 Wieczór Konesera:** Studio Amadeusz - audycja Piotra Chronowskiego i Roberta Konatowicza 23.50 Zanim nadejdzie północ 24.00 Zakończenie programu

Radio RAK

tel.: 36-74-50

Wiadomości od 8.00 do 20.00 podawane są o pełnych godzinach **Wiadomości sportowe:** codziennie o 7.15 oraz 23.40 (w niedziele o 8.45) **Serwisy drogowe:** 7.30, 8.30, 9.30, 14.30, 15.30, 16.30 **Serwisy informacji kulturalnych:** 8.40, 12.40, 16.40 **Nieoficjalne wyniki giełdowe:** 12.15 (od poniedziałku do piątku) **Oficjalne wyniki giełdowe z komentarzem** 14.15 (od poniedziałku do piątku) **Propozycje do Listy Przebojów Piosenki Studenckiej:** 9.05, 18.45 (oprócz sobót) **Piosenki na telefon** od poniedziałku do soboty (oprócz czwartków i niedziel) o godz. 21.00 - piosenki można zamawiać między 17.00 a 18.00 tego samego dnia

6.00 - 9.00 **Program poranny** (m. in. przegląd prasy, prognoza pogody, horoskop, gość w studiu, itp.) 9.15 **Język francuski** - lekcja 9.30 - 10.00 **Lata sześćdziesiąte** - muzyka 10.10 - 13.00 **RAKtime** - przedpołudniowy program radia RAK (gość w studiu, relacje reporterów z miasta, minikonkursy, a wszystko to oprawione dobrą muzyką) 13.10 **„Monopoly"** - konkurs 14.10 - 15.00 Nie gadamy tylko gramy 15.10 - 16.00 **„Bez kRAKsy"** - z RAKiem w korku 16.10 - 17.00 **kRAK - Krótkie Radiowe Aktualności Krakowskie** (temat dnia, omówienie bieżących wydarzeń, relacje reporterów, etc.) 17.20 - 18.00 **Ekologia** - program edukacyjny 18.10 **RAK po polsku** *(a la 70-80)* - program muzyczny 19.10 **Samplerowy witraż** - program muzyczny 20.10 **Żaboaktiv** - szalony program polsko-francuski 21.00 **Piosenki na telefon** 22.15 Kung-Fu (co 2 tygodnie) 22.30 **Muzyczny zakręt** (*co dwa tygodnie od 22.10*) - program muzyczny 23.00 **Język francuski** - lekcja *(powtórzenie)* 23.15 **KBKS** (**KA**Baretowy **K**wadrans **S**tudencki) 24.00 **Janosik** 0.03 - 6.00 Muzyka do kocyka

Radio Wanda

Serwis informacyjny zawsze o pełnej godzinie (7.00 - 20.00) **Serwis drogowy:** 6.45, 7.45, 8.45, 12.45, 13.45, 14.45 **Całodobowy telefon do dyspozycji słuchaczy:** 25-96-60.

6.00 - 9.00 Program poranny 9.10 Muzyczne nowości z „Polygramu" 10.10 Godzinka z disco polo 11.10 Muzyka, która nie rozprasza **12.10 Hejnał dał nam znak (m.in. konkursy, relacje reporterów)** 15.10 Serwis muzyczno-kulturalny + nowe nagrania 16.10 Aksamitne podziemie 18.10 Rytm w rytm 20.10 It's only rock'n'roll 21.10 Głos nadziei 22.10 Nowości na play listy 0.10 Muzyka z komentarzem 3.00 Muzyczna noc z Wandą

Telefony

ZAUFANIA

TELEFON ZAUFANIA: 33-71-37 (16-22).

MŁODZIEŻOWY TELEFON ZAUFANIA: 988 - (14-19).

TELEFON ZAUFANIA dla narkomanów: 56-24-24 (8-18).

TELEFON ZAUFANIA, choroby weneryczne: 66-09-51 - (9-17) (oprócz sobót i niedziel).

TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB Z PROBLEMAMI ALKOHOLOWYMI: 56-46-80 - (9-20).

NOCNY TELEFON ZAUFANIA DLA LUDZI UZALEŻNIONYCH OD ALKOHOLU I ICH RODZIN: 56-27-34, piątek, sobota oraz wszystkie noce poprzedzające dni świąteczne (20-6).

TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB PRZEŻYWAJĄCYCH KRYZYSY OSOBISTE: 56-39-81 - (8-15).

TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET - FUNDACJI KOBIECEJ „eFKa": 22-47-50 - codziennie 10-13 (oprócz sobót i niedziel) oraz wtorki i środy 16-19.

OŚRODEK INTERWENCJI KRYZYSOWEJ - bezpłatna całodobowa pomoc psychologiczna dla osób w kryzysach życiowych - ul. Radziwiłłowska 8b 21-92-82.

TELEFON INFORMACYJNY INSTYTUTU ONKOLOGII: 21-00-60 czynny w godz. 10-11.

TOWARZYSTWO PRZYJACIÓŁ CHORYCH „HOSPICJUM" - ul. Centralna 26, tel: 47-28-03 - czynne 10-14.

INFORMACJA (automatyczna) o AIDS 958.

TELEFON ZAUFANIA W SPRAWIE AIDS: 21-96-57 (czw. 10-12).

P.K. „MONAR" Kraków ul. Katarzyny 34, tel: 56-43-45.

TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET PO AMPUTACJI PIERSI - klub „Amazonek": 22-76-13.

TELEFON ADOPCYJNY - ul. Piłsudskiego 29, tel.: 22-29-94, pn. 12-19, wt.-pt. 8-15.

DOM OTWARTYCH DRZWI, ul. Różana 3: Pomoc dzieciom i młodzieży w każdej sytuacji. Czeka całą dobę psycholog, pedagog, a jeżeli chcesz - terapeuta i duszpasterz 67-49-00.

INFORMACJA TOKSYKOLOGICZNA, os. Złotej Jesieni 1 (szpital im. L. Rydygiera), tel: 11-99-99.

DLA LUDZI UZALEŻNIONYCH, Skawina - 76-17-44 (czw. pt. godz. 16-19).

PORADY DLA OSÓB JĄKAJĄCYCH SIĘ - Polski Związek Jąkających się (ul. Dunajewskiego 6/21); tel. 22-10-59 pon. 17-19.

INTERWENCYJNE

URZĄD OCHRONY PAŃSTWA tel: 10-79-43 czynny całą dobę.

POLICJA KRYMINALNA: tel. anonimowy 13-44-44 (automat).

ŻANDARMERIA WOJSKOWA tel. 61-40-61 czynny całą dobę.

TELEFON DYŻURNY STRAŻY MIEJSKIEJ: Nowa Huta - 44-17-81, Krowodrza - 15-59-06, Śródmieście, Podgórze - 56-35-70 (całą dobę).

SCHRONISKO DLA BEZDOMNYCH ZWIERZĄT - 22-04-72.

TOWARZYSTWO OPIEKI NAD ZWIERZĘTAMI - 36-33-88, 36-30-34.

BIURO RZECZY ZNALEZIONYCH (al. Słowackiego 20) - tel: 34-42-66 w. 518 lub 33-65-26.

AWARYJNE

STRAŻ POŻARNA - 998.

POLICJA - 997.

GAZOWE - 992, 56-50-36, 66-05-22, 48-46-23.

DŹWIGOWE - 11-02-22, 11-53-40, 44-23-08.

ELEKTRYCZNE (N. Huta) - 44-19-69.

ENERGETYCZNE (Krowodrza) - 33-06-97, **(N. Huta)** - 44-12-10, **(Podgórze)** - 56-21-55, **(Śródmieście)** - 21-27-49.

TECHNICZNE - 48-00-84.

C.O. - 44-38-46, 58-40-61, 48-41-08.

WODOCIĄGOWE - 21-20-11 **(N. Huta)** - 48-28-61, **(Podgórze)** -55-53-98, **(okręg miejski)** - 22-92-05.

CIEPLNE MPEC - 993.

INFORMACYJNE

BIURO NUMERÓW - 913.

PKP - 933.

PKS - 936.

SŁUŻBA ZDROWIA - 22-05-11 (dyżury aptek i szpitali - czynny całą dobę).

PRZYTULISKO DLA BEZDOMNYCH im. Brata Alberta, ul. Kościuszki 22 - 21-85-25.

MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA (kształcenie, zawody, porady prawne, bezrobocie, zdrowie, wypoczynek), ul. Krowoderska 17/2, tel: 21-96-45, 22-52-44 w. 50 (pon. i czwart. 10-18, wt., śr., pt. 14-18, sobota 10-13).

CENTRUM INFORMACJI KULTURALNEJ, ul. św. Jana 2 - tel.: 21-77-87 (codz. godz. 10-19).

TELEFONICZNA INFORMACJA KULTURALNA, tel: 21-91-20, od pon. do piątku 10-18.

INFORMACJA TURYSTYCZNA, tel.: 939, (pon.-piątek 9-21, sob.-niedziela 9-15).

MIĘDZYNARODOWE POŁĄCZENIA AUTOKAROWE, tel. 23-16-76 (pon.-pt. 9-18, sob. godz. 9-14).

INFORMACJA MORSKA I PROMOWA, tel.: 22-54-88, 23-09-10 (pon.-pt. 9.30-18, sob. 9.30-14).

PRZEWOZY NIEPEŁNOSPRAWNYCH - 963, 44-55-55.

POMOC DROGOWA

CAŁODOBOWA - autoserwis elektromechanika 36-79-14, 23-41-45.

CAŁODOBOWA: 21-18-21.

CAŁODOBOWA: 67-21-02.

CAŁODOBOWA, autoserwis: 11-55-71, 45-71-27.

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW

UL. REYMONTA 22: 37-97-82.

UL. PIASTOWSKA 20: 37-12-55.

OS. PIASTÓW 61, tel.: 49-67-00, 48-58-46.

„WIGO", ul. Bora-Komorowskiego 9, 13-07-16 (wypożyczalnia przeniesiona z ulicy Żmujdzkiej).

USŁUGI POGRZEBOWE

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG KOMUNALNYCH spółka z o.o.

Zakłady Pogrzebowe

Ul. Rakowicka 41, tel: 11-47-76.

Na cm. Podgórskim, ul. Wapienna 13, tel: 56-55-11.

Obok cm. Prądnik Czerwony, ul. Reduty 1, tel: 11-35-26.

Na cm. Grębałów, tel: 44-31-61.

Ul. Pielęgniarek 5, tel: 32-31-77.

Ul. Mostowa 8, tel: 23-50-39.

Czynne codziennie w godz. 7-16, soboty i święta, ul. Rakowicka 41 w godzinach 8-14.

Bezgotówkowe usługi pogrzebowe, w ramach zasiłków ZUS, **tel. całodobowy: 11-45-02, 11-45-04.**

Zanieczyszczenia powietrza w Krakowie: (godz. 12.00, w mikrogramach/m³)

	dwutlenek siarki	dwutlenek azotu	pył	tlenek węgla
Rynek Główny	46	36	46	1700
Aleja Krasińskiego	80	47	101	2600
Norma średniodobowa	200	150	120	1000

Kina

CENTRUM FILMOWE „GRAFFITI" (Dolby stereo SR, niepełnosprawni):

WANDA (ul. św. Gertrudy 5): Akademia Filmowa „Powrót do Howard's End" - 8.30, „Tato" (pol. 15 l.) - 13.15, 15.45, „Show girls" (USA, 18 l.) - 18, 20.30; **POD BARANAMI (Rynek Główny 27):** „Maria z Nazaretu" (Mary of Nazareth) (franc. b.o.) - 10, 12.15, 14.30, „Dr Jekyll i Ms Hyde" (USA, 15 l.) - 16.45, „Jefferson w Paryżu" (USA, 15 l.) - 18.30, „Nienawiść" (La haine) (franc., 18 l.) - 20.30.

„APROPOS KINO": APOLLO (ul. św. Tomasza 11a): „Dziewięć miesięcy" (USA 15 l.) - 16, „Tato" (pol. 15 l.) - 18, 20.15 **SZTUKA (ul. św. Jana):** „Babe - świnka z klasą" (USA, b.o. dubbing) - 9, „Śnięty Mikołaj" (USA, b.o., dubbing) - 10.30, „James Bond: Goldeneye" (USA, 15 l.) - 12.30, 15.50, 18.10, 20.30.

KIJÓW (al. Krasińskiego 34): „Mortal Kombat" (USA, 12 l.) - 10.15, 12.15, 14.45, 16.15, 18.15, „Zabójcy" (USA, 15 l.) - 20.15.

MIKRO (ul. Lea 5): „Il postino" (wł., 15 l.) - 16, „Underground" - 18, „Don Juan De Marco" (USA, 18 l.) - 21.15.

PASAŻ (Rynek Główny 9): „9 miesięcy" (USA, 15 l.) - 12.15, 16, „Don Juan De Marco" (USA, 15 l.) - 14.15, 20, „Liberator II" (USA, 15 l.) - 18.

ŚWIT (os. Teatralne 34) (dwie sale): „Mortal Kombat" (USA, 12 l.) - 16, 17.45, 19.30, 20,30 „Zabójcy" (USA, 15 l.) - 18,15, „Show Girls" (USA, 18 l.) - 21.15.

TĘCZA (ul. Praska 52): Kino szkolne - filmy na zamówienie.

UCIECHA (ul. Starowiślna 21): „Pocahontas" (USA, b.o. polski dubbing) - 9, „Spacer w chmurach" (USA, 15 l.) - 18.30, „Młodzi gniewni" (USA, 15 l.) - 11, 16.30, 20.30.

WRZOS (ul. Zamojskiego 50): „Rangun" (USA, 15 l.) - 15.45, „Młode wilki" (pol. 15 l.) - 17.30, „Pulp Fiction" (USA, 18 l.) - 19.15.

WARSZAWA (ul. Stradom 15): „Babe - świnka z klasą" (USA, b.o., polski dubbing) - 11.30, „Zabójcy" (USA, 15 l.) - 15.30, „Show Girls" (USA, 18 l.) - 17.45, 20.15, „MAF" - 9.

CENTRUM MŁODZIEŻY (ul. Krowoderska 8): „Kaspar Hauser" - 17.10, „Dom dusz" - 19.10, seanse szkolne na zamówienie: „Hamlet", „Romeo i Julia".

MUZA - MYŚLENICE (ul. Piłsudskiego 20): „Śnięty Mikołaj" (USA, b.o.) - 11, 15, 17, „Szósty zmysł" (ang. 15 l.) - 19.

***

ANIKINO - kraina zabaw dziecięcych, Nieduża 4: 11-30-07.

„BZIKOLAND" - kraina szaleństw dziecięcych (os. Willowe 29) - tel.: 43-05-07.

Teatry

MINIATURA (pl. św. Ducha 1) - 19: „Bobok".
STARY (ul. Jagiellońska 1) - 19.15: „Operetka".
KAMERALNY (ul. Starowiślna 21) - 19.15: „Mishima".
MAŁA SCENA (ul. Sławkowska 14) - 19.30: „Cena".
BAGATELA (ul. Karmelicka 6) - 10, 11.30: „Mały książę".
GROTESKA (ul. Skarbowa 2) - 10: „Cuda i dziwy albo dwa wiatry", **Centrum Manggha** - 10, 11.45: „Baśnie japońskie".
LUDOWY (os. Teatralne 34) - 9, 11.30: „Zemsta", 18: „Mieszczanin szlachcicem".
SCENA POD RATUSZEM (Rynek Główny 1) - 11: „Teatrzyk Kubusia Puchatka", 21: Piosenki J. Brela śpiewa M. Stebnicka.
STU (al. Krasińskiego 16) - 17: „Ja, Feuerbach".
TEATR MNIEJSZY (ul. Kanonicza 1) - 19.30: „Fragment II".

Polecamy

Malarstwo Izy Delekty-Wicińskiej



Fot. Anna Kaczmarz

W galerii „BS" Banku Spółdzielczego w Krakowie (Rynek Kleparski 8) otwarta została piąta już z kolei wystawa malarstwa. Tym razem swoje obrazy olejne, gwasze i akwarele prezentuje znana krakowska artystka - Iza Delekta-Wicińska. Swoją karierę artystyczną zaczynała w Teatrze Podziemnym W. Góreckiego i A. Mularczyka w czasach okupacji. Po wojnie studiowała malarstwo w krakowskiej ASP w pracowniach profesorów: W. Taranczewskiego, W. Weissa i Z. Pronaszki. W tym samym roku otrzymała dyplomy ASP i Państwowej Wyższej Szkoły Teatralnej. Zaangażowała się do Teatru „Bagatela" (dawnej „Rozmaitości") i występowała na tej scenie przez trzydzieści kilka lat.

Jeszcze podczas studiów w ASP współpracowała jako rysownik ź „Echem Krakowa" i „Gazetą Krakowską", gdzie publikowała portrety aktorów i ilustrowała powieści drukowane w odcinkach.

Miała już ponad 30 wystaw indywidualnych, uczestniczyła w 40 wystawach ogólnopolskich i w 23 za granicą. Otrzymała jedną z głównych nagród na XVIII Międzynarodowej Wystawie Sztuki Współczesnej w Monte Carlo. Portretu „Matka" gratulował autorce sam książę Rainier III.

Na wystawie w galerii „BC" można obejrzeć ponad 30 portretów, pejzaży i kompozycji kwiatowych. Warto zwrócić uwagę m.in. na portret syna Rafała, który jest dyrygentem i na cykl akwarel przedstawiających zachody słońca. Ponadto autorka pięknie eksponuje zabytki Krakowa. Wystawa czynna będzie do końca marca. **(K)**

Muzea

ZBIORY SZTUKI NA WAWELU: KOMNATY KRÓLEWSKIE: wtorek, piątek (9-16.30) środa, czwartek, sobota (9-14.30), niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

WAWEL ZAGINIONY: poniedziałek (10.30-15.30), środa - sobota (9-15.30), niedziela (10-15), wtorek - nieczynne;

WSCHÓD W ZBIORACH WAWELSKICH: wtorek-sobota (9-15), niedziela (10-15); poniedziałek - nieczynne;

SMOCZA JAMA: czynne codziennie (10-17);

ZBROJOWNIA: wtorek, piątek (9-16.30), środa, czwartek, sobota (9-14.30), niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

KATEDRA: poniedziałek - sobota (9-17.15), niedziela (12.15-17.15);

MUZEUM KATEDRALNE: wtorek - niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

KOPALNIA SOLI WIELICZKA: (8-16);

MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH - EKSPOZYCJA NA III p. wyst.: Perry Gunther *„Dom, skąd przybywasz"* (8-16);

ZAMEK ŻUPNY (ul. Zamkowa) - wyst.: *„Rzemiosła i cechy polskich miast górniczych"* (9-14.30) codziennie z wyjątkiem wtorku i niedzieli;

MUZEUM NARODOWE: SUKIENNICE - wyst.: *„Sztuka polska XIX w."* wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (10-15.30), czwartek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

KAMIENICA SZOŁAYSKICH (pl. Szczepański 9) - wyst.: *„Sztuka polska od XIV do XVIII w."* wtorek (10-18), środa-niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM ST. WYSPIAŃSKIEGO (ul. Kanonicza 9): wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (10-15.30), czwartek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

DOM MATEJKI (ul. Floriańska 41): wyst. czasowe: *„U Matejków"*, *„Karnawał u Matejków"* wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (godz. 10-15.30), piątek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1): wyst. stałe: *„Galeria sztuki polskiej XX w."*; *„Broń i barwa w Polsce"*, wyst. czasowa: *„Adam Mickiewicz - pamiątki ze zbiorów MNK"*; wtorek, czwartek, piątek, sobota, niedziela (10-15.30), środa (10-18), (15.30-18 - czynne tylko wystawy czasowe), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM XX. CZARTORYSKICH (ul. św. Jana 19): Galeria malarstwa europejskiego, Galeria rzemiosła artystycznego, wyst. czasowa *„Mitologia Malczewskiego"* - wtorek - czwartek, sobota - niedziela (10-15.30), piątek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPOŃSKIEJ (ul. Konopnickiej 26): wyst. st.: **Hall Główny** *„Dawna sztuka japońska ze zbiorów Muzeum Narodowego w Krakowie"* - kolekcja Feliksa Jasieńskiego, wyst. czas.: **Galeria 1** *„Miniaturowy świat - Tamiya. Wystawa miniaturowych modeli"*, poniedz. - nieczynne, wtorek - niedz. (10-18), wys. czas.: **Galeria 2** *„Super Mario w Krakowie" - wystawa gier Nintendo*;

DWOREK JANA MATEJKI W KRZESŁAWICACH (ul. Wańkowicza 25): codziennie (10-17);

MUZEUM ETNOGRAFICZNE (pl. Wolnica 1): wyst. stała: *„Polska kultura ludowa"*, wyst. czasowa: *„Buszmeni, hitentoci"*, **(ul. Krakowska 46):** *„Kult Matki Boskiej Ludźmierskiej"*, poniedziałek (10-18), środa, czwartek, piątek (10-15), sobota, niedziela (10-14), wtorek - nieczynne;

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE (ul. Poselska 3): *„50 tysięcy lat Krakowa - czas łowców mamuta, niedźwiedzia i renifera"*, poniedziałek (9-14), wtorek, czwartek (13-17), piątek (10-14), niedziela (11-14), sobota prac. (13-17);

MUZEUM HISTORYCZNE - KRZYSZTOFORY (Rynek Główny 35) Wyst. stała: *„Z dziejów i kultury Krakowa"*; wyst. czasowa: *„Szopki krakowskie"*, poniedziałek - piątek (9-17), sobota - niedziela (9-16);

DOM POD KRZYŻEM (ul. Szpitalna 21): *Młoda scenografia - dyplom 95*, środa - niedziela (9-15.30), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

KAMIENICA HIPOLITÓW (Pl. Mariacki 3): *„Między Hanzą a Lewantem"* - Kraków europejskim centrum handlu i kupiectwa, środa, piątek, sobota, niedziela (9-15), czwartek (11-18), poniedziałek, wtorek - nieczynne.

GALERIA TEATRALNA (ul. Szpitalna 21): *„Roman Stankiewicz - w 10-lecie śmierci"* czwartek - niedziela (9-15.30), środa (11-18), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

DOM ŚLĄSKI (ul. Pomorska 2): *„Walka i męczeństwo Polaków w latach 1939-1945"*, poniedziałek, wtorek, środa, piątek (9-15), czwartek (11-18) - sobota, niedziela nieczynne z wyjątkiem 3. niedzieli i soboty miesiąca (9-15);

STARA BOŻNICA (ul. Szeroka 24): Wystawa stała: *„Z dziejów i kultury Żydów"*, wyst. czasowa: *„Kazimierz w fotografiach Jacka Wcisły"*, poniedziałek, wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (9-15.30), piątek (11-18), pierwsza sobota i niedziela miesiąca - nieczynne;

MUZEUM STAREGO TEATRU (ul. Jagiellońska 1): wtorek-sobota (11-13) i na godzinę przed spektaklem;

MUZEUM LOTNICTWA POLSKIEGO (al. Jana Pawła II 39): do kwietnia nieczynne, (możliwość zwiedzania przez wycieczki po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu w dni powszednie w godz. 9-14);

MUZEUM GEOLOGICZNE ING PAN (ul. Senacka 3): Wyst.: *„Budowa geologiczna obszaru krakowskiego"*, wtorek (10-17.30), środa - piątek (10-15), sobota, niedziela (10-14), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM FARMACJI (ul. Floriańska 25): wtorek (15-19), środa, czwartek, piątek, niedziela (11-14), 2. 3. i 4. sobota miesiąca (11-14), poniedziałek, 1. i 5. sobota miesiąca - nieczynne;

MUZEUM HISTORII ARMII KRAJOWEJ (ul. Bosacka 13): poniedziałek-piątek (10-15);

MUZEUM CZYNU NIEPODLEGŁOŚCIOWEGO - Dom im. Józefa Piłsudskiego, Oleandry al. 3 Maja 7: (zwiedzanie w grupach od 10 osób - po uprzednim uzgodnieniu telefonicznym - nr tel. 33-47-15);

MUZEUM HISTORII FOTOGRAFII (ul. Józefitów 16): wyst. czasowa: *„Krakowskie zakłady fotograficzne do roku 1914"*, wtorek (12-17.30), środa - niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

PRACOWNIA TADEUSZA KANTORA (ul. Sienna 7/5): poniedz.-piątek 10-14 (zwiedzanie po uprzednim telefonicznym uzgodnieniu, tel. 22-83-32);

MUZEUM ARCHIDIECEZJALNE (ul. Kanonicza 19): Malarstwo, rzeźba, rzemiosło artystyczne od poł. XIII do XVII w.; Pokój Ojca Świętego, w którym mieszkał w latach 1951-1958; Dzieła sztuki z kościoła św. Floriana w Krakowie oraz Adam Chmielowski - święty brat Albert - malarstwo, środa - niedziela (10-15);

MUZEUM HISTORII AGH I TECHNIKI (al. Mickiewicza 30, paw. C-2, V p.): Historia AGH; Historia techniki poniedziałek-piątek (10-14);

MUZEUM ZOOLOGICZNE UJ (ul. Grodzka 53): Wystawa motyli oraz rzadkich egzotycznych muszli. Podziemia Collegium Iuridicum: Wystawa paleontologiczna wtorek-piątek (10-13), niedziela (11-15);

RYDLÓWKA (ul. Tetmajera 28): wtorek, środa, piątek, sobota (11-15) czwartek (15-19);

Komunikacja nocna

LINIA 601 - Trasa: Centrum Adm. HTS **(22.45, 23.23, 0.01, 0.39, 1.30, 2.08, 2.46, 3.21)**, pl. Centralny, rondo Mogilskie, Lubicz, Basztowa, Bronowice N. **(23.22, 0.02, 0.44, 1.18, 2.06, 2.44, 3.29, 4.00).**

LINIA 602 - Trasa: Prądnik Biały **(23.51, 1.30, 3.00)**, Pachońskiego, Wyki, Łokietka, Makowskiego, Weissa, Radzikowskiego, Wrocławska, Opolska, Warszawska, Dworzec Gł., 29 Listopada, Wileńska, Olsza, rondo Młyńskie, Dobrego Pasterza, Majora, Powstańców, Strzelców, Prądnik Czerwony (do Dworca Gł. **0.35, 2.13, 3.45).**

LINIA 604 - Trasa: N.Huta **(23.50, 0.45, 2.15, 3.12)** - pl. Centralny, al. Jana Pawła II, Bulwarowa, al. Solidarności, Struga, Żeromskiego, Obrońców Krzyża, Broniewskiego, Andersa, Srebrnych Orłów, Mistrzejowice, rondo Piastowskie, os. Piastów **(0.18, 1.15, 2.45, 3.39).**

LINIA 607 - Trasa: Bieżanów N. **(23.10x, 0.40, 1.40, 3.00x)**, Ćwiklińskiej, Teligi, Wielicka, Limanowskiego, Na Zjeździe, Starowiślna, Wielopole, Westerplatte, Dworzec Gł. **(23.55x, 1.10, 2.25, 3.45x)**; x - kursy przez Łagiewniki.

LINIA 609 - Trasa: Borek Fał. **(23.09, 23.45, 1.00, 2.08, 3.00, 4.03)**, Zakopiańska, Brożka, Grota Roweckiego, Kobierzyńska, Kapelanka, Dietla, Wielopole, Westerplatte, Lubicz, Powstania Warszawskiego, al. Pokoju, al. Jana Pawła II, Daniłowskiego, Orkana, al. Solidarności, Centrum Adm.HTS, Ujastek, Kocmyrzowska, Budowlanych, Architektów, Wzgórza Krzesławickie **(0.05, 1.00, 2.05, 3.00, 3.55).**

LINIA 610 - Trasa: os. Kurdwanów **(23.00, 1.05, 1.50)** Stojałowskiego, Por. Halszki, Witosa, Nowosądecka, Łużycka, Sławka, Kamieńskiego, Al. Trzech Wieszczów, Kleparz, Długa, Basztowa, Pawia, Dworzec Gł., N. Kleparz, Prądnicka, Opolska, Mackiewicza, Siewna, Górka Narodowa **(0.10, 2.10, 3.09).**

LINIA 611 - Trasa: Azory **(23.50, 1.00, 2.20, 3.30)**, Weissa, Różyckiego, Makowskiego, Łokietka, Krowoderskich Zuchów, Prądnicka, Opolska, Lublańska, Dobrego Pasterza, Okulickiego, Makuszyńskiego, Kocmyrzowska, Ujastek, Centrum Adm. HTS **(23.15, 0.25, 1.45, 2.55).**

LINIA 612 - Trasa: Łagiewniki **(23.59, 1.40, 2.50, 4.05)**, Wadowicka, Mateczny, Konopnickiej, most Grunwaldzki, Dietla, Grzegórzecka, Powstania Warszawskiego, rondo Mogilskie, Brodowicza, Pilotów, Młyńska, Lublańska, Dobrego Pasterza, Okulickiego, Wiślicka, Srebrnych Orłów, Mistrzejowice **(23.20, 0.45, 2.15, 3.32).**

(W nawiasach godziny odjazdu z końcowego przystanku).

Galerie

GALERIA „ARTEMIS" (ul. Floriańska 23): Wystawa Dariusza Gorczycy „Epitafia". Czynna (do 24 stycznia): pon.-pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GALERIA SZTUKI WSPÓŁCZESNEJ BUNKIER SZTUKI (pl. Szczepański 3a): Wystawa „Jan Tarasin - malarstwo, rysunek, grafika". Czynna (do 18 lutego): wt.-nd. 11 - 18.

GALERIA SZTUKI WSPÓŁCZESNEJ „KERSTEN" (ul. Sławkowska 5/7 - Grand Hotel): Wystawa Pawła Kotowicza. Czynna (do 10 lutego): pn.-pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GALERIA „NAFTA" KTF (ul. Lubicz 25): Wystawa poświęcona historii polskiego przemysłu naftowego „Niezapomniane zagłębia naftowe - Bóbrka, Borysław, Bitków, Drohobycz". Czynna (do 30 stycznia): godz. 9 - 16.

PIANO NOBILE (Rynek Główny 33, Ip.): Malarstwo, grafika, rzeźba. **„Grotta Nobile"** - prace młodych malarzy krakowskich. Czynna: wt.-pt. 11 - 18, sob. 11 - 14.

POD ZŁOTYM LEWKIEM (ul. Szewska 18): Wystawa prac Jacka Mathiasza. Czynna (do 26 stycznia): pn.-pt. 11 - 17.

MAŁA GALERIA KTF MHF (ul. Lubicz 42 - restauracja „Polonez"): Wystawa fotografii - dar Kongresu USA - „Profil Ameryki". Czynna (do 30 stycznia): codziennie 9 - 22.

MINIGALERIA (ul. Mikołajska 2): Wystawa malarstwa i grafiki Stanisława Babczyńskiego (Wrocław). Czynna (do 30 stycznia): pon.-pt. 10 - 17.

GALERIA „RĘKAWKA" (ul. Limanowskiego 13): Wystawa malarstwa i patchworków Urszuli Marii Chojkowskiej. Czynna (do 6 lutego): pn.-pt. 10 - 17.

GALERIA „SUKIENNICE" ZPAP (Rynek Główny - Sukiennice): Wystawa stała - malarstwo, rzeźba, ceramika. Czynna: pn.-pt. 10 - 18, sob. 10 - 14.

ART CLUB (ul. Łobzowska 3): Wystawa fotografii „Krakowskie klimaty". Czynna (do 8 lutego): codziennie 10 - 22.

GALERIA PROMOCJI KRAKOWSKIEJ FABRYKI MEBLI (pl. Mariacki 3, piwnica): Wystawa prac Romana Kurzawskiego - rzeźba, malarstwo, design. Czynna (do 30 stycznia): pn.-pt. 10 - 18, sob. 10 - 14.

GALERIA EKSLIBRISU (DK „Podgórze", ul. Krasickiego 18/20): „Ekslibrisy Zbigniewa Strzałkowskiego". Czynna (do 22 lutego): codziennie 8 - 16.

GALERIA ARIEL (ul. Szeroka 18). Wystawa judaików. Czynna: pn.-pt. 10 - 18.

GALERIA AUTORSKA ANDRZEJA MLECZKI (ul. św. Jana 14): Ekspozycja stała. Czynna pn.-pt. 10 - 17, sob. 11 - 15.

GALERIA ROZMAITOŚCI (DK „Podgórze", ul. Krasickiego 18/20, I p.): Wystawa „Angielska pocztówka bożonarodzeniowa i noworoczna" ze zbiorów J. Szindlera. Wystawa widokówek ze zbiorów Z. Ruszela i A. Znamirowskiego „Zakopane, Zakopane?". Wystawa instrumentów muzycznych z XIX i pocz. XX wieku z kolekcji M. Mazura. Czynna (do 26 stycznia): codziennie 8 - 16.

GALERIA CENTRUM (NCK, al. Jana Pawła II 232): Carlotta Bologna - „Wystawa piętnastu obrazów z 1995 roku". Czynna (do 22 stycznia): w godz. 8 - 20.

GALERIA FUNDACJI ŚW. WŁODZIMIERZA (ul. Kanonicza 15): Wystawa akwarel Jana Kurka „Pejzaże". Kaplica wg projektu Jerzego Nowosielskiego. „Biżuteria" Ulany Bobyk i Łesi Łytwynenko. Czynna: śr., pt., sob., niedz. 12 - 16.

Sklep nocny

Delikatesy „OCZKO" (Stradom 21), tel.: 21-71-41

Urząd Wojewódzki

Ul. BASZTOWA 22, informacja 16-02-00.
WOJEWODA, tel.: 22-58-00.
WICEWOJEWODA, tel.: 22-57-99.
DYREKTOR URZĘDU, tel.: 22-33-70.
WYDZIAŁ ORGANIZACJI i NADZORU, tel.: 22-33-70.
WYDZIAŁ FINANSOWO-KSIĘGOWY, tel.: 21-59-74.
WYDZIAŁ POLITYKI REGIONALNEJ i PRZESTRZENNEJ, tel.: 21-72-16.
WYDZIAŁ ROZWOJU GOSPODARCZEGO i KOMUNIKACJI, tel.: 21-59-43.
WYDZIAŁ ROLNICTWA, tel.: 22-07-40.
WYDZIAŁ GEODEZJI i GOSPODARKI GRUNTAMI, tel.: 22-67-29.
WYDZIAŁ OCHRONY ŚRODOWISKA, tel.: 22-04-41.
WYDZIAŁ ZDROWIA, tel.: 22-73-05.
WYDZIAŁ SPRAW OBYWATELSKICH, ul. św. Sebastiana 9, tel.: 22-31-05.
WYDZIAŁ SPRAW SPOŁECZNYCH, tel.: 22-68-28.
WOJEWÓDZKI INSPEKTORAT OBRONY CYWILNEJ, ul. Rydla 19, tel.: 37-33-18.
PEŁNOMOCNIK WOJEWODY ds. PROFILAKTYKI i ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH oraz ZAPOBIEGANIA NARKOMANII, tel.: 16-03-45.
PEŁNOMOCNIK WOJEWODY ds. PROMOCJI BUDOWNICTWA MIESZKANIOWEGO, ul. Kremerowska 9, tel.: 33-83-07.
DYŻURNA SŁUŻBA INFORMACYJNA WOJEWODY (czynna całą dobę), tel.: 21-16-44.
OŚRODEK INFORMATYKI URZĘDU WOJEWÓDZKIEGO – TERENOWY BANK DANYCH UW, tel.: 16-01-65.

Urzędy Rejonowe

KRAKÓW, al. Słowackiego 20, tel.: 33-52-94.
MYŚLENICE, ul. Reja 13, tel.: 213-53.
PROSZOWICE, ul. 3 Maja 72, tel.: 86-18-46.

Rady i zarządy dzielnic

DZIELNICA I: ul. Grodzka 65, tel.: 21-41-66
DZIELNICA II: ul. Daszyńskiego 22, tel.: 23-02-34
DZIELNICA III: Klub Malwa, ul. Dobrego Pasterza 6, tel.: 12-49-13
DZIELNICA IV: ul. Krowoderskich Zuchów 26a, tel.: 33-73-38
DZIELNICA V: ul. Łobzowska 67, tel.: 33-60-78
DZIELNICA VI: ul. Na Błonie 13d – Klub „Jordanówka", tel.: 36-15-75
DZIELNICA VII: ul. Senatorska 15, tel.: 21-56-66
DZIELNICA VIII: ul. Praska 52, tel.: 67-03-03
DZIELNICA IX: ul. Zakopiańska 62, Dom Kultury „Chemik", tel.: 66-00-22 w. 563
DZIELNICA X: ul. Józefińska 14, tel.: 23-55-37
DZIELNICA XI: ul. Sławka 10, tel.: 55-43-00 w. 294
DZIELNICA XII: ul. Kurczaba 3, tel.: 58-26-11
DZIELNICA XIII: ul. Józefińska 14, tel.: 23-55-29
DZIELNICA XIV: os. Dywizjonu 303 nr 34, tel.: 47-61-64
DZIELNICA XV: os. Złotego Wieku 14, tel.: 48-96-18
DZIELNICA XVI: ul. Fatimska 8, tel.: 44-92-01
DZIELNICA XVII: os. Na Stoku 15, tel.: 44-90-09
DZIELNICA XVIII: os. Centrum „B" blok 6, tel.: 44-78-40

Urzędy Pracy

WOJEWÓDZKI URZĄD PRACY
Ul. Zacisze 7, tel.: 22-98-92.
REJONOWY URZĄD PRACY
Ul. Wąwozowa 34, tel.: 44-36-99.
FILIE REJONOWEGO URZĘDU PRACY W KRAKOWIE:
SKAWINA
Ul. Konstytucji 3 Maja 1, tel.: 76-16-93.
SŁOMNIKI
Rynek 1, tel.: 398.
REJONOWY URZĄD PRACY W KRZESZOWICACH
Ul. Jana Walkowskiego 1, tel.: 82-20-51.
REJONOWY URZĄD PRACY W WIELICZCE
Ul. Powstania Warszawskiego 1, tel.: 78-39-98.
REJONOWY URZĄD PRACY W PROSZOWICACH
Ul. Krakowska 11, tel.: 86-10-80.
REJONOWY URZĄD PRACY W MYŚLENICACH
Ul. Juliusza Słowackiego 82, tel.: 237-43.
FILIA W DOBCZYCACH
Rynek 26.

Policja

KOMENDA REJONOWA KRAKÓW–CENTRUM
Oficer dyżurny: 33-10-96, 10-71-15
Stare Miasto: 10-77-11, 22-20-81
Dworzec Gł.: 10-78-11
KOMENDA REJONOWA KRAKÓW–POŁUDNIE
Oficer dyżurny – ul. Zamoyskiego: 56-33-33
Borek Fałęcki: 66-08-41
Prokocim: 10-27-11
Kraków–Płaszów: 55-20-77, 10-29-11
Os. Wola Duchacka: 10-56-26
KOMENDA REJONOWA KRAKÓW–WSCHÓD
Oficer dyżurny – os. Zgody: 44-44-44
Bieńczyce: 44-42-35
Os. Na Wzgórzach: 44-12-05, 10-37-11
KOMENDA REJONOWA KRAKÓW–ZACHÓD
Oficer dyżurny – ul. Królewska: 33-48-60
Stary Kleparz: 10-11-12
Os. Azory: 10-11-11
KOMENDA GRZEGÓRZKI, ul. Lubicz 21: 10-70-34

INFORMACJA

INFORMACJA SŁUŻBY ZDROWIA:
TEL. 22-05-11,
czynna całą dobę.

Dla Pań - usługi medyczne w Czechach. Tel. (03) 167-74-49. 192-45-76, Będzin.

WIZYTY DOMOWE

ABC LEKARZY SPECJALISTÓW - wizyty pediatrów, internistów, laryngologów, chirurgów, gastrologów, dermatologów, neurologów, reumatologów. EKG. 585-664.

CAŁODOBOWA pomoc lekarska: 66-14-71. Odtrucia poalkoholowe. EKG.

CHOROBY NACZYŃ - leczenie. Doppler. 36-91-39.

DOMOWA DIAGNOSTYKA USG - chirurdzy. Badanie i leczenie 36-27-91.

DOMOWY PEDIATRA. 22-43-40.

DOKTOR. 36-45-91. Wizyty pediatrów codziennie 16.30 - 21.00. sob., niedz. 8.00 - 21.00.

INTERNISTA. 55-61-69

LEKARZ REHABILITACJI, 25-64-01.

MASAŻ, kręgowanie - mgr Trybulec · 33-15-54.

MASAŻ, REHABILITACJA, 12-14-71.

NAGŁA POMOC LEKARSKA EKG. 66-80-00.

OPERACJE ŻYLAKÓW, 36-91-39.

PEDIATRA - specjaliści. 58-76-98.

PEDIATRA - 48-78-41.

PEDIATRYCZNE WIZYTY DOMOWE. Zgłoszenia CAŁODOBOWE, 22-00-49.

SPECJALISTA chirurg naczyniowy. Doppler. 47-59-52.

BADANIE KRWI I MOCZU. 34-17-84, Krowoderskich Zuchów 23/31, 6.30-9.30, sobota 8-9.30.

PIELĘGNIARKI, OPIEKUNKI - ZOZ - „Therapia", 33-22-85.

USŁUGI PIELĘGNIARSKIE - 22-08-18.

ZABIEGI pielęgniarskie. 15-23-25.

ZABIEGI pielęgniarskie, przekłuwanie uszu 43-73-49.

DOMOWE WIZYTY LEKARZY,
chirurg, internista,
pediatra, urolog.
MEDICINA
Tel. 11-13-78, całą dobę

DOMOWE WIZYTY LEKARZY SZPITALI KRAKOWSKICH.
SPECJALIŚCI - pełna diagnostyka, leczenie. ODTRUWANIE poalkoholowe, wszywanie ESPERALU
47-43-18, 9-22 **MEDICUS**
również soboty i niedziele. Druki L-4.

CAŁODOBOWE WIZYTY DOMOWE
DO DOROSŁYCH I DZIECI
● MEDYCYNA OGÓLNA ● PEDIATRIA ● DRUKI L-4 ● LECZENIE BÓLU, ELEKTROPUNKTURA
● **ODTRUCIA POALKOHOLOWE,** DROBNE ZABIEGI CHIRURGICZNE ● CEWNIKOWANIE PĘCHERZA MOCZOWEGO ● CEWNIKI DOŻYLNE.
Tel. 37-85-34
Pager tel. 23-96-42, w. 7522

„LEKARZ"
58-49-59
WIZYTY DOMOWE:
● Pediatrów
● Internistów - EKG
● Laryngologów
Codziennie 8 - 22
Przyjmujemy zgłoszenia z całego Krakowa



GABINETY

ANALIZY MEDYCZNE - bezbolesne pobieranie krwi z palca, 34-44-44.

ALKOHOL - nikotyna - hipnoza. 21-62-01.

ALKOHOLIZM, nerwice hipnozą. 47-43-18.

CENTRUM PSYCHOTERAPII, Kraków, ul. Batorego 2, tel. 33-76-08 - nerwice, psychozy, anoreksja, seksuolog, dojrzałość szkolna, dysleksja, dysgrafia.

FIZYKOTERAPIA - mgr Wąż. 13-79-07.

HEPATOLOGIA, USG - pełny zakres. Lek. M. Śliwińska. Ul. Krakowska 4, tel. 33-41-35, 21-55-29.

GABINET NEUROLOGII. Tel. 37-07-33.

GABINET LECZENIA SCHORZEŃ układu pokarmowego, USG. Ul. Żuławskiego 14/7, 33-14-75.

GABINET ALERGII - testy skórne - leczenie ALERGO-PROFIL - badanie uczuleń w surowicy krwi. Ul. Komorowskiego 12 (boczna Kościuszki), tel. 21-23-66., pon i czw 15 - 17.

„HIPOKRATES" - USG, urolog, Pomorska 10/1, 33-79-85.

KRAKOWSKA PORADNIA TERAPII NERWIC, Lenartowicza 14. Psychoterapia, farmakoterapia, hipnoza, 33-12-03, 33-72-16.

MAMMOGRAFIA, Rusznikarska 17, 34-09-11, 34-05-33.

NERWICE. Psychoterapeuta, psycholog 22-06-50.

OKULISTA - soczewki. 58-76-98.

PSYCHOLOG, Bogumiła Cichowicz, 15-11-57.

PSYCHOLOG, Wanda Kwiecińska, 23-80-90.

USG, PEŁNY ZAKRES BADAŃ dorosłych i dzieci, rejestracja w godz. 9 - 19, ul. Dunajewskiego 6, tel. 22-44-41.

AMICOR
CENTRUM KARDIOLOGICZNE
ul .Obożna 31,
tel. 33-59-06, 33-91-73
pn.-pt. 9-19, sob. 9-13
Kardiolodzy, kardiolog dziecięcy, kardiochirurg, chirurg naczyniowy, psycholog.
● Echokardiografia – Doppler + kolor, dorośli i dzieci ● EKG wysiłkowe na bieżni na ergometrze rowerowym ● 24-godzinny zapis na met. Holtera ● Badania analityczne ●

AR MEDICA
ul. Warszawska 17
LIPOPLASTYKA
* odsysanie nadmiaru zniekształcającego tłuszczu (głównie z brzucha, bioder, ud, łydek)
* powiększanie i ujędrnianie piersi
* usuwanie bruzd nosowo wargowych oraz zmarszczek twarzy i szyi
* powiększanie warg
chirurgia plastyczna i estetyczna w pełnym zakresie.

PRZYCHODNIA PROFESORÓW i DOCENTÓW
Medicina
ul. Krzywa 8 tel. 21-79-27 (13 - 18)
●konsultacje specjalistyczne
●scyntygrafia tarczycy
●badania biochemiczne

AR MEDICA
Kraków, ul. Warszawska 17,
tel. 33-18-67, 23-38-34
Czynne od pon. do pt. 8^{00} – 19^{00}.
SPECJALIŚCI WSZYSTKICH DZIEDZIN:
● **HIPERTERMIA** - nieoperacyjne, niebolesne leczenie prostaty
● **OPERACJE LAPAROSKOPOWE** - pęcherzyka żółciowego, przepuklin, wyrostka robaczkowego, ginekologiczne
● **CHIRURGIA PLASTYCZNA** - korekty nosa, uszu, piersi itp.
● **ZABIEGI CHIRURGICZNE** - przepukliny, biopsje, stulejki, wodniaki jądra, tłuszczaki, kaszaki, żylaki itp. GINEKOLOGICZNE, ORTOPEDYCZNE
● **LECZENIE NIEPŁODNOŚCI** - pełna diagnostyka i leczenie funkcji rozrodczych u kobiet i mężczyzn
● **MEDYCYNA NATURALNA** - akupunktura, akupresura
● **DIAGNOSTYKA USG** - pełny zakres, m.in. tarczycy, piersi, stawów biodrowych u dzieci
● **EKG KOMPUTEROWE** ● **GASTROSKOPIA, REKTOSKOPIA** ● **SONDY ŻOŁĄDKOWE** ● **BADANIA LABORATORYJNE** m.in. T_3, T_4, PSA

MULTIMEDICA
KARDIOLOG, NEUROLOG, PSYCHIATRA, ONKOLOG, DERMATOLOG.
EKG, USG, EEG
ul. CZYSTA 8, tel. 33-46-62
czynne 14.00 - 19.00
Echo serca z Doppler Color

GABINET CHIRURGII LAPAROSKOPOWEJ
dr med. Andrzej Bobrzyński.
Kraków, ul. Szlak 20, tel. 34-40-32
Operacje laparoskopowe: pęcherzyka żółciowego, przepuklin, Artroskopia stawu kolanowego. **Chirurgia** plastyczna i naczyniowa. **Diagnostyka:** gastroskopia, kolonoskopia, ultrasonografia.

LAPAROSKOPOWE OPERACJE
● pęcherzyka żółciowego
● przepuklin
Gastroskopia
Kolonoskopia } w znieczuleniu
Dr med. Kazimierz Rembiasz
— spec. chirurg-gastrolog
tel. 11-88-03 god. 11-19
tel. 11-12-67 godz. 16-20

OPTYK
WIESŁAW KOCZOROWSKI
Masz problemy z widzeniem!
Potrzebujesz porady okulisty!
Nasz adres:
os. Niepodległości 3
tel. 496-666, 494-888
pon.-pt 9.00 - 19.00,
soboty 9.00 - 14.00
Badanie wzroku, dobieranie okularów, nowoczesny komputer OKULARY LORNETKOWE.
RECEPTY WYDZIAŁU ZDROWIA
Podejmujesz decyzję
SPRAWDŹ U NAS NAJKORZYSTNIEJ!!!

AR MEDICA
Kraków, ul. Warszawska 17,
Dr hab. med. Antoni Cienciała
Dr n. med. Ryszard Mądry
LAPAROSKOPIA
Operacje i diagnostyka jamy brzusznej Chirurgia ogólna, tel. 33-18-67, 23-38-34 czynne od poniedziałku do czwartku od godz. 14.30 do 15.30 konsultacje

CERMED
Kraków, ul. Barska 12,
tel. 66-50-62, 66-96-65
Jerzy Friediger
specjalista chirurg
(choroby odbytu, odbytnicy i jelita grubego)
leczenie żylaków odbytu i szczelin (zamrażanie, laser)

SPECJALISTYCZNA PORADNIA abcMED
Kraków, ul. J. Lea 114, tel. 37-63-70
●ALERGOLOGIA (testy skórne, odczulanie, środki dla alergików)
●DIAGNOSTYKA i LECZENIE CHORÓB PŁUC ● LARYNGOLOGIA (badanie słuchu, aparaty słuchowe SIEMENS, indywidualne wkładki uszne).

GABINET LEKARSKI
DIAGNOSTYKI ULTRASONOGRAFICZNEJ
Kraków, ul. Szwedzka 27 (Przych. Rej)
● PEŁNY ZAKRES BADAŃ USG DOROSŁYCH I DZIECI,
● BAD. SUTKÓW, TARCZYCY ORAZ BIOPSJE (BACC)
● GINEKOLOGIA I POŁOŻNICTWO
● ECHOKARDIOGRAFIA
● USG BIODER + PROFILAKTYKA + ZAOPATRZENIE ORTOPEDYCZNE ● ORTOPEDIA DOROSŁYCH I DZIECI
rejestracja godz. 8^{30} - 19^{30}, tel. 67 69 66
(0-12) 67-69-66

GINEKOLOGIA LASER
GABINET GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY
POŁOŻNICTWO, GINEKOLOGIA, ONKOLOGIA, LASER, KRIOTERAPIA
cytologia, próby ciążowe, analityka, kolposkopia. USG - KTG - EKG
Długa 30 (10-19) Rej. od godz. 8: 11-15-51, 33-02-58

OPTYKA
KULISTYKA
Rafał Koczorowski
optyk dyplomowany
● ul. Konopnickiej 28 HOTEL „FORUM", tel. 66-53-07, pon.-sob. 10-20
- szkła i oprawy najlepszych producentów świata,
- szeroki wybór najmodniejszych okularów przeciwsłonecznych;
● ul. Pilotów 6, KRAKCHEMIA, tel. 11-21-33 w. 239, pon.sob. 8-20
- lekarz okulista, komputerowy sprzęt diagnostyczny,
- bezdotykowy pomiar ciśnienia wewnątrzgałkowego,
- duży wybór opraw i szkieł miękkie soczewki kontaktowe,
★ realizacja recept ★ okulary dla alergików ★ 6-miesięczna gwarancja na materiały i usługi.
1018/R
TYLKO U NAS
badania, okulary i szkła kontaktowe
NA RATY!

KRIOMED
GABINET LEKARSKI
DIAGNOSTYKA LECZENIE
✶CHIRURGIA: naczyniowa, proktologiczna, dziecięca ✶GINEKOLOGIA ✶DERMATOLOGIA: dorośli, dzieci ✶REUMATOLOGIA
CZYNNY od poniedziałku do piątku Kraków, Friedleina 8, tel. 33-82-82

APARATY SŁUCHOWE
Kraków ul. M.C. Skłodowskiej 4
tel./fax 22-52-13, od 10 do 18 (pon.-pt.)
Nowy Sącz, ul. Kazimierza Wielkiego 4, tel. 43-78-14, wew. 213,
Tarnów, ul. Okrężna 4a, tel. 22-35-66.

USG
Jama brzuszna, ginekologia-położnictwo, tarczyca, gruczoły piersiowe **oraz USG noworodków i dzieci.**
Ul. Długa 30, (10-19)
Rej. tel. od godz. 8: 11-15-51, 33-02-58 (oprócz sobót.)

NOWO OTWARTE GABINETY LEKARSKIE
● **Pediatra** ● **Ginekolog**
● **Ortopeda** ● **Laryngolog**
Rehabilitacja w dziedzinie schorzeń neurologicznych i ortopedycznych dzieci i dorosłych
Libertów 345
Tel. kom. 090 33 18 17

PORADNIA GASTROENTEROLOGICZNA
endosono
Kraków, ul. Lubomirskiego 7
(obok Dw. Wsch. PKP) rej. 9-18, ☎ 21-63-63.
ENDOSKOPIA: ■ gastroskopia ■ rektoskopia ■ sigmoideoskopia ■ kolonoskopia ■ chirurgia ogólna. **USG** ■ sonda żołądka i dwunastnicy ■ EKG-internista ■ laryngolog ■ chirurg ortopeda ■ okulista.

SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE
MEDICINA
ul. Rogozińskiego 12, tel. 12-24-59, 12-68-20. rej. 8-20
ul. Barska 12 (Dębniki) tel. 66-50-62, 66-96-65

● konsultacje wszystkich specjalistów ● ZABIEGI CHIRURGICZNE dla dzieci i dorosłych (przepukliny, stulejki, wodniaki jądra, tłuszczaki, kaszaki, guzki piersi, esperal i inne) ● ZABIEGI PLASTYCZNE - korekty, uszu, nosa, piersi, usuwanie blizn itp. ● USUWANIE ZĘBÓW - narkoza - protezy natychmiastowe ● ZABIEGI PLASTYCZNE, NACZYNIOWE i ORTOPEDYCZNE ● GASTROSKOPIA - narkoza, REKTOSKOPIA ● RENTGEN - urografia, mammografia, zęby i inne ● USG - pełny zakres (tarczyca, piersi, brzuch, stawy biodrowe, ginekologiczno-położnicze) ● leczenie chorób odbytu (hemoroidy) - mrożenie ● mrożenie zmian skórnych - brodawki itp. ● szczepienia ochronne - grypa, kleszcze, wzw, i inne ● EEG - z opisem u dzieci i dorosłych ● GABINET leczenia zeza - ortoptysta ● TESTY alergiczne + SONDY żołądkowe ● BADANIA krwi - pełny zakres - w tym hormony (T_3, T_4 i inne) ● BADANIE słuchu - audiometria - dobór aparatów ● BADANIA profilaktyczne dla zakładów pracy ● BIOPSJA tarczycy, piersi i innych guzków ● GABINET medycyny sportowej

ZNIŻKI DLA OSÓB NIEPEŁNOSPRAWNYCH.

Ośrodek Medyczny „OSTEOMED"
ul. Kazimierza Wielkiego 57, tel./fax, (012) 23-40-43 czynny pon.-pt. 8-20

Konsultacje specjalistów:
- ginekolog
- endokrynolog
- reumatolog
- chirurg-ortopeda
- kardiolog
- onkolog
- dermatolog
- neurolog
- gastrolog
- bad. kierowców
- wizyty domowe pediatrów
- dermatolog

Badania:
- STOPNIA ODWAPNIENIA KOŚCI (densytometria)
- mamografia ● cytologia
- hormonalne
- bakteriologia ● biochemiczne
- biopsja tarczycy i sutka

BIO-REZO-MED
KRAKÓW, UL. Bujwida 6/6, tel. (012) 21-31-68
czynny pn — pt 8.00 — 20.00

GABINET LECZENIA BIOREZONANSEM TERAPIA KOMPUTEROWA - PIERWSZY W WOJ. KRAKOWSKIM APARAT BICOM.

● Alergia: komputerowe, bezinwazyjne i bezbolesne testy oraz natychmiastowe skuteczne odczulanie. ● Schorzenia układów: oddechowego, pokarmowego, nerwowego, krążenia oraz choroby serca i oczu. ● Nerwobóle, bóle mięśni i stawów. ● Zaburzenia hormonalne. ● Nerwice i negatywne stany psychiczne, nałogi. ● Wzmocnienie odporności organizmu, rekonwalescencja po zabiegach operacyjnych, stymulacja gojenia się ran ● Katar sienny, cellulitis, łuszczyca i inne.

GEERS
INTELIGENTNE APARATY SŁUCHOWE
NIEMIECKA FIRMA GEERS
Kraków, ul. św. Marka 11
tel. 23-12-65

RENTGEN USG
KRZYSZTOF WYROBEK
SPECJALISTA RADIOLOG
Kraków, Smoleńsk 25a, tel. 22-00-63
Pełny zakres badań dorosłych i dzieci
KRÓTKIE TERMINY

KARDIO MEDIC
ul. Lubicz 25, tel. 23-08-30
tel. 21-04-33 w. 12-10
KONSULTACJE ADIUNKTÓW INSTYTUTU KARDIOLOGII
ECHO + DOPPLER, EKG, EKG WYSIŁKOWE

LEKARSKA SPÓŁDZIELNIA PRACY
KRAKÓW, RYNEK GŁÓWNY 37
założona w 1953 r.
TEL. 22-88-21, 22-29-33, 22-29-53

Porad udzielają profesorowie, docenci, ordynatorzy, lekarze szpitali krakowskich.
Pełna diagnostyka laboratoryjna, RTG, USG, EKG. PUVA, zabiegi chirurgiczne, zabiegi pielęgniarskie, rehabilitacja.
Druki L-4, rachunki, zaświadczenia dla kierowców
Od 1 XII 95 r. zapraszamy do nowo uruchomionych gabinetów: ginekologicznego i onkologicznego.
czynne 7.00 - 19.00.

ORT TRA Gabinet **Ortopedyczno-Urazowy** dorośli i dzieci
Dr med. Julian Dutka
wtorki godz. 15^{30}-17^{00}
Kraków, ul. Skarbowa 4,
tel. 111-214 w. 311
Rejestracja tel. 333-400 w. 311

MEDYCZNE CENTRUM SOPHIA
Rynek Gł. 34,
tel. 21-70-21, 21-95-83
ul. Gazowa 17, tel. 56-33-66
- USG, gastroskopia, rektoskopia, EKG
- PORADY WSZYSTKICH SPECJALISTÓW m.in. profesorów, docentów i ordynatorów
- ZABIEGI OPERACYJNE
- CENTRUM GASTROENTEROLOGICZNE
- CENTRUM ONKOLOGICZNE I SCHORZEŃ SUTKA (konsultacje,diagnostyka, operacje)
- CENTRUM OKULISTYCZNE (szkła kontaktowe)
- BADANIA ANALITYCZNE

Pełny zakres usług medycznych

OL MED **24-36-15** **ul. Pawła 9 (10-19)**
●REUMATOLOG ●ORTOPEDA ●LASER ●CHIRURG NACZYNIOWY ●OZONOTERAPIA ●LARYNGOLOG ●ALERGOLOG ●INTERNIŚCI ●NEUROLOG ●EEG ●PSYCHIATRA ●AKUPUNKTURA ●KARDIOLOG ●HOLTER ●ECHO ●DERMATOLOG ●KOSMETYKA LECZNICZA ●USG ●UROLOG ●BADANIA OKRESOWE

BÓLE KRĘGOSŁUPA
leczenie dyskopatii, lumbago oraz pochodnych jak: bóle i zawroty głowy, ból kończyn i klatki piersiowej, uczucie „duszenia się", rwa kulszowa itp.
Gabinet Rehabilitacji Leczniczej Kraków, ul. Długa 31, tel. 33-38-12 (10-17), pn.-pt.

"GER-MED"
S-ka Polsko Niemiecka
CHIRURG: leczenie żylaków, "pajączków", hemoroidów, ch. odbytu
GINEKOLOG, INTERNISTA
(USG, EKG, KRIOTERAPIA)
RAJSTOPY PRZECIWŻYLAKOWE
Rej. tel. (012) 15-58-00, Pleszowska 23

„OSTEOMED"
Kazimierza Wielkiego 57, tel. 23-40-43
DIAGNOSTYKA I LECZENIE OSTEOPOROZY ZABURZEŃ OKRESU PRZEJŚCIOWEGO
Czynne pon.-pt. 6-20

KARDIODENT
ul. Królewska 56/2, tel. 23 44 22
rej. tel. pon.-pt. 9-19
KARDIOLODZY
(dorośli i dzieci)
EKG, EKG wysiłkowy, Holter, ECHO-Doppler
u dorosłych i dzieci
NEUROLOG, ENDOKRYNOLOG, REUMATOLOG, CHIRURG NACZYNIOWY
USG jamy brzusznej
PORADNIA STOMATOLOGICZNA
- leczenie
- usuwanie
- protetyka
- zabiegi profilaktyczno-kosmetyczne

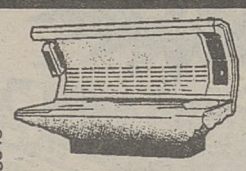
POLIKLINIKA FUNDACJI "O ZDROWIE DZIECKA"
Polsko-Amerykański Instytut Pediatrii
Kraków, ul. Wielicka 265
Rejestracja tel. godz. 13-17:
57-57-57 w. 1176 lub 57-37-12
- Konsultacje specjalistów Instytutu
- Ambulatoryjne zabiegi chirurgiczne
- Badania diagnostyczne dla dzieci i dorosłych; RTG, USG.

TOMOGRAFIA KOMPUTEROWA, SCYNTYGRAFIA, EEG, Gastroskopia, Badania: analityczne, biochemiczne, mikrobiologiczne, immunologiczne, patromorfologiczne, testy alergiczne.

ATOPIA ALERGIA Centrum Diagnostyki i Leczenia Chorób Alergicznych i Układu Oddechowego
KATARY - TESTY SKÓRNE I Z SUROWICY KRWI ODCZULANIE, SPIROMETRIA WIZYTY DOMOWE
Kraków, al. Słowackiego 39, tel. 33-01-75
pon.-pt. 15.30-19.30, sob. 9-11.
15076

ZDROWIE
Kraków, ul. Krakowska 30,
tel. 56-25-57, 56-36-84
przyjmują kierownicy klinik i ordynatorzy wszystkich specjalności
● Wizyty domowe ● Laboratorium ● Badanie włosów (trichogram)

CHIROPRAKTYKA - LECZENIE SCHORZEŃ KRĘGOSŁUPA
Zapobieganie i leczenie dolegliwości: bóle głowy, pleców, dyskopatia i bóle mięśni poprzez lokalizowanie i usuwanie uszkodzeń kręgosłupa (np. zluźnień kręgowych) oraz innych zaburzeń neurologicznych.
poniedziałki, środy, piątki 9-18
Dr Charles JangDharl, Kraków, ul. Sienna 2/3, tel. 21-55-14

SOLARIUM
(40/4 lampy)
SAUNA

Kraków
ul. Bronowicka 85 A
tel. 37-04-03
poniedziałek - sobota
godz. 8.00 - 22.00
KAWIARENKA
D-5346

Madalińskiego
SPECJALISTYCZNA PRZYCHODNIA
UL. MADALIŃSKIEGO 10,
TEL. 66-66-57
● alergolog – testy ● chirurg – leczenie schorzeń sutka ● dermatolog ● endokrynolog ● ginekolog-położnik ● ginekolog dziecięcy ● internista ● neurolog ● laryngolog ● reumatolog – leczenie osteoporozy ● seksuolog – leczenie nerwic ● urolog ● konsultacje specjalistyczne dla pacjentów do lat 16-tu.
● USG w pełnym zakresie ● EKG ● gastroskopia ● rektoskopia ● leczenie polem magnetycznym ● cytologia ● cykle ● biocenoza pochwy ● próby ciążowe ● analityka - hormony ● zastrzyki
Uprawnienia - L-4


STOMATOLOGIA

ALEJA Daszyńskiego 11, STOMATOLOGIA - PROTETYKA, tel. 21-15-85, godz. 10-18, pełny zakres usług. Protezy niełamliwe.

A-AM PROTDENT - naprawa, podścielanie protez, wykonywanie protez niełamliwych, 66-15-68.

ALEJA SŁOWACKIEGO 17A - mosty, protezy, leczenie, narkoza. 33-50-96 w. 234 (10-18).

ABY NAPRAWIĆ PROTEZĘ NIE WYCHODZĄC Z DOMU - 12-87-80.

DENTA-med – stomatologia, protetyka, ortodoncja, rentgen. Tel. 56-56-44, ul. Augustiańska 13.

GABINET STOMATOLOGICZNY, ul. Józefitów 3/10, 34-43-00. Bezbolesne leczenie, porcelana, protezy zatrzaskowe, ultradźwięki, implanty.

LECZENIE, usuwanie, protezy natychmiastowe. Słowackiego 54, 32-23-89.

LIBRODENT 8-20, ul. Librowszczyzna 3, 21-09-62. Pełny zakres usług, rentgen.

PROMED – stomatolodzy specjaliści. Ul. Na Błonie 3B/34, 37-76-24. Bezpłatne porady. Rentgen.

PROTEZY ZĘBOWE w domu pacjenta. „ADH-dent" 44-98-40.

PROTETYKA, Kraków, ul. Krakowska 6, tel. 22-39-24.

PROTETYKA, naprawy – ekspres. Pl. Sikorskiego 9/2, tel. 22-56-60.

STOMATOLOGIA PROTETYKA, os. Zgody 7/35, (blok Świata Dziecka) 44-29-70.

STOMATOLOGIA – rekonstrukcje zębów, ekstrakcje, protetyka. Os. Centrum A 10/21, 44-04-76.

STOMATOLOGIA PROTETYKA, II Pułku Lotniczego 19, 49-84-24 (gwarancja).

STOMATOLOGIA - narkoza, protezy natychmiastowe, ul. Teligi 8/216, 21-49-56.

STRADOM 3 - stomatologia, protetyka, chirurgia, narkozy. Codziennie + soboty, 13-11-76.

USUWANIE ZĘBÓW w znieczuleniu miejscowym i ogólnym. Wykonywanie protez natychmiastowych. 33-82-82, Friedleina 8.

EuroDent
CENTRUM DENTYSTYKI
IMPLANTY, LASER
RENTGEN, NARKOZA
KONSULTACJE PROFESORSKIE
Pl. Biskupi 18, pn.-pt. 8-20,sob. 10-16
tel. 34-58-93, 34-24-09
MOŻLIWA PŁATNOŚĆ NA RATY

FAMA-DENT
Protetyka
Chirurgia
Ortodoncja
Narkozy
Kraków, ul. Królewska 65a, tel. 37-28-04
Myślenice, ul. Niepodległości 36, tel. 72-10-04.

MEDICINA
usuwanie zębów i korzeni zębowych w narkozie, protezy natychmiastowych
Al. Pokoju 3, 12-68-20, 12-24-59

GABINET STOMATOLOGICZNY
VADENT
Leczenie, protezowanie, porcelana, kosmetyczne rekonstrukcje złamanych zębów, zabiegi w znieczuleniu.
Nowoczesne leczenie laserem.
Ul. Szlak 53 (15 - 19). Tel. 23-31-92

"DENTYSTYKA"
Pełny zakres usług stomatologicznych
pn - pt: 8 - 19, sob. 9 - 14
ul. Kielecka 7a
(narkoza), rentgen zębowy
tel. 11-96-13, 11-95-44
ul. Szewska 12, tel. 22-37-19
ORTODONCJA,
wtorek 14 - 18, czwartek 8 - 12
os. Kalinowe 4, tel. 48-11-97
pn - pt. 8 - 19
ul. Mazowiecka 88, tel. 33-05-09
ul. Spółdzielców 3, tel. 55-43-11
Myślenice, ul. Słowackiego 21, tel. 0-115 203-02
Gwarancja na wykonane usługi
Zwolnienia L-4
PROTETYKA NA RATY

ORTODONCJA
Gabinet specjalistyczny
Leczenie wad zgryzu aparatami stałymi i zdejmowanymi
Tel. 33-83-53, ul. Urzędnicza 17

PRODENT®
stomatologia (plombowanie), protezy - naprawa, wykonanie, 30% zniżka Emeryci i Renciści.
Możliwość spłat ratalnych!
os. Niepodległości 3 (pawilon)
codz. 10-18, tel. 49-07-67

DENT AMERICA Ltd
Polsko-Amerykańska Klinika Stomatologiczna
pl. Szczepański 3, tel. **21-89-48**
pon. - pt. 9-20, sob. 9-14, niedziela 9-14
●leczenie zachowawcze - narkoza
●leczenie chorób przyzębia - laser
●zabiegi chirurgiczne - narkoza
●wszczepy stomatologiczne - implanty
●leczenie protetyczne
●higiela, profilaktyka, kosmetyka
●zdejmowanie kamienia, wybielanie
●RTG panoramiczny i zębowy
BEZBOLESNOŚĆ! WE SPEAK ENGLISH

PROTEZY naprawy
ul. Wadowicka 3 (HYDROPOL) II piętro, pok. 211
tel. 66 25 22 wew. 241
tel. 66 85 87
EXPRESS

Gabinet Stomatologiczny
Kraków, ul. Wielopole 9, tel. 23-16-87
- stomatologia zachowawcza
- protetyka w pełnym zakresie
- chirurgia (zabiegi w narkozie)
- ortodoncja (aparaty ruchome)

Możliwość kredytu na wykonane usługi!

NAPRAWA PROTEZ
na poczekaniu,
korony, mosty z porcelany.
Łokietka 13, 33-97-88.
8^{30}-20

SE Studio Stomatologii Estetycznej
dr n. med. Barbara Książkiewicz-Jóźwiak
PREZENTY NOWOROCZNE
Tel. 33-79-72, ul. Batorego 6/2

PolDent
Centrum stomatologii
Biernackiego 3 (boczna Kazimierza Wlk.), tel. 33-44-42
- bezbolesne borowanie laserem twardym
- bezbolesne zabiegi w znieczuleniu miejscowym i **narkozie**
- chirurgia stomatologiczna **implanty**
- stomatologia dziecięca
- lecznie protetyczne
- stomatologia zachowawcza
- profilaktyka próchnicy - lakierowanie
- protezy natychmiastowe
- najnowsze wypełnienia chemo i światłoutwardzalne
- bezbolesne usuwanie kamienia nazębnego ultradźwiękami
- rekonstrukcja złamanych zębów
- wkłady koronowo-korzeniowe
- **laser - ortodoncja - aparaty stałe**

Usługi ratalne Codziennie 9-21
Niedziela 9-20

KRAK-DENTAL
polsko-niemieckie
Laboratorium Techniki Dentystycznej
Usługi dla gabinetów stomatologicznych
GABINET STOMATOLOGICZNY
- specjalistyczne leczenie zachowawcze
- bezbolesne usuwanie zębów
- protezy, korony, mosty, rekonstrukcje

pon.-sob. ul. Rakowicka 1
(róg Lubicz i Rakowickiej) tel. 21-08-66

GABINET CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ
Kazimiera i Marek Witkowscy
Kraków, ul. Królowej Jadwigi 247a, 25-33-69.
- usuwanie zębów - leczenie - protezy natychmiastowe (zabiegi w narkozie)

JUNIORDENT
Kraków, Pl. Matejki 8, IIp., tel. 22-78-51 pn.-pt. 9-19, sob. 9-14
- leczenie zachowawcze - konsultacje profesorskie - leczenie chorób przyzębia - chirurgia stomatologiczna - ortodoncja, leczenie wad zgryzu
RENTGEN, NARKOZY, LASER

»WIEMAR-DENT«
Specjalistyczne Laboratorium Ceramiki i Protetyki Dentystycznej
Usługi dla gabinetów stomatologicznych
GABINET STOMATOLOGICZNY
Czynny: pn.-pt. 9-19, sob. 10-19
Kraków, ul. Stachiewicza 3 (Azory), tel. 37-14-41

RoMa
ul. Grzegórzecka 17, tel. 22-73-76 w. 23
os. Piastów 41/9, tel. 47-82-02
● leczenie ● usuwanie
● narkozy ● protetyka
● ortodoncja – aparaty stałe ● raty
Godz. 14-19
Soboty: umówieni pacjenci

STOMATOLOGIA
PEŁNY ZAKRES USŁUG
ul. Lubelska 18
godz. 15-19
tel. 32-32-32

RENTGEN ZĘBÓW
PANORAMICZNY, PUNKTOWY. Ul. św. Gertrudy 8 – codziennie 8-19, soboty 9-14. NAJTANIEJ. 21-92-72

Samobójstwo żołnierza

Szeregowy Grzegorz N. popełnił samobójstwo w jednostce wojsk lądowych w Bartoszycach (woj. olszytyńskie). Zwłoki znalazł wczoraj około godziny 5 rano na posterunku dowódca warty – poinformował rzecznik ministra obrony narodowej ppłk Eugeniusz Mleczak.

Szeregowy Grzegorz N. służył w wojsku od dwóch miesięcy. W toku czynności wyjaśniających ustalono, że wartownik strzelił sobie w klatkę piersiową serią czterech pocisków z „kałasznikowa".

Śledztwo w tej sprawie prowadzi Prokuratura Garnizonowa w Olsztynie.

Według szacunków Naczelnej Prokuratury Wojskowej średnio rocznie dochodzi do około 80 samobójstw w wojsku, z czego około 25 proc. wśród żołnierzy zawodowych.

(PAP)

W 1995 roku na polskich drogach

4806 zabitych

Pogarsza się stan bezpieczeństwa na drogach. W 1995 r. w 57017 wypadkach drogowych zginęło na miejscu 4806 osób, a 72360 zostało rannych. W porównaniu z 1994 w ubiegłym roku było o 6,3 proc. więcej wypadków, zabitych o 5,3 proc. oraz rannych o 8,4 proc. więcej – poinformowała wczoraj st. aspirant Grażyna Komerska z Biura Ruchu Drogowego KG Policji.

Najwięcej ofiar śmiertelnych w wypadkach drogowych (prawie 50 proc.) stanowili w ub.roku piesi – podała Komerska. Według BRD, przyczyną większości potrąceń jest niezdyscyplinowanie pieszych i nieumiejętne korzystanie z dróg. Najczęściej powtarzającymi się przyczynami wypadków z udziałem pieszych były wtargnięcia na jezdnię wprost pod nadjeżdżający samochód, nieprawidłowe przekraczanie jezdni, poruszanie się po niewłaściwej stronie drogi oraz nietrzeźwość. Komerska zapowiedziała, że w br. policja będzie zwracała szczególną uwagę na poprawę ich bezpieczeństwa. – *Nie ozacza to jednak, że policja będzie organizowała na pieszych polowania* – dodała.

W ub. roku policjanci odnotowali na drogach ponad 5 mln 300 tys. wykroczeń (o 2 proc. mniej niż w 1994 r.), wręczyli ponad 2 mln 200 tys. mandatów (w tym ponad 2 mln kierowcom i około 180 tys. pieszym), do kolegiów ds. wykroczeń skierowali ponad 216 tys. wniosków na kierujących po spożyciu alkoholu.

Zatrzymano 79 tys. praw jazdy, w tym ponad 60 tys. za prowadzenie pojazdów po spożyciu alkoholu. Jednocześnie w ub. roku zgłoszono policji prawie 200 tys. kolizji drogowych, pociągających za sobą wyłącznie straty materialne. W 1995r. na drogach wydarzyło się 739 napadów, najwięcej – 35 w woj. stołecznym. W 1994 r. było ich 656.

91 osób zginęło, a 1042 zostało rannych w 868 wypadkach drogowych, jakie zdarzyły się w minionym tygodniu (8-14 stycznia).

Wśród ofiar śmiertelnych było 41 pieszych, 20 pasażerów, 28 kierowców, rowerzysta oraz motorowerzysta.

(PAP)

Ciężarówką po chodniku

Zmiażdżył przechodnia

(INF. WŁ.) Do wstrząsającego wypadku doszło w Przeworsku; pijany kierowca jadąc ciężarówką po chodniku świadomie „polował" na przechodnia. Pieszy – przygnieciony do muru – odniósł poważne obrażenia. Kierowcę i pasażera samochodu aresztowała policja.

W sobotę około godz. 13.00 na prostym odcinku jezdni przy ul. Piłsudskiego w Przeworsku pojawił się samochód ciężarowy fiat unic france kierowany przez 30-letniego Adama L. Z przeciwka chodnikiem szedł 39-letni Czesław W. Gdy po raz pierwszy potężna wywrotka wjechała na chodnik, pieszy zdołał umknąć. Dopiero po wycofaniu i powtórnym wtargnięciu auta na chodnik „polowanie" było skuteczne: ciężarówka przygniotła nieszczęśnika do muru budynku. Lekarz stwierdził, że Czesław W. ma potrzaskaną miednicę i złamane obie nogi. Poszkodowanego natychmiast odwieziono do szpitala rejonowego w Przeworsku i poddano operacji.

Policjanci wyprowadzili z kabiny pojazdu Adama L. i towarzyszącego mu 31-letniego brata. Obu mężczyzn umieszczono w areszcie; najpierw do wytrzeźwienia, później do dyspozycji prokuratora.

(MOT)

W policyjnej sieci

„Amatorzy" komputerów

(INF. WŁ.) W Przemyślu w policyjne sieci wpadła grupa młodocianych złodziei. Odzyskano mienie znacznej wartości.

Działali wyjątkowo bezczelnie. W sobotę, w biały dzień włamali się do pomieszczeń biurowych Zakładu Opieki Zdrowotnej i Wojewódzkiego Inspektoratu Farmaceutycznego. Zrabowali terminale komputerowe, monitory, stacje dysków, zasilacze, drukarki, o łącznej wartości ponad 28,5 tys. zł.

Ekipa dochodzeniowa wykorzystała psa tropiącego, który doprowadził ją do altanki oddalonej o 50 metrów od miejsca przestępstwa. Altanka była wypełniona skradzionym sprzętem komputerowym. Policjanci urządzili zasadzkę, w którą wpadło wczoraj rano trzech młodzieńców z Przemyśla: jeden 15-latek i dwóch 17-latków. Po przesłuchaniu w obecności rodziców zwolniono ich do domu. Łup odzyskano w całości.

(MOT)

Proces Elżbiety B.

Śmiertelnie postrzeliła złodzieja

Przed stołecznym Sądem Wojewódzkim rozpoczął się wczoraj proces Elżbiety B., oskarżonej o śmiertelne postrzelenie w kwietniu 1994 r. Andrzeja W. w Chotomowie pod Warszawą. Mąż oskarżonej, Marek B., obwiniony jest o nielegalne posiadane broni.

Sprawa Elżbiety B. była dwa lata temu opisywana przez media i wywołała szeroką publiczną dyskusję na temat prawa jednostki do samoobrony w warunkach zagrożenia. Mieszkający na odludziu państwo B. padali wielokrotnie ofiarą agresji ze strony miejscowego marginesu. Między innymi okradziono im dom, otruto psy, spalono budynek gospodarczy na przylegającej działce. Na trzy dni przed feralnym zdarzeniem Marek B. przegonił trzech mężczyzn usiłujących sforsować bramę na teren posesji.

11 kwietnia 1994 r. po godz. 21 w domu państwa B. zgasło światło. Telefon do pogotowia energetycznego nie potwierdził żadnej awarii. Państwo B. nabrali przekonania, że są to przygotowania do napadu. Podczas gdy Marek B. telefonował na policję do Jabłonny i Legionowa, jego żona uzbrojona w strzelbę typu shot-gun poszła w kierunku transformatora zasilającego dom, znajdującego się koło spalonego budynku gospodarczego. Zastała tam kradnących części urządzenia trzech mężczyzn, którzy obrzucili ją pogróżkami i przekleństwami. Jak twierdzi, uprzedzając ich atak, wystrzeliła 5 razy. Dwaj mężczyźni uciekli, trzeci został na słupie. Po około pół godzinie przyjechała policja, pogotowie i straż pożarna, która zdjęła nieprzytomnego Andrzeja W. z transformatora. Lekarz stwierdził zgon z powodu porażenia prądem. Dopiero przeprowadzona po kilku dniach sekcja zwłok ujawniła, że przyczyną śmierci były rany postrzałowe (Elżbieta B. strzelała śrutem – przyp. red.). Została aresztowana, w więzieniu spędziła dwa tygodnie, wyszła za poręczeniem społecznym; jest matką dwojga nieletnich dzieci.

Prokurator postawił Elżbiecie B. cztery zarzuty: o zabójstwo (art. 148 kk, od 8 lat więzienia do kary śmierci), o podwójne usiłowanie zabójstwa mężczyzn, którzy uciekli (art. 11 kk) i o posiadanie broni palnej bez zezwolenia (art. 286 kk – do 5 lat).

Obydwoje oskarżeni nie przyznali się do stawianych im zarzutów. Marek B. posiada zezwolenie na broń, ale broń krótką, a nie na strzelbę typu myśliwskiego shot-gun. Obydwoje małżonkowie odmówili odpowiedzi na pytanie od kogo kupili lub dostali strzelbę.

Po wystąpieniu prokuratora sąd wysłuchał opisu wydarzeń przedstawionych przez oskarżonych. Elżbieta B. podkreślała, że od 1988 r., kiedy przeprowadzili się z Warszawy do Chotomowa, żyli w stanie zagrożenia i ciągłej obawy o mienie i życie swoje oraz dzieci. Podała liczne przykłady włamań i kradzieży na ich posesji. Strzelając, była przekonana, że w magazynku znajdowały się naboje z gumowym śrutem, a nie ołowianym (3 naboje były gumowe, 2 metalowe). Stwierdziła, że przed oddaniem strzałów w kierunku transformatora, ostrzegła, że ma broń i wypaliła w powietrze. Była przekonana, że powodem śmierci Andrzeja W. było porażenie prądem, co stwierdził przybyły lekarz. – *Nigdy nie sądziłam, że coś takiego może zdarzyć się zwykłemu normalnemu człowiekowi, matce, której jedyną ambicją było zajmowanie się dziećmi i domem* – zakończyła.

Następnie wyjaśnienia składali biegli. Lekarz przeprowadzający sekcję powiedział, że przyczyną śmierci Andrzeja W. było masywne krwawienie wewnętrzne z ran po śrutach. Żaden z biegłych nie był w stanie stwierdzić, ile oddano celnych strzałów (od jednego do trzech). Marek B., który ładował broń twierdzi, że pierwsze trzy naboje były gumowe, dwa ostatnie ze śrutem metalowym.

(PAP)

Nieudany przemyt

68 ikon do muzeum

Przemyt 68 ikon oraz 6 zabytkowych mosiężnych krzyży udaremnili celnicy z przejścia granicznego w Kuźnicy Białostockiej w pociągu relacji Moskwa– Białystok.

Obrazy były ukryte w skrytkach nad i pod oknami w ścianie bocznej jednego z wagonów – poinformowała wczoraj Danuta Turko, rzecznik prasowy Urzędu Celnego w Białymstoku.

Do próby przemytu nie przyznał się żaden z pasażerów pociągu.

Obrazy – różnej wielkości – ukryte były w dwóch pustych przedziałach ósmego wagonu pociągu. Jak poinformowano w oddziale Urzędu Celnego w Kuźnicy Białostockiej, w podobny sposób próbowano przed miesiącem przemycić do Polski 38 ikon.

W ocenie celników, ikony mają dużą wartość rynkową, którą dokładnie będzie można określić dopiero po opinii rzeczoznawców. Jeżeli uznają oni ich wartość zabytkową, po zakończeniu postępowania karno-skarbowego wszystkie obrazy przekazane zostaną do białostockiego Muzeum Okręgowego.

(PAP)

Fałszywa „Evasion"

Prokuratura Rejonowa w Nysie skierowała do Sądu Rejonowego akt oskarżenia przeciwko biznesmenowi z Nysy, któremu zarzuca m.in. paserstwo celne ponad 55,8 tys. flakonów przemyconej na teren Polski fałszywej wody toaletowej „Evasion" firmy „Bourjois" o wartości rynkowej około 400 tys. zł.

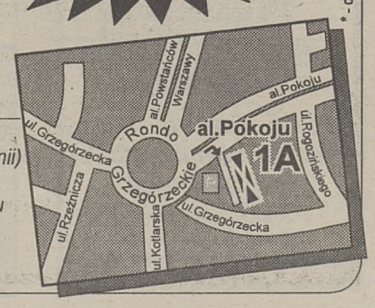
Jak poinformował wczoraj prowadzący sprawę prokurator Jarosław Rybczyński, bizmensmen zajmował się handlem kosmetykami od kilku lat, głównie na terenie Dolnego Śląska. Aferę z fałszywymi kosmetykami wykrył nyski Urząd Skarbowy. Zdaniem prokuratury transport (według ekspertów mogący zaspokoić popyt całej Polski na pół roku) został przemycony do naszego kraju.

Tezę tę potwierdza znaleziony w magazynach z „fałszywkami" kompletny mundur celnika ze śladami włosów identycznych jak u oskarżonego. Analiza zawartości butelek przeprowadzona na Politechnice Wrocławskiej wykazała, że skład chemiczny substancji różni się od oryginału, chronionego przez Urząd Patentowy znakiem towarowym. Nie wiadomo jeszcze, gdzie wyprodukowano opakowania i etykietki.

Oskarżony nie przyznaje się do zarzucanych mu czynów. Twierdzi, że kosmetyki otrzymał od swojego dłużnika, którego nazwiska nie chce ujawnić. W maju ubiegłego roku przed domem oskarżonego wybuchła bomba, która wg nieoficjalnych informacji była podłożona na zlecenie jego wrocławskich wierzycieli. Zdaniem prokuratora Rybczyńskiego, obecnie nie istnieją przesłanki mogące powiązać działalność przemytniczą oskarżonego z ubiegłorocznym zamachem bombowym.

(PAP)

Lobos® BIUROSYSTEM
CENTRUM TECHNIKI BIUROWEJ
NOWY ! NAJWIĘKSZY W KRAKOWIE SALON SPRZĘTU, WYPOSAŻENIA I ARTYKUŁÓW BIUROWYCH
2500 m² powierzchni

Centrum zapewnia bogatą ofertę towarów, autoryzacje producentów, wyłącznie oryginalne części i materiały eksploatacyjne. Gwarantujemy oszczędność czasu i doskonałe warunki obsługi. zaś Stałym Klientom dodatkowo, korzystniejsze warunki sprzedaży.
Zakupy dokonywane do końca stycznia premiowane SPECJALNYMI RABATAMI lub upominkami
RABAT SPECJALNY * 2-10% tylko do 30 stycznia
* - dotyczy wybranych produktów, do wyczerpania zapasów
CENTRUM TECHNIKI BIUROWEJ
al.Pokoju 1A
tel.(0-12) 132-000 (8 linii)
Zapraszamy od poniedziałku do piątku od 8.00 do 18.00 w soboty pracujące od 8.00 do 14.00



Byliśmy, jesteśmy, będziemy...
Obecność na rynku weryfikowana potrzebami klientów udoskonaliła nasz system działania. Dzięki temu mamy bezkonkurencyjną ofertę. Porównaj ją z innymi, wtedy wybór będzie prosty.
EFI EURO LEASING
EURO FUNDUSZ INWESTYCYJNY
Kraków, Pl. Na Stawach 3, tel. 21 30 22
© Jotmo (12) 22 64 89

Co? Gdzie? Kiedy? Bielskie

TEATR

BIELSKO-BIAŁA – Teatr Polski: „Balladyna".

KINA

BIELSKO-BIAŁA – **Apollo:** „Młodzi gniewni" (USA), „Goldeneye" (USA), **Złote Łany:** „Showgirls" (USA), **Rialto:** „Mortal Kombat" (USA), „Szósty zmysł" (USA), **OŚWIĘCIM** – **Luna:** „Liberator 2" (USA), **Graffiti 95:** „Goldeneye" (USA), **ŻYWIEC** – **Janosik:** „Dziewięć miesięcy" (USA), „Huzar" (franc.), **WADOWICE** – **Szarotka:** „Gatunek" (USA), **SUCHA BESKIDZKA** – **Smrek:** „Śnięty Mikołaj" (USA), „Apollo 13" (USA), **CIESZYN** – **Piast:** „Mortal Kombat" (USA).

APTEKI

BIELSKO-BIAŁA, Sternicza 26, Żywiecka 92, **CIESZYN,** Szybińskiego 1, **ŻYWIEC,** Ks. Słonki 2, **ANDRYCHÓW,** Krakowska 120, **WADOWICE,** Zatorska 9, **SUCHA BESKIDZKA,** Szpitalna 22, **OŚWIĘCIM,** Czecha 2.

SZPITALE

BIELSKO-BIAŁA, Wyzwolenia 18, tel. 400-61, Wyspiańskiego 21, tel. 320-15, Sobieskiego 83, tel. 359-04, E. Plater 17, tel. 270-11 **CIESZYN,** Armii Ludowej tel. 205-49, Bielska 4, tel. 206-11 **SUCHA BESKIDZKA,** Szpitalna 6, tel. 438-55, **ŻYWIEC,** Sienkiewicza 30, tel. 40-51.

POGOTOWIA

BIELSKO-BIAŁA, Emilii Plater 14, tel. 999, 234-12, Piastowska 3, tel. 236-11, **ANDRYCHÓW,** 27 Stycznia 9, tel. 999, 626-23, **OŚWIĘCIM,** Wysokie Brzegi, tel, 999, 12-22-72, **CIESZYN,** Bielska 1, tel. 999, 211-24, **SUCHA BESKIDZKA,** Szpitalna, tel. 999, 422-03, **WADOWICE,** Wojska Polskiego, tel. 999, 336-65, **ŻYWIEC,** Handlowe 3, tel. 999.

POGOTOWIE ENERGETYCZNE

BIELSKO-BIAŁA – tel. 991, **OŚWIĘCIM** – tel. 42-35-35.

POGOTOWIE GAZOWE

BIELSKO-BIAŁA – tel. 992, **OŚWIĘCIM** – tel. 42-36-63.

POGOTOWIE OPIEKUŃCZE

BIELSKO-BIAŁA – tel. 14-33-82.

STRAŻ MIEJSKA

BIELSKO-BIAŁA – tel. 281-14, **OŚWIĘCIM** – 42-49-99.

INFORMACJA PKP

BIELSKO-BIAŁA – tel. 933, **OŚWIĘCIM** – tel. 43-22-11.

INFORMACJA PKS

BIELSKO-BIAŁA – tel. 228-25, **OŚWIĘCIM** – tel. 42-25-61.

INFORMACJA TURYSTYCZNA

BIELSKO-BIAŁA – tel. 224-06 (od pn. do pt. 8-18).

TELEFONY ZAUFANIA

BIELSKO-BIAŁA – Katolicki Telefon Zaufania: 14-74-00 (16-21), Telefon Zaufania AA: 282-40 (16-22), Tel. Informacja o AIDS – 282-11 (czwartki: 17-20).

MUZEA

BIELSKO-BIAŁA – **Okręgowe** czynne 10-15, **Dom Tkacza** czynne 9-14, **CIESZYN** czynne 10-15, **OŚWIĘCIM-BRZEZINKA** czynne 8-16, **WADOWICE** – **Dom rodzinny Jana Pawła II** czynne 9-12 i 14-18.

POMOC DROGOWA

BIELSKO-BIAŁA – tel. 265-62, **OŚWIĘCIM** – tel. 42-54-14.

INNE

GOPR, telefon alarmowy – Bielsko-Biała: tel. 178-536, **WOPR** – Bielsko-Biała: tel. 237-86.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 11.01.1996 r. zmarł

ś † p

WIESŁAW KOWARA

kpt. Wojska Polskiego

Nabożeństwo żałobne odprawione zostanie w środę, dnia 17.01.1996 r. o godz. 11.40 w kaplicy na cmentarzu w Batowicach, po czym nastąpi wyprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku, o czym zawiadamia pogrążona w głębokim smutku

Żona z Rodziną

Prosimy o nieskładanie kondolencji

ś † p

Ksiądz mgr ALBIN UJA

Proboszcz Parafii M.B. Wspomożenia Wiernych w Nowej Wsi Szlacheckiej, zaopatrzony świętymi Sakramentami zmarł w Krakowie 13 stycznia 1996 r., w 68. roku życia, 42. kapłaństwa i 28. proboszczowania.
Importa we wtorek 16 I 1996r. o godz. 14.00 – pogrzeb w środę, 17 I 1996 r. o godz. 14.00 w Nowej Wsi Szlacheckiej.

Do wspólnej modlitwy i pożegnania Zmarłego serdecznie zapraszają
Księża Dekanatu Czernichowskiego

Z głębokim żalem żegnamy naszego Kolegę

RYSZARDA WOJNARA

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy głębokiego współczucia.

Koleżanki i Koledzy z Dz. Zaopatrzenia WSK „Kraków" S.A.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 11.01.1996 r. po krótkiej a ciężkiej chorobie, zmarła w wieku 74 lat

ś † p

STEFANIA FLORCZYK

Najukochańsza Mateńka, Teściowa, Babcia i Prababcia.
Msza święta żałobna odbędzie się we wtorek, 16 stycznia 1996 r. o godz. 13 w kościele parafialnym Matki Boskiej Dobrej Rady w Prokocimiu przy ul. Prostej.
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku w Prokocimiu.
o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku

Syn, Synowa, Wnuczki i Prawnuczka

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 11 stycznia 1996 r. zmarł nagle, w wieku 64 lat
Nasz Najukochańszy Tatuś i Dziadziuś

ś † p

BOLESŁAW MATUSZCZAK

Msza święta przy Zmarłym odprawiona zostanie w środę, dnia 17 stycznia o godz. 13 w kaplicy na cmentarzu Podgórskim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.
Pogrążeni w smutku.

Córka, Synowie, Synowe, Zięć Wnuki i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 12 stycznia 1996 r., w wieku 85 lat zmarł w Krakowie nasz Ukochany Tatuś, Teść i Dziadziuś

ś † p

TEOFIL WOJCIECH BOROWIECKI

Żołnierz ZWZ – AK, partyzant Oddziału Leśnego „Huragana". Długoletni, zasłużony, emerytowany pracownik Huty im. T. Sendzimira. Odznaczony Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski, Krzyżem Partyzanckim i innymi odznaczeniami państwowymi, resortowymi i regionalnymi.
Uroczystości pogrzebowe odbędą się w czwartek, dnia 18 stycznia 1996 r. o godz. 13.15 na cmentarzu w Krakowie – Grębałowie.

Synowie z Żonami, Wnuki i Rodzina

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH "LILIA" S.C.
Kraków, ul. św. Łazarza 19, tel. 21-24-80
zakład czynny w godz. 7 - 16
poleca
BEZPŁATNE USŁUGI POGRZEBOWE W RAMACH ZASIŁKÓW ZUS
Sprzedaż trumien, obsługa żałobników, transport krajowy i za granicę, kremacja, wieńce, nekrologi.
KOMPLEKSOWĄ OBSŁUGĘ POGRZEBÓW
Dyżur całodobowy, przewóz z mieszkań, również w niedziele i święta. ☎ 37-88-76

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 12.01.1996 r. odeszła od nas w wieku 42 lat

mgr MARIA CZERNIK

były zastępca kierownika Oddziału PIH Nowy Sącz – O I PIH Kraków.
Rodzinie i Najbliższym Zmarłej składamy wyrazy głębokiego współczucia.

Kierownictwo, Koleżanki i Koledzy z Okręgowego Inspektoratu Państwowej Inspekcji Handlowej w Krakowie

---

W głębokim smutku zawiadamiamy, że dnia 11 stycznia 1996 r. zmarł w Krakowie w wieku 65 lat
Nasz Najukochańszy Mąż, Ojciec i Dziadzio

ś † p

JANUARY RAJCHEL

były długoletni pracownik Przedsiębiorstwa Geologicznego Budownictwa Wodnego „Hydrogeo" w Krakowie.
Nabożeństwo żałobne odprawione zostanie 17 stycznia 1996 r. o godz. 14.30 w kaplicy na cmentarzu w Borku Fałęckim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.

Żona i Synowie z Rodzinami

ZAKŁADY POGRZEBOWE
Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.
czynne codz. 7.30-15.30
ul. Rakowicka 41 11-47-76
cm. Podgórski, ul. Wapienna 56-55-11
cm. Grębałów 44-31-61
ul. Reduty 1 (obok cm. Batowice) 11-35-26
polecają
BEZGOTÓWKOWE USŁUGI POGRZEBOWE w ramach zasiłków ZUS
Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien, obsługa żałobników, transport krajowy i zagraniczny, kremacja, wieńce, nekrologi, usługi kamieniarskie, itp.
CAŁODOBOWY PRZEWÓZ Z MIESZKAŃ
tel. 11-45-02, 11-45-04, ul. Reduty 1 (Batowice).
CENY KONKURENCYJNE!!!

ś † p

JAN MENDEL

Najukochańszy Ojciec, Dziadziuś i Pradziadziuś.
Długoletni pracownik Zakładu Budowy Maszyn i Aparatury im. Szadkowskiego
przeżywszy lat 90, po krótkiej i ciężkiej chorobie, opatrzony św. Sakramentami zmarł dnia 11 stycznia 1996 r.
Nabożeństwo żałobne przy Zmarłym odprawione zostanie w czwartek, dnia 18 stycznia 1996 r. o godz. 12.20 w kaplicy na cmentarzu w Batowicach, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku, o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku

Córka, Synowie z Żonami, Wnuczki, Wnuki, Prawnuki i Rodzina

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 11.01.1996 r. zmarł w wieku 65 lat

ś † p

JANUARY RAJCHEL

emerytowany, długoletni, zasłużony i ceniony pracownik Przedsiębiorstwa Geologicznego Budownictwa Wodnego „Hydrogeo" w Krakowie.
Pogrzeb odbędzie się w środę 17 stycznia 1996 r. o godz. 14.30 na cmentarzu w Borku Fałęckim.
Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy głębokiego żalu i współczucia.

Dyrekcja i Pracownicy PGBW „Hydrogeo" w Krakowie

ś ✝ p

MICHALINA ŚWIĘTEK

kochana Ciocia, Siostra, Szwagierka
zmarła 13 stycznia 1996 r.
po długiej i ciężkiej chorobie, przeżywszy 76 lat.
Msza św. żałobna odprawiona zostanie we wtorek 16 stycznia
o godz. 14 w kościele parafialnym w Krzeszowie,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej
na miejsce wiecznego spoczynku,
o czym zawiadamiają pogrążeni w żałobie i smutku

Bratanica, Siostry, Bracia i Rodzina

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 10.01.1996 roku zmarł

ś ✝ p

prof. dr hab.
BRONISŁAW MACH

Emerytowany kierownik Katedry i Kliniki Chorób Zakaźnych
Col. Med. UJ w Krakowie.
W Zmarłym tracimy wybitnego naukowca,
wychowawcę wielu pokoleń lekarzy, Człowieka wielkiego serca.

Kierownik i Pracownicy
Katedry i Kliniki Chorób Zakaźnych
Col. Med. UJ w Krakowie

Z głębokim smutkiem zawiadamiamy, że w dniu 8 grudnia 1995 r.
zmarł, przeżywszy 83 lata

ś ✝ p

mgr STANISŁAW BABUCHOWSKI

były jeniec Oflagu II C w Woldenbergu - obecnie Dobiegniewo -
uhonorowany wieloma medalami i odznaczeniami
za pracę w oświacie szkolnej i społecznej
dla umiłowanej Ziemi Żywieckiej i województwa bielskiego.
Pogrzeb odbył się w dniu 11 grudnia 1995 r.
na cmentarzu Przemienienia Pańskiego w Żywcu
- o czym zawiadamiają pogrążeni w żalu

Żona z Rodziną

ś ✝ p

mgr JADWIGA KUŹNIAROWA z d. ADAMUS

Stanisławowianka

Długoletnia nauczycielka matematyki
w liceach ogólnokształcących, opatrzona św. Sakramentami
zmarła 12 stycznia 1996 r. przeżywszy lat 88.
Nabożeństwo żałobne przy Zmarłej odprawione zostanie
w czwartek dnia 18 stycznia 96 r. o godz. 9.00
w kaplicy na cmentarzu Rakowickim,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej do grobowca rodzinnego,
o czym zawiadamia pogrążona w głębokim smutku

Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji

ś ✝ p

mgr ANASTAZJA LUDMIŁA GDOWSKA

z d. WIDLARZ

Droga Mamusia, Siostra i Babcia
Długoletni Pracownik „Orbisu"
przeżywszy lat 84, po długiej i ciężkiej chorobie,
opatrzona św. Sakramentami zmarła dnia 7 stycznia 1996 r.
Nabożeństwo żałobne przy Zmarłej odprawione
zostanie w czwartek dnia 18 stycznia 1996 r. o godz. 12.20 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie
Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku, o czym zawiadamiają
pogrążeni w głębokim smutku i żalu:

Córka, Zięć, Wnuk i Rodzina

Serdeczne Bóg zapłać wszystkim,
którzy wzięli udział w uroczystościach pogrzebowych,
odprowadzając mojego drogiego i nieodżałowanego Męża

ś ✝ p

ADAMA ADAMCZYKA

na miejsce wiecznego spoczynku i okazali współczucie
w tak bolesnych dla mnie chwilach.
Dziękuję gorąco Przewielebnemu Duchowieństwu,
Ojcu **ZACHARIASZOWI JABŁOŃSKIEMU,**
Księdzu **KRZYSZTOFOWI** i Asyście.
Pragnę również z całego serca podziękować
Panom **WYROBOM** i **Kolegom** za wykonanie pieśni żałobnych.

Żona

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 9.01.1996 r.
w wieku 72 lat odszedł od nas najukochańszy Mąż i Ojciec

ś ✝ p

JÓZEF GUTOWSKI

Żołnierz I Dywizji Pancernej Generała Maczka.
Nabożeństwo żałobne odprawione zostanie w czwartek
dnia 18.01.1996 r. o godz. 13.40
w kaplicy na cmentarzu Batowickim,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego
na miejsce wiecznego spoczynku, o czym zawiadamiają

Żona, Synowie, Córka i Rodzina

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 13 stycznia 1996 r.
po długiej i ciężkiej chorobie
opatrzona św. Sakramentami zmarła w wieku 44 lat
nasza najukochańsza Żona, Mamusia

ś ✝ p

DOROTA GACZOREK

z domu Mynarz

Informatyk w Akademickim Centrum Komputerowym w Krakowie.
Msza św. żałobna odprawiona zostanie w sobotę
dnia 20 stycznia 1996 r. o godz. 12.20
w kaplicy na cmentarzu Rakowickim,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej do grobowca rodzinnego,
o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku i żalu.

Mąż, Córka, Brat, Teściowie
i Rodzina

Wyrazy serdecznego współczucia i żalu Rodzinie

ś ✝ p

PROFESORA TADEUSZA ZACZKA

wspaniałego człowieka i lekarza
naszego nieodżałowanego nauczyciela składają

Wychowankowie z Krosna

Panu TADEUSZOWI SZURGOTOWI

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci SIOSTRY
składają

Zarząd, Dyrekcja i Pracownicy
Wytwórni Kosmetyków MARIZA

Dyrektorowi **WŁADYSŁAWOWI JAWORSKIEMU**

serdeczne wyrazy współczucia
z powodu śmierci **MATKI** składają

Dyrekcja i Pracownicy
Elektromontażu 2 Kraków

Państwu **ALINIE I JACKOWI ROJKOM**

składamy głębokie wyrazy współczucia
z powodu śmierci **MATKI**

Dyrekcja, Rada Nadzorcza
oraz Koleżanki i Koledzy
Transprojektu Kraków

W dniu imienin

ś ✝ p

JÓZEFA SZARSKIEGO

zmarłego w Warszawie, dnia 5 listopada 1995., zostanie odprawiona msza święta o godz. 17.00, 19 marca, w kościele Sióstr Karmelitanek przy ul. Łobzowskiej 40.

Ogłoszenia ekspresowe

Praca

BEZPOŚREDNI przedstawiciel firmy "Best-Pol" zatrudni pracowników na różne etaty, Karmelicka 9/4. 87046

A. Praca od zaraz. 49-11-10. 256687

A. A. Praca na cały i pół etatu z zagraniczną firmą, 32-58-19 /9.00-16.00/. 256846

AGENCJA Reklamowa zatrudni przedstawicieli. 56-28-16. 256870

LABORANTKĘ
po technikum
lub liceum chemicznym
przyjmie firma.
☎ 45-40-85,
w godz. 8-12. c-64

APTEKA w Rabce zatrudni magistra i technika farmacji oraz lekarza ogólnego (korzystne wynagrodzenia + mieszkanie). Oferty: Kraków 65, box 62. 87228

ATRAKCYJNA praca w nowym przedsiębiorstwie, 13-71-32. 256452

BLACHARZ samochodowy podejmie pracę Niemcy, Austria. 0-12/55-87-32. 256774

FIRMA poszukuje pracowników. 15-35-22. 256472

FIRMA telekomunikacyjna zatrudni magazyniera-elektronika, 33-52-56, 33-86-00 wewn. 270. 256667

FIRMA zatrudni operatora Ostrówka oraz pomocników murarzy. Zgłoszenia: Krakowski Szpital Neuropsychiatryczny ul. Babińskiego 29, pawilon 7b (8.00-10.00). 256861

FRYZJERKI damskie, młode, o dobrej orientacji zawodowej zatrudnię. Stała praca na zmiany, wysokie zarobki. Tel. 55-46-00 wew. 240. 256635

FREZERA zatrudnię, 56-29-78. 256824

HURTOWNIA alkoholi poszukuje pracowników na stanowiska: akwizytorów, fakturzystów, kierowców. Tel. 81-23-45. 256659

HURTOWNIA kosmetyków zatrudni: panią do pracy na komputerze /obsługa klienta/, panią do działu handlowego /zaopatrzenie/. "Avangarde" s.c., ul. Klimeckiego 14, godz. od 17.00 do 18.00. 256882

KSIĘGARZA lub bibliotekarza do pracy w księgarni na 1/2 etatu przyjmę. Tel. 21-61-90. 87267

MASARZY przyjmę. 67-11-00. 87302

MAGAZYNIERA ze średnim wykształceniem przyjmę do pracy na dwie zmiany. Hurtownia: Kraków ul. Wadowicka 8. 256791

MIEJSKI Ośrodek Kultury w Nowym Targu al. 1000-Lecia 37, pilnie poszukuje kino-operatora z uprawnieniami. Tel. /0-187/ 632-41. 256585

MURARZY, tynkarzy, zatrudni firma. 66-65-22 wew. 245. 256826

NOWO powstała S.A. Remontowo-Budowlana, zatrudni główną(ego) księgowego z doświadczeniem. Praca z komputerem w Krakowie, za odpowiednim wynagrodzeniem. (012)78-60-64. 87300

OCHRONA sklepu, podejmię pracę. 0-12/55-87-32. 256776

PIEKARZY zatrudnię, Kraków ul. Trybuny Ludów 31. 87277

PRACOWNICĘ do bufetu, chętnie rencistkę. Tel. 33-91-18 po godz. 17. 87209

Amerykańska firma elektroniczna zatrudni
❑ **ELEKTRONIKÓW** ze znajomością informatyki i
❑ **INFORMATYKÓW** ze znajomością elektroniki.
Konieczna znajomość języka C lub C ++, baz danych
oraz mile widziana znajomość języka angielskiego.
GWARANTUJEMY WYSOKIE ZAROBKI.
✆ 11-94-07 i 12-40-33, wewn. 580. g-4071

PRZYJMĘ ekspedientkę do sklepu spożywczego, najchętniej rencistkę do 45 lat. Tel. 33-98-20. 87266

PRACOWNIKA gospodarczego, przyjmę. 67-11-00. 87305

PRZYJMĘ chałupników do szycia rękawic. 21-32-94, 23-10-06 do 15.00. 256328

PRZYJMĘ ekspedientki do sklepu ogólnospożywczego. 49-86-28 po 21.00. 256799

REDAKCJA zatrudni pracownika promocji i reklamy. Tel. 22-13-72. 87260

SKLEP Podróżnika, ul. Dietla 68 Kraków, stała praca, wykształcenie średnie lub wyższe, zainteresowania turystyczne. 256647

TOKARZY przyjmiemy. 67-46-06. 256705

WYKWALIFIKOWANĄ do mięsno-wędliniarskiego. 55-76-89. 256749

ZATRUDNIĘ w sklepie mięsnym. Tel. 56-10-42. 87185

ZATRUDNIĘ w salonie kosmetycznym manicurzystkę i pedicurzystkę. (090) 31-42-03 lub 32-58-20. 87208

ZATRUDNIĘ rencistkę do kiosku na 1/2 etatu. 32-61-21. 87221

ZATRUDNIĘ kucharza lub garmażera. Tel. 11-79-49 po 19.00. 87326

ZAKŁAD Teletechniczny przyjmie kierownika. 25-61-61. 256694

ZATRUDNIMY pomoc kuchenną i pomoc bufetowej. 21-98-31. 256806

ZATRUDNIĘ pracownika w zakładzie wulkanizacyjnym. Tel. do 18.00. 22-73-76 wew. 21, tel. po 20.00. 49-65-89. 256822

Nauka

POLSKI, 15-32-26. 256756

Kupno

BUCZYNĘ suchą. 37-81-92. 256545

Sprzedaż

LIKWIDACJA sklepu, wyprzedaż urządzeń chłodniczych, (012) 48-64-62. 256639

Krynicka gondola

(INF. WŁ.) Wielokrotnie pisaliśmy o planowanej budowie kolei gondolowej na Jaworzynę Krynicką. Ta inwestycja stała się przedmiotem ostrego sporu pomiędzy Gminą a Zespołem Uzdrowisk Krynicko-Popradzkich. Ostatnio dyrektor PPU Danuta Reśko zaprosiła dziennikarzy na spotkanie, podczas którego odniosła się m.in. do tej kwestii: - *Nie jest prawdą, że jesteśmy przeciwnikami tego przedsięwzięcia. Musimy jednak stać na straży walorów naszego uzdrowiska. Zaprotestowaliśmy, ponieważ uznaliśmy, że nie została opracowana odpowiednia dokumentacja. Budowa gondoli przygotowywana jest od trzech lat, a my jako przedsiębiorstwo nie byliśmy informowani o zamiarach. Niedawno Okręgowy Urząd Górniczy wydał pozytywną opinię w tej sprawie, ale zastrzegł szereg ważnych warunków. Jeśli one nie zostaną spełnione, inwestycja może być wstrzymana. Wierzę, że jednak wszystko będzie miało pomyślny finał.*

Zdaniem Zdzisława Skwarka - przewodniczącego „Solidarności" w PPZUKP, burmistrz Jan Golba usiłował pójść w tej sprawie na skróty, obejść przepisy: - *Jako radny wciąż niewiele wiem o tej inwestycji, ponieważ nie jesteśmy informowani o niej. Opowiadam się za gondolą, ale uważam, że muszą być spełnione wszystkie wymogi z zakresy ochrony środowiska, zasobów wód mineralnych.*

Jan Golba uważa, że te zarzuty są bezpodstawne, a dyrektor Danuta Reśko wyszukuje coraz to nowe argumenty, żeby utrudnić powstanie kolejki. Dyrekcja przedsiębiorstwa kilku miesięcy temu wystąpiła do prezesa Wyższego Urzędu Górniczego w Katowicach z zażaleniem na postanowienie Okręgowego Urzędu Górniczego w Krakowie, zarzucając, że ten wydał pozytywną opinię dotyczącą inwestycji, mimo braku opinii ze strony ZUKP. Katowicki Wyższy Urząd Górniczy uchylił postanowienie krakowskiej instytucji, zalecając opracowanie analizy wpływu przedsięwzięcia na wody mineralne. Ocena taka została ostatnio dokonana przez prof. Andrzeja Szczepańskiego, prorektora krakowskiej AGH, który - jak zapewnia prezes spółki akcyjnej „Kolej Gondolowa Jaworzyna Krynicka" Ewaryst Szopiński - uznał, że budowa i eksploatacja urządzeń, turystyczne zagospodarowanie zboczy, wytyczenie tras narciarskich, nie wpłynie na zmianę składu chemicznego wód podziemnych, zwykłych, mineralnych i leczniczych, nie zmieni też ich bilansu. Oczywiście trzeba będzie spełnić kilka zaleceń ochronnych, zainstalować specjalne urządzenia monitoringowe, tzw. piezometry.

Powtórna pozytywna decyzja Okręgowego Urzędu Górniczego z Krakowa otwiera inwestorom drogę budowy.

Kolejka ma kosztować ok. 400 mld starych zł. Przeprowadzono wycinkę drzew pod trasą gondoli. Zniwelowano teren w okolicach pośredniej stacji w Czarnym Potoku. Przypomnijmy, że do spółki akcyjnej przystąpiły m.in.: Gmina Uzdrowiskowa, Akademia Rolnicza w Krakowie, austriacka firma „Bruder Girak", liczne instytucje bankowe, przedsiębiorstwa z całego kraju, indywidualni udziałowcy.

PIOTR GRYŹLAK

Ogłoszenia ekspresowe

Sprzedaż

MAGIEL czynny, meble kuchenne - tanio, 67-64-67. 256476

OKAZYJNIE komplet garnków (typu Zeppter), tel. 78-34-93. 243324

OWCZARKI niemieckie. 67-11-77. 256869

SKODA 105S 1983, Polonez 1988. 49-98-41. 256780

SPRZEDAM profesjonalny sprzęt nagłaśniający: głośniki Marschal angielskie 175wRMS, Mixing Amplifier SMX-8CS stereo, mikrofony M/C150, efekty świetlne, stereo Mixer AM-600SE. 22-52-27. 87278

SYPIALNIA, używana. 66-64-41. 256528

SZNAUCERY średnie. 0-12/49-68-58. 256817

URZĄDZENIA gastronomiczne różnego typu. 22-52-27. 87281

ZMYWARKO- wyparzarkę. 32-13-99. 256467

Motoryzacyjne

AUDI 80, 1984 r., 36-34-15. 87287

CINQUECENTO 900 1993 sprzedam. Tel. 34-24-22. 87299

FIAT 126p, 1993, sprzedam. 36-84-47. 87150

FIAT Tipo 1.6SX, wtrysk, kontyngent 95, na gwarancji, sprzedam. 33-08-50 wieczorem. 87225

FORD Escort Combi, 1,8 diesel, 1994 r., uszkodzony, sprzedam, (012) 70-60-38. 256759

FSO lub Poloneza, kupię, 11-85-42. 256746

GOLF GTI, 1800, 16V, sprzedam. 23-04-56. 256648

MALUCHY do remontu, skupuję. 15-59-37. 256838

MB 409 dostawczy, 3000 cm³, 1986, sprzedam. Tel. 33-08-50 wieczorem. 87222

POLONEZ 1995, sprzedam. 66-48-75 po 16.00. 87309

POLONEZ 1981 r., sprzedam. 37-15-73. 256835

SPRZEDAM Opel Kadet 1.3, 1987, białe tablice. 32-12-84. 87313

SPRZEDAM 126p, 1987. 56-09-62 do 15.00, 56-11-65. 256809

SPRZEDAM: Forda Sierrę, 1,6, 1985r. Fiata 126p, 1982 r., 78-47-86. 256810

SPRZEDAM Opel Rekord, 1986. 43-05-42, 47-60-63. 256843

SPRZEDAM Fiat 126p, 95 rok, przebieg 8 tys.km., gwarancja. Tel. 153-153 wieczorem lub 25-23-14 w godz. 10.00-16.00. 256858

SPRZEDAM 5 rat Autotak na samochód Uno. Tel. 153-153 wieczorem lub 25-23-14 w godz. 10.00 - 16.00. 256862

ŻUKA, FSO, Malucha, Poloneza, używane, kupię. 88-11-17. 256830

Lokale

3-POKOJOWE, Lea, sprzeda pośrednictwo, 22-85-92. 256663

ATRAKCYJNY segment (Olsza) pow. 200 m², sprzeda pośrednictwo. 21-18-18. 256684

ATRAKCYJNE mieszkania o powierzchni 40-70 m², lokalizacja: os. Lesisko, termin czerwiec 1996, cena 1 m² 1.000 zł + VAT, i lokalizacja Wieliczka, sprzeda firma "Mardimex". Tel. 15-10-94, wewn. 122. 256848

ATRAKCYJNE lokale w Śródmieściu do wynajęcia. „Goldenmajer", tel. 21-42-20. 256901

BIURO do wynajęcia. Nieruchomości, tel. 22-95-18.

DAM odstępne za mieszkanie w prywatnej kamienicy. 22-43-47. 256464

DOMY, mieszkania, najem, sprzedaż bez VAT-u. 25-14-92. 87237

DO wynajęcia dwupokojowe, nieumeblowane. Pośrednictwo 21-81-57. 87321

DO wynajęcia mieszkanie. 22-01-10. 256702

DO wynajęcia trzypokojowe, telefon, 44-37-27. 256839

DWUPOKOJOWE kupię. 33-88-55. 87306

GARAŻ do wynajęcia, Walewskiego. 23-72-61. 256845

HUROWNIA poszukuje lokalu 100-200 m² oraz sklepowego 50 m². 32-58-35, 36-61-09. 87248

KARMELICKA! Biuro do współużytkowania. Kraków. 44-38-53. 256695

LOKAL frontowy do wynajęcia. 33-84-77. 87090

MIESZKANIE w centrum do wynajęcia. Tel. 22-95-18.

MAGAZYN 100 m² + zaplecze 20 m², okolice Pilotów, do wynajęcia. 33-08-50 wieczorem. 87226

MISTRZEJOWICE, 3 pokoje, 60 m², sprzedam. 47-66-50. 87231

PARTER domu do wynajęcia: mieszkanie lub działalność, 21-91-33. 256750

POSZUKUJĘ 3, 4-pokojowego mieszkania lub domu w pobliżu centrum, na ekskluzywne studio masażu. Tel. 57-93-73. 87241

POSZUKUJĘ lokalu sklepowego. Tel. 21-10-84. 87339

POSZUKUJĘ mieszkania 2-, 3-pokojowego. Po 19.00: 23-00-72, 25-64-06. 256678

POSZUKUJĘ mieszkania do wynajęcia, 49-39-41. 256851

POKOJE. Mieszkania. 56-15-66, 8.00-22.00. 256865

POSZUKUJĘ mieszkań, pokoi. 56-15-66. 256871

POSZUKUJĘ mieszkań, pokoi. 56-15-66. 256880

SKAWINA: 2-pokojowe, sprzedamy. 214-914. 256685

SPRZEDAM, wynajmę 3-pokojowe. 11-15-35 wew. 229, 58-01-33. 256602

SPRZEDAMY garsonierę w Nowej Hucie. „Goldenmajer", tel. 21-42-20. 256901

TRZYPOKOJOWE 62 m, Bieżanów, 57.000, 56-38-50. 256674

WYNAJMĘ pokój. 442-093. 256864

Nieruchomości

DOM do 2,5 mld w Krakowie, kupię. 21-56-25. 256700

WYNAJMĘ nowy dom z telefonem (110 m²) na Krowodrzy, firmie zagranicznej. 1000 dolarów. Tel. 37-35-18. 87289

Usługi

BOAZERIA. 57-35-83. 256617

DROBNE prace remontowo-budowlane. 12-59-38. 87239

FLIZOWANIE, hydraulika. 45-80-51. 256359

FLIZOWANIE. 57-50-22. 256593

HYDRAULIKA naprawy, remonty, instalacje. 36-68-22. 87207

MALOWANIE, tapetowanie, gładź. 12-40-33 wew. 498. 87311

MALOWANIE, tapetowanie. 36-87-17. 256675

MALOWANIE, gładź. 55-99-35. 256690

REMONTY kotłów parowych, wodnych, instalacje wodociągowe, kanalizacyjne, gazowe, c.o. 11-40-78. 256613

REMONTY. 86-15-26. 256692

SCHODY - podłogi. 82-47-93. 87258

WIĘŹBY - remonty. 82-47-93. 87257

Biznes

ODDAM w najem kawiarnię "Szejk". Tel. 66-73-33. 87171

SZWALNIĘ sprzedam. 48-09-84. 256697

Pożyczki

KTO pożyczy 15.000. Pilnie. Oferty 256772 Kraków, Wiślna 2. 256772

Różne

POSZUKUJĘ lekarstwa o nazwie: Chloramfenikol. Oferty 87263 Kraków, Wiślna 2. 87263

WRÓŻBA Tarot 37-92-07. 87085

WRÓŻKA. 37-43-16. 256696

Towarzyskie

210755, podaruj sobie odrobinę sexu, Westerplatte 12. 256357

Pilnie poszukuję lokalu do wynajęcia w centrum Krakowa na restaurację lub klub nocny (dyskotekę, kawiarnię).
Tel. 21-98-06.
16069

MIESZKANIE
W CENTRUM
ZA GOTÓWKĘ
KUPIĘ.
Tel. 22-11-65, 23-17-41
10-14 i 15-18.
k-141

FERIE
POLSKA
- domy wczasowe, pensjonaty, kwatery prywatne - Białka Tatrzańska, Ustroń, Rabka, Krynica, Zakopane - Polana Biały Potok
ALPY - apartamenty, hotele - Austria, Włochy, Francja
SŁOWACJA
- Chopok, Mała Fatra, Tatry Wysokie
❁ ❁ ❁
KRAKOWSKIE CENTRUM PRZEJAZDÓW AUTOKAROWYCH
- połączenia do wszystkich krajów Europy Zachodniej, najlepsze przejazdy do Holandii.
BP „La Strada", Rynek Gł. 34
☎ 21-99-60, 22-75-67
zapraszamy 9 - 19
130/ROAN

NAJWIĘKSZA W POLSCE SIEĆ HURTOWNI ELEKTROTECHNICZNYCH
EL-Centrum
zaprasza Szanownych Klientów do nowo otwartej hurtowni
w KRAKOWIE,
ul. Przemysłowa 12,
☎ (012) 565-053 w. 130.
SZEROKI ASORTYMENT WYROBÓW FIRM POLSKICH I ZAGRANICZNYCH ★ CENY FABRYCZNE
3306k

Różne

EURO FLIZ
Kraków
ul. Zabłocie 2/3
tel. 56-09-91
godz. 8-16, sob. 9-13
- terakota
- płytki mrozoodporne
- płytki klinkierowe
- gresy
- kleje i fugi

PŁYTKI PODŁOGOWE
Prod.: hiszpańskie, włoskie, czeskie, słowackie.
K-86

SM im. T. Kościuszki w Krakowie
ogłasza PRZETARG NIEOGRANICZONY USTNY na sprzedaż spółdzielczego własnościowego prawa do mieszkań zlokalizowanych:

- przy ul. Nawojki 6/153, VII p., kat. M-2, o pow. użytkowej 30,0 m²,
- przy ul. G. Zapolskiej 17/13, parter, kat. M-3, o pow. użytkowej 51,0 m².

Mieszkania oglądać można:
23.01.1996 r. w godz. od 15 do 17,
24.01.1996 r. w godz. od 12 do 14.
Klucze posiada administracja, os. Zwierzyniec, ul. Górna 5A, tel. 37-24-25.
Cena wywoławcza 890,00 zł za 1 m².
Wadium w wysokości 2500,00 zł należy wpłacić w kasie spółdzielni przy ul. J. Lea 19 w dniu 30.01.1996 r., przed przystąpieniem do przetargu. Przetarg odbędzie się w dniu 30.01.1996 r. o godz. 11 w siedzibie spółdzielni przy ul. J. Lea 19, I p. (sala konferencyjna).
Wylicytowaną kwotę należy wpłacić do 7 dni od daty przetargu.
Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.
Wadium przepada na rzecz sprzedawcy jeżeli oferent, którego oferta została przyjęta uchyli się od zawarcia umowy.
16041

Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej „Mistrzejowice" w Krakowie, os. Tysiąclecia 42
ogłasza
PRZETARG OGRANICZONY
na mieszkanie M-3, os. Złotego Wieku (pow. użytkowa 51,7 m²).

Przetarg odbędzie się dnia 30.01.96 r. o godz. 14 w Klubie Seniora, os. Tysiąclecia 42.
Udział w przetargu mogą brać tylko członkowie oczekujący na przydział mieszkania w SM „Hutnik" oraz osoby zamieszkałe w zasobach SM „Mistrzejowice".
Proponowana stawka wywoławcza za 1 m² pow. użytkowej mieszkania wynosi 890 zł.
Wadium w kwocie 2.050 zł należy wpłacić w dniu przetargu w godz. 10 - 13 w kasie spółdzielni.
Jeżeli przetarg nie dojdzie do skutku, o godz 15 ogłaszamy przetarg nieograniczony.
Zarząd zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.
209564

PKP PRZEJAZDY RODZINNE
W OKRESIE FERII ZIMOWYCH '96

DLA OSÓB NIE POSIADAJĄCYCH UPRAWNIEŃ DO ULG PRZEJAZDOWYCH

Osoba dorosła odbywająca przejazd z dzieckiem w wieku od 4 do ukończonego 16 roku życia może wykupić dla siebie i dla dziecka jednorazowe bilety na przejazd „tam" lub „tam i z powrotem" według taryfy ulgowej 50% w klasie 1 lub 2 wszystkich rodzajów pociągów przewidzianych w rozkładzie jazdy poc.

W przypadku przejazdu pociągiem z dopłatą, w wagonach sypialnych lub z miejscami do leżenia, opiekun i dziecko uiszczają stosowne dopłaty lub nabywają bilety dodatkowe na miejsca sypialne lub do leżenia.

Z „przejazdów rodzinnych" można korzystać w okresie:

od dnia 29.01.96, od godz. 0.01 do dnia 24.02.96, do godz. 24.00.

Osoba dorosła powinna mieć przy sobie dokument stwierdzający wiek dziecka.

BILETY NA „PRZEJAZD RODZINNY" MOŻE WYSTAWIĆ KONDUKTOR W POCIĄGU POBIERAJĄC JEDNAK OPŁATĘ ZA WYSTAWIENIE BILETU W POCIĄGU.

Jeżeli osoba dorosła odbywa przejazd z więcej niż z jednym dzieckiem, powinna dla pozostałych dzieci posiadać dokumenty uprawniające do korzystania ze zniżki (np. leg. szk.) oraz nabyć bilety z przysługującymi uprawnieniami.

Z „przejazdów rodzinnych" na terenie RP mogą korzystać również obcokrajowcy.

Szczegółowych informacji udzielają punkty informacyjne PKP.

K-125



NOTOWANIA

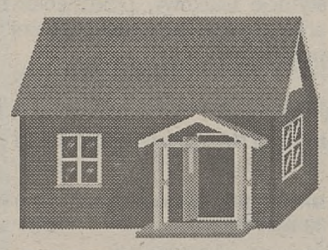
Tarnów

Mieszkania:
Mieszkanie o pow. 58 mkw (3 pokoje I piętro) cena: 45 tys. złotych.
Mieszkanie o pow. 52 mkw (2 pokoje parter) cena: 50 tys. zł.
Mieszkanie o pow 57 mkw (4 pokoje III piętro) cena: 50 tys zł.

Domy:
Tarnów dom wykończony o pow 140 mkw plus działka 4 ary cena: 66 tys. USD.
Tarnów dom do wykończenia o pow. 300 mkw plus działka 5 ar cena: 90 tys. zł.
Żabno dom wykończony (wysoki standard) o pow 200 mkw plus działka 4 ary cena: 160 tys zł.
Biała k/Rzeszowa budynek gospodarczy o pow. 240 mkw plus działka 13 ar cena: 60 tys. zł.
Tarnów - Krzyż dom wykończony o pow 240 mkw plus działka 4 ary cena: 130 tys. zł.

Działki:
Wojnicz działka budowlana uzbrojona o pow 70 ar cena: do negocjacji.
Krzyż k/Tarnowa działka rekreacyjna o pow 15 ar cena: 9 tys. zł.
Bogumiłowice działka budowlana uzbrojona o pow 66 ar cena: 20 tys. zł.
Bogumiłowice działka budowlana uzbrojona o pow 22 ary cena: 30 tys. zł.
Powyższe notowania ceny nieruchomości i ich walory uzyskano w drodze negocjacji z firmą „ART" Studio Biuro Obrotu Nieruchomościami Tarnów.
(JT)

POŚREDNICTWO
TRAKON
ul. Karmelicka 29
tel. 23-45-37, 34-32-74
Przyjmujemy mieszkania i działki do sprzedaży bez prowizji.
D-5526



PRO LAND
Biuro Pośrednictwa Nieruchomości
ul. Sienna 3/3, Kraków, tel. (012) 23-16-81
Sprzedaż:
- działka budowlana 26 a w Chełmie
- parcela budowlana i leśna (19,5 a) w gminie Krzeszowice
- kamienica jednopiętrowa do remontu w Płaszowie, cena 42.000 PLN
- kamienica z oficyną, pow. 500 m² cena 160.000 PLN
- parcele: Kryspinów, Bielany
- domek do wykończenia nad jez. Rożnowskim
- parcele orne i rekreacyjne w Czułowie
- hale magazynowo-produkcyjne w okolicy Niepołomic
- dom na Klinach
- DUŻY WYBÓR MIESZKAŃ DO SPRZEDAŻY
- ZDECYDOWANIE PRZYJMIEMY MAŁE MIESZKANIA DO SPRZEDAŻY BEZ PROWIZJI

Kupimy:
- parcelę w Libertowie, parcelę na Klinach

Do wynajęcia:
- pomieszczenia na hurtownie na ul. Balickiej

Kupię mieszkania w ścisłym centrum Krakowa
D-5509/B

Pośrednictwo **EURO - ATLAS**
Kraków, ul. Floriańska 36, tel. 21-82-49, 23-22-83
Kupno, sprzedaż mieszkań, domów, działek.
Atrakcyjne lokalizacje, szeroki wybór.
Pełna obsługa prawna i notarialna.
INFORMACJA BEZPŁATNA !
KG-106

Zarząd Miasta Krakowa
ogłasza PUBLICZNY PRZETARG USTNY na oddanie w użytkowanie wieczyste na lat 99 działki oznaczonej nr 123 o powierzchni 688 m², objętej KW 209525, położonej w obrębie 10, Wola Justowska, przy ul. Strzelnica, przeznaczonej pod zabudowę mieszkaniową jednorodzinną (M4).

Cena wywoławcza - 42.000,00 zł.
Wadium - 3.000,00 zł.

Przetarg odbędzie się **w dniu 31 stycznia 1996 r. o godz. 9.00** w budynku Urzędu Miasta Krakowa, ul. Grunwaldzka 8, pok. 301.

W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i prawne, które wpłacą wadium w podanej wyżej wysokości w kasie Urzędu Miasta Krakowa, Plac Wszystkich Świętych 3/4, najpóźniej w przeddzień przetargu (kasa przyjmuje wpłaty w poniedziałek od 10.00 do 15.00, wtorek-piątek od 9.00 do 13.00).

Wadium wpłacone przez uczestnika, który przetarg wygrał zalicza się na poczet pierwszej opłaty rocznej z tytułu użytkowania wieczystego.

Wadium ulega przepadkowi w razie uchylenia się uczestnika, który przetarg wygrał od podpisania umowy notarialnej.

Pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie zwrócone w całości w następnym dniu po przetargu od godz. 10.00.

Pierwsza opłata roczna z tytułu użytkowania wieczystego wynosi 25% wartości działki ustalonej w drodze licytacji i jest płatna najpóźniej w dniu umowy notarialnej.

Szczegółowych informacji udziela Wydział Geodezji i Mienia Komunalnego Urzędu Miasta Krakowa, ul. Grunwaldzka 8, pok. 301, tel. 11-23-12 w godzinach pracy Urzędu z wyjątkiem czwartków.

Zarząd Miasta Krakowa zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.
102k

7 **F. H. "BONUS", ul. STUDENCKA 7, tel./fax 22-42-89** 7
***Zapraszamy* PN.-PT. 9-19, SOB. 9-15**

Sprzedaż:
gars.:
Stachiewicza 24,5 m² - 33.500 zł
os. Kombatantów 29 m² - 39.000 zł
1 pok.: centrum 35 m² - 46.500 zł
centrum 37 m2 - 50.000 zł (wł.hip.)
Kurdwanów 40 m² - 46.500 zł
2 pok.: Al. Pokoju 37 m² - 48.000 zł
os. Kalinowe 38 m² - 46.000 zł
Zubrzyckiego 50 m² - 62.000 zł
Nad Sudołem 37,5 m² - 52.000
Pl. Centralny 47 m² - 56.400 zł
centrum 60 m² - 1300 zł/m² (wł.hip).
Siemaszki 70 m² - 90.000 zł
3 pok.: Al. Pokoju 50 m² - 67.000
os. XXX-lecia 50 m² - 70.000 zł
os. Tysiąclecia 51 m² - 62.000 zł
Ruczaj-Zaborze 56 m² - 73.000
Bojki 70 m² - 71.000 zł
Centrum E 73 m² - 1.200 zł/m-c
Włoska 57 m² - 71.000 zł
Pilotów 53 m² - 65.000 zł
centrum 100 m² - 1300 zł/m2 (wł.hip.)
K. Wielkiego 49 m² - 1400 zł/m2 (tel.)
Krowodrza 61 m² - 86.500 zł (tel.)
4 pok.:
Prądnik Czerwony 66 m² - 81.500 zł
II Pułku Lotn. 90 m² - 1.200 zł/m²
Rynek Podgórski 87 m² - 92.000 zł
Działki: Wola Just. 6 a, 8 a, 27 a
Wynajem:
os. Widok, willa 220 m² - 1.000 $/m-c
Lokale handl. 33, 80, 250 m²
KUPIMY:
- **kamienicę w centrum** historycznym Krakowa
- mieszkanie 4-3 pokoje w kamienicy, Krowodrza

Poszukujemy mieszkań, lokali, domów, działek do sprzedaży i wynajmu.
209165

POŚREDNICTWO
pon.-pt. 9-19
sob. 10-15
fax 22-58-06
H HAJTO
FIRMA USŁUGOWO-HANDLOWA
Sarego 19, tel. 22-58-27, 22-56-75
209341

Różne

LIKWIDATOR
PRZEDSIĘBIORSTWA PRZEMYSŁOWO-HANDLOWEGO
„CENTRALA RYBNA"
w Krakowie, ul. Saska 4
ogłasza:
PISEMNY OFERTOWY PRZETARG NIEOGRANICZONY
na sprzedaż nieruchomości zabudowanej z prawem wieczystego użytkownia w Krakowie, ul. Na Błonie 52A, objętej Kw 191396 na działkach nr: 141/4, 141/5, 141/6, 141/8, 141/9, 141/10, 141/11, obręb 1 b. dz. adm. Kraków-Krowodrza, o powierzchni łącznej 98 a 55 m²:

Przeznaczenie pierwotne obiektu - magazyn ryb żywych.

Powierzchnia i cena wywoławcza poszczególnych działek wynosi odpowiednio:
1. 141/4 - 866 m² - 10.549,00 zł.
2. 141/5 - 784 m² - 4.684,00 zł.
3. 141/6 - 504 m² - 3.881,00 zł.
4. 141/8 - 4.028 m² - 45.399,00 zł.
5. 141/9 - 502 m² - 5.427,00 zł.
6. 141/11 - 3.171 m² - 34.256,00 zł.

Działki posiadają uzbrojenie w sieć: wodociągową, energetyczną, teletechniczną, własne studnie głębinowe oraz posiadają wspólne ogrodzenie i utwardzone drogi dojazdowe.

Cena wywoławcza poszczególnych działek zawiera również wartość budowli i obiektów znajdujących się na ich powierzchni.

Wartość całości nieruchomości wyszacowano z prawem wieczystego użytkowania działek na kwotę: (sto cztery tysiące sto złotych PLN)
104.100,00 zł.

Cena wywoławcza nie uwzględnia podatku VAT.

Bliższe informacje udzielane będą w dni robocze w godz. od 8.00 do 15.00.

Oględziny po wcześniejszym uzgodnieniu, tel. (012) 49-90-10, (012) 56-16-14.

Oferty pisemne w opieczętowanych i zalakowanych kopertach z dopiskiem „PRZETARG" przyjmowane będą w sekretariacie przedsiębiorstwa, a warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10% wartości wywoławczej, które należy wpłacić na konto przedsiębiorstwa w terminie **do godziny 10.00 w dniu 31 stycznia 1996 r.**
Oferty mogą dotyczyć całości obiektu jak i poszczególnych działek.

Oferta winna zawierać:
- dokładne dane o oferencie z wyciągiem z rejestru,
- proponowaną cenę oferowaną i sposób płatności,
- potwierdzenie dokonanej wpłaty wadium.

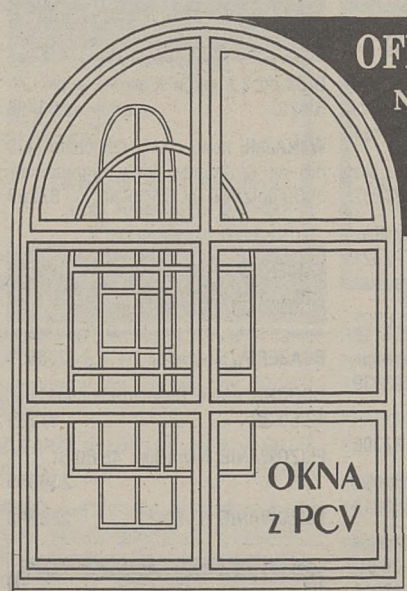
Likwidator zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru oferenta oraz prawo prowadzenia dodatkowych rokowań z oferentami, jak również unieważnienia lub odstąpienia od przetargu bez podania powodów.
93k

CENTRALA NIERUCHOMOŚCI
Grzegórzecka 27
☎ 21-56-25
najem, kupno sprzedaż
1p. Śródmieście, N. Huta,
2p. Ugorek,Żabiniec,N. Huta,Wielicka,Bieżanowska
3p. Ruczaj, Dąbie, Prądnik, Kurdwanów, Prokocim
4p. Krowodrza, N.Huta, Prądnik
oraz: super M-4 Bieżanów - 70 m² - 70 tyś.
atrakcyjne działki i domy
Oczekując ofert Państwa zapraszamy do korzystania z naszych usług.
D-5517

Firma STRONCZAK
(Konsorcjum Agencji Nieruchomości K.A.N.)
Kraków, Al. Słowackiego 58
tel. 0-12-332-267, 324-953
Oferujemy: kupno-sprzedaż-wynajmowanie nieruchomości, mieszkań i lokali, komputerowy system informacji, doświadczenie i dynamiczność, pełną obsługę prawną i notarialną. Bogaty wybór ofert - zapraszamy.
209361

nieruchomości
B.W.Taraba
31-116 Kraków, ul. Studencka 4
tel. (0-12) 22-95-18
Poszukujemy do kupna-sprzedaży, wynajmu mieszkań, domów, parcel.
15929

DANAX
sprzedaż
56-21-77
ul. Limanowskiego 1
43-54-06
pl. Centralny D1
1 pok. Podgórze, N. Huta,
2 pok. Podwawelskie, Dąbie, Olsza, Ugorek, Podgórze, Kurdwanów, N. Huta,
3-4 pok. Krowodrza, Olsza, Prądnik, Dąbie, Bieżanów, Wola Duchacka, N. Huta.
D-5540
DOMY, PARCELE - SZEROKA OFERTA



OFERTA '96 NAJTAŃSZE **OKNA KOLOROWE**
WEDŁUG SPRAWDZONEJ TECHNOLOGII
SZYBY ZESPOLONE WYPEŁNIONE ARGONEM
CERTYFIKAT BEZPIECZEŃSTWA S3/95

Skawina, ul. Krakowska 87
tel: (012) 76-30-47, 76-15-67, fax: (012) 76-16-45
"CHEMOBUDOWA" - Kraków, ul. Klimeckiego 14
tel: (012) 23-67-00 wew. 234, 43-01-11
D-5498

PRZEDSTAWICIELSTWA::
"DELTA" f.h.u. - Nowy Targ, ul. Składowa 3, tel/fax (0187) 631-52
GOŁĘBIOWSKI - Nowy Sącz, ul. Batorego 90, tel. (018) 43-82-98, 43-83-05 w. 46
"PLASTIKO" - Tarnów, ul. Przemysłowa 27, tel. (014) 21-67-81 w. 19
"B.E.M." s.c. - Kraków, al. 3-Maja 7, pok. 224, tel. (012) 34-34-22 w. 168
"PARTNER" - Kraków, ul. Dietla 49, tel/fax (012) 21-93-90
"F.H.U. BEATEX" - Kraków, ul. Opolska 12, I piętro, tel. 37-03-22 w. 59, fax 37-60-87
"F.H. SAHARA" - Wieliczka, ul. Bogucka 17, tel/fax 78-57-95

TRAS
To znany już Państwu (nie tylko w Krakowie) znak towarowy najwyższej klasy okien z wysokoudarowego tworzywa:
● energooszczędnych ● dźwiękochłonnych ● odpornych na czynniki starzenia
sprzedaż ratalna

SPRZEDAŻ DETALICZNA I HURTOWA ● PUH "MODERN BUD" - DEALER ZZPC OPOCZNO
OPOCZNO
FLIZY, TERAKOTA
OPOCZNO
HURTOWNIA I SKLEP: ● Kraków, ul. Zabłocie 7, tel. 56-24-05, 23-57-46
SKLEPY W KRAKOWIE: ● ul. Długa 72, tel. 33-26-20
● ul. Kościuszki 65, tel. 22-61-88
● al. 29 Listopada 104, tel. 11-41-95
ZAPRASZAMY !!!
209005
5 LAT GWARANCJI

Praca

A.A. Zatrudnię atrakcyjne panie (możliwość zakwaterowania). Fantazja 37-24-22. 254840

A. Agencja zatrudni panie. 67-11-53. 255819

ABSOLWENTÓW. Kazimierza Wielkiego 142. 254600

AGENCJA ochrony przyjmie pracowników. 22-14-95 /11-17/. 87011

AGENCJA towarzyska w Warszawie zatrudni przystojnych i eleganckich chłopców do lat 28. Możliwość zakwaterowania. Oferty pisemne z foto Batman BOX 607, 00-950 Warszawa. Tel: komórkowy 090222924. 255152

AGENCJA - salon zatrudni panie. 36-89-05. 255178

AGENCJA zatrudni panie. 49-84-57. 255757

AKWIZYCJA książek. 44-19-96. 255719

APTEKA zatrudni mgr farmacji. 13-54-69 po 21.00. 86261

APTEKA zatrudni magistra i technika farmacji. 33-66-32. 86722

APTEKA zatrudni magistra i technika farmacji. Tel. 22-75-70. 254974

Duża firma handlowa
ZATRUDNI SEKRETARKĘ
ze znajomością języka angielskiego.
Kraków, ul. Majora 12a, pok. 311, od 10 do 15.
M-62

APTEKA Długa 88, tel. 33-42-90, przyjmie farmaceutów. 256252

ATRAKCYJNA praca, 48-78-66 wewn. 338 do 14.00. 254120

ATRAKCYJNA praca biurowa, pożądane średnie wykształcenie, (wynagrodzenie 600-1000 zł). Zgłoszenia: Kraków 77, skrytka 61. 254788

ATRAKCYJNE panie zatrudni agencja. 25-70-71. 255453

ATRAKCYJNA praca dla bezrobotnych, studentów i uczniów. "Jamon" M.L.M, Cystersów 21a. 255693

BARMANÓW, kucharzy na stałe zatrudnię. Spotkania codziennie godz. 10.00, Rynek Główny 26. Tel. 23-06-78. 87006

BARDZO atrakcyjna praca, 11-70-22 wewn. 241 do 14.00. 254119

CHCESZ zarobić - pracuj z nami. "New Impulse", os. Szkolne 17 (10.00 - 13.00). 256523

DELIKATESY całodobowe zatrudnią sprzedawców. Zgłoszenia osobiste: 17.01.96 r., w godz. 8.00-9.00. Kraków, ul. Sarego 8. 256166

DRINK - BAR, panią 25 l. Tel. 22-51-98, 11-85-01. 87004

DZIEWCZYNĘ, panią do dziecka (5,5 roku), z wykształceniem pedagogicznym, znajomość języków, pianina, rytmiki mile widziana. Wysokie wynagrodzenie uzależnione od kwalifikacji, zaangażowania. Oferty pisemne z życiorysem i referencjami 255698, Kraków, Wiślna 2. 255698

EKSPEDIENTKĘ do sklepu z odzieżą, Śródmieście, przyjmę. 37-34-81. 256514

FIRMA handlowa zatrudni 11 osób. 22-25-08. 86872

HURTOWNIA ART. SPOŻYWCZYCH
zatrudni
PRZEDSTAWICIELI HANDLOWYCH
- wykształcenie średnie lub wyższe
- wiek do 35 lat/mężczyzna
- prawo jazdy/dyspozycyjność
- skuteczność w warunkach wolnego rynku

OFERUJEMY:
- atrakcyjne wynagrodzenie
- samochód służbowy
- możliwość awansu

ZGŁOSZENIA:
✆ 61-48-09.
16045

FIRMA szkoleniowa poszukuje miejsc pracy dla absolwentów kursu z zakresu rachunkowości (360 godzin). Przed zatrudnieniem możliwość 2-tygodniowej praktyki. 16-74-54. 86562

FIRMA prywatna zatrudni programistę oraz technika elektronika. Tel. 78-62-34. 255655

FIRMA zatrudni do prac fizyznych i biurowych. Kraków, Żułowska 8 B, godz. 12-15. 256069

FIRMA odzieżowa przyjmie zlecenie. 57-25-61. 256204

FIRMA reklamowa zatrudni młode, ambitne osoby (mile widziani absolwenci). Praca tylko dla osób solidnych i uczciwych. W okresie stażu gwarantujemy przeszkolenie. 23-22-01. 256369

FIRMA mięsno-wędliniarska zatrudni wykwalifikowanych masarzy (mile widziane całe zespoły, możliwość zakwaterowania), magazynierów wędlin, pracowników utrzymania higieny. Tel. 44-09-45, 44-34-67. 256439

FIRMA mięsno-wędliniarska zatrudni pracowników z wykształceniem średnim i wyższym, ze znajomością obsługi komputera: głównego księgowego, osoby do spraw fakturowania, prowadzenia kasy, rozliczeń rozbioru mięsa, marketingu, nadzoru, zarządzania i kontroli branży mięsnej. 37-75-55 wew. 384, 37-75-04. 256515

FIRMA zatrudni kierownika budowy, mistrzów budowlanych, kierownika ze znajomością rynku niemieckiego, głównego księgowego ze znajomością komputera, radcę prawnego, kierowcę na samochód ciężarowy oraz ekspedientkę do sklepu konfekcji damskiej. Tel. 37-75-04 od 8.00 do 15.00. 256517

INTERNATIONAL Car Rental zatrudni mężczyznę do pracy na lotnisku w Balicach. Angielski i prawo jazdy. Tel. 666-106, 19.00-21.00. 256194

KELNERA, sprzątającą, pomoc do kuchni, kasjerkę-księgową, zatrudni hotel Demel, Kraków, Głowackiego 22. 256201

KIEROWNICZKĘ sklepu muzycznego. Kazimierza Wielkiego 142. 254605

KIEROWCĘ mechanika kat. C + E, pełna dyspozycyjność zatrudni duża firma. 53-15-25. 255702

KIEROWCĘ Tir-a ADR cysterna zatrudnię. 66-68-74 wieczorem. 256499

KLIENT nasz pan... Jeżeli to stwierdzenie budzi w Tobie śmiech, nie dzwoń! Firma Handlowa z tradycjami zatrudni mężczyzn: dynamicznmych, zdecydowanych, szybko i łatwo podejmujących decyzje, otwartych w kontaktach z klientem - na stanowisko sprzedawcy sprzętu audio-video i gospodarstwa domowego. Minimum wykształcenie średnie. Przyjmowanie zgłoszeń 16 stycznia /wtorek/. Tel. 23-72-22 /12.00- 18.00/. 256347

KRAWCOWE doświadczone zatrudnię. 33-27-72. 87042

KSIĘGOWOŚĆ pełną poprowadzę. 36-60-35. 256511

KUCHARKĘ i nauczycielkę przedszkola zatrudnię /ubezpieczenie/. Osiedle Kliny, 66-97-18 wieczorem. 255912

KURSY: agent celny, księgowy, kasjer walutowy. Krakowska Szkoła Biznesu, (012) 22-75-79. 256175

LICENCJONOWANA firma zajmująca się badaniem sprawozdań finansowych poszukuje do współpracy i na stanowiska asystentów biegłego rewidenta osoby z wyższym wykształceniem i praktyką w księgowości. Oferty pisemne: Urząd Pocztowy, Kraków 55 skrytka 32. 255325

MIŁE panie przyjmie agencja. 56-24-63. 255513

MŁODY, dyspozycyjny, samochód Żuk i osobowy, poszukuje pracy. 78-69-23. 256157

NOWE miejsca pracy, 13-82-86. 255203

PRZYJMĘ produkcję na wtryskarkę. Tel. 37-68-82. 86083

PENSJONAT "Rycerska" przyjmie do pracy recepcjonistkę po szkole hotelarskiej, ze znajomością jęz. angielskiego lub niemieckiego. Zgłoszenia tylko osobiste: plac Na Groblach 22. 86811

POSZUKUJĘ doświadczonego wykonawcy domku wolnostojącego w Krakowie. Wymagane referencje. Projekt do wglądu w celach kosztorysowych. Oferty 86916 Kraków, Wiślna 2.

PODEJMĘ pracę biurową. 36-10-55 po 14.00. 256047

PRACA. 66-00-88 wew. 155. 253060

PRACA w dystrybucji. Wysokie zarobki. Tel. 21-68-09. 86118

PRZEDSIĘBIORSTWO zatrudni: kierowcę, ślusarza, spawacza, pracowników fizycznych oraz rencistę w charakterze portiera. Oferty 255324 Kraków, Wiślna 2. 255324

PRACA. 67-14-03 (16.00-20.00). 255753

PRZYJMĘ sprzątaczkę na 1/2 etatu. 14-20-18 po 19.00. 256077

PRZEPISUJĘ na komputerze prace, dokumenty (grafika, skany, itp.). 55-90-87. 256493

PRZEDSIĘBIORSTWO zatrudni: kierownika Zakładu Prefabrykacji i Produkcji Pomocniczej, kierownika budowy ze znajomością języka niemieckiego, stolarzy. Tel. 43-69-18 lub 44-05-47. 256500

SEKRETARKĘ, asystentkę. Kazimierza Wielkiego 142. 254602

STOLARZY, Kazimierza Wielkiego 142. 254599

SZUKASZ pracy, zadzwoń. 33-06-62. 256521

ŚLUSARZA spawacza. 67-45-80. 256221

TELEFONICZNA akwizycja reklam. Tel. 22-96-99, 23-13-64 (9.00-15.00). 255246

WYDAWNICTWO prasowe zatrudni: szefa produkcji /kierowanie pracą składu komputerowego, współpraca z drukarniami, znajomość zagadnień softwar'u i hardwar'u/, pracownika do działu promocji i reklamy. Tel. /012/ 36-79-15, 36-76-03. 256137

WYTWÓRNIA Kosmetyków "Mariza" poszukuje osoby na stanowisko księgowego. Wymagane jest doświadczenie zawodowe. Tel. 0-12/36-69-16 (9.00-14.00). 256249

ZATRUDNIĘ osobę do prowadzenia hurtowni. Kontakt: Kraków, Jesionowa 13, od 10 do 14. m-71

ZATRUDNIĘ sprzedawców do salonu komputerowego. Wymagania: wykształcenie min. średnie, wiek do 25 lat, znajomość branży komputerowej. Tel. 66-66-40, 23-52-30. 86839

ZATRUDNIĘ do pralni. Tel. 53-20-81. 86904

ZATRUDNIMY ambitnych, energicznych. (0-12) 66-39-69. 86998

ZATRUDNIĘ mgr farmacji. 23-14-80. 256061

ZATRUDNIĘ panie do gabinetu masażu. 21-22-79. 256160

ZATRUDNIĘ do pracy w sklepie ogrodniczym /wskazane doświadczenie/. Kraków, Jesionowa 13, 10.00- 14.00. 256263

ZATRUDNIĘ młodą rencistkę w godzinach popołudniowych. Sneck Bar, ul. Grzegórzecka 12. 256512

500 tys. dziennie. Praca dla młodych. 22-25-08. 86871

Nauka

ANGIELSKI! The Stairway School dzieci, dorośli, F.C, CAE, Proficiency. Tylko wykwalifikowani, doświadczeni Anglicy. Dunajewskiego 6, (012) 22-18-36. 86636

ANGIELSKI 36-97-09. 86726

FRANCUSKI - dzieci, młodzież, dorośli. Towarzystwo Przyjaźni Polsko-Francuskiej, Kraków, św. Tomasza 1. Tel. 21-28-23 (12.00-17.00). 86878

KSIĘGOWOŚĆ i obsługa komputera, 78-28-05. 253407

KURSY księgowości, komputer. 22-25-90. 254349

Fundacja Wyższych Uczelni
informuje, że prowadzi zapisy na III (ostatnią w tym roku) edycję
KURSÓW PRZYGOTOWAWCZYCH DO
EGZAMINÓW WSTĘPNYCH
NA WYŻSZE UCZELNIE
Zapisy: Dział Dydaktyki, Kraków, Rynek Główny 30, tel. (012) 22 44 93
Przygotowujemy również do
MATURY' 96
(gwarantujemy zwrot kosztów kursu w przypadku niepowodzenia na maturze).
16042

GRUPA EDUKACYJNO-KONSULTINGOWA „WARIMEX"
- 3-MIESIĘCZNE STUDIUM KSIĘGOWOŚCI
- SEMESTRALNE STUDIUM KSIĘGOWOŚCI I ZARZĄDZANIA
- SPECJALISTYCZNE SEMESTRALNE STUDIUM ZARZĄDZANIA FINANSAMI

Kraków, Mazowiecka 25/808 (sekretariat), tel. 33-44-55, wew. 20-14, 20-07.
M-6

Międzynarodowa Fundacja „Centrum Prywatyzacji" w Warszawie
wspólnie z
Profesjonalną Szkołą Biznesu w Krakowie, ul. Miodowa 26
organizuje
KURS DLA KANDYDATÓW NA CZŁONKÓW RAD NADZORCZYCH
(zgodnie z zarządzeniem ministra przekształceń własnościowych z 17.02.1995 r.).
Kurs kończy się egzaminem przed państwową komisją egzaminacyjną.
Zapisy do dnia 31.01.1996 r., tel.: 22-04-81, 21-61-55 (decyduje kolejność zgłoszeń).
209218

KURSY INSTALACJI SANITARNYCH Z MIEDZI
Tel./fax 21-52-51, 33-21-10
2653/ZR

KURSY KOMPUTEROWE
(akceptacja MEN od 1991)
Doctor Q,
Kraków, al. Pokoju 1 A, tel. 130-132
k-2966

KURSY
- ★ OBSŁUGI KOMPUTERA IBM
- ★ PODSTAW KSIĘGOWOŚCI
- ★ KSIĘGOWOŚCI KOMPUTEROWEJ
- ★ KROJU I SZYCIA
- ★ ARANŻACJI WNĘTRZ I REKLAMY WIZUALNEJ
- ★ JĘZYKÓW OBCYCH
- ★ BHP

KSP OŚWIATA, ul. WIETORA 9, tel. 56-20-36, 22-79-99.
ML 7/96

KSIĘGOWOŚĆ KOMPUTEROWA
podstawy oraz dla księgowych obsługa komputerowego systemu Symfonia
DoctorQ
Kraków, al. Pokoju 1A, tel. 130-132
k-3576

KURS prawa jazdy. Rozpoczęcie 18.01.1996, godz. 18.00, Aleksandry 11. 58-56-47. 85534

KURSY prawa jazdy, „Szofer", Rynek Podgórski 3, 56-38-72 /10-16/. 254061

LEKCJE pianina, 666-032. 255891

LOGIKA, 21-51-86 (wieczorem). 255681

MATEMATYKA, fizyka, chemia. 44-26-54. 86062

MATEMATYKA, fizyka, nauczyciel LO, dr nauk. 12-81-62. 86611

MATEMATYKA. 21-58-53. 253801

MATEMATYKA. 49-50-68. 255333

MATEMATYKA, 37-39-99. 255552

NAUKA jazdy (250 zł). 37-44-34. 256230

POLSKI. 57-68-72. 86534

PRAWO jazdy. "Motorex", Rynek Główny 9. 21-41-37. 254358

PROFESJONALNA Szkoła Biznesu zaprasza na kursy księgowości, marketingu i obsługi komputerów. Miodowa 26. Tel. 22-04-81. 254729

PRAWO jazdy „Driver". 44-20-54. 255711

Matrymonialne

TELEFONORANDKA 66-06-44. 87023

Kupno

A. Skup, komis, RTV. 21-89-26. 254075

"ANTYK" ul. Smoleńsk 22, tel. 22-26-32 kupuje obrazy, meble stylowe, antyki. Bezpłatna wycena, transport. 85783

ANTYKI, stare meble, dywany. 21-80-59 (9.00-17.00), 21-82-14. 254125

ANTYKI, stare obrazy, meble ew. do remontu. Warszawa 0-22/628-17-36, Kraków, grzeczn. 66-39-38. 256063

KORALE, monety, srebro, złoto, antyki, obrazy. 22-03-50. 254315

KUPIĘ modele kolejek i akcesoria. Tel. 67-14-08. 87016

ODZIEŻ używaną, odpady skupujemy. 0-12/33-68-01, 0-32/1222-011/019 wew. 51-28. 250519

PRZYJMUJEMY meble, malarstwo, srebra, porcelanę, biżuterię. „Salon Dzieł Sztuki" Wiślna 10, 21-94-99. 86521

STAROŚWIECKIE meble. 21-54-69. 85866

TANIO kupię meble biurowe, używane. Oferty: K-104, Dziennik Polski, Biuro Ogłoszeń, Wiślna 2. 256193

TIMER „Techniks", ciemny kolor. Ul. Zamojskiego 45/5. 256214

Sklepy

HURTOWNIA odzieży używanej, Kraków, ul. Saska 4. Co tydzień nowa dostawa. 255409

KOMIS meblowy, Brzozowa 20, 23-09-92 po 18. 253835

OKAZJA: regały 180x80x28, tylko 95 pln z dostawą. 21-66-93. 255870

Sprzedaż

A. Suche tynki Knauf od 5,99 zł/m², "Dosko", 43-75-82. 255136

BIBLIOTEKA, orzech kakukaski, początek wieku. Ul. Zamojskiego 45/5. 256213

COCKER spaniele rodowodowe po Ch.PL. Tel. 36-64-42. 86650

CZYŚCIWO bawełniane, 1 zł + VAT. 55-23-23. 254594

FORMY wtryskowe (kpl. doniczki). Tel. 66-13-74. 86380

FOSZTY 70, czereśnia, jesion (suche), rury 5/4cal pocynk, tunele foliowe. 84-20-35. 256055

GARAŻ blaszak. 49-22-64. 256246

GROBOWCE, 21-38-41. 254334

GROBOWIEC 5-osobowy, Grębałów. 44-94-69. 256045

KAMERĘ "Sharp" sprzedam. 66-54-47. 86983

KOTŁY włoskie "Ocean" gazowe, dwufunkcyjne (cwu + co), superoszczędne. Gwarancja, serwis. Firma Handlowa "Apis", ul. Limanowskiego 50. Tel. 56-43-60. 255893

MASZYNA Łucznik. 37-40-79. 86931

MASZYNY szwalnicze, dodatki krawieckie, sejf, kserokopiarke Sharp. 15-61-62. 256066

MOTOPOMPA PS-50. 12-92-41. 86944

NOTEBOOK 486 DX33, 8 MB Ram, 340 MB HD, kolorowy sprzedam. 66-54-47. 86982

NOWE futro norkowe z kawałków. 12-96-42. 256509

DOM DRZEWA
PŁYTY MEBLOWE
DETAL:
Kraków, ul. Grzegórzecka 32, tel. 22-42-37
Kraków, ul. Kazimierza Wielkiego 53, tel. 23-33-64
D-5504
NOWE CZASY - STARE CENY

Reklamy Ogłoszenia



FLIZY
(SKLEP FIRMOWY)
Hurt-Detal
Wysoka jakość!
Niskie ceny!
„Cer Ter"
Kraków, ul. Stradom 11, tel. 22-66-30.
0074/ART

NAJTAŃSZE tkaniny pościelowe, drukowane od 3,60/mb, białe cd 2,80/mb, pościel z kory 30,33/szt., pościel bawełniana 25,41/szt. PHP BASZTA, tel./fax: (012) 124-122, (090) 380-174. 256105

ODSPRZEDAM używaną odzież zachodnią po atrakcyjnej cenie. Tel. 44-45-76. 256524

OVERLOCKI, raty. 0-12/14-10-54. 254281

PIANINO do remontu. 56-09-86 po 16. 256203

PRODUKCJA parkietów oraz zgarniaczy do śniegu. Siepraw 72-34-16. Sklepy: Kraków 23-13-95, Bochnia, ul. Floris 12 (Waryńskiego). 256163

PUSTAKI, 11-65-86. 86154

SHITZU - szczenięta miniatury. /012/ 78-69-89. 255141

SKRZYNKI plastikowe. Tarpan 239D niedrogo, 49-28-45. 256093

SPRZEDAM lub wydzierżawię meble biuro-we, stół bilardowy, sprzęt nagłaśniający, oświetleniowy, do dyskoteki. Tel. 12-40-33 w. 278. 86968

UŻYWANE meble skórzane. 78-61-19. 255973

WIEŻĘ "Sanyo" midi. 21-12-76. 86620

WORKI, rękawy foliowe. 22-34-82. 254635

WÓZEK widłowy GPW, stan bardzo dobry. 25-58-41. 256099

Motoryzacyjne

A. A. Pokrowce, plandeki. Cieszyńska 12. 33-55-24. 254574

ALARMY, immobilisery, blokady. 33-09-48, /090/ 33-04-52. 254253

ALARMY, immobilisery, systemy antyporwaniowe, raioodtwarzacze. 0-12/11-15-33, 13-13-33. 255185

ANTYRADARY, 9 modeli. /012/ 57-84-46. 254647

AUTOGAZ najnowocześniejsze systemy. 55-04-81. 86199

W związku z dużym zainteresowaniem w uzyskaniu pożyczki pieniężnej na zakup samochodu, mieszkania itp. cel inwestycyjny PHGU „ALBERT" wznawia zapisy na 1996 r. NA UDZIELANIE POŻYCZEK GOTÓWKOWYCH W BEZKONKURENCYJNYM SYSTEMIE ZRZESZENIA. NAJSZYBSZA I NAJTAŃSZA POŻYCZKA SPŁACANA W RATACH BEZ ODSETEK!!! Kraków, ul. Pachońskiego 5 (baza PKS) II p., pok. 206, tel. (012) 154-872, w. 234 (8-15).
K-111

AUTOALARMY USA-Whistler, centralne zamki, antyradary. Bronowicka 38, Kraków. Tel. 36-55-55. 87005

AUTOGAZ- raty, autoryzacja FSO. Lindego 5, 23-76-44. 250039

AUTOALARMY, blokady skrzyni biegów, znakowanie, ściągana kierownica. Al. 29-Listopada 90, 11-52-33 wew. 19. 252918

AUTOKONSERWACJA - Gwóźdź. 29 lat doświadczenia, bonifikaty. Kraków - Batowice. Powstańców 54. Tel. 12-81-52. 253747

AUTOALARMY, blokady - znakowanie gratis. 11-22-55. 253762

AUTOALARMY, centralne zamki. 44-45-17, Cienista 12. 254020

AUTOGAZ, hurtownia, montaż. 55-29-66 wew. 197. 254625

AUTOGAZ, montaż, raty, autoryzacja. 48-05-55 wew. 3359. 254656

AUTOGAZ, montaż, raty, promocja. Cystersów 21, baza łączności. 254657

AUTOKONSERWACJA, Zajączkowski, 48-66-44, 67-63-60, bonifikaty. 255781

AUTOKONSERWACJA, autoryzacja, mgr Lubkiewicz, Lea 122. /012/ 37-15-63. 255869

AUTOGAZ. 48-71-11. 255974

BEZGOTÓWKOWO blacharstwo (płyta), lakiernictwo (piecowo), holowanie, oględziny PZU, Warta. 25-22-11. 81017

FIAT 126p, 1982, Audi 80 GLS, 1982, bez papierów, cena do uzgodnienia, sprzedam. Wiśniowa tel. 344, Szurek Stanisław, Wielkie Drogi. 256152

GARAŻ murowany koło kombinatu sprzedam lub wynajmę.44-86-74. 256526

HOLOWANIE, naprawy. 88-52-39. 254954

KUPIĘ Fiata, Poloneza. 88-53-11. 253865

KUPIĘ 126p, 125p, Poloneza, 47-12-66. 254441

KUPIĘ Fiata, Poloneza, 57-79-21. 254928

KUPIĘ Fiata, Poloneza. 47-30-83. 255101

LAKIERNICTWO samochodowe. Najwyższa jakość, komputerowy dobór lakierów. Wieliczka, ul. Czarnochowska 19. 78-13-30. 255892

ŁADĘ Samarę 1990 r., sprzedam. 55-23-79 po 18. 86988

ŁADĘ Samara 1300, 1990, sprzedam. 74-14-37. 256510

MITSUBISCHI dostawczy, 1983, sprzeda lombard. 21-80-59. 256519

OPONY zimowe, duży wybór. 67-48-40. 254629

OPEL Kadet 1,6D, 1987 r., sedan, 13 tys., sprzedam, 78-61-02. 256035

PEUGEOT 205 XRD, 1990, sprzedam. /0-197/ 296-76. 256522

REMONTY silników. 885-239. 255431

SPRZEDAM Żuka, składak, 1984. 12-92-41. 86942

SPRZEDAM Jeep Grand Cheerokee Orvis, nowy. 33-15-24. 87002

SPRZEDAM Poloneza Truck, 1994 r., 67-59-48. 256059

TEMPRA 1.6x, 1994 r., 47.000 km., dużo dodatków, stan b. dobry- sprzedam. 45-94-86. 256530

TŁUMIKI, katalizatory, 48-27-62. 255741

WARSZAWA, lat 35, zarejestrowana do jazdy, 60 mln, sprzedam. 67-22-00 wieczorem. 254986

ŻUK skrzyniowy, kupię, ok. 1993. Tel. 13-34-88. 86854

126P, 1982, sprzedam. 67-11-53. 255817

Lokale

A. A. A. A. A. A. A. A. A. A. A. Agencja Drążkiewicz "Olsza". 13-11-22, 13-11-44 /9-19/. 253939

A. A. A. A. A. A. A. A. A. Agencja, Grodzka 51 najkorzystniejsze pośrednictwo. 23-11-03, 22-86-76. 253991

A. A. A. A. A. A. A. Agencja, 222-777, 214-914. 256241

A.A.A.A.A.A. Agencja "Hermes", 44-46-11, /10.00 - 16.00/. 256272

A. A. A. A. Agencja, 342-000. 255670

A. A. A. A. Agencja 22-56-51. 86851

„AAA" Agencja. 56-55-01. 255650

A. A. Agencja 21-97-43. 86349

A. A. Batorego 2. 33-50-24. 256106

A. Adamczyk - mieszkanie dla każdego. 23-15-99, 22-63-40. 256503

A. Cielecki. Agencja. (0-12) 21-62-05. 70286

A. 2, 3-pokojowe do wynajęcia. 48-78-66 wew. 343. 256312

A. Grodzka 1. 23-22-73. 254122

A. Wynajmowanie. 23-20-31. 255426

„A.T.M' pośrednictwo, 34-34-22 wewn. 183. 255864

AGENCJA "Jagmar", Bernardyńska 11. 22-95-91. 85713

AGENCJA, plac Dominikański. 22-33-31. 86444

AGENCJA. 32-11-70. 86637

AGENCJA. 32-48-98. 86696

AGENCJA. 21-35-40. 253470

AGENCJA Dąbrowska, Salwatorska 18. 22-93-89, 21-75-87. 254146

AGENCJA, "Tondos", 43-43-65. 254338

AGENCJA Piastowska. Tel. 37-34-81, 36-51-53. 255112

AGENCJA Aneks. 23-78-12. 255227

AGENCJA Starowiślna 20. /012/ 210-876. 255788

AGENCJA, wynajmowanie. 36-38-43. 255968

AGENCJA. 34-35-77. 256254

AGENCJA "Romb" 11-40-52. 256465

AL. Słowackiego, parter 74 m^2, 74.000 zł, sprzeda pośrednictwo, 11-83-64. 256081

APARTAMENTY. (0-12) 37-91-84. 85214

ATRAKCYJNE mieszkanie kupię lub wynajmę. 25-86-07. 86850

Firma STRONCZAK
Konsorcjum Agencji Nieruchomości K.A.N.
Kraków, al. Słowackiego 58
Tel. 012 332-267, 012 324-953
OFERUJEMY: ◆ kupno-sprzedaż, wynajmowanie nieruchomości, mieszkań i lokali ◆ komputerowy system informacji ◆ doświadczenie i dynamiczność ◆ pełną obsługę prawną i notarialną ◆ bogaty wybór ofert.
ZAPRASZAMY 209362

BIURO Nieruchomości, wynajem, kupno, sprzedaż. 11-84-10. 253840

BIURA z telefonem poszukuję. 37-44-34 wew. 12. 256231

CIEKAWE 1, 2-pokojowe kupimy. 21-56-25. 256126

DO wynajęcia pub, piwiarnia, gastronomia, centrum Wieliczki. Tel. 22-90-86. 87008

DO wynajęcia powierzchnie handlowe: Dom Handlowy "Azory", Elsnera 3. 58-61-00. 87013

DO wynajęcia lokale biurowe, magazynowe, Dietla, oficyna 88 m^2. 22-76-29, 21-17-15 po 20.00. 255798

DO wynajęcia lokal 80 m^2 przy ul. Katarzyny, 11-83-64. 256080

DO wynajęcia garaż, ul. Rydla. Oferty 256212 Kraków, Wiślna 2. 256212

DUŻE mieszkanie, dom kupię. Pośrednictwo: 23-08-25. 83400

DWUPOKOJOWE Prądnik Biały sprzedam. Tel. 15-28-22. 86541

DWUPOKOJOWE Basztowa, Mazowiecka, Brożka, Ruczaj, Daszyńskiego. Trzypokojowe Kujawska, Ruczaj, Prądnik sprzedamy, 342-000. 255666

DWUPOKOJOWE zdecydowanie kupię, 33-40-45. 255667

FIRMA poszukuje lokalu 100-150 m^2 z telefonem, 13-79-85, 23-60-17. 255015

GARSONIERĘ kupimy. 21-98-18. 255347

JEDNOPOKOJOWE, dwupokojowe, kupię. 32-50-03. 86126

JEDNO, dwupokojowe, kupię. 55-76-20. 86784

KROWODRZA dom sprzedam, dwupokojowe, trzypokojowe, bliźniak wynajmę. 36-38-43. 256250

KUPIĘ mieszkanie. 22-81-67. 86383

KUPIĘ mieszkanie. 22-76-29. 253472

KUPIĘ mieszkanie. 22-85-92. 254801

KUPIĘ mieszkania. 56-38-50. 255647

KUPIĘ mieszkanie. 21-22-38. 256228

KUPIĘ ładne mieszkanie. 43-37-54. 256242

KUPIĘ mieszkanie. 44-07-54. 256502

KWATERY, 34-34-22 wewn. 183. 255866

LOKALI, mieszkań, poszukujemy. Nie pobieramy prowizji. 11-84-10. 253841

„MADOM", 44-76-36. 255098

MAŁE mieszkanie kupię. Pośrednictwo: 34-09-86. 83399

MIESZKAŃ do wynajęcia, poszukuję. 47-62-34. 86625

MIESZKANIA do wynajęcia; zamiana. 47-62-34. 86627

MIESZKANIA poszukuję. 32-11-70. 86638

MIESZAKNIA. 32-48-98. 86701

MIESZKANIE własnościowe w Krakowie, 50 m^2, zamienię na podobne w Myślenicach. 741-441. 86790

MIESZKANIA poszukuję. 22-76-29. 253471

MIESZKANIE do wynajęcia. 14-17-35. 254227

MIESZKANIA- wynajem, 43-43-65. 254340

MIESZKANIA, domy, działki, kupno-sprzedaż, wynajem, os. Stalowe 14/9. Tel. 44-20-95. Niska prowizja. 255285

MIESZKANIA poszukuję. 23-20-31. 255427

MIESZKANIE na ul. Janowa Wola kupię. Oferty 256114 Kraków, Wiślna 2. 256114

MIESZKANIA samodzielnego poszukuję. 43-37-54. 256243

MIESZKANIE 28 m^2, PGM zamienię na większe. 56-23-00. 256494

MIESZKANIE sprzedam. 34-20-55 wew. 304. 256498

MIESZKANIA do sprzedania. 22-63-40. 256504

OMEGA sprzeda 37 m^2 Azory, 38 m^2 Huta. 85-23-45. 86751

POKOJE. 32-48-98. 86699

POSZUKUJEMY mieszkań. 32-48-98. 86702

POSZUKUJĘ lokalu sklepowego ok. 100 m^2, centrum, w ciągu handlowym. 22-21-61. 86732

POSZUKUJEMY mieszkań do kupna i wynajęcia. 23-13-67. 86840

POSZUKUJEMY lokali do wynajęcia. 23-01-62. 86841

POSZUKUJEMY, (012) 32-34-36. 86874

POKOJE do wynajęcia. 25-24-40. 86958

POSZUKUJĘ mieszkania 1 lub 2-pokojowego, do wynajęcia. 11-43-83. 86980

POSZUKUJEMY działek. 56-49-20. 254081

POSZUKUJEMY kamienicy. 56-49-20. 254085

POSZUKUJEMY mieszkań do wynajęcia. 56-49-20. 254086

POSZUKUJEMY mieszkań 1-pokojowych. 56-49-20. 254087

POSZUKUJEMY mieszkań, lokali, działek, 21-13-54. 255010

PODWAWELSKIE jednopokojowe, superkomfortowe, sprzedam, 342-000. 255665

POSZUKUJĘ mieszkania do wynajęcia, 33-40-45. 255669

POSZUKUJĘ mieszkania do wynajęcia. 36-60-04. 255746

FIRMA PROJEKT
Agencja Nieruchomości
I. Wróblewska
Kraków
pl. Szczepański 5, tel. 22-76-60, tel./fax 23-13-04
ul. Mazowiecka 4, tel.: 34-09-86, 33-66-66 w. 322
ul. Senatorska 15, tel. 21-96-46
ul. Starowiślna 1, tel.: 22-33-62, 23-08-25
KUPNO ◆ SPRZEDAŻ ◆ WYNAJEM
WYCENA ◆ KOMPLEKSOWA
OBSŁUGA PRAWNO-NOTARIALNA
3018ml

POSZUKUJEMY mieszkań, pokoi, 34-34-22 wewn.183. 255867

POSZUKUJĘ do wynajęcia stolarni, Podgórze i okolice, 78-56-79. 255967

POŚREDNICTWO. 56-01-27. 256037

POSZUKUJĘ mieszkania. 34-35-77. 256255

POSZUKUJĘ małego lokalu biurowego - telefon, Śródmieście. 43-58-21. 256266

POSZUKUJĘ pokoju z kuchnią (bez pośrednictwa). Tel. 58-80-80. 256286

POSZUKUJĘ mieszkania do wynajęcia. 48-78-66 wew. 343. 256304

POSZUKUJEMY mieszkań, lokali, działek. 11-40-52. 256466

SAMOTNY szuka pokoju. Tel. 33-71-26 od 16.00. 87026

SKLEP z tanią odzieżą pilnie sprzedam. Tel. 25-14-42 po 19. 87012

SPRZEDAM mieszkanie. 22-81-67. 86384

STARSZE, bezdzietne małżeństwo, przyjeżdżające na roczną delegację, wynajmie od 1 lutego małe, umeblowane mieszkanie z telefonem. Oferty 86967 Kraków, Wiślna 2.

SZUKAM lokalu handlowego. 78-68-70. 86994

SZUKAM 100 m^2 na rzemiosło. Tel. 23-61-75. 256375

TWÓJ Kontakt, pośrednictwo. 23-42-67. 254882

WYNAJMĘ lub sprzedam lokal, Kurdwanów. Tel. 33-88-72 po 20. 86585

WYNAJMĘ. 11-68-12. 256117

WYNAJMĘ powierzchnię biurową z telefonami, 100-150 m^2. Oferty: K-104 Dziennik Polski, Biuro Ogłoszeń, Wiślna 2. 256192

ZAMIENIĘ własnościowe 60 m^2 w Stalowej Woli na mniejsze w Krakowie. (015) 44-28-83. 86913

ZAMIENIĘ atrakcyjne 3-pokojowe (60 m^2) w Bielsku, na mniejsze w Krakowie. Wiadomość: 36-19-74. 86959

ZAMIENIĘ mieszkanie 36 m^2, własnościowe, loggia, na 3-pokojowe, niewłasnościowe lub 2 oddzielne. 25-54-86. 86995

ZAMIANY. 23-11-03. 253992

ZAKOPANE! Wynajmę lokal 50 m^2 w centrum miasta. /012/ 21-26-05 po 20. 255984

ZAMIANY. 33-50-24. 256107

ZAMIANY, biuro. 214-914. 256245

2-POKOJOWE, c.o., telefon, parter, Wielicka, bezpośrednio sprzedam. 21-43-13 (17.00-20.00). 255876

Nieruchomości

"A.T.M" nieruchomości, 34-34-22 wewn.183. 255868

ADMINISTROWANIE nieruchomościami. 23-13-12. 86019

ADMINISTRACJA domów, 21-38-41. 254333

Kupno - Sprzedaż - Wynajem
Wycena Nieruchomości
Oferujemy: domy, mieszkania, lokale, parcele, działki i tereny budowlane.
Poszukujemy ofert. Zapewniamy profesjonalną obsługę prawną.
pon.-pt.: 9-18
sob.: 9-16
Kraków, Mały Rynek 1, tel.: 210 550, tel./fax: 210 616

AGENCJA przyjmie domy i mieszkania do sprzedaży. 23-01-62. 86853

DOM, mieszkanie kupię, wynajmę. Pośrednictwo 21-68-25. 85726

DOM dwurodzinny lub parcelę, kupię. 56-26-81 po 18. 86782

DOM, 550 zł/m^2, sprzedam. /012/ 70-60-60. 254102

DOM kupię, 33-40-45. 255673

DOM, Kraków kupię. 43-37-54. 256244

DZIAŁKĘ budowlaną kupię. 621-577 wieczorem. 256202

KUPIĘ działkę z budynkiem w Hucie, 48-27-62. 255743

OBCOKRAJOWCY kupią duże mieszkanie, dom, duży teren budowlany. Pośrednictwo: 23-13-25. 83401

"PORTAL" - poszukujemy działek, domów. 66-84-07. 255437

PARCELĘ za Wieliczką sprzedam. Tel. 48-70-64. 256525

POŚREDNICTWO sprzeda, kupi mieszkania, domki, działki. Tel. 15-62-24. 250534

POSZUKUJEMY domów, lokali, mieszkań, parcel- bez prowizji. /012/ 43-66-78. 254831

PRZEGORZAŁY, dom segment, stan surowy sprzedam. 67-12-43. 86956

SPRZEDAM dom. 78-17-60 wew. 144. 86794

★Mieszkania
★Domy
★Parcele
KANCELARIA PRAWNA
Kraków, ul. Zamoyskiego 106, tel.: 23-63-33, 23-57-07.

SPÓŁKA, kupi działki 20-100 a pod zabudowę szeregową lub wysoką, 12-33-41. 256078

SPRZEDAM dom w Nowym Sączu (stan surowy, powierzchnia całkowita 313 m^2) lub zamienię na mieszkanie w Krakowie. Oferty 256207 Kraków, Wiślna 2. 256207

SPRZEDAM parcelę budowlaną 18 a w Myślenicach przy Zakopiance oraz dom stan surowy, kubatura 690 m^3, pow. użyt. 169 m^2. Tel. 72-08-69 po 17. 256229

STYLBUD poszukuje działek, domów, lokali, mieszkań, 21-10-30. 237121

SPRZEDAM 2,22 ha, 30 km na północ od Krakowa, pozwolenie, plan budowy. 47-66-23. 256057

ZAKOPANE, sprzedam dom. (012) 21-36-22 wew. 477 (7.00-15.00), (012) 25-52-73 (18.00-20.00). 86912

1/2 domu, W. Justowska, Dębniki, Oficerskie, sprzedam. 22-85-92. 255092

Zguby

BEATA Maciążek zgubiła legitymację studencką, książeczkę zdrowia AE. 87020

BOGUSŁAW Grabowiec zgubił legitymację PK. 86925

KRAUZOWICZ Maciej zgubił książeczkę zdrowia, znalazcę prosi się o wiadomość. 48-17-85 wew.307. 256067

LEGITYMACJA I LO, Joanna Farmatys. 86975

ZGUBIONO legitymację ZSZ Nr 2, Marek Boroń. 86921

ZGUBIONO legitymację szkolną wydaną przez Policealną Szkołę Służb Społecznych oraz dowód osobisty na nazwisko Bonarska Ewa. 256508

Usługi

A A Anteny RTV, satelitarne. Złotek, 33-88-30. 253822

A. A. Antywłamaniowe zabezpieczenia ROMEX, 36-64-15. 256052

ALARMY. 12-48-10. 71474

ALARMY, 48-88-65. 252211

ALARMY. 47-03-20. 255451

ANTENY. 21-62-54. 85862

ANTENY. 34-40-20. 85863

ANTYWŁAMANIOWE. 49-72-08. 85889

ANTENY. 23-09-24. 86286

ANTENY. 13-10-72. 86288

ANTENY. 12-82-89. 86575

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczanie drzwi, tapicerka, VAT. Marzyński, 44-62-95. 87021

ANTYWŁAMANIOWE drzwi metalowe, zamki, tapicerki, VAT. "Tempo" 22-54-30, 49-71-51. 250919

ANTYWŁAMANIOWE zamki, tapierki. Roxdom. 12-07-88. 254019

ANTYWŁAMANIOWE, zabezpieczenia, dodatkowe drzwi. "Omega", 66-45-16. 254133

ANTYWŁAMANIOWE zamki, tapicerki. 54-31-42. 254176

ANTENY. 25-78-43. 254285

ANTYWŁAMANIOWE "Forte", 48-80-33. 254318

ANTENY: montaż, naprawy. 44-53-92. 254862

ANTENY- montaż, naprawa. 47-86-02. 255731

ANTYWŁAMANIOWE. 21-49-21. 256269

AUTOSZYBY, całodobowo. 36-17-30, Zygmuntowska. 81867

BLACHARSTWO dekarstwo, remonty ogólne, boazeria, 66-21-91. 254383

BOAZERIA, panele. 44-21-38. 86835

BOAZERIE, szafy, gwarancja. 44-60-90. 253960

BOAZERIA. 56-05-61. 254005

BOAZERIE panelowe, sufity obniżane (oświetlenie), szafy, pawlacze, VAT, 23-09-24. 254372

BOAZERIA. 55-29-95. 254506

BOAZERIA panelowa, plastikowa, oświetlenie, 32-22-30. 254759

BOAZERIA panelowa i podłogowa, 49-73-29. 255488

BOAZERIA. 53-11-05. 255684

BOAZERIA, panele, żaluzje. 22-57-37. 256215

BUDOWY domów, tynki, zlecenia. 11-35-49. 86678

BUS, przewozy. 43-18-51. 254576

BUDOWY domów, remonty. 23-64-96. 256247

CIĘCIE drzew. 12-98-67. 86052

CW. Cyklinowanie bezpyłowe. 43-29-40. 86714

CYKLINOWANIE, lakierowanie nieszkodliwe, VAT, Wójcik. 15-25-97. 81669

CYKLINOWANIE. 11-38-10. 84951

CYKLINOWANIE, układanie, VAT. "Tala" 34-47-25. 85622

CYKLINOWANIE, lakierowanie. 37-54-71. 86135

CYKLINOWANIE, lakierowanie nieszkodliwe, VAT, Wójcik. 15-25-97. 86337

CYKLINOWANIE, układanie. 11-77-79, 78-46-65. VAT. 86451

CYKLINOWANIE, układanie. 22-63-96. 86505

CYKLINOWANIE, układanie. 21-62-54. 247020

CYKLINOWANIE, lakierowanie. 55-64-87. 252728

CYKLINOWANIE, 55-15-45. 254784

CYKLINOWANIE, układanie. 47-79-49. 254957

CYKLINOWANIE, układanie. 78-67-69. 255115

CYKLINIARKI, elektronarzędzia, wypożycza "Fachman" 43-03-89 Kolorowe 35, "Partner" (VAT) 13-96-81 Mogilska 71. 255237

CYKLINOWANIE. 44-25-41. 255926

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerek "Pers" 15-44-56. 85279

CZYSZCZENIE WAP-em "DYWANSERVICE", Danek, 33-01-39. 85608

CZYSZCZENIE wykładzin, tapicerki "DYWANWAP". 37-17-84. 85811

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki, KARCHEREM, solidnie. 34-33-73. 86289

CZYSZCZENIE dywanów, kompleksowe sprzątanie, VAT. 47-28-31. 86480

CZYSZCZENIE dywanów. 48-13-98. 86752

CZYSZCZENIE dywanów. 57-87-89. 255360

CZYSZCZENIE dywanów. 13-10-72. 255481

CZYSZCZENIE dywanów. 12-92-68. 255728

CZYSZCZENIE dywanów Wap-em, 66-33-09. 256188

DEZYNSEKCJA. 47-61-85. 256520

TEL. 222 276 **ALMES** FAX 230 146
ŻALUZJE PIONOWE
PRODUKCJA SPRZEDAŻ MONTAŻ
KRAKÓW, UL. KURNIKI 4.
209109

DOPASOWANIE okien, zaczepy, przeróbki, wiercenie udarowe. Kodura, tel. 33-70-35. 86463

DOMOFON, montaż, naprawy, 47-87-64. 254779

DOMOFONY - montaż - naprawy 12-27-79. 254912

DOMOFONY. 67-02-97. 255282

DŹWIG ADK, 13 t. 43-55-02. 253754

ELEKTROINSTALACJE. 34-32-32. 85888

ELEKTRYK. 36-48-35. 86993

ELEKTRYCZNE. 47-02-50. 253660

ELEKTROINSTALACJE, 37-07-65. 254167

ELEKTROSERWIS. 12-79-73. 254823

ELEKTROINSTALACJE, 23-80-64. 255344

FLIZOWANIE. 53-29-56. 86388

FLIZOWANIE. 11-35-49. 86676

FLIZOWANIE. 49-56-80. 248146

FLIZOWANIE ekspresowo, 13-89-62. 251764

FLIZOWANIE, suche tynki, 23-11-25. 253478

FLIZOWANIE, hydraulika, rachunki, gwarancja. 37-74-79. 253814

FLIZOWANIE. 57-23-38 po 18. 254750

FLIZOWANIE, hydraulika, remonty, układanie parkietów, boazerii, cyklinowanie. Referencje, VAT. 15-68-34. 255408

FLIZOWANIE superekspres. 13-89-62. 255489

FLIZOWANIE, hydraulika. 57-59-45. 255694

FLIZOWANIE, marmury. 23-06-74, 33-54-24. 255771

FLIZOWANIE, 55-15-60. 256104

FLIZOWANIE. 57-48-42. 256167

FLIZOWANIE, hydraulika. "Fugamex" 55-39-36. 256239

FOTOGRAFOWANIE uroczystości, VAT, 13-45-62. 254407

GAZ, hydraulika, naprawa piecyków. 22-54-08. 85353

GAZ, hydraulika, piecyki. 25-90-57. 253816

GAZ, piecyki, hydraulika. 37-78-00 wew. 263. 254247

GAZ, piecyki, hydraulika. 11-74-64. 255097

HYDRAULIKA, przeróbki. 34-40-20. 84675

PRODUKCJA SZYB TERMOIZOLACYJNYCH (zespolonych) ANTISOL, BEZPIECZNE, FLOAT.
209340
TEL. 11-38-63

HYDRAULIKA, instalacje sanitarne. 12-90-50. 86082

HYDRAULIKA, awarie. 37-89-59. 86143

HYDRAULIKA. 82-39-42. 86150

HYDRAULIKA, instalacje, naprawy. Kurdziel 23-74-71. 86927

HYDRAULIKA, kuchenki. 67-42-78. 254130

HYDRAULIKA. Tel: 13-16-60. 254323

HYDRAULIKA. 55-11-33. 254665

HYDRAULIKA. 49-77-27. 254852

HYDRAULIKA, ekspresowo. 13-89-62. 255487

HYDRAULIK. 47-56-93. 255690

HYDRAULIKA. 37-33-74. 255872

HYDRAULIKA 43-36-89. 256151

INSTALACJE wodnokanalizacyjne, c.o, gaz (przeróbki) vat. 15-49-15. 86875

INSTALACJE wod.-kan.-gaz c.o., sprawdzanie instalacji gazowych, 56-54-94. 255522

KOSMETYKA. Tel. 36-51-81. 84891

KOPARKO - ładowarka, wywóz gruzu, śmieci. 54-20-65. 87003

KOPARKO- ładowarki. 43-55-02. 253753

KOTŁY c.o., naprawa, gwarancja. 56-52-05. 255880

KRATY antywłamaniowe. 33-40-14. 84381

KRATY antywłamaniowe. 32-39-38. 84384

KRATY, ślusarstwo. 33-64-81. 254493

KRATY, balustrady. 34-50-26. 255028

KRATY, zadaszenia. 58-60-42. 256268

LASTRIKO. 33-74-73. 254782

LODÓWKI. 15-33-95. 84264

LODÓWKI, zamrażarki. 11-49-66. 254139

LODÓWKI. 49-00-95. 254266

LODÓWKI, klejenie dziur. 45-93-35. 254268

LODÓWKI. 48-99-02. 254275

ŁAZIENKI w starym budownictwie. 11-25-08. 256210

MALOWANIE. 53-29-56. 86387

MALOWANIE, tapetowanie mieszkań, sklepów, klatek schodowych. 36-10-85. 86681

MALOWANIE, tapetowanie ekspresowo. Tel. 34-40-20. 86869

MALOWANIE, tapetowanie, sprzątanie gratis. 22-20-67. 252548

MALOWANIE, tapetowanie, VAT. 36-84-24. 253449

MALOWANIE, tapetowanie. 56-14-87. 253694

MALOWANIE, tapetowanie, gładź. 49-96-38. 254154

MALOWANIE ikon. 22-24-46. 254262

MALOWANIE, tapetowanie, 58-42-75. 254395

MALOWANIE, gładź. 25-71-72. 254911

MALOWANIE, tapetowanie, VAT, 58-67-64, 11-99-59. 255159

MALOWANIE, tapetowanie, 21-79-91. 255641

MALOWANIE, gładź. 44-94-44. 255708

MALOWANIE, tapetowanie. 49-17-15. 255804

MALOWANIE, tapetowanie. 57-74-88. 255815

MALOWANIE, tapetowanie. 12-51-25. 256068

MALOWANIE. 57-68-35. 256180

MALOWANIE. 37-25-61. 256183

MALOWANIE, gładź, flizowanie, parkiety. 54-48-04, 48-91-17. 256217

MONTAŻ suche tynki, tanio. 67-07-02. 86191

MONTAŻ mebli, sprzątanie 24h. 15-48-29, 33-99-99. 253339

NAPRAWA magnetowidów, telewizorów u klienta. Gwarancja. 66-70-80. 85166

NAPRAWA pralek. 36-95-24. 86979

NAPRAWA piecyków, ekspres, 57-21-50. 253749

NAPRAWA telewizorów. 66-83-44. 253875

NAPRAWA pralek, lodówek. 12-89-56. 254140

NAPRAWA pralek. 57-34-20. 254147

NAPRAWA pralek, lodówek, zamrażarek. Mazowiecka 41. 33-30-68 (9-17). 254155

NAPRAWA telewizorów: krajowych, zagranicznych, Neptun, Helios. 33-51-17. 254190

NAPRAWA pralek. 45-93-35. 254267

NAPRAWA, wymiana pieców łazienkowych, gwarancja, 21-32-29. 254377

NAPRAWA pralek automatycznych, 37-62-14. 254457

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów 55-70-07. 254697

NAPRAWA pralek, 36-17-38. 254819

NAPRAWA: telewizory, magnetowidy, gwarancja. 49-42-91. 254850

NAPRAWA pralek automatycznych. 12-57-38. 254964

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów. 47-44-30. 255196

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów. Gwarancja. 48-45-75. 255197

NAPRAWA telewizorów, 56-37-15. 255735

NAPRAWA pralek. 57-85-49. 256121

NAPRAWA pralek, lodówek. 49-57-62. 256267

ODŚNIEŻANIE dachów. 44-77-18. 255937

STANLEY
SZAFY Z DRZWIAMI PRZESUWANYMI
Zabudowa wnęk.
Dowolne wymiary.
Tel. 56-56-75, ul. Wielicka 2, al. Słowackiego 64 „HERBEWO".
208593

OGÓLNOBUDOWLANE, instalacje łazienkowe, elektryczne, flizowanie, malowanie, ślusarskie, VAT. 12-20-70. 254643

OGÓLNOBUDOWLANE. 49-17-00. 255160

OKAZJA! Piece łazienkowe oszczędnościowe, montaż, gwarancja, raty. 56-52-05. 255875

PIECE c.o. stojące, naprawa, konserwacja. Dojazd bezpłatny. 22-66-82. 251596

PRZEPROWADZKI. 36-61-63. 85903

PRZEPROWADZKI "DOMUS" pełna obsługa, pojemniki bezpłatnie. (0-12) 21-22-75. 252030

PRZEPROWADZKI biur, mieszkań, Warczyński. 34-44-03. 253429

PRZEPROWADZKI. (012) 43-46-83. 253792

PRZEPROWADZKI, solidnie. 12-33-41. 255071

PRZEPISYWANIE. 13-22-27. 255414

PRZEPROWADZKA biur, mieszkań. Specjalistyczny transport pianin, kas pancernych, ciężkich urządzeń. Andrzej Boroń, (012) 44-27-38. 255441

PRZEPROWADZKI. 0-12/233-166. 255691

PROMOCJA! Bezpłatny wywóz nietypowych śmieci, strychy piwnice, itp. 78-29-60. 256056

PRZEPROWADZKI międzynarodowe, krajowe. Transport fortepianów, kas pancernych, urządzeń. Wypożyczalnia pojemników. Krystian Przewłocki, Sarego 8 (9-17) 21-56-60, 21-64-02. 256170

REMONTY, suche tynki. 33-39-71. 254289

REKLAMA. (012) 43-66-78. 254833

REMONTY. 13-05-73. 255267

REMONTY, tynki, wylewki. 36-33-76. 255896

REMONTY dróg, chodników, układanie kostki brukowej. 37-21-33 w. 589, 12-26-14. 255915

REMONTY budowlane kompleksowe - flizowanie, hydraulika, malowanie VAT. 49-79-22. 256140

SANYO, naprawy domowe. 44-94-10. 254867

SCHODY, produkcja, montaż, (033) 72-21-06. 255904

SCHODY bukowe, dębowe, produkcja, montaż. /018/ 37-60-30. 256038

SERWIS RTV, AGD, komputerowy. 48-76-01. 256218

SIDING z montażem, 66-21-91. 254384

STOLARSKIE, szklarskie. 66-65-22 wew. 285. 253906

SUCHE tynki, sufity, ścianki. 48-75-53, 36-95-24. 86978

SUCHE tynki: pełny zakres usług, Ceglarska 15, 66-47-21. 253958

SUFITY podwieszane, mineralne, aluminiowe, napinane, suche tynki, tapety natryskowe, żaluzje pionowe. Dekerta 16. (012) 56-13-54. 255439

SZKLARSTWO, lustra 21-85-48. 73779

SZKLARZ całodobowy. 25-71-20. 253756

SZKLARZ całodobowy. 49-15-94. 253759

SZKLARZ całodobowy. 44-77-82. 253773

SZKLARZ. 44-64-64. 254405

ŚLUSARSTWO całodobowe. 23-05-03. 86742

TANI transport. 36-61-63. 85143

TANI transport. 21-07-46. 85908

TANI transport, 1,1 t. 49-79-05. 253473

TANI transport, 58-20-43, 57-95-07. 253711

TAPICER. 33-55-24. 254571

TANI transport, (012) 48-26-74. 256143

TANI transport. 36-97-28. 256199

TRANSPORT. 21-88-70. 85338

TRANSPORT Mercedesem 308. 66-51-90. 86105

TRANSPORT 1,1 t. 22-34-12. 86287

TRANSPORT, kraj, zagranica. 34-48-03. 86455

TRANSPORT 1,2 t kraj, zagranica. 58-55-10. 86804

TRANSPORT 1,2. 66-55-69. 86866

TRANSPORT. 12-03-82. 253643

TRANSPORT do 1t. 33-89-70. 254688

TRANSPORT 3t, 21 m^3, VAT. 669-331, 090-330-227. 254701

TRANSPORT, kraj, 0,5 -18 t, ubezpieczenie ładunku, holowanie ciężarówek, spedycja. 36-36-15. 254993

TRANSPORT, blaszaki, 33-14-12, 48-12-77. 255175

TRANSPORT Star. 33-25-34. 255413

TRANSPORT. 13-22-27. 255415

TRANSPORT 1,5t, kraj, zagranica. 47-45-72. 255621

TRANSPORT 3,5t. 47-58-04. 255920

TRZYTONOWY zagranica, izoterma, 43-04-26. 256124

TRANSPORT 3t. 43-01-34. 256141

TRANSPORT Starem. 43-09-23. 256145

TRANSPORT. 0-12/25-62-88. 256257

TRANSPORT /1,5/. 66-59-03. 256495

TRANSPORT Starem. 47-30-93. 256501

TYNKOWANIE, murowanie, flizowanie, suche tynki, wylewki, VAT, 23-22-64. 255027

USŁUGI stolarskie. 22-33-12. 86793

USZCZELNIANIE, żaluzje, 56-52-68. 255730

WIDEOFILMOWANIE. 33-34-48. 86399

WIDEOFILMOWANIE "Wideo-X", montaż, 67-34-85. 252999

WIDEOFILMOWANIE. 43-75-82, 47-19-86. 253562

WIDEOFILMOWANIE. 666-059. 253949

WIDEOFILMOWANIE. 57-20-07. 254559

WIDEOFILMOWANIE. 66-19-75. 254655

WITRAŻE, lampy. /012/ 43-66-78. 254834

WIDEOFILMOWANIE, fotoreportaże, studio profesjonalne, montaż, drogo. 66-73-59. 255433

ŻALUZJE, VAT. 22-16-17, 12-45-73. 85775

ŻALUZJE pionowe, poziome, gwarancja, 33-04-55. 85840

ŻALUZJE pionowe, poziome, 323-111. 85842

ŻALUZJE: produkcja, montaż. 55-74-74. 252803

ŻALUZJE pionowe, poziome, produkcja, montaż, gwarancja, 36-89-45. 254448

ŻALUZJE. 23-70-09. 254836

ŻALUZJE. 66-14-34, 78-58-15. 254858

Biznes

"AKTYW" Biuro Rachunkowe. 66-45-97 wew. 8. 84190

BIURO Podatkowe. 21-83-20. 86666

BIURO doradców. Prowadzenie księgowości. Porady podatkowe i biznesowe. Obsługa spółek. Tel. 23-05-65, fax: 22-09-43 /10.00-14.00, 18.00-20.00/. 253590

BIURO Księgowe. 49-12-13. 253923

BIURO Rachunkowe, 22-36-66/524. 254738

BUTY- produkcja. Hurt. Tel. 033/746-193. 86497

EXSECUTOR, windykacja należności. 12-14-67. 254622

FIRMĘ handlową polsko-norweską, wyłączność na Polskę, sprzedam. /077/ 54-95-95. 256079

GOTÓWKA, zainwestuję. Oferty 86501 Kraków, Wiślna 2. 86501

Duża firma spedycyjna poszukuje PRZEWOŹNIKÓW.
Wydzierżawiamy naczepy 13, 60 na poduszkach.
25-28-61, 25-29-01.
m-81

KANCELARIA Prawna ul. Starowiślna 20/5, 22-61-26, pon.-piątek od 9 do 17. 253397

KSIĘGA, ryczałt, VAT. 47-08-97. 254129

KSIĘGI podatkowe, handlowe, doradztwo, rozliczenia roczne. "Kamar", s.c, Kraków, Kołobrzeska 16. 66-58-45. 256208

KUPIĘ odpad barani, z nutrii, lisów. /012/ 66-00-88 wew. 472. 255972

LOKAL 20 m^2 w centrum do wynajęcia na usługi, magazyn, itp. Telefon, siła, sanitariaty, 270 zł/ mies. oraz 13 m^2 na magazyn 80 zł/ mies. Tel. 36-11-49. 87018

WASZE NALEŻNOŚCI ODZYSKA
DRYL s.c.
Biuro czynne: pn.-pt. w godz. 9-16
31-559 Kraków, ul. Grzegórzecka 79, V piętro, p. 505 tel./fax 11-21-87, tel. 11-02-00 wewn. 94
D-5383

OFERUJEMY Twojej firmie nasz adres, tel./fax i obsługę w systemie opłat miesięcznych. BB Consult - Twoje Biuro, 30-054 Kraków, ul. Czarnowiejska 48, tel. (012) 32-57-00. 85215

PRZYJMĘ wspólnika z wkładem. Tel. (014) 74-33-24. 86941

STOŁÓWKĘ lub bufet wezmę w ajencję. 34-10-48 lub 33-83-89 od 13.00. 256496

Pożyczki

A. A. Atrakcyjne pożyczki, skup- komis. Grzegórzecka 17, tel. 21-89-26. 254510

A. A. Lombard, Plac Nowy 4, 0-12/56-08-14. 255677

W związku z dużym zainteresowaniem w uzyskaniu pożyczki pieniężnej na zakup samochodu, mieszkania itp. cel inwestycyjny PHGU „ALBERT" wznawia zapisy na 1996 r. NA UDZIELANIE POŻYCZEK GOTÓWKOWYCH W BEZKONKURENCYJNYM SYSTEMIE ZRZESZENIA. NAJSZYBSZA I NAJTAŃSZA POŻYCZKA SPŁACANA W RATACH BEZ ODSETEK!!! Kraków, ul. Pachońskiego 5 (baza PKS) II p., pok. 206, tel. (012) 154-872, w. 234 (8-15).
K-111

ATRAKCYJNE pożyczki pod zastaw wszystkiego (RTV, AGD, działki, domy, samochody, itp.). Lombard, komis, skup, sprzedaż. Dąbrowskiego 11, 56-34-33. 253993

ATRAKCYJNY lombard, Długa 5, 22-15-54. Lea 20 B, 33-01-34, (zastaw ruchomości, nieruchomości). 255676

ATRAKCYJNY lombard, Długa 76. 255678

ATRAKCYJNE pożyczki. Lombard, Grottgera 6. 34-22-12. 256136

KORZYSTNY lombard, Kalwaryjska 18, naprzeciw "Korony, skup RTV, (012) 56-51-50, (090) 31-52-18. 249378

LOMBARD "Perła", Wielopole 24, al. Słowackiego 1, 22-03-50. Złoto, srebro, korale, antyki, obrazy, samochody, RTV, działki budowlane, domki rekreacyjne. 254314

LOMBARD KOŚCIUSZKI 17
TEL. 21-80-59
ROK ZAŁOŻENIA 1990
NAJNIŻSZE OPROCENTOWANIE
SKUP SPRZEDAŻ
WYTNIJ - ZACHOWAJ
KUPON UPRAWNIAJĄCY DO 10 % ZNIŻKI
g-4000

LOMBARD, Legionów 2 /dawna Cekiery/ skup RTV, antyki, obrazy. 56-40-36. 254839

LOMBARD Nowa Huta, Teatralne 10 (budynek kina Świt) udzielanie pożyczek. 44-58-44. 256138

NAJKORZYSTNIEJSZY Lombard, Wolnica 14. 23-50-82. 86902

POŻYCZKI pod zastaw antyków, ul. Smoleńsk 22, 22-26-32. 85784

Różne

"REMPEX"- Dom Aukcyjny, Warszawa, ul. Krakowskie Przedmieście 4/6, tel. /022/ 26-77-17 przyjmuje na aukcje, w komis, kupuje: malarstwo, rzemiosło artystyczne, meble. 255184

RESTAURACJA Dworek Białoprądnicki organizuje wesela, bankiety, biesiady okolicznościowe. 34-10-48 lub 33-83-89 od 13.00. Zapraszamy. 256497

UPRZEJMIE przepraszam Syndyka Masy upadłości PBP Grupa Energomark za omyłkowe podanie w ogłoszeniu o sprzedaży Poloneza Caro, numeru Biura Syndyka: 76-38-22. J.Bryła. 256110

WRÓŻKA. 32-49-04. 86361

WRÓŻKA Alicja /przyjmująca dawniej w "Cudzie"/ zaprasza. 56-15-02. 256492

ZLECĘ wykonanie obróbek blacharskich dachu wraz z malowaniem oraz tynki zewnętrzne. Podać orientacyjne ceny jednostkowe. Oferty 87000 Kraków, Wiślna 2. 87000

Turystyka

FERIE zimowe. Pensjonat "Harnaś" Rytro. 36-38-90. 256102

NARTY, jednodniowe wyjazdy, wczasy, ferie. 22-10-84, 21-60-58. Sarego 7. 254258

ZIMOWISKO. 47-78-38 po 14.00. 86867

ZIMOWISKO w Tyliczu, ZUSIT. Tel. 22-78-62. 254717

ZIMOWISKO "Mały Podróżnik". 21-13-71. 86452

ZIMOWISKO, 66-79-59. 256091

Towarzyskie

A. A. A. A. A. A. A. A. A. A. Dzika Orchidea, dla pań, panów. /012/ 12-66-93. 253852

A.A.A.A.A.A. Sekret. 11-33-06. 255442

A. A. A. A. Dziewczęta, chłopcy całodobowo. "Kleopatra". 090-33-08-23. 253805

A. A. A. "Angelika" 49-84-57. 255756

A. A. A. Długa 16. Fullmasaże, 44-05-02. 254021

A. Agencja dla pań, panów. 56-24-56. 255767

"AMANDA" - Gnieźnieńska 7. 36-55-42. 256148

Aach! Ester. /012/ 43-68-40. 256507

ACH Greta 22-49-87. 87024

AGENCJA towarzyska oraz salon masażu całodobowy zaprasza: ul. Warszawska 14, tel. 23-34-48. 84898

AGENCJA supermasaże drink-bar, Bałuckiego 16, (012) 66-06-36. 253649

AGENCJA supermasaże. Towarzyski drink-bar, Katarzyny 4, (012) 56-02-09. 253650

AGENCJA "Venus", 56-02-09. 253651

AGENCJA, masaże, dancing, drink-bar, Floriańska 32, 22-49-11. 253652

AGENCJA "Sindy-Club" superexclusive, intymna atmosfera, najlepsze dziewczyny. Starowiślna 60. 21-92-93. 253980

AGENCJA Lola, Limanowskiego 1, drugi dziedziniec. 56-24-63. 255511

ASIS spełnione marzenia. 36-58-92. 253934

ATRAKCYJNE panie, "Czarna Perła", 476-322. 253750

BAJECZNA "Katarzyna", 56-30-21. 255679

BEZKONKURENCYJNA "Regina", (012) 21-96-13. 253653

"BOA". Intymny erotyczny świat dla Ciebie. Tel. (012) 21-29-18. 253948

DYSKRETNY smak zmysłowej beztroski. "Erotic", Floriańska 24. /012/ 22-19-27. 256505

"FANTAZJA" ul. Na Błonie 32. 37-24-22. Fantastyczna agencja. Fantastyczne dziewczyny. 254838

"KLARA" salon masażu. 22-65-62. 87056

LUX masaże, superdziewczyny, ul. Warszawska 14, tel. 23-34-48. 84900

"MAJA" 36-89-05. 256146

MASAŻE 21-71-60, Grodzka 42. 86411

MASAŻE, 22-49-11. 253655

MASAŻE dla panów + superniespodzianka. 21-22-79. 254137

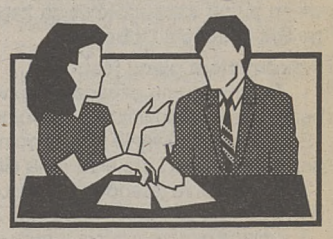
OPIUM - supermasaże. Agencja, najładniejsze dziewczyny. Królewska 65, 36-80-55. 86892

REWELACYJNA "7", 66-04-11. 253654

SEXI kotki czekają na ciebie, Pussy Cat, Otwinowskiego 6. 11-62-36. 253280

SUPERMASAŻE, 66-06-36. 253648

TARNÓW, Agencja "Q". /0-14/ 26-18-86. 247733



HANDEL • USŁUGI • PRODUKCJA
oraz treść ogłoszeń drobnych z ostatniego tygodnia w „Dzienniku Polskim"
TAI
23-02-40
23-02-16
22-89-00
Telefoniczna Agencja Informacyjna poniedziałek – piątek od 9 do 18

F.H. „PELO"
PŁYTY MEBLOWE
- cięcie
- produkcja mebli nietypowych

Kraków, ul. Św. Wawrzyńca 11, 25-11-26
040/lo

Informujemy, że
ZAKŁAD WYLĘGU DROBIU
przy ul. Prokocimskiej
ma nowy nr tel. 55-44-08.
Oferuje do sprzedaży
pisklęta • nieśne • brojlery.
209387

Różne

Przedsiębiorstwo Handlowo-Techniczne Sprzętu Pożarniczego i Ochronnego „SUPON-AWWA" sp. z o.o., Kraków, ul. Obrońców Modlina 4

oferuje do wynajęcia:

- pomieszczenia magazynowe (I i III piętro) o powierzchni około 2000 m²,
- pomieszczenia magazynowe (piwnice) o powierzchni około 1000 m².

Szczegółowe informacje uzyskać można osobiście lub telefonicznie pod numerem telefonu 53-26-47.

209375

POLSKIE ZRZESZENIE INŻYNIERÓW I TECHNIKÓW SANITARNYCH ODDZIAŁ W KRAKOWIE 31-113 KRAKÓW, ul. Straszewskiego 28, tel. 22-26-98, 22-47-22 w. 28, fax 22-59-10

zaprasza do wzięcia udziału w

KURSIE PRZYGOTOWAWCZYM DO EGZAMINU NA UPRAWNIENIA BUDOWLANE W SPECJALNOŚCI

instalacyjnej w zakresie sieci, urządzeń instalacji wod. kan. gaz oraz centralnego ogrzewania.

Przewidujemy szkolenie dla grupy:

- monterów instalacji z wykształceniem zasadniczym oraz dyplomem mistrza,
- inżynierów i techników sieci i instalacji.

Przewiduje się prowadzenie zajęć w godzinach popołudniowych od 16 do 20. Czas trwania kursu 7 - 11 dni - zależnie od zakresu. Koszt kursu 1 uczestnika zrzeszonego w PZITS wynosi 500.00 zł, a dla pozostałych 550.00 zł - koszt niezależnie od zakresu. Listę sporządza się na podstawie zgłoszeń i wpłat indywidualnych lub zbiorowych.

Uczestnik kursu zostanie powiadomiony o terminie i miejscu rozpoczęcia kursu telefonicznie lub listownie.

Zgłoszenia, informacje, wpłaty w Oddziale PZITS Kraków, ul. Straszewskiego 28, I piętro, pokój nr 7 (w godz. 11-14, poniedziałek - czwartek).

16037

AKADEMIA GÓRNICZO-HUTNICZA
im. Stanisława Staszica
w Krakowie, al. Mickiewicza 30

zaprasza do składania ofert na 1996 rok w zakresie:

- **wykonywania robót remontowo-budowlanych,**
- **dostaw materiałów i urządzeń,**
- **usług technicznych.**

W ofertach prosimy podać wyczerpujące informacje dotyczące firmy, stosowane technologie, nośniki cenowe, proponowane upusty, itp.

Oferty prosimy składać w Dziale Ekonomicznym AGH, pawilon C-2, pok. 118.

Równocześnie zawiadamiamy, że od dnia 1 stycznia 1996 roku wszystkie informacje o wszczynanych postępowaniach przetargowych dotyczących ww robót i usług ogłaszane będą na tablicach informacyjnych:

- Dyrektora Administracyjnego - pawilon C-1, parter obok pok. 13,
- Działu Technicznego - pawilon A-3, parter,
- Działu Inwestycyjno-Remontowego - ul. Akademicka Boczna.

g-4064

KOMUNIKAT Zarządu Gminy i Miasta Dobczyce

Stosownie do art. 18 ust. 2 pkt. 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994 roku o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 89 poz. 415) oraz uchwały Rady Miejskiej w Dobczycach Nr XV/134/95 z dnia 18 grudnia 1995 roku, **zawiadamiam o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Dobczyce.**

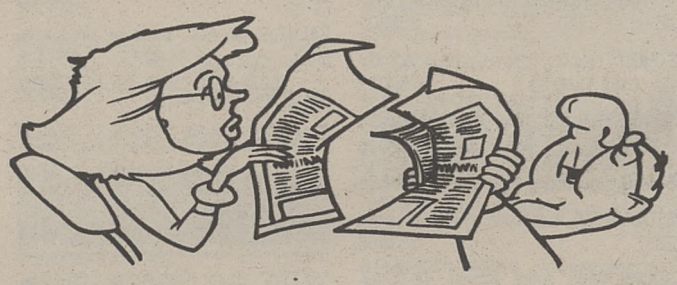
Przedmiotem planu jest poszerzenie terenów budownictwa na obszarze miasta i gminy.

Zainteresowani mogą zgłosić wnioski do w/w planu. Wnioski na piśmie należy składać w Urzędzie Gminy i Miasta w Dobczycach (pokój 205) w terminie **do dnia 20 lutego 1996 roku.**

Wniosek powinien zawierać nazwisko, imię i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy (nr działki i w jakiej miejscowości położona).

za Zarząd
Przewodniczący Zarządu
inż. Marcin Pawlak
BURMISTRZ

92k



GMG SP z o.o.

Regionalny Dystrybutor Procter & Gamble poszukuje kandydatów na stanowisko

ASYSTENT VAN SELLERA na terenie KRAKOWA

Wymagamy:

- wiek powyżej 20 lat,
- wykształcenie min. zawodowe (preferowane średnie),
- prawo jazdy kat. C lub E,
- doświadczenie w prowadzeniu samochodów dostawczych,
- dyspozycyjność,
- uregulowany stosunek do służby wojskowej.

Oferujemy:

- atrakcyjne wynagrodzenie,
- atrakcyjną wymagającą dużego zaangażowania pracę,
- możliwość rozwoju zawodowego,
- poznawanie najnowszych technik sprzedaży i merchandising'u
- praca w zespole młodych ambitnych ludzi.

Osoby zainteresowane prosimy o kontakt telefoniczny do dwóch dni od ukazania się ogłoszenia pod numerem: 22-83-05 w godzinach od 10 do 14.

209514

KOMUNIKAT Zarządu Gminy i Miasta Dobczyce

Stosownie do art. 18 ust. 2 pkt. 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994 roku o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 89 poz. 415) oraz uchwały Rady Miejskiej w Dobczycach

Nr XV/132/95 z dnia 18 grudnia 1995 roku,
Nr XV/133/95 z dnia 18 grudnia 1995 roku,
Nr XVI/151/95 z dnia 29 grudnia 1995 roku,

zawiadamiam o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu szczegółowego zagospodarowania przestrzennego Śródmieścia Dobczyc.

Przedmiotem planu jest:

1. Zmiana terenu oznaczonego w planie symbolem 24 ZP zieleni parkowej na budownictwa jednorodzinne.
2. Przeprojektowanie terenu pomiędzy Rynkiem, ulicą Piłsudskiego, Jagiellońską i projektowaną ulicą - przedłużenie ulicy Witosa.
3. Poszerzenie terenów pod budownictwo przemysłowe, tereny 12 B i 15 ZP - na północ od obecnego Zakładu Gospodarki Komunalnej.
4. Zmiana przeznaczenia terenu oznaczonego symbolem 55 UZ tj. teren usług zdrowia - żłobek.
5. Zmiana terenu 56 MN - dopuszczenie zagęszczenia zabudowy.
6. Zmiana przebiegu trasy pasa drogowego 190 Lw 1/2, ul. Lubomirskich przy połączeniu z ulicą Jagiellońską 179 TDZo 1/2.
7. Zmiana terenów 166 ZP zieleni parkowej przy terenach 163 US (wokół boiska sportowego KS Raba) oraz terenów 158 US i 160 ZP.
8. Teren 36 UHR - północna część terenu, dopuszczenie funkcji mieszkaniowej w II kondygnacji.
9. Tereny 99 RPU - od strony północnej przeznaczyć na usługi ogólne.
10. Teren 118 WZ tj. teren urządzeń wodnych na tereny zabudowy mieszkaniowej.

Zainteresowani mogą zgłosić wnioski do w/w planu. Wnioski na piśmie należy składać w Urzędzie Gminy i Miasta w Dobczycach (pokój 205) w terminie **do dnia 20 lutego 1996 roku.**

Wniosek powinien zawierać nazwisko, imię i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy tj. nr działki.

za Zarząd
Przewodniczący Zarządu
inż. Marcin Pawlak
BURMISTRZ

91k

PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE
Kraków, ul. Topolowa 26
wykonuje:

- budownictwo jedno i wielorodzinne,
- remonty budownictwa ogólnego,
- inwestycje kompleksowe.

Tel./fax 21-01-54.

107AKG

Firma TOP-DACH oferuje do sprzedaży pomieszczenia usługowe

o pow. 48,44 m², 68,50 m², 55,01 m², 98,70 m², 48,44 m²,
w nowo budowanym budynku mieszkalno-usługowym, w osiedlu „Wesele-Południe", w Krakowie-Krowodrzy.
Termin realizacji:
I 96 r. – IV 97 r.
Istnieje możliwość łączenia pomieszczeń.

„TOP-DACH" Sp. z o.o.,
30-133 Kraków, ul. Lea 112,
tel. 39-14-28 54M



Turystyka



BIURO TURYSTYCZNE
„Capri"
Kraków, ul. Kalwaryjska 70,
k. Ronda Matecznego
tel./fax 56-54-72

FERIE ZIMOWE - WCZASY Krynica, Ustroń, Szczyrk, Koninki, Zakopane, Słowacja, Grecja.
WCZASY, WYCIECZKI - Wiedeń, Praga, Słowacja, Grecja, Włochy, Egipt, Izrael, Kenia, Chiny, Indie.
TUNEZJA - 14 dni, od 998 zł.
PRZEWOZY MIĘDZYNARODOWE

039/96/lo

BAKCYL BIURO TURYSTYCZNE
BTU „Bakcyl"
ul. Krakusa 8,
30-535 Kraków,
tel./fax 23-52-09

SŁOWACJA - CHOPOK
obóz narciarski 3 - 10.02.96, 345,00 zł
WCZASY: ferie - pobyty 7-dniowe Liptowski Mikulasz - hotel 160,00 zł Pavcina Lehota - O.W., 140,00 zł i inne.

ml 06/96

ul. Św. Agnieszki 2, tel. 21-01-92

BIURO TURYSTYCZNE
OBOZY NARCIARSKIE DLA MŁODZIEŻY

Słowacja 27.01 - 3.02 96
3.02 - 10.02.96.
Doskonali dydaktycy.
Ubezpieczenia.
Aktrakcyjna cena.
„TEST"

026/lo

B.T. LAGUNA
Kraków, ul. Wybickiego 3A,
tel. 34-58-55 wew. 55.

FERIE - pobyty 7-dniowe, komfortowe pensjonaty, pokoje 2 i 3-os., znakomita domowa kuchnia.
BUKOWINA - 253 zł/os., 195 zł/dziecko.
LUBOMIERZ - 235 zł/os., 204 zł/dziecko oraz inne propozycje krajowe i zagraniczne.

48m

ZIMOWISKA, OBOZY
dla dzieci i młodzieży:
1.000 miejsc
opieka, przejazd, ubezpieczenie, narty, program.

POLSKA: 12-13 dni od **390 zł.**
SŁOWACJA: 11 dni od **455 zł.**

AT „ARION" Kraków, ul. Lea 16a, tel. 33-02-77 w. 375, 391.

m-7

JAN-POL Agencja Turystyki
Kraków, Mały Rynek 3, tel.: 21-42-52, 23-03-40
ul. Karmelicka/Batorego, tel. 33-22-45

★ ZIMA 1995/96 ★ NAJCIEKAWSZE REJONY AUSTRII

Salzburger Land - Kaprun, Zell am See, Saalbach / Hinterglemm, Badgastein, Flachau, Radstadt, Obertauern.
STEIERMARK – Schladming, Haus.
TYROL - Kitzbuhel, Kirchberg, Mayrhofen, Reith im Alpbachtal, Hintertux.
KARYNTIA - Bad Kleinkirchheim, Goldeck, Mallnitz.

Zapraszamy !

★APARTAMENTY ★PENSJONATY ★ HOTELE ★
★★★ DOJAZD AUTOKAREM 210 zł/os. ★★★

ZNIŻKI DLA CZŁONKÓW BUSINESS SKI CLUB

12mta

English Language College w Krakowie

Filia renomowanej, z ponad 40-letnimi tradycjami, Szkoły Języka Angielskiego w Warszawie, ogłasza nabór na semestr zimowy.
Zainteresowanych zapraszamy od dnia 22 I 1996 r. na ulicę Długą 3, w godzinach od 15 do 19.
Tel. 22-80-37

Nie tylko uczymy, ale i nauczymy.

16004

FERIE, ZIMOWISKA

pobyty 7- i 14-dniowe, DW, pensjonaty, Krynica, Białka T. - 220,00
Tylicz - 195,00
Zakopane, Słowacja, Francja, Austria.
Zimowiska dla dzieci i młodzieży.

ul. Meiselsa 9, tel. 23-65-50.

105kg

EXARTIM
BIURO TURYSTYCZNE
31-033 Kraków, ul. Westerplatte 13
tel./fax (012) 21-15-10, 23-06-20, 22-58-79

14 DNI

NAJTAŃSZE ZIMOWISKA DLA DZIECI 7 - 15 LAT

RABKA cena: 335 zł
WISŁA cena: 385 zł
KRYNICA GÓRSKA cena: 380 zł

CENA OBEJMUJE
• zakwaterowanie • wyżywienie • program zimowiska • kadra pedagogiczna i medyczna • ubezpieczenie NW • drobne upominki dla każdego uczestnika

Termin: 28.01 - 10.02.1996

Zapraszamy

0056/zr

Różne

NOŻE KRAWIECKIE
HOFFMAN
gwarancja, serwis
Łódź, ul. Poznańska 51
tel. 84-53-97, 84-90-03
K-3283

Montostal
Producent stolarki oferuje
OKNA
DRZWI
z PCV i aluminium
- najniższe ceny
- odbiór natychmiastowy
Otwórz się na świat!
67k
Kraków, ul. Wrocławska 53
tel./fax 33-18-55 w. 375

ENERGOPROJEKT - KRAKÓW S.A.
wiodące w kraju biuro projektów dla energetyki (linie i stacje elektroenergetyczne, telekomunikacja) zatrudni absolwentów lub młodych pracowników
- inż. elektryków
- inż. telekomunikacji
- inż. geodetów (częściowo praca w terenie)

zainteresowanych ciekawą pracą w projektowaniu.

Pożądana znajomość j. angielskiego.
Oferujemy atrakcyjne wynagrodzenie oraz sprzyjające warunki do osiągnięcia satysfakcji zawodowej.
Zgłoszenia
ENERGOPROJEKT - KRAKÓW S.A.,
30-019 Kraków,
ul. Mazowiecka 21, I p., pok. 114.
K-99

OKNA Z PCV
Raty I wpł. 15%
profil: PANORAMA, KBE
"NIKA", WIELICZKA
ul. Ochota 14
tel.: 78 18 97, 78 58 66
fax 78 30 61
WIELKA PROMOCJA - POWYŻEJ 5000 zł
MONTAŻ ZA DARMO!
Labeo

OGŁOSZENIE PŁATNE

KTO KOGO WPROWADZA W BŁĄD?

Pan Stanisław W. Wojtas, pełnomocnik wojewody krakowskiego ds. promocji budownictwa mieszkaniowego i jednocześnie dyrektor Wojewódzkiego Biura Obsługi Kandydatów do Spółdzielni Mieszkaniowych w Krakowie oskarża Spółdzielnię Mieszkaniową „Ziemi Krakowskiej" o wprowadzanie w błąd Ministerstwa Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa, Wojewody Krakowskiego i Gminy Kraków a także Radnych Miasta Krakowa oraz prezesów innych spółdzielni mieszkaniowych i kandydatów do spółdzielni mieszkaniowych, zapominając jednocześnie, że to On sam wprowadza w błąd wszystkie te podmioty oraz opinię publiczną za pośrednictwem redaktorów Dziennika Polskiego, którzy potraktowali Go jako wiarygodnego urzędnika państwowego i osobę zaufania publicznego (Dziennik Polski z 12 grudnia 1995 r. w publikacji „Dla kogo miliony"). Wystarczy się powołać na fakty, które sam przytacza dla poparcia swoich tez powtórzonych po raz nie wiadomo który, tym razem na łamach Dziennika Polskiego z 11 grudnia 1995 r.

Mówi tam, iż Ministerstwo Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa w piśmie z dnia 8.09.1994 r. potwierdziło wywiązanie się S.M. „Ziemi Krakowskiej" z porozumień pomiędzy Gminą i Wojewodą Krakowskim.

Spółdzielnia bowiem „... wywiązała się z postanowień ww porozumień, przyjmując i przydzielając mieszkania wszystkim kandydatom z WBOK, którzy spełnili warunki wymagane przez spółdzielnię". Pragnę podkreślić, iż jest to ministerialna wykładnia porozumień, o którą poprosiliśmy organ najbardziej kompetentny i organ, który dotacje przyznaje i ma prawo dokonywać wykładni przepisów prawa, które przyznanej dotacji dotyczą. Jednocześnie wynika z niej, że spółdzielnia ma obowiązek przyjęcia w poczet swoich członków zapisanej w porozumieniu z Gminą liczby kandydatów z WBOK, o ile spełnią oni także inne warunki członkostwa spółdzielni. Dopiero odmowa przyjęcia kandydatów, którzy te warunki spełnili byłaby, według ministerstwa, niedotrzymaniem porozumienia przez spółdzielnię. Pan Pełnomocnik takie stanowisko Ministerstwa uważa za „...jawną próbę kompromitacji pozostałych stron tych porozumień, to jest Zarządu Miasta Krakowa oraz Urzędu Wojewódzkiego, a przez to mnie osobiście". Faktem bezspornym jest, iż M.G.P. i B. ma prawo dokonywać wykładni obowiązujących przepisów prawa, którą Pan Pełnomocnik Wojewody ds. Promocji Budownictwa Mieszkaniowego jako organ podległy powinien uznać za wiążącą. Kogo zatem kierowana przeze mnie spółdzielnia wprowadza w błąd?

Drugim zasadniczym punktem spornym pomiędzy Panem Pełnomocnikiem Wojewody ds. Promocji Budownictwa Mieszkaniowego a Zarządem naszej Spółdzielni jest problem interpretacji zawartych Porozumień. Naszym zdaniem dotacja udzielona Spółdzielni posłużyła na uzbrojenie całego terenu osiedla Żabiniec o powierzchni ok. 11 ha, na którym zostanie docelowo wybudowanych ok. 1000 mieszkań, oddawanych do użytku sukcesywnie aż do 1999 roku. Adekwatnie do tego musi również być interpretowane zawarte z nami trójstronne Porozumienie. Tak więc nasza interpretacja idzie w kierunku rozliczenia z ilości przyjętych kandydatów po zakończeniu budowy całego osiedla i nie może być rozliczeniem rocznym, gdyż dotacja nie posłużyła tylko do zbudowania pierwszego etapu osiedla Żabiniec lecz na całą największą dziś w Krakowie inwestycję mieszkaniową, zaplanowaną na lata 1993 - 1999. Taką interpretację wyraźnie przewiduje cytowane już wcześniej stanowisko Ministerstwa, w którym czytamy: „Porozumienie między Radą Gminy i Wojewodą może dotyczyć całości wieloletniej inwestycji bądź tylko jej części realizowanej w danym roku."

Dziwnym zbiegiem okoliczności Pan Pełnomocnik Wojewody ds. Promocji Budownictwa Mieszkaniowego dokonuje zupełnie odwrotnej wykładni tego zapisu i zajmuje stanowisko, iż rozliczenie z inwestycji może być tylko roczne. Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej „Ziemi Krakowskiej" dwukrotnie zwrócił się w tej sprawie do Pana Pełnomocnika Wojewody ds. Promocji Budownictwa Mieszkaniowego pismami z dnia 11.08.1994 1. l. dz. 1689/94 oraz z 5.10.1994 l. dz. 2050/94, zostały jednak one przez Adresata pominięte milczeniem, a jest to sprawa zasadnicza i najważniejsza dla określenia zasad przyznawania i rozliczania dotacji. Zarząd Spółdzielni pragnie także zwrócić uwagę na fakt, iż osiedle Żabiniec wznoszone na terenie kompletnie nie uzbrojonym, wymagało i dalej wymaga nieporównywalnie większych nakładów właśnie na uzbrojenie techniczne, niż tereny wykorzystywane przez innych inwestorów.

Pomimo tego inaczej uważa Pan Stanisław W. Wojtas, który w imię uzurpatorsko narzuconych przez siebie wskaźników żąda, by spółdzielnia oddała część swoich mieszkań sztywno ustalonej liczbie kandydatów z WBOK. Jak to jednak uczynić, jeśli oni sami nie starają się o członkostwo naszej spółdzielni? Pan Pełnomocnik dziwi się następnie, że jego dalsze monity pozostały bez odpowiedzi, a pisze o tym, aby wykreować się na szlachetnego bojownika o mieszkania dla kandydatów z WBOK, przedstawiając dla kontrastu zarząd SM „Ziemi Krakowskiej" jako cynicznych graczy, wyłudzających od Gminy pieniądze przy pomocy sfałszowanych list kandydatów, przejętych tylko na papierze od WBOK przez spółdzielnię.

Problem w tym, że ta kreacja przesłoniła S. Wojtasowi rzeczywistość. Pisze on: „prezesi zarządu spółdzielni zjednują sobie ośmiu czołowych Radnych m. Krakowa, którzy zapewne w dobrej wierze podpisują pismo z dnia 12.12.1994 do Prezydenta Krakowa z gorącym apelem o pomoc dla spółdzielni rokującej sukces". Wynika z tego, że czołowi radni dali się nabrać oszustom, których S. Wojtasowi nie udało się w porę zdemaskować, co czyni właśnie teraz. Trudno o większą naiwność. Szkoda tylko, że zamiast określenie „czołowi Radni" nie padły ich nazwiska, gdyż nie omieszkaliby zapewne powiedzieć: czy dobra wiara, którą obdarza ich Pan Stanisław Wojtas pozbawiła ich rozumu? Sądzę, że gdyby wszystkich tych Radnych zapytać, czy uważają, że Spółdzielnia nasza powinna tę dotację otrzymać odpowiedzieli by twierdząco.

O to samo zresztą zapytać by należało i jego bezpośredniego zwierzchnika - wicewojewodę Jerzego Millera, który występując do Pani Minister Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa Barbary Blidy z wnioskiem o kolejną dotację dla naszej Spółdzielni w piśmie z 6.06.1995 (RP, SP. 3041/20/95) pisze między innymi „...Spółdzielnia Mieszkaniowa jest w trakcie realizacji jednego z bardziej atrakcyjnych programów, zarówno pod względem zakresu rzeczowego, jak i planowanych efektów, których uzyskania można przyspieszyć pod warunkiem znaczącej pomocy finansowej z budżetu Państwa". Dlaczego więc Pan Stanisław Wojtas nie przestrzegł wtedy swego zwierzchnika przed rzekomymi oszustami z „Ziemi Krakowskiej"? Nasuwa się też pytanie dlaczego Wojewoda występuje o środki finansowe dla Spółdzielni, którą jego Pełnomocnik ocenia tak negatywnie.

A może Wicewojewoda już wtedy nie dowierzał swojemu podwładnemu, który uległ idei fixe? A więc kto kogo wprowadza w błąd?

O wielkości i zasadności przyznanej nam dotacji celowej gminy na uzbrojenie terenów pod budownictwo mieszkaniowe, o którą wnioskował w zacytowanym wyżej piśmie wicewojewoda Miller przesądziła skala przedsięwzięcia na wznoszonym przez nas osiedlu Żabiniec. Nie ma przy tym cienia wątpliwości, że dotację wykorzystano zgodnie z ustawą. Pan Stanisław Wojtas uzurpuje sobie jednak prawo do dysponowania dotacją, co ustawa powierza Gminie. Stąd jego pretensje do Gminy, iż dotację niewłaściwie dzieli. Przyznanie nam dotacji było wolą Gminy, która chce samodzielnie kształtować swoją politykę mieszkaniową, bez ingerencji niekompetentnego Pełnomocnika Wojewody.

Dlatego Zarząd Miasta Krakowa zawarł z nami Aneks z dnia 19.04.1995 r. do wcześniej podpisanych porozumień, który stanowi m.in.: „Spółdzielnia Mieszkaniowa „Ziemi Krakowskiej" zobowiązuje się do przejęcia z listy Wojewody kandydatów zarejestrowanych w WBOK w następującej ilości:
w 1995 roku - ok. 70 osób,
w 1996 roku - ok. 110 osób,
w 1997 roku - ok. 126 osób.

Powyższe uwarunkowane jest cyklem inwestycyjnym budowanych na osiedlu mieszkaniowym Żabiniec w Krakowie mieszkań".

Pragnę w tym miejscu oświadczyć, iż do dnia dzisiejszego Spółdzielnia Mieszkaniowa „Ziemi Krakowskiej" przejęła z WBOK 84 osoby, w pełni wywiązując się z przyjętych na siebie zobowiązań. Aneksu tego do dnia dzisiejszego nie przyjął do wiadomości tylko Pan Stanisław Wojtas, starając się przy każdej nadarzającej się okazji, zasugerować, że nie przyjęliśmy zadeklarowanej liczby kandydatów z WBOK. A więc pytam po raz kolejny kto kogo wprowadza w błąd?

Niejasna jest również kwestia równego traktowania wszystkich Gmin województwa krakowskiego pod względem kryterium rozliczania przyjęć kandydatów z WBOK. Sądzę, że i ta sprawa powinna doczekać się wyjaśnienia i porównania ze złożonym w Ministerstwie sprawozdaniem z rozliczenia dotacji za 1993 i 94 rok.

Na tym jednak nie koniec. Pełnomocnik wojewody oskarżył nas o pospolite fałszowanie dokumentów. Nie złożył jednak formalnego doniesienia do prokuratury o dokonaniu przestępstwa, lecz poprzestał na powiadomieniu jej, przesyłając kopię pisma z takim zarzutem, wystosowanego do Prezydenta Krakowa. Pozwoliło to rzucić na nas podejrzenie bez poniesienia wszystkich konsekwencji prawnych, z jakimi musi się liczyć składający formalne doniesienie do prokuratury. Dowodów przestępstwa nie ujrzeli, jak na razie, nawet redaktorzy Dziennika Polskiego, szeroko opisujący na łamach gazety niecne postępowanie SM Ziemi Krakowskiej.

My zaś mamy już w ręku wyniki doraźnej kontroli wykonanej na polecenie Dyrektora Magistratu przez Biuro Kontroli UMK, które zbadało zasadność zarzutu o fałszowaniu przez nas list kandydatów z WBOK, które przedstawiane były rzekomo Gminie w celu wyłudzenia od niej dotacji. Biuro nie potwierdziło w najmniejszym stopniu tego procederu.

Nie wystarczy to, jak się spodziewam, S. Wojtasowi - który według zapewnień na łamach Dziennika - gotów jest stanąć nawet przed sądem, aby mieć gwarancję bezstronnej oceny swojej działalności. Postaramy się stworzyć mu ową gwarancję, choć nam samym wystarczą wyniki finalizowanej właśnie lustracji naszej spółdzielni, dokonywanej przez Małopolski Związek Rewizyjny Spółdzielni Mieszkaniowych. Ustalenia lustracji zupełnie nie pasują do obrazu rzeczywistości, jaki stworzył na użytek opinii publicznej Pan Stanisław Wojtas, a następnie sam w niego święcie uwierzył.

Reasumując, skoro nie potwierdziły się zarzuty o wprowadzaniu w błąd wszystkich wymienionych przez Pana Stanisława Wojtasa „wysokich urzędów oraz osób" przez naszą Spółdzielnię, to trzeba się zastanowić czy to właśnie nie Pełnomocnik Wojewody swoim postępowaniem próbuje wszystkie wyżej wymienione podmioty wprowadzić w błąd i przy pomocy nieuczciwych a nawet perfidnych metod skłócić ze sobą Gminę i Wojewodę, Gminę i spółdzielnie mieszkaniowe, a przede wszystkim te spółdzielnie, które pomimo ogólnego kryzysu w budownictwie podjęły jednak wielki i niewdzięczny trud budowania mieszkań. Sądzę również, iż Pan Wojewoda po wysłuchaniu obydwu stron tego - trwającego już ponad dwa lata - sporu nie może dłużej milczeć. Najwyższy już czas aby Urząd Wojewódzki w tak ważnej sprawie jak budownictwo mieszkaniowe, reprezentowany był przez osobę kompetentną, fachową, działającą bez uprzedzeń i w sposób obiektywny, która bezkonfliktowo potrafiłaby porozumiewać się z resortem budownictwa, Gminami naszego województwa, spółdzielniami mieszkaniowymi, inwestorami prywatnymi, firmami budowlanymi, nowo powstającym Krakowskim Towarzystwem Budownictwa Społecznego i dla dobra całego województwa krakowskiego właściwie promować i realizować budownictwo mieszkaniowe, na czym bez wątpienia zależy wszystkim mieszkańcom Naszego Regionu.

Na zakończenie chciałbym podkreślić, iż podobne stanowisko w tej sprawie mają również inni prezesi spółdzielni inwestujących lecz powstrzymują się od zaprezentowania go publicznie w obawie, że Pan Stanisław Wojtas pominie ich przy rozdziale środków finansowych.

W imieniu Rady Nadzorczej Zarządu Spółdzielni Mieszkaniowej „Ziemi Krakowskiej"

prezes Zarządu
RAFAŁ ROESLER

g-209521

OGŁOSZENIE PŁATNE

Sport

■ **MISTRZ TRZECI.** Bruny Surin (Kanada) wygrał bieg na 60 metrów w halowym mityngu lekkoatletycznym w Saskatoon. Uzyskał on czas 6,51 sek. Drugi był Donovan Powell (Jamajka) 6,53, a trzeci mistrz świata z Goeteborga na 100 m Donovan Bailey (Kanada) 6,57 sek.

■ **ZAGRAJĄ W PÓŁFINALE.** Piłkarze Brazylii i Meksyku zdobyli awans do półfinału turnieju „Goldcup" odbywającego się w Kalifornii. Meksyk pokonał w San Diego Gwatemalę 1-0 (0-0), natomiast Brazylia w Los Angeles Honduras 5-0 (2-0).

■ **UDANY START.** Podczas II halowego mityngu lekkoatletycznego juniorów w Brzeszczach, Magdalena Haszczyc (AZS AWF Kraków) wygrała bieg na 60 m rezultatem 7,81 sek, a Sylwia Ciaranek (Wawel) trójskok wynikiem 10,73 m.

■ **ARDILES W JAPONII.** Argentyńczyk Osvaldo Ardiles, jeden z najlepszych piłkarzy mistrzów świata z 1978 roku, został nowym trenerem japońskiej drużyny Shimizu S-Pulse, z którą podpisał kontrakt na rok.

■ **BRZOZA W NIEMCZECH.** Piłkarz Górnika, Piotr Brzoza postanowił opuścić Zabrze i przenieść się do Niemiec, do mieszkającej w Dortmundzie żony. 30-letni obrońca odebrał zaległe pieniądze w klubie (w piątek wypłacono graczom Górnika zaległe pensje i premie na łączną sumę blisko 2 mld starych zł) i wyjechał do Niemiec.

■ **TOUR ZE SZCZECINA.** 53. Tour de Pologne rozpocznie się w Szczecinie 7 września - poinformował dyrektor wyścigu Czesław Lang na spotkaniu z przedstawicielami miasta. Po raz pierwszy ta największa w Polsce impreza kolarska będzie miała charakter wyłącznie zawodowy.

■ **POROZUMIENIE ZAWARTE.** Przedstawiciele FIFA i UEFA już na pierwszym wspólnym spotkaniu, które odbyło się w siedzibie FIFA w Zurychu, doszli do porozumienia co do dalszego postępowania w „sprawie Bosmana". Szczegóły nie zostały ujawnione. Dziś UEFA poinformuje narodowe federacje o planowanej akcji. (F)

Bukalski i Kaliciak w gronie wybrańców Stachurskiego

Kadra w... Hongkongu

Nasza piłkarska reprezentacja wkrótce rozpocznie przygotowania do rozgrywek o awans do finałowego turnieju MŚ-1998 we Francji. Przypomnijmy, że znalazła się ona w grupie eliminacyjnej wraz z Włochami, Anglią, Gruzją i Mołdawią.

Jutro w Warszawie odbędzie się spotkanie przedstawicieli zainteresowanych stron w celu ułożenia kalendarza rozgrywek „polskiej" grupy. Zapowiadają się ciekawe i... trudne negocjacje. Jedna z koncepcji zakłada, by w tym roku Polska rozegrała jedno lub dwa spotkania z Gruzją bądź Mołdawią (pierwszy mecz w naszym kraju), a dopiero w przyszłym roku zmierzyła się z faworytami grupy: Włochami i Anglią. Z tą ostatnią najlepiej w czerwcu, gdy kończą się rozgrywki ligi angielskiej i futboliści tego kraju są zmęczeni długim i ciężkim sezonem.



Wiosną piłkarze będą walczyć o piłkę i... miejsce w nowej kadrze...
Fot. Jadwiga Rubiś

Oczywiście szefowie naszych rywali mają swoje koncepcje, konieczna więc będzie pewna elastyczność w układaniu terminarza poszczególnych spotkań.

Termin i miejsce spotkania zostało ustalone już 12 grudnia w Paryżu, tuż po losowaniu grup eliminacyjnych. Z propozycją tą wyszło kierownictwo polskiej ekipy. Anglicy proponowali, by do rozmów doszło w Londynie, ale przedstawiciele pozostałych krajów woleli się spotkać w Warszawie. Gospodarze najbliższych finałów ME musieli więc pogodzić się z wolą większości. Wbrew pozorom, kalendarz rozgrywek jest bardzo istotny. Mamy nadzieję, że nie dojdzie do takich rozstrzygnięć jak w ostatnich eliminacjach ME, kiedy to wyjazdowe mecze z Rumunią i Francją przyszło grać „biało-czerwonym", gdy rozgrywki ligowe dopiero się rozkręcały (odpowiednio w marcu i w sierpniu), a eliminacje kończyli oni również dwoma spotkaniami wyjazdowymi.

W przyszłym tygodniu w Centralnym Ośrodku Medycyny Sportowej w Warszawie odbędą się **badania potencjalnych kadrowiczów** - zawodników występujących wyłącznie w polskich klubach. W środę, czwartek i piątek przebadane zostaną trzy grupy, łącznie 20 piłkarzy. Oto oni: **bramkarze:** Woźniak (Widzew), Wyparło (Stal Mielec) i Majdan (Pogoń); **obrońcy:** Łapiński (Widzew), Węgrzyn (Katowice), Jaskulski (Pogoń), Wojtala, Bosacki (obaj Lech) i Kałużny (Zagłębie Lubin), **pomocnicy:** Czereszewski (Stomil), Wyciszkiewicz, Czerwiec (obaj Widzew), Bąk (Olimpia), Gęsior (Ruch) i Bukalski (Hutnik); **napastnicy:** Kuźba (Górnik), Citko (Widzew), Moskal (Śląsk), Kaliciak (Wisła) i Śrutwa (Ruch).

Czy wymienionych zawodników można traktować jako trzon przyszłej kadry, nie licząc oczywiście obcokrajowców? *Uważam, że jest kilku nowych zawodników mających szanse na znalezienie się w reprezentacji. Lista ta zawiera nazwiska graczy, ktorzy wyróżniali się w ubiegłym roku. Powstała ona w wyniku sugestii trenerów klubowych, mass mediów i moich. Większość piłkarzy z tej listy pojedzie na najbliższe zgrupowanie kadry* - powiedział trener reprezentacji **Władysław Stachurski**. Nie uwzględnił on futbolistów Legii, których 6 i 20 marca czekają ćwierćfinałowe mecze w Lidze Mistrzów z Panathinaikosem Ateny i mają własny cykl przygotowawczy do trudnego sezonu.

Nasz selekcjoner wspomniał o pierwszym zgrupowaniu swoich podopiecznych. Koncepcji w sprawie jego lokalizacji było kilka. Najpierw zrezygnowano z grudniowego meczu z USA (Amerykanie chcieli grać w Polsce) oraz z wyprawy do Argentyny bądź Arabii Saudyjskiej. Następnie rozważano kwestię wyjazdu do Izraela, Hiszpanii lub na Maltę. Wstępnie wybrano Izrael, ale potem zastanawiano się nad wyjazdem do Niemiec. W okolicach Norymbergi miano urządzić krótkie zgrupowanie, z którego kadrowicze polecieliby do Rijeki na pierwszy pod wodzą nowego szkoleniowca mecz międzypaństwowy - 28 lutego z **Chorwacją**. Pomysł wyjazdu na treningi do równie zaśnieżonego kraju jak Polska nie był jednak chyba najlepszy. Ostatnio PZPN otrzymał ofertę z... **Hongkongu** i tam też najprawdopodobniej uda się w połowie lutego nasza reprezentacja. Weźmie ona udział w turnieju z udziałem czterech drużyn: Polski, Szwecji, Japonii i oczywiście Hongkongu. Przypomnijmy, że dla reprezentacji w pierwszym półroczu zarezerwowano ponadto cztery terminy: 27 marca, 16-18 kwietnia (być może dojdzie do meczu z **Walią** u siebie), 8 maja i 2 czerwca (na pewno rozegrany zostanie mecz z **Rosją** w Moskwie). Pierwsze spotkanie eliminacyjne odbędzie się zapewne jesienią.

Jak widać, plany i zamierzenia działaczy są bogate. Najważniejsze jednak, jak będą się spisywać sami piłkarze...

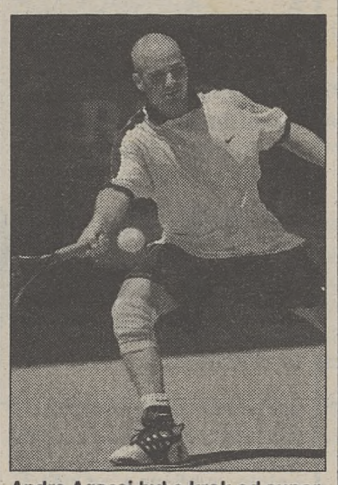
JERZY FILIPIUK

O krok od supersensacji

Agassi w opałach

Wczoraj na kortach w Melbourne rozpoczęły się międzynarodowe mistrzostwa Australii w tenisie. Już pierwszy dzień turnieju dostarczył wielu emocji.

Prawdziwy horror zafundował swoim kibicom drugi tenisista świata **Andre Agassi** (USA).



Andre Agassi był o krok od supersensacyjnej porażki w I rundzie.

Jego przeciwnikiem był 21-letni **Gaston Etlis** (Argentyna), który aby zagrać w pierwszym w karierze wielkoszlemowym turnieju, musiał się przebić z eliminacji. Mecz trwał aż 3 godziny i 16 minut i zakończył się wymęczonym zwycięstwem Agassiego **3-6, 7-6 (7:2), 4-6, 7-6 (7:5), 6-3**. W najbardziej emocjonującym, czwartym secie, klasyfikowany na 133. miejscu na świecie Etlis prowadził w tie-breaku 5:3 **i tylko dwie wygrane piłki dzieliły go od sprawienia największej sensacji w historii wielkoszlemowych turniejów**. Jeszcze nigdy tenisista broniący tytułu nie przegrał w pierwszej rundzie z zawodnikiem startującym w eliminacjach. Argentyńczyk wzniósł się na wyżyny umiejętności demonstrując wiele technicznych zagrań - skrótów, lobów i uderzeń po przekątnej. Aż 28 razy po jego serwie Agassi nie zdołał dotknąć rakietą piłki. Usprawiedliwia go opuchnięte prawe kolano, które stłukł przewracając się na hotelowych schodach w niedzielę w nocy. Grający z bandażem na nodze Amerykanin z trudem opanowywał nerwy po udanych zagraniach rywala, jednak ostatecznie triumfował.

Zajmujący piąte miejsce na liście ATP, **Michael Chang** (USA) w półtorej godziny „zdemolował" **Davida Rikla** (Czechy), wygrywając **6-2, 6-1, 6-2**. W drugiej rundzie przeciwnikiem Changa **Jakob Hlasek** (Szwajcaria), który wygrał z **Dickiem Normanem** (Belgia) **6-4, 6-1, 6-1**.

Jedyną większą niespodzianką turnieju kobiecego jest porażka rozstawionej z numerem 12 **Nataszy Zwieriewej** (Białoruś) z **Anną Smashnovą** (Izrael) **2-6, 6-4, 5-7**. **(PAP)**

Czerkawski zaskoczony, ale zadowolony

Udany debiut

Mariusz Czerkawski, jedyny polski hokeista w NHL, przeniósł się z Boston Bruins do Edmonton Oilers. O kulisach zmiany klubu mówi ojciec Mariusza - **Dariusz Czerkawski**: *„Mariusz poszedł w czwartek na mecz z Mighty Ducks i w szatni wiceprezes Boston Bruins powiedział mu, żeby się nie rozbierał, gdyż właśnie został sprzedany do Edmonton Oilers. Syn początkowo był zaskoczony tą informacją, ale po przemyśleniu sprawy stwierdził, że taki jest los zawodnika i w sumie jest zadowolony ze zmiany klubu, gdyż w szeregach „Nafciarzy" z pewnością będzie znacznie dłużej przebywał na lodzie w każdym spotkaniu. Po ogłoszeniu w przerwie meczu „Misiów" z „Kaczorami" wiadomości o opuszczeniu przez Czerkawskiego Bostonu w całej hali rozległy się ponure pomruki niezadowolenia kibiców Bruins cenięcych Mariusza za niekonwencjonalne, pozbawione schematów zagrania. Syn zdążył jeszcze pożegnać się z dotychczasowymi kolegami z drużyny, a zaraz potem z nami, gdyż w piątek po południu odleciał do Kanady, a my kilka godzin później mieliśmy samolot do Polski"*. Rodzice Mariusza w sobotę powrócili do kraju po miesięcznym pobycie w Bostonie.

Debiut Czerkawskiego w Edmonton Oilers wypadł bardzo udanie, gdyż jego nowa drużyna wygrała z Buffalo Sabres po dogrywce 5-4, a Polak zaliczył w tym spotkaniu dwie asysty. Na razie Mariusz mieszka w hotelu. Czas na poszukanie stałego mieszkania przyjdzie pod koniec tego tygodnia, kiedy to liga NHL będzie miała kilkudniową przerwę w rozgrywkach związaną z meczem „All Stars". Warto przypomnieć, że Edmonton od dawna interesował się polskim napastnikiem. Jeszcze w 1992 r. Kanadyjczycy przesłali mu do Tych zaproszenie do udziału w testach drużyny rezerwowej Oilers, ale on dwa tygodnie wcześniej podpisał kontrakt z Djurgaarden Sztokholm i nie skorzystał z tej oferty. W Edmonton widać jednak nie zapomnieli o naszym utalentowanym skrzydłowym i w końcu Czerkawski trafił do klubu ze stolicy prowincji Alberta. **(PAP)**

Wychowanek Cracovii kolarskim mistrzem świata weteranów

Dominacja WLKS Krakus

Co słychać w krakowskim światku kolarskim? W KOZKol., obejmującym swym zasięgiem województwa krakowskie i nowosądeckie, działa obecnie 13 klubów: Cracovia, WLKS Krakus, LKS Iskra, RMF FM Centrum Sportu, KKKol. Rondo Sport, Bikershop-Servis, Multi Sport, Raven Smok, KS Dębnicki, MOS Wieliczka, Ikatur, LUKS WET Nowy Targ i Gorlicki Klub Cyklistów, który został przyjęty w poczet członków Związku w listopadzie ubiegłego roku.

Prezesem Związku jest **Marek Kosicki**, a wiceprezesem ds. sportowych **Zbigniew Klęk**. Przewodniczącym Kolegium Sędziów jest **Jerzy Klinik**. W ubiegłym roku sekretariat KOZKol. wydał 125 licencji kolarskich. W ostatnich 12 miesiącach krakowianie nie odnieśli poważniejszych sukcesów, ale... 22 września kolarskim mistrzem świata w kategorii weteranów został wychowanek Cracovii **Sławomir Oskwarek**, który obecnie startuje w barwach Francji.

A oto wyniki challenge'u w sezonie 1995 roku w czterech kategoriach wiekowych (szosa, tor i przełaj): **dziewczęta** - juniorki: 1. Justyna Frączek (RMF Bikershop), 2. Magdalena Opyrchał (Raven Sport), młodziczki: 1. Anna Szafraniec (LZS Iskra Fantic Tomar), 2. Anna Durek (RMF Bikershop), 3. Sabina Tylek (LZS Iskra Fantic Tomar); **chłopcy** - juniorzy: 1. Jarosław Bentkowski, 2. Bartłomiej Sawera, 3. Tomasz Filipiec (wszyscy WLKS Krakus Arge), juniorzy młodsi: 1. Piotr Tomana, 2. Konrad Łapa, 3. Tomasz Stefanik (wszyscy WLKS Krakus Arge), młodzicy: 1. Paweł Bentkowski, 2. Tomasz Ożóg, 3. Tomasz Tyrawa (wszyscy WLKS Krakus Arge).

W klasyfikacji klubowej zdecydowanie najlepszy okazał się **WLKS Krakus Arge** 1931 pkt, który wyprzedził Cracovię 148 pkt, LZS Iskra Fantic Tomar 84 pkt, RMF Bikershop 81 pkt i Rawen Smok 29 pkt. Z wyścigów na torze kolarskim zaliczono wyłącznie mistrzostwa okręgu krakowskiego.

Najciekawsze propozycje imprez na bieżący rok, które mają się odbyć na terenie KOZKol. to: mistrzostwa okręgu (16 czerwca), wyścig Wrocław - Kraków (4 lipca), Małopolski Wyścig Górski (7-11 sierpnia), mistrzostwa okręgu w jeździe parami na czas (19 września) i mistrzostwa okręgu w jeździe indywidualnej na czas (22 września).

W grudniu ukazał się pierwszy numer biuletynu informacyjnego KOZKol., z którego zaczerpnęliśmy powyższe informacje. Biuletyn ma się ukazywać co miesiąc. **(FIL)**

W Pucharze Afryki

Gol 16-latka

W RPA rozgrywany jest piłkarski Puchar Narodów Afryki. W kolejnym meczu grupy B, który odbył się w Bloemfontein, zespół **Sierra Leone** wygrał z **Burkina Faso 2-1 (1-0)**. Bramki: Sesay 11, Kallon 89 - Ouedraogo 74. Widzów 1500. Zwycięskiego gola w ostatniej minucie spotkania strzelił najmłodszy uczestnik turnieju, 16-letni **Mohamed Kallon**. Dzięki wygranej drużyna Sierra Leone objęła prowadzenie w grupie C, wyprzedzając Algierię i Zambię, które w niedzielę zremisowały bezbramkowo ze sobą.

Wczoraj wieczorem w Johannesburgu rozegrany został mecz w grupie C, w której Egipt wygrał z Angolą 2-1 (2-0). **(PAP)**

Pingpongowe czwartki

Turnieje dla wszystkich

W Krakowie trwa cykl czwartkowych otwartych turniejów w tenisie stołowym. Do tej pory rozegrano sześć turniejów. Do zakończenia imprezy, której organizatorem jest MKS KSOS, pozostały jeszcze cztery turnieje. W zawodach startują zarówno amatorzy, jak i byli zawodnicy, członkowie ognisk TKKF. W każdym turnieju prowadzona jest punktacja najlepszych. Za pierwsze miejsce przyznaje się 50 pkt, za kolejne o 2 pkt mniej. Łączna suma zdobytych punktów wyłoni triumfatora całego cyklu imprez.

W ostatnim turnieju wzięło udział 24 zawodników. Zwyciężył **Mirosław Różyczka** (GMKS Zielonki) przed **Tomaszem Janikiem** (KS Podgórze) i **Tadeuszem Kanasem** (MKS KSOS). Najbliższy turniej odbędzie się w czwartek o godz. 16.30 w sali SP nr 18 (ul. Półkole 11, na Dąbiu). Zapraszamy wszystkich chętnych do gry celuloidową piłeczką. **(FIL)**

Piłkarze Hutnika trenują w Rytrze

Tajemniczy napastnik

Piłkarze Hutnika od ponad tygodnia przebywają na zgrupowaniu w Rytrze, gdzie pilnie przygotowują się do rewanżowej rundy rozgrywek ekstraklasy.

W ośrodku wczasowym „Perła Południa" przebywa 19 zawodników z pola i 3 bramkarzy. Mają oni bardzo dobre warunki do treningu i odpoczynku. Ładny basen, dobrze urządzona siłownia, odpowiednia hala, wygodne pokoje, smaczne wyżywienie - wszystko to zapewnia futbolistom i ich opiekunom komfort pracy i wypoczynku.

Hutnicy nie mogą narzekać na nudę. Przed południem odbywają zwykle zajęcia w terenie. Marszobiegi, biegi tempem, zabawy biegowe i oczywiście wycieczki w góry mają na celu zdobycie odpowiedniej siły i wytrzymałości. Po obiedzie zawodnicy mają czas wolny, który wykorzystują głównie na sen. Po południu czeka ich drugi trening, tym razem w hali i na siłowni. Co trzeci dzień spędzają aż po trzy i pół godziny w górach. Przez dwie i pół godziny wychodzą na Przehybę i przez godzinę z niej zbiegają. Po 20-kilometrowym „spacerze" nie mają chyba najlepszych humorów, ale wraca on im po dobrym obiedzie i słodkiej drzemce. Wieczorem wolny czas najchętniej spędzają przed telewizorami. Od godziny 22 obowiązuje cisza nocna...

- *Mamy tu dobre warunki i normalnie pracujemy. Jestem zadowolony z postawy zawodników, którzy z sercem wykonują wszystkie zajęcia. Są świadomi tego co robią i co ich czeka. Zajęcie trzeciego miejsca na koniec sezonu na pewno ich motywuje do pracy* - powiedział trener hutników **Jerzy Kasalik**.

Krakowianom kilkudniową wizytę złożyli prezes klubu **Jan Figut** i dyrektor klubu **Stanisław Łach**. Swój pobyt w Rytrze wykorzystali nie tylko na przyglądnięcie się jak trenują zawodnicy, ale i na rozmowy z nimi, dotyczące spraw regulaminowych i finansowych. Chcieli w ten sposób uniknąć ewentualnych nieporozumień - co w przeszłości w Hutniku się zdarzało - tuż przed inauguracją rundy wiosennej. A poza tym „pańskie oko konia tuczy"... Dyrektor powrócił do Krakowa w niedzielę, a prezes pozostał jeszcze z drużyną.

Większości zawodników humory i zdrowie dopisują. Pecha ma natomiast **Jerzy Kowalik**. 35-letni obrońca wciąż nie może dojść do pełni sił. W ubiegłym sezonie miał kłopoty z palcem i kolanem. Nawet w okresie roztrenowania złapał kontuzję. W Rytrze jest podobnie. Już po pierwszym wyjściu w góry odnowiła mu się kontuzja i nie mógł ćwiczyć z kolegami. Trener Kasalik ma jednak nadzieję, że ambitny piłkarz nie spasuje i podejmie rywalizację o miejsce w podstawowej „jedenastce". Na drobne urazy narzekali także **Grzegorz Krupa** i **Robert Ziółkowski**. Ze względów rodzinnych **Marek Zając** musiał wyjechać do domu, ale wczoraj miał się znowu stawić w Rytrze. Innego rodzaju problemy ma **Zakari Lambo**, który wprawdzie wcześniej widział śnieg, ale nie spodziewał się, że może go być aż tak dużo. Gdy wyszedł z kolegami w góry miał wielkie trudności z poruszaniem sie w śniegu sięgającym mu do pasa.

Pilnie trenują dwie „nowe twarze" w Hutniku - **Arkadiusz Kaliszan** i **Wojciech Ozimek**. - *Obaj zostali serdecznie przyjęci przez kolegów i czują się już pełnowartościowymi członkami zespołu. Na pewno ich przyjście wzmocni konkurencję w Hutniku, ale nie oznacza to, że na pewno będą grali w pierwszym zespole. Muszą walczyć o swoje miejsce. Na dziś czternastu, piętnastu zawodników ma równe szanse do gry* - powiedział szkoleniowiec Hutnika. Przypomnijmy, że z drużyny ubyli **Krzysztof Popczyński** (występuje w I-ligowym greckim zespole Panionios) i **Jerzy Łapczyński** (trenuje z Unią Tarnów).

Hutniczy klub nadal wykazuje zainteresowanie pozyskaniem **Mariusza Kukiełki** z Siarki, ale chyba trudno go będzie ściągnąć do Krakowa. Trener Kasalik zdradził nam, że jest natomiast szansa na pozyskanie innego zawodnika. - *Jest to napastnik o uznanej klasie. Tylko tyle mogę powiedzieć, bo przecież konkurencja nie śpi. Wszystko może się wyjaśnić po turnieju w Poznaniu* - powiedział. Ciekawe, kto jest tym tajemniczym napastnikiem...

Krakowianie będą przebywać w Rytrze do najbliższego piątku. W sobotę mają w planie grę wewnętrzną na Suchych Stawach, a od poniedziałku kolejny etap przygotowań, w którym rozpoczną już gry sparingowe. W ostatni weekeend stycznia wezmą udział w międzynarodowym turnieju halowym w poznańskiej „Arenie". Hutnik w swej grupie zmierzy się z Lechem, Wartą i duńskim zespołem Aalborg BK (uczestnikiem Ligi Mistrzów, który zastąpi Rosenborg Trondheim). W drugiej grupie wystąpią natomiast ŁKS, Amica Wronki, Sokół Pniewy i VfB Lipsk. Zapowiada się ciekawa impreza.

JERZY FILIPIUK

Piecyki najlepsze

Puchar „Dziennika"

W miniony weekend rozpoczął się cykl halowych turniejów piłkarskich dla nie stowarzyszonych o puchar „Dziennika Polskiego".

W pierwszym turnieju, rozegranym w hali Armatury, wzięły udział 32 drużyny (do startu zgłosiło się 43, ale ze względów organizacyjnych ilość miejsc jest ograniczona), w tym nawet drużyna spoza województwa krakowskiego: Manhatan Trzebinia. Łącznie rozegrały one 55 spotkań. Rywalizowały w ośmiu grupach eliminacyjnych systemem „każdy z każdym". Potem najlepsze z nich grały już systemem pucharowym.

Wyniki ćwierćfinałów: Piecyki - Best 2-1, Berni - Pub Al Capone 5-0, Strzelcy - Sokół 1-0 i Mogilany (wszystkie drużyny z Krakowa) - Zambed Michałowice 6-0. W półfinałach: Piecyki - Strzelcy 4-3 i Berni Mogilany 3-1. W finale: **Piecyki - Berni 5-1**. Zwycięska drużyna otrzymała Puchar KTKKF. Królem strzelców turnieju został **Robert Jachura** (Temida), który zdobył sześć goli. Szefem turnieju był **Jan Kojda**.

Drugi turniej rozegrany zostanie w ostatni weekend stycznia. Zapisy przyjmowane są od poniedziałku do piątku w godz. 9-15 w ZW KTKKF, ul. Kościuszki 68, tel. 22-98-95. Przypomnijmy, że w turniejach mogą brać udział amatorzy od 18 lat wzwyż. Drużyny mogą liczyć maksymalnie 10 osób plus kierownik. W meczach występuje 4 graczy w polu i bramkarz. Obowiązują badania lekarskie i... jednakowe stroje.

Planuje się rozegranie pięciu - siedmiu turniejów. 32 najlepsze drużyny wystąpią w finałowym turnieju na początku kwietnia. Zwycięzca całego cyklu imprez otrzyma puchar ufundowany przez naszą redakcję. **(FIL)**

Wisła do soboty w Międzybrodziu

Pechowiec na diecie

Do najbliższej soboty przebywać będą na zgrupowaniu w Międzybrodziu Bialskim piłkarze krakowskiej Wisły.

Trener **Lucjan Franczak** daje mocno w „kość" licznej grupie zawodników. Nic w tym dziwnego, ma przecież w środowisku sportowym opinię bardzo dobrego specjalisty właśnie od przygotowań w specyficznym okresie zimowym. Poza tym styczniowo-lutowe treningi są podstawą późniejszej, całorocznej formy zawodników. Lipcowa przerwa jest bardziej oddechem niż tzw. ładowaniem akumulatorów.

W sobotę Wisła zagrała pierwszy mecz w tym roku. Zmierzyła się z Koszarawą Żywiec i wygrała 2-0 po golach Patera i Surmy. Po tym meczu oświadczono, że nikt wśród wiślaków nie miałby nic przeciwko temu, aby pokonanie Koszarawy było zwiastunem podobnych rezultatów w rundzie wiosennej... Być może zorganizowane zostaną w Międzybrodziu jeszcze inne spotkania sparingowe, ale nie można wykluczyć, że krakowianie poprzestaną na zajęciach w hali i w terenie. Wszak na 24 stycznia zaplanowano właściwe rozpoczęcie tzw. sezonu startowego.

Z drużyną przebywa na zgrupowaniu wielki pechowiec ubiegłego roku, Stanisław Owca. Kiedy rozmawialiśmy z zawodnikiem przed wyjazdem na obóz, był lekkim optymistą: - *Wierzę, muszę wierzyć, że najgorsze już za mną. Po złamaniu nogi nie ma śladu i gdyby nie ta jesienna żółtaczka to mógłbym normalnie wejść w cykl treningowy. A tak, będę musiał pracować trochę inaczej niż koledzy, bez wstrząsów dla osłabionego chorobą organizmu.* Warto dodać, że piłkarz ma zapewnioną w Międzybrodziu odpowiednią dietę; spożywa posiłki przygotowane specjalnie dla niego. **(BAT)**

Przerwana seria Ajaxu

Willem II Tilburg pokonując niespodziewanie Ajax Amsterdam przerwał trwającą 613 dni serię 52 ligowych spotkań bez porażki. Ostatni rekord Ajaxu również został przerwany przez tę samą drużynę w maju 1994 r. - *Nie ma powodów do paniki* - powiedział trener **Louis van Gaal**. - *Piłkarze mogą zacząć wątpić w swoje możliwości dopiero jeżeli przegrają kolejno 6 spotkań. Od czasu kiedy jestem trenerem Ajaxu przegraliśmy 3 razy z rzędu i wtedy prasa żądała mojej głowy. W niedzielę po prostu nie mieliśmy szczęścia. To się czasami zdarza, a nam nie przytrafiło się już od dawna.* Wydaje się jednak, że Ajax opuściło szczęście, ponieważ kilka dni wcześniej w meczu towarzyskim z Maccabi Hajfa decydującą bramkę mistrz Holandii stracił na minutę przed końcem. **(PAP)**

Kto nie gra, ten nie wygra

Piłkarski totek

W najbliższy weekend rozegrane zostaną kolejne mecze na angielskich boiskach piłkarskich. Czy będą niespodzianki i... wysokie wygrane?

Nasz ekspert p. **Stanisław Wayda** proponuje grę na 432 zakłady redukcyjne. 5 spotkań typuje trzydrogowo, 4 dwudrogowo, a w 4 pozostałych stawia na „pewniaków". Gwarancją minimum wygranych jest 1 „dwunastka", 8 „jedenastek" i 36 „dziesiątek". System ten można otrzymać w krakowskiej kolekturze przy ul. Basztowej 18, która - dodajmy - we wtorki i piątki jest czynna dłużej niż w pozostałe dni, bo do godz. 20.

1.	Arsenal - Everton	5	4	1	1	X	2
2.	Aston Villa - Tottenham	4	4	2	1	X	-
3.	Blackburn - Sheffield Wed	5	3	2	1	-	-
4.	Chelsea - Nottingham	3	5	2	1	X	-
5.	Liverpool - Leeds United	5	3	2	1	X	2
6.	Manchester C. - Coventry	4	4	2	1	-	-
7.	Newcastle - Bolton	7	2	1	1	-	-
8.	Southampton - Middlesbrough	4	3	3	1	X	2
9.	Wimbledon - Queens Park	4	2	4	1	X	-
10.	Grimsby - Millwall	4	3	3	-	X	2
11.	Ipswich - Birmingham	5	3	2	1	X	2
12.	Leicester - Sunderland	2	6	2	-	X	-
13.	Wolverhampton - Tranmere	4	4	2	1	X	2

(FIL)

Wyrównanie w 90. minucie

W ostatnim niedzielnym meczu piłkarskim I ligi włoskiej **Lazio** zremisowało z **Torino 1-1 (0-0)**. Bramka: Iannuzzi 90 - Rizitelli 80. W tabeli prowadzi Milan 34 pkt przed Fiorentiną 33, Parmą 31, Juventusem 28 i Lazio 26, Roma 25.

W ostatnim niedzielnym meczu piłkarskim I ligi hiszpańskiej **Barcelona** zremisowała z **Deportivo La Coruna 1-1 (0-1)**. Bramki: Abelardo 70 - Radczenko 39. W tabeli prowadzi Atletico Madryt 49 pkt przed Compostelą 42, Espanyolem 41, Barceloną 39 i Walencią 36 i Realem Betis Sewilla (w którym występuje Kowalczyk) 34. **(PAP)**

POLSKIE RADIO 1

Wiadomości co godzinę

5.07 Niezapomniane melodie **5.20** Rozmaitości rolnicze **5.48** Gimnastyka **5.58-8.30** Sygnały dnia **8.30** Radio biznes **9.05-10.30** Cztery pory roku **9.05** Ekoradio **10.30** Lektury Jedynki: Adam Mickiewicz „Pan Tadeusz" **10.40** Z archiwum Muzycznej Jedynki: Karnawał w stylu retro **11.07** Akademia młodych **11.27** Melodie z operetek **11.35** Szkoda gadać **12.28-16.00** Po hejnale **12.30** Radio kierowców **13.40** Dziennik rolniczy **14.00** Czas felietonisty **14.30** Radio kierowców **15.00** Reportaż aktualny **15.30** Radio kierowców **16.12** Aktualności **16.45** Dziennik Radia Watykańskiego **17.05** System **17.15** Lista polskich przebojów **17.30** Płytowe nowości **18.05** Echo **18.35** Przeboje wiecznie młode **19.30** Radio dzieciom **20.05** Komunikaty **20.10** Special English **20.20** Wszystko jest poezją **20.25** Koncert życzeń **20.45** Lektury Jedynki: Antoni Czechow „Opowieści ucieszne" **21.05** Kronika sportowa **21.30** Muzyka i aktualności **22.00** Wydarzenia dnia **22.20** Słuchajmy razem **22.50** Rozważania **23.05** Poezja z ducha muzyki poczęta **23.10** Pianiści na estradach świata **23.55** Myśli pod koniec dnia **0.02-5.00** Program nocny

POLSKIE RADIO 3

Serwis Trójki co godzinę od północy do 23.00

6.00-9.05 Zapraszamy do Trójki **7.45** Informacje sportowe **8.45** Business News **9.05-11.00** Każdy gra inaczej **9.15** PPR - Poranna Porcja Rozrywki **9.30** Informator ekonomiczny **10.10** PPR - Przedpołudniowa Porcja Rozrywki **11.05** Lektury Trójki: Tadeusz Konwicki „Pamflet na siebie" **11.15** Puls Trójki **12.05** W tonacji Trójki **13.05-16.00** Trójka na dwa głosy **13.15** Powtórka z rozrywki **14.15** Muzyczna poczta UKF **14.30** Książka tygodnia: Ryszard Kapuściński „Lapidarium II" **14.40** Nowości muzyczne **14.58** Komunikaty z granic **15.05** Serwis sportowy **15.30** Bliżej Ziemi **16.00-19.05** Zapraszamy do Trójki **18.05** Sport **19.05** Brum **20.05** Notes kulturalny **20.15** Trzy kwadranse jazzu **21.05** Klub Trójki **22.05** Sport **22.10** Klub Trójki **23.00** To był dzień **23.30** Trochę swinga **0.05-6.00** Trójka pod księżycem

POLSKIE RADIO KRAKÓW

Kraków na antenie 68.75 FM, 101.6 FM, POdhale - 73.85 FM, Nowy Sącz - 88.00 FM, Krynica - 102.1 FM

Wiadomości co godzinę przez całą dobę

Wiadomości regionalne **6.05, 7.05, 10.05, 12.05, 16.05, 17.05, 19.05, 21.05**

Wiadomości sportowe **8.05, 20.05**

Wiadomości kulturalne **7.30, 14.05**

Wiadomości gospodarcze **8.30, 17.30**

Auto-serwis **9.05, 18.05**

Giełda papierów wartościowych notowania **12.25, 14.25**

6.05 - 9.00 Co niesie dzień wyd. poranne - prowadzi Maciej Grzyb **9.10 - 12.00** Przed hejnałem - prowadzi Andrzej Knapik; w tym: **11.40** Bliżej natury **11.50** Z radiowej biblioteki: Francis Scott Fitzgerald „Piękni i przeklęci" - czyta Anna Polony **12.30 - 16.00** Zaraz wracam - prowadzą Jolanta Bajda i Grzegorz Bernasik **16.00 - 18.00** Co niesie dzień wyd. popołudniowe **18.10 - 19.00** Propozycje do listy przebojów Radia Kraków - prowadzi Jerzy Skarżyński **19.10 - 20.00** Rozmowy niekontrolowane w opr. Marty Szostkiewicz: Czego uczą się nasze dzieci w szkołach? **20.10 - 21.00** Lista niezapomnianych przebojów Radia Kraków - prowadzi Jerzy Skarżyński **21.10 - 21.50** Wycieczki w muzyczną przeszłość w opr. Anny Woźniakowskiej **21.50 - 22.00** Lekcja języka niemieckiego **22.00 - 23.00** BBC **23.05 - 6.00** Nocny Szlak Radia Kraków - prowadzi Jerzy Skarżyński

RADIO ZET

Wiadomości co godzinę całą dobę

Wiadomości co pół godziny 6.00 - 12.00, 14.00 - 17.00

Wiadomości co kwadrans 6.00 - 9.00

Wiadomości sportowe 6.08, 6.33, 7.09, 7.34, 8.07, 9.05

Wiadomości giełdowe 12.05, 13.05, 14.05

4.00 - 6.00 Świt z Radiem Zet **6.00 - 9.00** Poranek z Radiem Zet **6.20, 9.40** Horoskop Dnia - Wojciech Jóźwiak **6.25, 7.25, 8.50** Mała Encyklopedia Dobrych i Złych Obyczajów Jacka Fedorowicza **6.50** Zapowiedzi TV **7.40** Magazyn giełdowy **8.11** Komentarz Dnia Redaktora Naczelnego **8.15** Gość Radia Zet **9.15** Urodziny z Radiem Zet - konkurs **9.20** Horoskop Joanny Godeckiej na urodziny **9.50** Ciekawostki Krecika **10.10** Bulion Zet - program Doroty Wellman i Michała Gulewicza **12.50** Na krawędzi - najlepsi wykonawcy New Rock **13.15** „Dzwonię do Pani... Pana" - program Janusza Weissa **14.10** Zapowiedzi kulturalne **14.50** Ciekawostki Krecika **15.10** Hip Hop Zet - program Marzeny Chełminiak i Wojtka Jagielskiego **16.50** Ciekawostki Krecika **17.50** Na krawędzi - najlepsi wykonawcy New Rock **18.10** Szymoniada - program Szymona Majewskiego **19.05** Komputerowa lista przebojów Radia Zet **20.05** UK Chart Attack - przedstawia Mariusz Nałęcz Nieniewski (w piatki) **21.05** Klub Radia Zet zapraszają Karolina Korwin Piotrowska i Rafał Sławoń **23.30** Bezsenność z Radiem Zet - program Doroty Szuszkiewicz i Kazimierza Robaka **2.00** Noc z Radiem Zet

RMF FM

TEL.: (012)67-00-20

Wiadomości co godzinę od 0.45

Giełda: **12.05, 14.05.**

MTV Radio News: **19.05, 23.05**

5.00 - 9.00 „Rano Mogę Fruwać" - pieczemy poranne tosty **9.00 - 13.00** „Radio Materii i Formy" - na tacy dużo lub mało **13.00 - 17.00** „Relacje Migawki Flesze" - rajd reporterów **17.00 - 19.45** „Rockujemy Muzykę Fantastyczną" - gramy w rosyjską ruletkę **19.45 - 21.45** „Radio Muzyka Fakty" - przegląd wydarzeń dnia **21.45 - 0.45** „Rock Metal Funky" - zdejmujemy nocną koszulkę **0.45 - 5.00** „Rozterki Marzenia Fobie" - nocne odloty

Program Kraków traffić: **6.26, 6.59, 7.26, 7.59, 8.26, 8.59, 14.26, 14.59, 15.26, 15.59, 16.26, 16.59.**

Informacje regionalne: **10.26, 11.26, 12.26, 13.26, 17.26, 18.26.**

Telewizja

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata?
7.45 V.I.P. – rozmowa Jedynki
8.00 Albert – piąty muszkieter – francusko-kanadyjski serial animowany
8.30 Słowa, słówka i półsłówka – teleturniej
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja
9.25 Gimnastyka dla dzieci: Mamo, tato pobaw się ze mną
9.30 Domowe przedszkole
9.55 Porozmawiajmy o dzieciach
10.00 „Most Brookliński" (23, 24) – serial USA
10.50 Muzyczna Jedynka
11.00 Giełda pracy, giełda szans
11.20 Poradnik wekslowy
11.30 **Videofashion: Francuska sylwetka**
11.50 Prawnik domowy
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes – rolniczy program informacyjny
12.15–14.50 **Telewizja Edukacyjna**
12.15 Magazyn Notowań
12.45 Komputerowa szkoła II: Power Point (l, 2)
13.00 Anatomia mowy – kanadyjski film dokumentalny
13.30 Księga niewiedzy: Jak działa mózg?
13.55 Joystick
14.15 Atom, gwiazdy, życie: Superkomputery
14.30 Czym jest kwant?
15.00 Stajnia – program rozrywkowy
15.30 „Nowe przygody Czarnego Księcia" – serial australijski
16.00 Magazyn harcerski
16.25 Dla dzieci: Tik – Tak
16.50 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Gala show – Tysiąc lat jazdy polskiej
18.00 „Panna z mokrą głową" (6-ost.) – serial TP
18.30 **Rewizja nadzwyczajna: Marszałek „Rola" – bohater czy zdrajca?**
19.00 Wieczorynka: Pszczółka Maja
19.30 Wiadomości
20.10 **„Pożar w Oakland" – film USA (1987) reż. Michael Tuchner, wyk. Jill Clayburgh, Levar Burton, Michael Gross (89 min)**
Próby postaw wobec zagrożenia szalejącym żywiołem
21.45 Puls dnia
22.00 Sejmograf – magazyn parlamentarny
22.10 Sprawa dla reportera
23.00 Wiadomości
23.15 Józef Garliński – film dokumentalny Zygmunta Adamskiego
0.10 Nocne czuwanie bez butelki
1.10 Program rozrywkowy
2.00 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama
7.10 Studio sport
7.20 Poranny magazyn Dwójki
7.50 Akademia Zdrowia Dwójki
8.00 Program lokalny
Z Krakowa: 8.00 Kronika 8.10 Notowania 8.12 Domowy Fitness Club 8.15 Na rynku pracy: Remont na Wiązowej
8.30 „Fitness Club" (18/26) – serial TP
9.00 Świat kobiet – magazyn
9.30 Każdą chwilę dzieciom... – izraelski film dokumentalny
10.00 Wehikuł czasu – program dla dzieci
10.25 Familiada – teleturniej (powt.)
10.50 **Podróże w czasie i przestrzeni – Sztuka Meksyku (3): Splendor Nowej Hiszpanii – meksykański serial dokumentalny**
11.50 Studio sport: NBA Action
12.10 Maraton trzeźwości: Nasz sukces (powt.)
12.50 Akademia Zdrowia Dwójki
13.00 Panorama
13.20 „Zakazana miłość" (82/127) – serial wenezuelsko-hiszpański
14.10 **Clipol – wydanie specjalne: Illusion Day**
14.40 Muzyczne nowości Dwójki
15.00 „Biały Kieł" (2) – serial prod. kanadyjskiej
15.25 Gość Dwójki: Podsumowanie sezonu teatralnego (1) – Jerzy Koenig
15.30 Studio sport: Za metą
16.00 Przegląd kronik filmowych
16.30 5 x 5 – wygrajmy razem – teleturniej
16.55 Gość Dwójki: Podsumowanie sezonu teatralnego (2) – Jerzy Majcherek
17.00 Magazyn przechodnia
17.10 Nasze pieniądze
17.35 W okolice Stwórcy – program redakcji katolickiej
17.55 Gość Dwójki: Podsumowanie sezonu teatralnego (3): Janusz Kowalczyk
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
Z Krakowa: 18.10 Kronika 18.40 Za metą – magazyn sportowy
19.05 Koło fortuny – teleturniej
19.35 Wehikuł czasu – program dla dzieci
20.00 Spotkanie z balladą: Gwiazdka
20.50 Studio sport
21.00 Panorama
21.30 Pogotowie ekologiczne Dwójki
21.45 Reporterzy Dwójki przedstawiają
22.05 **„Grudniowa panna młoda" (December Bride) – film angielski (1990) reż. Thaddeus O'Sullivan, wyk. Donald McCann, Saskia Reeves, Ciaran Hinds (85 min)**
Ponura opowieść o miłości na wsi irlandzkiej u progu stulecia
23.30 Anne – program o Anne Sexton, amerykańskiej poetce
24.00 Panorama
0.05 **„Zwierzenia" (Legacy) – film USA (1975) reż. Karen Arthur, wyk. Joan Hotchkis, George McDaniel, Sean Allen (85 min)**
Sfrustrowana bogata kobieta w średnim wieku podsumowuje i ocenia swoje życie.
1.30 Zakończenie programu

POLSAT

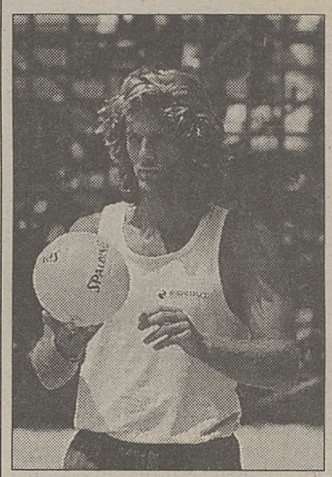
7.00 HaloGra!my
7.20 Ye!Ye!Ye! – program muzyczny dla dzieci
7.30 Kalambury – program rozrywkowy
8.00 Strachy z Transylwanii – serial animowany dla dzieci
8.20 Klub Lady Fitness
8.30 Webster (63) – serial komediowy USA
9.00 Prawo Burke'a (15) – serial kryminalny USA
10.00 Za wszelką cenę (21 i 22) telenowela brazylijska
11.00 W drodze – program redakcji programów religijnych
11.30 Filmoteka narodowa: „Pieśniarz Warszawy" – komedia polska (1934)
12.30 Reportaż
13.00 Przygody Leona H. – program rozrywkowy
13.30 Sztuka sprawiedliwości – magazyn prawniczy
14.00 Twój lekarz – magazyn medyczny
14.30 **Link Journal – magazyn mody**
15.00 HaloGra!my
15.20 Ye!Ye!Ye! – program muzyczny dla dzieci
15.30 Grand Prix – serial animowany dla dzieci
16.00 Informacje
16.15 Pamiętnik nastolatki – magazyn młodzieżowy
16.45 I wszyscy razem (72) – serial komediowy USA
17.15 Kalambury – program rozrywkowy
17.45 Skrzydła (116) – serial komediowy USA
18.15 **Kabaret – program rozrywkowy**
18.45 Informacje
18.55 Misja Eureka (8) – serial sensacyjny USA
19.50 Informacje
20.05 Powrót do Edenu II (14) – serial australijski
21.00 Brygada z Acapulco (3) – serial sensacyjny USA
22.00 Informacje i Biznes informacje
22.25 Dolina lalek (34) – serial USA
22.50 Magazyn sportowy
23.50 **„Trzy kroki po ziemi" – film polski (1965) reż. Jerzy Hoffman, Edward Skórzewski wyk. Ludwik Pak, Ewa Wiśniewska, Tadeusz Fijewski, Anna Ciepielewska, Kazimierz Opaliński (92 min)**
Trzy nowele: „Rozwód po polsku", „Dzień urodzin", „Godzina drogi", opowiadające o życiu Polaków w dobie małej stabilizacji
1.35 Pożegnanie

TELEWIZJA KRAKÓW

8.00 Kronika
8.10 Kraków na dzień dobry
8.30 W krainie smoków – serial animowany
9.00 Crystal (357) – serial
9.30 Przechył 23 i 1/2
10.00 Póki się znów nie spotkamy (ost.) – serial
11.45 **Mniam, mniam – magazyn kulinarny**
12.00 TV Polonia
15.00 Zapowiedź programu i konkursu dla telewidzów
15.10 Zwierzęta z ginącego lasu – serial
15.35 Dzieci i piosenki – serial dla dzieci
16.05 Witajcie nowi (19) – serial dla młodzieży
16.30 Jesteśmy – program publicystyczny dla młodzieży
17.00 Kocie klipy
17.15 Crystal (357) – serial wenezuelski
17.55 Megabajt – program komputerowy
18.10 Kronika
18.40 Za metą – magazyn sportowy
19.00 Blisko życia – program publicystyczny
19.30 Pstrągi od Najmrodzkiego – film dokumentalny
20.00 **„Co mi zrobisz, jak mnie złapiesz" – komedia polska (1978), wy. Stanisław Tym, Krzysztof Kowalewski**
21.40 Gość TV Kraków
21.50 Kronika
22.00 Sport
22.05 **Hity sprzed lat: Polska zza siódmej miedzy**
22.40 Stan zagrożenia – magazyn policyjny
22.55 Nasza antena
23.00 **„Dzieci panny młodej" (Children of the Bride) – film USA (1990) reż. Jonatan Sanger, wyst. Rue McClanahan, Kristy McNichol (90 min)**
Matka dorosłych dzieci staje przed wyborem: zamążpójście lub dobre stosunki z rodziną wciąż mającą nowe kłopoty
0.30 Muzyka na dobranoc
1.00 Zakończenie programu

CANAL+

7.00–8.00 PROGRAM NIEKODOWANY: **7.00** BBC News **7.30** Diabelski Młyn
8.00–18.00 PROGRAM KODOWANY
8.00 Muzyczny budzik
8.30 Wyprawy: Nowa Gwinea – Niezwykła wyspa (1) – cykl dokumentalny National Geographic
9.20 „Na ostrzu" – film USA, reż. Paul M. Glaser (97 min – wersja z napisami)
11.15 „Daleka droga" – film francuski, reż. Jean-Loup Hubert (102 min – wersja z napisami)
13.00 Na gapę – talk show
13.30 Fantom 2040 – serial animowany USA
14.00 „Przygody barona Munchausena" – komedia USA, reż. Terry Gilliam (121 min)
16.00 „Pierś i księżyc" – film hiszpański, reż. Bigas Luna (86 min)
17.30 MOT – Mostrualny Oryginalny Twór – film animowany USA
17.50 Puchar Zoo – seria filmów animowanych
18.00–20.00 PROGRAM NIEKODOWANY: **18.00** Diabelski Młyn **18.30** Moje drugie ja (69) – serial USA **18.55** News Plus **19.00** Na gapę – talk show **19.30** Harry i Hendersonowie (62) – serial USA **19.55** News Plus
20.00–3.05 PROGRAM KODOWANY
20.00 **„Partnerzy" (Side Out) – komedia USA (1990), reż. Peter Israelson, wyk. C. Thomas Howell, Peter Horton, Courtney Thorne-Smith, Harley Jane Kozak, Terry Kiser (99 min)**



Młody chłopak przyjeżdża do Kalifornii, by podjąć pracę wakacyjną. Z byłym gwiazdorem, siatkówki zawiera oryginalną umowę

21.40 **Klub filmu polskiego: „Listopad" – polsko-francuski film psychologiczny (1992) reż. Łukasz Karwowski, wyk. Marine Deltrerme, Judith Henry, Michel Vitold, Aleksander Kadanowski (88 min)**
23.10 Tak zaczynali – etiudy filmowe reżyserów – absolwentów łódzkiej Szkoły Filmowej
23.20 „Terminator II – Ostateczna rozgrywka" – film sf USA (131 min – wersja z napisami)
1.35 „Playback" – film erotyczny USA reż. Oley Sassone (90 min)

TV Wisła

16.45 Powitanie, program dnia
17.00 Szafa gra – magazyn muzyczny (powt.)
17.30 Za kółkiem – magazyn motoryzacyjny
18.00 Akademia modelek – serial francuski dla młodzieży
18.30 Dzieciowisko – blok dla najmłodszych
19.00 Zemsta (21) – telenowela wenezuelska
20.00 Falcon Crest (2) – serial USA
21.00 Time Trax (2) – serial sensacyjny sf USA
22.00 Za kółkiem (powt.)
22.30 **Śruba – magazyn muzyki alternatywnej**
23.00 Zemsta (powt.)

TV Katowice

6.00 Bajki dla dzieci **7.00** TV Polonia **9.00** Poranek z TV Katowice **11.05** Crimen – serial **12.00** Aktualności **12.05** Czerwone i czarne – serial **13.00** Poza rok 2000 **13.45** Rytmy przyrody – serial **14.00** Bujaj się – lista przebojów **14.20 Muzyczne promocje 14.35** Trzy po 3 – teleturniej **15.00** Aktualności **15.10** Zwierzęta z ginącego lasu **15.35** Dzieci i piosenki **16.00** Witajcie nowi **16.35** Dziś w Tele-Trójce **16.50** M.I.K. **17.20** Cristal **18.00** Gość dnia **18.10** Aktualności **18.40 Reportaż redakcji opolskiej 19.00** Wieczór z TV Katowice **19.30** Pstrągi od Najmrodzkiego – film dokumentalny **20.00** „Co mi zrobisz, jak mnie złapiesz" – komedia polska **21.45** Muzyczne promocje **22.00** Aktualności **22.10** Crimen – serial **23.00** Program muzyczny **23.50 Znane i nieznane oblicza muzycznych arcydzieł 1.00** Wieczór z TV Katowice **1.30** Czerwony karzeł – serial **2.00** Peter Strohm – serial **3.30** Film fabularny **5.00** Krok za krokiem – serial **5.30** Dance Club

TVPOLONIA

7.00 Panorama **7.10** Dzień dobry z Polski **9.00** Wiadomości **9.10** Program dnia **9.15** Janka (1) – serial dla młodych widzów **9.45** Muzyczna Skrzynka Teleexpressu (powt.) **10.15** Janosik (2) – serial polski (powt.) **11.00** Blok programów edukacyjnych **12.00** Wiadomości **12.15** Czarne, białe i w kolorze: „Seksolatki" – film polski (powt.) **13.35 Doktor Piotr z Jaworowa – film dokumentalny 14.15** Tydzień prezydenta **14.25** Rozmowa dnia **15.00** Panorama **15.20** W okolice Stwórcy – program redakcji katolickiej **15.50** Ekspres reporterów **16.20 Gość TV Polonia 16.30** Historia – współczesność **17.00** Teleexpress **17.15** Szóstka na szóstkę – program dla dzieci **17.45** Muzyczna Jedynka **18.15** Droga (5) – serial polski **19.20** Dobranoc **19.30** Wiadomości **20.00** MdM, czyli Mann do Materny, Materna do Manna **20.30** Magazyn teatralny **21.00** Panorama **21.30 „Powrót po śmierci" – film polski (1986) reż. J. Fedak, wyk. Z. Hübner, H. Talar, E. Zientara, D. Stalińska, Z. Kozień 22.50** Przegląd publicystyczny **23.50** Biały kruk – reportaż **0.20** Panorama

POLONIA

6.00 Prawo do narodzin **6.45** Remington Steele **7.45** Teleshop **8.10** Filmy animowane **9.50** Magnum **10.40** Maria **11.30** Remington Steele **12.20 Filmy animowane 13.40** Magnum **14.35** Maria **15.30** Teleshop **16.00** Filmy animowane **17.40** Magnum **18.30** Maria **19.15** Remington Steele **20.00 „Tydzień Sfinksa" – film włoski 21.50** McGyver **22.45** Pełnym gazem – magazyn motoryzacyjny **23.10** Świat sportu **23.35** Maria **0.20** Remington Steele **1.10** „Tydzień Sfinksa" (powtórzenie) **3.00** McGyver **3.50** Magnum **4.40** Remington Steele

DZIENNIK POLSKI
31-072 Kraków, ul. Wielopole 1
Redaktor Naczelny: CZESŁAW T. NIEMCZYŃSKI
tel. 22-63-04, fax: 22-82-49, telex: 32-27-95
Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz zaopatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamówionych redakcja nie zwraca.
Redaktor wydania: Kazimierz Starowicz

Sekretarz Redakcji: tel. 22-28-98 (od godz. 16 tel./fax: 22-05-67),
Dział Krajowy: tel. 22-47-06
Dział Ekonomiczny: tel. 22-25-79
Dział Zagraniczny: tel. 22-07-56
Dział Miejski: tel. 22-87-25,
Dział Łączności z Czytelnikami: tel. 22-95-92,
Dział Sportowy: tel. 21-97-23
centrala: tel. 22-75-88 (łączy ze wszystkimi działami)

ODDZIAŁY REDAKCJI:
NOWY SĄCZ, ul. Narutowicza 6, tel./fax: (0-18) 43-54-49, 43-54-78, 43-85-45
Ekspozytury: NOWY TARG, al. Tysiąclecia 37, tel./fax: (0-187) 630-72
OŚWIĘCIM, ul. Prusa 3, tel./fax: (0-33) 43-08-04
ZAKOPANE, KMPiK, ul. J. Zborowskiego 2, II p., tel./fax: (0-165) 135-30,
ŻYWIEC, tel./fax: (0-33) 61-48-65
RZESZÓW, ul. Księdza Jałowego 29, tel./fax: (0-17) 522-478, tel. (0-17) 522-479
Ekspozytury: KROSNO, ul. Lewakowskiego 31, tel./fax: (0-131) 622-90, 258-23 w. 29
PRZEMYŚL, ul. Wybrzeże Piłsudskiego 1, tel./fax: (0-10) 78-77-43
TARNÓW, ul. Krakowska 12, tel./fax: (0-14) 21-35-20, 22-31-48
Ekspozytury: BOCHNIA, ul. Kazimierza Wlk. 37, tel./fax: (0-197) 256-22
DĘBICA, ul. Parkowa 28, tel./fax: (0-146) 87-72

WYDAWCA:
Wydawnictwo Jagiellonia S.A.
31-072 Kraków, ul. Wielopole 1,
tel. 22-07-12, fax: 22-08-78
Prezes Zarządu: WOJCIECH TACZANOWSKI
Druk: Polsko-Amerykańskie Towarzystwo Prasowe Spółka z o.o. Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3
Prenumeratę krajową przyjmują wszystkie Oddziały Terenowe RUCH S.A., zagraniczną RUCH S.A. Oddział Warszawa, ul. Towarowa 2

Biura Reklam i Ogłoszeń:
KRAKÓW, ul. Wielopole 1, tel. 21-99-77, fax: 21-97-77, czynne w godz. 8-16
ul. Starowiślna 2 tel. 21-45-72
ul. Wiślna 2, tel. 22-70-89, czynne w godz. 8-18
oraz terenowe oddziały i ekspozytury redakcji
(za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada)
NAKŁAD KONTROLOWANY ZWIĄZEK KONTROLI DYSTRYBUCJI PRASY